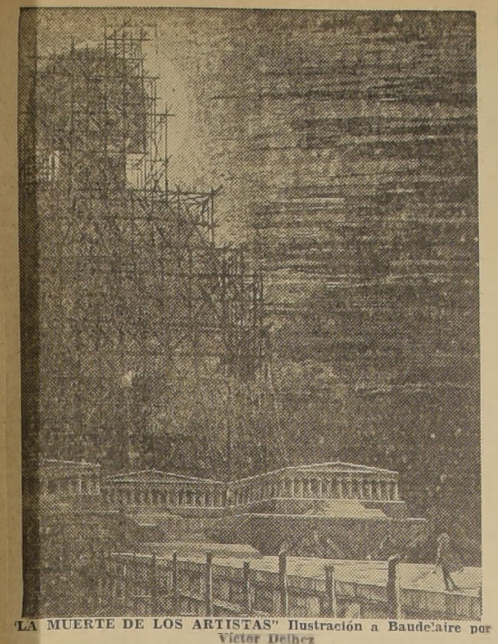


"LA MUERTE DE LOS ARTISTAS" Ilustración a Baudelaire por Víctor Delhez

Ultimas noticias de Hoollywood

Gary Cooper y Bing Crosby hablaban de su reciente visita a Nueva York. A pesar de que ambos estaban en la gran ciudad al mismo tiempo y frecuentaban los mismos lugares, no se encontraron ni una sola vez.

El "maitre d'hotel" de uno de los cabarets de Hollywood se acercó recientemente a Marlene Dietrich, que estaba cenando allí, para ofrecerle una copita de cognac Napoleón de 1812. Marlene tomó la copa y vertió una pequeña cantidad en la palma de su mano, dejando que el licor se evaporara, aspirando, después, su aroma. Con gran sorpresa y confusión del "maitre d'hotel", Marlene declaró que el cognac distaba mucho de ser de 1812.

¡Hay perros afortunados! Sir Guy Standing acaba de hacer construir una cerca en un solar que posee al lado de su casa de la playa de Malibu, para que su perro tenga espacio para jugar a sus anchas.

Claudette Colbert ha demostrado una preferencia marcada por el helado de fresa. Desde hace dos semanas, los toma por lo menos tres veces al día, a pesar de lo cual no ha aumentado de peso. ¡Eso se llama tener suerte!

Carl Brisson anunció a sus amigos que en cuanto termine de trabajar en "El café de la ribera" (Ship Cafe) emprenderá una jira de dos semanas por México.

El precioso collar y anillo de céfiros que Ethel Merman ha lucido en varias ocasiones, no son regalo de ningún admirador. Ethel se gastó su propio dinerito para adquirirlos. El collar se divide en dos partes para formar otros tantos brazaletes.

No es corriente que un Banco cierre sus puertas una hora más tarde que de costumbre para satisfacer a uno de sus clientes. Sin embargo, esto fué lo que sucedió recientemente, cuando Mae West llamó a su Banco diciéndole que tenía un asunto urgente; pero que no podía llegar hasta las 3 de la tarde. La mayoría de los empleados se quedaron para tener ocasión de ver de cerca a la famosa rubia.

Verce Teasdale está aprendiendo a jugar golf, y se lo toma con gran afición con objeto de poder rivalizar con su esposo, Adolphe Menjou, que es un excelente jugador. La simpática pareja está trabajando actualmente en "La Via Láctea", película de Harold Lloyd, para la Paramount.

Sylvia Sidney tiene una doncella, Madaline, que ha estado a su servicio desde que empezó a trabajar en el cine. Madaline fué doncella de la encantadora Florence Vidor, que abandonó el cine cuando se casó con el famoso violinista Jascha Heifetz.

Comentarios acerca del beso antiguo y moderno

Por MARIANA MAYS MARTIN

NUEVA York. — Hubo una época en que se consideraba como algo más que una mera falta de etiqueta el besar y luego cometer la indiscreción de divulgarlo. Aparentemente en la actualidad tiene uno la libertad de besar y de divulgarlo. Al menos esa es la impresión que uno adquiere después de la informaciones periodísticas acerca de los cuestionarios que han sido sometidos a las estudiantes en ciertos colegios norteamericanos. Admitir que había sido besada, no por un hombre, sino que por algunos, diez o más, no fue cosa rara en dichos cuestionarios, y, lo que es más, las jovencitas que tal decían mostrábanse como enorgullecidas de ello. Estas estudiantes van aún más lejos y confiesan que fuman y liban licores, y, como cuestión de hecho, han cometido muchas otras faltas más o menos grave.

Tal espíritu atrevido parece un poco temerario. No todos los hombres están dispuestos a aceptar este estado de cosas, esta actitud descocada por parte de la mujer escogida por ellos.

Y lo curioso es que, mientras estos cuestionarios me tenían sumida en la perplejidad, me llegó una interesante carta de un hombre, quien parece estar en rebelión abierta en contra de tal besuqueo sin sentido y sin significado. Dice este Sr. en parte: "En este mundo existe demasiado besuqueo que no significa nada. Si las mujeres se encuentran una docena de veces al día, otras tantas se besan. ¿Por qué? Los hombres se contentan con estrecharse las manos —y algunos lo hacen con demasiada frecuencia.

NECESITA VIDA

"Besar por aquello de besar, sin darle vida ni poner el alma en ello, parece como si se dañara una cosa buena. En realidad no vale la pena hacer una cosa a menos que se hagan bien, y si hay algo que merece que se haga bien, es el beso. Besar es una cosa sublime, agradabilísima, si pone usted toda su alma y sus sentidos en ello, pero requiere concentración y unidad de propósito, lo cual hace falta a estos besuqueos sociales de la actualidad.

"Pero la clase de besos absurdos acerca de los cuales debería hacerse algo, es aparente en la mayoría de las reuniones sociales de hoy. Los hombres besan a las esposas ajena, lo cual causa alguna excitación incidental en lo que las mujeres resultan idénticamente culpables.

"El beso es una gran cosa, pero no puedo decir que me agrada el ser besado por las amigas de mi esposa. Nunca me gustaron ellas y no puedo imaginarme el que desmaye de extasis por el hecho de que esas amigas de mi mujer se dispongan a embadurnarme el rostro con su coloreté labial. Pero en la sociedad moderna parece estar de moda y hay que someterse a la tortura con el mejor gracejo posible".

La carta continúa, pero creo que lo que he transcrito es suficiente para el propósito de mi crónica.

Naturalmente, a la mayoría de los maridos no les agrada el tener que besar a las amigas de sus esposas, cuando aquellas no les gustan. Incidentalmente, estoy segura que esas amigas resisten la idea de que este besuqueo se hace maquinalmente, como una cuestión de deber rutinario.

ABSURDO Y DEPLORABLE

Naturalmente estoy de acuerdo en que el hábito que tienen muchas mujeres de besar no sólo a sus amigas sino a sus peores enemigas, es lo más absurdo que uno pueda imaginarse. Pero, absurdo e hipócrita como frecuentemente es, no resulta tan deplorable como la costumbre del besuqueo promiscuo entre hombres y mujeres, lo que es peor aun, entre adolescentes de ambos sexos, como parece ser costumbre en los colegios y universidades norteamericanos.

Nuestros antepasados actuaban en este sentido bajo la premisa de que el beso significaba algo. En aquella época las jóvenes no se hubieran atrevido admitir que habían sido besadas una docena de veces por una docena de hombres. Dudo mucho de que hubieran admitido que habían sido besadas una docena de veces por el mismo hombre, a menos que él fuera su "prometido".

Dudo que estas expertas jovencitas modernas, que están haciendo experimentos con explosivos, hayan hecho más asombrosos descubrimientos acerca de la naturaleza masculina que los obtenidos, con menos búsqueda, por las jóvenes de épocas de antaño. Lo dudo, y dudo también de la prudencia de la técnica de estas chicas modernas. La variedad será la flor de la vida, pero es una flor que no hace fragante y apetecible al matrimonio. Cuando Rudyard Kipling dijo que "mientras más conoce usted de muchos, menos se inclinará a uno", dijo una profunda verdad. La curiosidad hasta cierto punto se perdonable, pero la curiosidad insaciable, en el sentido que fuere, es detestable...

UNA ESTRELLA FLAMENCA en CIELOS del SUR

EL ARTE NOCTURNO DE VICTOR DELHEZ

Por FERNANDO DIEZ DE MEDINA

(Especial para "LA NACION")

"Yo soy como el cielo estrellado: movible y sosegado".

Holderlin

Para el septentrional, habituado a menor densidad de luces, las noches del Sur con sus cielos cuajados de estrellas y la cauda numerosa de sus constelaciones, tienen un brillo cegador, antes padecer visual que freno del entendimiento.

¿Cuál habría sido la emoción del profundo Plotino que percibía el ritmo de la belleza abstracta en la rotación musical de los astros, o del sutil Lucrecio a quien empavorecía el silencio aterrador de su marcha, ante el deslumbrador espectáculo de los cielos del Sur, donde el oro de las constelaciones entona un himno solemne que triunfa del pavor de los abismos?

En el Sur el ojo humano percibe mejor el mundo estelar. Desde la infancia curiosa que indaga, la vista fortalece sus poderes extensibles y aprende a enriquecer las percepciones bajo el enérgico acicate de un cielo cargado de estrellas; para el contemplador nocturno, la cúpula sidérea educa la voluntad, aguza el entendimiento y depura el sentimiento estético de la visión. Por eso Chocano dice que la Cruz del Sur es la condecoración de los abismos; y el incógnito Narayan afirma que en el hemisferio Sur fulge la luz más viva, porque proviene de fuentes más puras que no alcanza el áspero desvío de los hombres.

En el hemisferio austral todo lo que luce es bello. Una clara geometría construye sus formas nítidas y es el perfil más puro cuanto mayor es el tumulto de los cuerpos.

Estamos en la meseta andina, bajo el claror sin término de la noche altiplánica. Millares de estrellas vierten su lumbre cálida. Una infinita vibración sacude el infinito cielo. Los astros solitarios, las constelaciones tumultuosas, las estrellas más distantes irradian luz potente. Todo es como un convergir de fuerzas misteriosas que llaman a la inteligencia humana desde el fondo sin linde de la noche. Antes que la clásica imagen "Sinfonía de la noche estrellada", el cielo sugiere un coro innumerable de voces cuya potencia y extensión rebasan los límites acerados de la lógica que reprime y clasifica. Sólo algunos trozos de la "Misa Solemne" de Beethoven y otros de las "Pasiones" del inefable Juan Sebastián Bach, dan idea de este flujo concertado de voces que del infinito fluyen y en lo temporal se resuelven. Absorto en la contemplación del maravilloso espectáculo, la mirada habituada a pacer en sus eternos campos se siente, de pronto, herida por el reflejo de una luz extraña.

—¿Qué luz es ésta que sorprende y mortifica? ¿De dónde proviene su fulgor desconocido?

Es una estrella menuda y lejana. Surge de la noche del tiempo. Su luz es verde y pura. No tiene la calidez de otros pobladores del cielo austral; es más bien fría, serena al emitir su irradiación. Su mensaje, sin dejar de ser difícil, no está distante de lo fácil; primero hiere, luego atrae. En el soberbio contrapunto de la noche estrellada, es una voz perdida y suelta, distinta a todas las demás.

—¿Quién es el huésped misterioso que insurge en los cielos del Sur?

—Una estrella de Flandes ... Una estrella de Flandes ...

HOMBRE

Un día de septiembre hace su aparición en la ciudad altiplánica. Los habitantes de La Paz contemplan con indiferencia a este pequeño nórdico, de ojos claros y dulces, cuyo espíritu finge estar despojado de toda voluntad de dominio. Desciende en la estación acompañado de un gracioso perrito a quien llama "Cocoliche" y se refugia en un hotel cualquiera, modestamente, como el más humilde de los hombres.

Menudo de estatura, magro, su apariencia física pasaría desapercibida si no fuese la espléndida cabeza que parece aventada de un lienzo primitivo. La tez blanca tiene a veces tonalidades de marfil. Fina, desordenada la cabellera. Noble el perfil de la nariz y espaciosa la frente. Hasta la barba oscura que fluye suave y cerrada, hace un contraste equilibrado en torno a la claridad de la piel.

La esencia de este rostro asoma a los ojos; son dos ojos lúcidos y fríos, penetrados de una fuerza tranquila que sabe sus caminos. En ese doble instrumento de percepción concentra el hombre su máxima vitalidad: Delhez vive por los ojos, que se adelantan, parecen próximo al salto como si quisieran acercarse más a la naturaleza de fuera. Toda la actividad del alma está expresada en este par de ojos serenos, seguros de sí mismos, que se movilizan con asombrosa rapidez dentro de sus órbitas; se diría, por instantes, que un invisible sentido táctil rige la acción de su mirar pasmoso que da la sensación de adherirse a los objetos. Observando las acciones y pasiones de estos ojos, se comprende que el artista ha nacido para dominar el mundo exterior. Delhez, en lo físico, es una figura de las que solía pintar Van des Goes el delirante primitivo; a veces en evidente desproporción, diminutas, pero concentradas siempre en el rostro una maravillosa expresividad como sucede en sus ángeles aéreos y patéticos.

—¿Qué se sabe, por referencias aisladas de Víctor Delhez?

Es un belga de Flandes. Tiene 34 años. Vanguardista en París, residió muchos años en Buenos Aires—al extremo que la crítica lo considera artista argentino—y viene de una finca de Cochabamba, departamento de Bolivia, donde hace un par de años trabaja sus grabados sobre temas bíblicos. Expone en La Paz porque espíritus amigos lo empujan a ello. Su ausencia de sentido práctico, su falta de capacidad combativa para la lucha de las figuraciones y de los éxitos sociales, jamás habrían emprendido la aventura. Al inaugurarse su exposición de temas bíblicos, el público dice desconcertado:

—Es este hombrecito sencillo y bondadoso el autor de tanta belleza?

Todos se atropellan por conocer al artista que sostiene heroicamente la acometida: diplomáticos, hombres de estado, señoras, críticos y periodistas se afanan por escuchar de sus labios la historia de esa extraordinaria inquietud que cuajó en tan bellas obras. El artista absuelve las interrogaciones, explica motivos técnicos, diserta sobre escuelas e influencias, hace historia, critica, crea una atmósfera estética en torno a su obra; pero todo en tono menor con esa limpidez espiritual que tendría un maestro al hablar a los niños, casi avergonzado de su sabiduría y de los elogios que se le tributa.

Es un verdadero niño de alma vieja. Sabe mucho en cuanto atañe a su arte; sin embargo, desconoce todavía la ciencia elemental de vivir bien y hacerse poderoso. Puro como una criatura, candoroso, descuidado, tiene la ingenuidad del justo y la fuerza tranquila de la sana varonía que sólo busca imponerse por el amor. Todo en él es claro y simple como el cauce infantil de su alma que vive para la sinceridad. Polifacético por sus experiencias vitales—es ingeniero, grabador, polemista, crítico, pintor, viajero impenitente, filósofo, narrador y poeta—es uno e indivisible en función de la personalidad. Es el espíritu que inspira más confianza por ser el que se brinda con mayor amplitud; no tiene nada que esconder: es puro y limpio como su arte. Para poder concentrarse y producir seriamente, abandona una posición social, su comodidad, su propia seguridad económica y se refugia en la finca de "Cocaraya"; como el Doctor Negro en el "Stello" de Vigny, su lema es: sólo y libre, cumplir su misión.

ESPIRITU

—¿Quién habita el alma de Víctor Delhez?

—Un europeo de la decadencia: la frase es más sugestiva de lo que parece el primer momento. Como suele ocurrir cuando una cultura llega al zenit, en la decadencia florecen las sensibilidades más atormentadas y también las más lúcidas.

La contemplación de sus grabados, antes que la apariencia especular de los prodigios técnicos, admite la presencia de un cosmos espiritual. Antes de conocerlo personalmente, sus maderas anuncian el auténtico creador, el que supera el hábil tecnicismo de una ejecución mecánica por la revelación del hálito interior que anima a la materia, antes pasión del alma que dolor del cuerpo.

En función de su época, es un representativo máximo del drama psíquico que acosa al europeo. Lleva en sí toda la tradición del arte occidental contemporáneo; pasó y padeció la experiencia de todas las escuelas. Hizo pintura, dibujo, grabado. Fué realista, impresionista cubista, superrealista. Sintió y vivió la oposición encontrada de las tendencias. Renegó del clasicismo y de la plástica renacentista. Después de exponer, de acuerdo a las audacias de los "ismos" asistió a la terrible experiencia de la vanguardia derrotada, y tuvo que abandonar también sus caminos para salvarse. De esa ruptura con las escuelas y los cánones antiguos y modernos, nacen sus ilustraciones a Baudelaire, síntesis estética de nuestro tiempo porque expresan la anarquía dominante de las ideas y la sensibilidad contemporáneas. Delhez es un decadente que agotó las posibilidades de vanguardia. El que perdió la fé en lo clásico intentando liberarse del realismo de varios siglos, pierde también la esperanza de surgir en el movimiento frustrado de las escuelas de avanzada; más como el alma inmortal burla la caída de las tendencias pugnando por hallar neuvos caminos, el artista busca una salida para su patética indagación.

En este instante tropieza con Berdiaeff, el original pensador ruso que insistiendo sobre el tema central que atrae al pensamiento moderno, preconiza el fin del Renacimiento y el retorno a una Nueva Edad Media. Una nueva Edad Media; he aquí el camino: desprenderse del racionalismo de muchos siglos para volver a las zonas intuitivas donde el espíritu recupere todo lo que ha perdido bajo el esplendor material de la era renacentista; su pensamiento histórico moderno, quiere trocarse en pensamiento metafísico, de verdades eternas y profundas, para crear el nuevo medioevo.

La angustia del hombre moderno, ese "pathos" desgarrador de duda y desconfianza que conduce a la disociación de los valores-tan admirablemente expresados en el "Contrapunto" de Aldous Huxley— los ha vivido intensa y sostenidamente Delhez; pero lejos de ser un apocalíptico de la catástrofe final o de consumirse en el escepticismo taladrante de la sociedad actual, se aferra a una posibilidad de salvación, reniega de las formas normativas del mundo y tiende la mirada hacia el cosmos nocturno de Berdiaeff, el que tiene luz de estrella, porque no se mide en años sino en espacios celestes.

En ese derrumbamiento de valores anunciado hace medio siglo por el genio penetrante de Nietzsch, lo salva la tradición del genio flamenco. Aunque el arte delheziano es nocturno porque busca una gnosis religiosa que lo exprese y afirma su valor ontológico en un movimiento hacia la profundidad del ser, de donde brotará la revelación oculta por el día caótico de la confusión actual, sus xilografías son una nueva tentativa del alma flamenca; son la fuerza inaudita de la tradición que acompaña al artista en su periplo por los caminos del mundo y busca —una vez más en el ébano del tiempo— aquella prodigiosa claridad que se filtra en los lienzos de Van Eyck, dora los cuerpos dionisiacos de Rubens, vibra entre las sombras de Rembrandt y hace limpido el paisaje en Patinir. Estos pintan. Delhez graba; pero de todos es la luz, porque la esencia del genio flamenco es ese aspirar eterno hacia lo claro, que desde la pasmosa objetividad de los Van Eyck hasta el candor subjetivo de Memling, se resuelve en excelencias del ver y el expresar.

Un gran viento profético sopla en sus grabados, como si el artista anunciara una evasión de la rigurosa plástica renacentista y una superación de la vanguardia derrotada. ¿Anticipa un neo-primitivismo, una síntesis de principios elementales, una suerte de realismo mágico o algo que recién está por llegar, esta mano que domó la gubia e hizo saltar chispas de luz en la noche sombría de la madera intacta? Delhez representa, en el grabado, lo que Proute en la literatura: una nueva manifestación en la manera de sentir y de expresar el mundo. No es la reanudación arcaica del pasado, pero anticipa un futuro que no conoceremos en plenitud; por esto se hace difícil comprender la significación de sus grabados, donde vive sus primeros sueños un alma cuya magnitud no podemos medir, pero que ha fijado ya su camino: la cima o el abismo, porque esta sensibilidad sutilísima que doma una implacable voluntad de disciplina no quiere planos intermedios: o perdura o desaparece. "Mi pequeño talento y mi gran voluntad..."

¿Qué cielos puede abrir esta llave?

En Delhez habita el trágico destino del alma moderna con sus rupturas y su desequilibrio angustioso, su polivalencia y sus contradicciones enigmáticas; para hablar en profundidad de su arte, hay que hacer saltar, detrás del luminoso creador de belleza, al hombre trágicamente humano, expresión activa del pensamiento moderno por la intensidad de sus conflictos, la enérgica expansión del cosmos interior — que se fragmenta y se reconstruye incesantemente— y aquel sentido de evasión que es signo de la época. Quien haya conversado con el flamenco aprecia el valor trascendente de su "caso espiritual"; una terrible conmoción anímica mueve esta inteligencia apasionada, encubierta por una plácida apariencia, mientras adentro cunde el hervor de un despertar mesiánico. A este poderoso y sugestivo espíritu, que se moviliza dentro de esa doble condición de reposo exterior y tumulto en lo íntimo, se le puede aplicar la frase profunda de Holderlin: "Yo soy como el cielo estrellado, movible y sosegado".

OBRA

Un día contempla un cuadro: el tema es clásico: Cristo entre los dos ladrones. Súbitamente siente el deseo imperioso de acometer una gran obra cíclica: el "Tríptico Baudelaire — Cristo — Dostoiewaki": serán 200 xilografías. En esta imponente concepción ideal, el Cristo, símbolo y fuente de la más alta humanidad, afrontará la dramática oposición a Baudelaire, el profeta a corto plazo y Dostoiewski, el profeta a largo plazo; es decir el Redentor Supremo de los hombres, frente al precursor que soñó redimir al espíritu como individuo y al precursor que soñó redimirlo como muchedumbre. Una nueva versión en lo bíblico y algo perfectamente original en sí conjunto.

Por la grandeza de la concepción, el propósito delheziano recuerda aquella monstruosa tentativa de "La Puerta del Infierno" que Rodin jamás vió concluída porque estaba más allá de la capacidad del individuo. ¿Cómo medir el estupendo heroísmo de Víctor Delhez, que huyendo de las ventajas y las fascinaciones de la urbe se refugia en una plácida finca del valle cochabambino, para defender una obra que le sobrevivirá en el tiempo?

Lejos de las concepciones estáticas de Dore —recordad los famosos apóstoles hieráticos, rígidos, barbudos— las figuras delhezianas tienen la dinamia espiritual que viene de la entraña; son la esencia interior hecha forma evidete y palpable. El flamenco mora un mundo real, doloroso, que muerde el espíritu; por eso a pesar de estar revestido por una apariencia ideal que surge de su imaginación creadora, habita sus grabados, en un segundo plano, el conocimiento trágico de la realidad viviente.

Dice Landsberg, refiriéndose al arte gótico, que se admira en éste el juego desenfrenado de los adornos, la fantasía desbordante del hombre imaginativo, sin atender lo bastante al orden matemático extremado con que está construída la catedral gótica: sin hacer resaltar la enorme regularidad en derredor de la cual gira el bello juego de los motivos decorativos; esto se aplica a Delhez, en quien se quiere ver al preciosista en alardes técnicos, sin advertir que su técnica le sirve más bien para expresar las órdenes secretos de su comprensión del mundo. Delhez es un gótico en cuanto le nacen de la entraña del ser la aspiración a orden, para expresar no vivencias históricas, sino esencias metafísicas del pensamiento; es moderno, altamente moderno, cuando en el lidiar de sombra y luz que disputan superficie, reviste las cosas de nueva faz, como si un virginal perfil les brotara de lo hondo.

Es nuevo, aunque le nazcan apariencias de similitud temática o de líneas, porque rebasa la educación clásica de las construcciones y supera la estilización de vanguardia.

El mundo exterior le sirve solo de referencia para su discernir eminentemente subjetivo del contorno. Su sabiduría vital se refleja en sus grabados. Es —se lo dice un crítico belga— la mano de un gran poeta que ha aprendido a sondear profundidades de excepción y a invertir la idea pura en imagen. Los motivos bíblicos son meros pretextos para que el artista manifieste cuanto sabe del mundo, de la tierra, de sus montañas y llanuras, sus plantas y sus árboles, su luz y su sombra, del hombre con su nobleza y su miseria, sus ademanes y su porte.

Es un arte totalmente libre. Interpreta los Evangelios sin ceñirse al dogma católico, ni siquiera a la concepción general cristiana. Tiene un Cristo negro, porque así concibe al Redentor: fuera del tiempo, del espacio, de la geografía y de la historia, de la limitación racial. Son imágenes del Cristo que no vemos en otras partes; sus aéreas, con solo un valor de sugestión, como en los primitivos flamencos: rehusan mirar y voltean audazmente el rostro como en "Jesús y los Doctores"; atrevido el escorzo, inédita la concepción. Estiliza con audacia, perespiritualizando la materia. El Cristo de sus maderas no es el que adoramos en las iglesias ni el que aprendimos a venerar en las estampas; es un Cristo nocturno, que se esfuma de la tierra para volar al cielo, tamizado a través del alma ardiente de un artista, que viviendo en pleno derrumbamiento de valores recrea dentro de sí otras representaciones estéticas para emprender con ellas el ascenso a una nueva vida espiritual. Delhez crea otra atmósfera: el drama supremo del Cristo en una versión límpida, inédita, fresca y olorosa de la Sacra Pasión Divina, como si se respirase un aire más fino y más liviano en un mundo encantado. Es un esfuerzo de largos y penosos años de trabajo; sin embargo, no tiene todavía ni la mitad de su "Tríptico".

Este arte fáustico verdaderamente por el infinito sentido de evasión del mundo real conque está construído, es un camino anárquico que el artista recorre anunciando el restablecimiento del orden profetizado por Federico Schlegel, para cuando terminen las tremendas conmociones espirituales de la moderna humanidad racionalista.

Delheze cultiva una suerte de misticismo estético en la comprensión de la materia, como el constructor, para entender estéticamente una cosa, le sustituyera a ella y fuera a un tiempo mismo sustituído por ella. Es la "simpatía simbólica" de que Basch y por esto su arte tiene la frescura matinal de una sensibilidad privilegiada que indaga detrás del potente resplandor del día en busca de las íntimas esencias que fluyen de la noche misteriosa del ser.

—¿Qué nueva luz asoma al reino secreto de Alberto Durero y Gustavo Doré?

Una estrella flamenca vierte su lumbre de oro. Es una luz nocturna, lejana y misteriosa, como si no tuviera prisa de llegar; pero al fluir cerca del ojo humano que escruta la noche enlucerada pervivirá en dichosas claridades, definitivamente, porque brota como revelación del espíritu — según la frase de Novalis— para dar un nuevo sentido al mundo de los hombres.

FERNANDO DIEZ DE MEDINA.

La Paz (Bolivia) Diciembre 1935.

"JESUS Y LOS DOCTORES" Xilografía de Víctor Delhez

Lida Roberti

Jin Halkenberg, que surge en el panorama fílmico como una halagadora promesa. Está contratada por la Metro Goldwyn Mayer

Noticias y comentarios

Corren rumores en Hollywood de que Frank Wallace, actor de variedades que creó una sensación al declarar que era esposo legítimo de Mae West, piensa visitar en breve la ciudad californiana con el objeto de poner en escena una comedia intitulada "Frankie and Mamie" o sea "Frank y Mae". La graciosa rubia, que ha negado consistentemente haber conocido al señor Wallace, se limitó a encogerse de hombros cuando le dieron la noticia, añadiendo, con tono burlón: "Me gustaría conocer al caballero en cuestión".

"Peter Ibbetson" es la segunda de las películas de la Paramount cuyas escenas principales van acompañadas de música escrita expresamente para ella. Unas tres cuartas partes de la producción contiene un fondo musical compuesto por Ernst Toch, notable compositor vienés que ha sido contratado por la Paramount para este objeto...

Ben Hecht y Charles MacArthur, famosos escritores cuyas producciones cinematográficas han hecho época, empezaron recientemente el rodaje de su cuarta película. Es una tragi-comedia que lleva por título "Que paguen los ricos" (Soak the Rich)... Walter Connolly interpreta el principal papel y Mary Taylor, una jovencita recién salida a las tablas, se encarga del importante papel de la hija del protagonista... En el reparto figura también John Howard, cuya interesante actuación en "La última singladura" (Annapolis Farewell) le valió los aplausos de la crítica... Hecht y MacArthur se encargarán de la dirección.

EL PROYECTO DE LEY SOBRE EL PROBLEMA ELECTRIC[O]

Texto íntegro del informe emitido por la Comisión de Gobierno del Senado

HISTORIA DEL PROBLEMA. — ANALISIS DE LA ACTUAL SITUACION DEL ESTADO ANTE LAS COMPAÑIAS ELECTRICAS EN VIRTUD DEL CONTRATO-LEY DE 1931. — LA OPORTUNIDAD DEL MOMENTO. — EL CONTRATO VIGENTE, LA SENTENCIA JUDICIAL Y EL ARREGLO ROSS-CALDER. — IMPOSIBILIDAD DE LA ADQUISICION. — INCONVENIENCIAS DE LAS SANCIONES. — VENTAJAS DEL CONVENIO. — LAS 22 RAZONES QUE ACONSEJAN SU APROBACION

Observaciones qué considerar al redactar el Estatuto definitivo

UN POCO DE HISTORIA

Honorable Senado:

El año 1927 se nombró una Comisión encargada de redactar el estatuto a que deberían someterse, en sus mutuas relaciones, el Gobierno de Chile y algunas de las Compañías Eléctricas entonces instaladas en el país.

Dos informes se evacuaron, cada uno de ellos suscrito por los respectivos representantes de ambas partes. Sin embargo a nada concreto se llegó, pues los intereses encontrados, lejos de armonizar sus puntos antagónicos de vista, los sostuvieron con parcialidad.

Transcurrieron tres años sin que se avanzara en el camino de un entendimiento equitativo, hasta que en 1930 le fué sometido al Gobierno el texto de un arreglo que fué vetado por el Ejecutivo.

Poco más tarde, con fecha 11 de marzo de 1931, el Presidente de la República, don Carlos Ibáñez del Campo, en uso de las facultades extraordinarias que le otorgara la ley número 4,945, de 6 de febrero de ese año dictó el decreto con fuerza de ley número 29, en que se aprobaba el contrato celebrado ad referendum entre el Gobierno de Chile, el Fisco, la Municipalidad de Santiago y las Compañías Chilenas de Electricidad Limitada y de Tracción y Alumbrado de Santiago, que constaba de la escritura pública extendida con fecha 10 del mismo mes y año, ante el notario de Hacienda, don Pedro N. Cruz.

SITUACION DEL ESTADO FRENTE A LAS COMPAÑIAS

Desde entonces hasta ahora la fuerza eléctrica, "el más indispensable elemento para el desarrollo económico de una nación de gran porvenir industrial, como la nuestra, está integrando el patrimonio de sociedades comerciales extranjeras, organizadas con independencia del Estado y establecidas, como es lógico, con la mira primordial de buscar remuneraciones generosas a los capitales invertidos".

"Más de veinticinco millones de kilowats hora consumidos en el mes, que representan la movilización de ferrocarriles, tranvías y motores; que sirven para dar luz a muchas ciudades y a millones de hogares, y que reparten energía y calor, constituyen una acumulación de poder y de riqueza de tal magnitud, que domina la vida misma de la comunidad, en forma que, sin recuperar sobre ella un control efectivo, es imposible que el Estado llene cumplidamente la función primordial que le corresponde, en orden a preservar y aprovechar en beneficio de todos, las fuentes naturales de riquezas, asegurar un ritmo de progreso al desarrollo de la colectividad y dar la mayor suma de oportunidades y de felicidad a cada uno de sus miembros".

EL MINISTRO DE HACIENDA HA TENIDO RAZON

Ha tenido razón el señor Ministro de Hacienda al expresarse en los términos que constan de los párrafos precedentes y es, además, fácilmente comprensible su aprensión "por las condiciones virtualmente extrañas a la influencia y control del Estado en que las aludidas disposiciones, llamadas a aplicarse durante todo este siglo y parte del próximo, mantienen la producción, distribución y venta de energía eléctrica en el centro vital de nuestro territorio."

LA OPORTUNIDAD PARA LA SOLUCION

Ahora bien, con motivo de algunas infracciones a la ley de Cambios Internacionales, en que fué sorprendida la entidad principal que trabaja en la industria eléctrica, se le presentó al Estado una oportunidad propicia para encarar el problema de sus relaciones con la Compañía Chilena de Electricidad Limitada, que es la que cuenta en nuestro país con las más importantes concesiones de esa fuerza.

Las circunstancias quisieron, todavía, que esta ocasión se viera favorecida con la presencia en Chile de algunos altos jefes de las Empresas americanas que tienen aquí el control financiero de tales negocios.

El Gobierno creyó conveniente aprovechar el momento para allegar una solución que consultase las aspiraciones nacionales.

DOS UNICOS CAMINOS

En efecto, y ante su convencimiento de la necesidad urgente de "crear para el futuro una estructura nueva de la Compañía Chilena de Electricidad Limitada, en la que el Estado pudiese obtener un control efectivo de las actividades de ella, en resguardo y representación del interés público, y una participación en los beneficios de esta industria, que pudiera irse acumulando con vistas a la posibilidad de recuperar en lo venidero la propiedad de esta fuente de riqueza y disponer de los medios para realizar una explotación adecuada", buscó los dos únicos caminos que podían llevarlo a tales objetivos, dentro, por cierto, de la situación producida en virtud de la existencia de un contrato que requería para su enmienda de la anuencia de las partes interesadas: la expropiación o una inteligencia amigable.

EL UNICO POSIBLE

El primer temperamento, previsto en los convenios vigentes, obligaba al Fisco a incurrir en desembolsos que quedan al margen de su capacidad. Este hecho hizo pensar en la necesidad de acogerse a la segunda fórmula, y, después de laboriosas tramitaciones, el señor Ministro de Hacienda llegó con el señor Curtiss E. Calder, Presidente de Sout American Power Company, debidamente autorizado, a un acuerdo sobre el particular.

LA ACTUACION DEL SEÑOR ROSS

Al comunicar el señor Ross este arreglo a S. E. el Presidente de la República, le dice:

"Tengo a la honra de anunciar a V. E., que he obtenido, amistosamente, el reconocimiento de los derechos del Estado en las más importantes organizaciones que controlan la producción distribución y venta de la energía eléctrica en forma que, si el acuerdo a que he arribado merece la aprobación de V. E., se puede afirmar que, de hoy en adelante, en armónica asociación con la capacidad financiera y técnica de aquellas organizaciones, podremos responder a la colectividad de que ninguna consideración extraña a las conveniencias nacionales primará en la dirección, y administración de estos servicios de utilidad pública.

"Si he subscrito este acuerdo, bajo mi responsabilidad personal, ha sido porque en negociaciones respecto del orden financiero de grandes compañías, nunca se puede dar opinión sin conocer el conjunto; y mi ánimo ha sido estar en situación de presentar a V. E. un plan completo, con el fin de que su resolución descanse en una apreciación de todos los aspectos del problema".

"En su elaboración — termina diciendo — no me ha guiado otro pensamiento que el interés nacional y el deseo de prestar a V. E. toda la colaboración de que soy capaz".

RESPECTOS A LOS DERECHOS ADQUIRIDOS

Conviene dejar constancia de que el reclamar para el Gobierno la intervención que le corresponde, en protección del público, a estas grandes unidades industriales, a fin de asegurar que sus actividades puedan dirigirse con miras preferentes a la colectividad, el señor Ministro de Hacienda reconoce la importancia y mérito del esfuerzo extranjero, el tratamiento justo a que tienen derecho los cuantiosos capitales invertidos, y la comprensión que ha tenido la fortuna de hallar en los grandes intereses comprometidos.

La comunicación de cuyo texto se ha tomado los párrafos preinsertos, es de fecha 28 de noviembre último.

EL FALLO CONDENATORIO ES POSTERIOR

Poco días después, el 11 de diciembre, el señor Ministro de la Corte de Apelaciones de Santiago, don Carlos A. Campos, emitía su fallo en el proceso entablado en contra de la Compañía Chilena de Electricidad Limitada, y otros, por infracción a la Ley número 5,107, y Decreto-Ley número 531, sobre Cambios Internacionales.

En consecuencia, el Convenio que se ha dado en llamar Ross-Calder, fué celebrado con anterioridad a la resolución judicial en referencia, circunstancia que el Gobiereno subraya como características especial que pone de manifiesto "el haber sido concertado libremente entre quienes lo subscribieron, y ser, por lo tanto, el resultado de una recíproca comprensión acerca de las prerrogativas que, por una parte, corresponden al Estado en un servicio de utilidad pública, y del tratamiento a que tienen derecho, por la otra, en un país que posee una organización administrativa seria, los capitales extranjeros legítimamente invertidos en la explotación de sus riquezas naturales".

S. E. TOMA LA RESOLUCION QUE CREE MAS FAVORABLE

El 14 de diciembre, esto es, ya en pleno conocimiento del texto del convenio, y de la referida sentencia de los Tribunales de Justicia, S. E. el Presidente de la República en carta dirigida a don Gustavo Ross, se inclina en favor de la solución pactada en el contrato ad-referendum, por considerar mejor resguardados los interes nacionales.

Piensa, además, así, porque si bien el fallo judicial manda pagar al Fisco una multa ascendente a 128.066,461.15 pesos, dividido su entero entre la Compañía, y los empleados, corredores e intermediarios que participaron en las operaciones, tampoco es menos cierto "que no es posible prescindir de las dificultades que presentará el cumplimiento de la sentencia hasta hacerla efectiva en su parte pecunaria, maxime cuando pueden surgir tropiezos motivados por otros acredores que pueden reclamar privilegios, y preferencias legales".

Al decidirse, finalmente, por la solución que incide en el Convenio, considera que el cobro de una multa, y la aplicación de penas corporales no resuelven ningún problema del Estado, y, en cambio, que la fórmula concebida cautela debida y satisfactoriamente el interés público.

EL MENSAJE

Consecuente como esta manera de pensar, S. E. el Presidente de la República, en Mensaje de fecha 17 de diciembre, solicita la autorización necesaria para llevar a efecto el Convenio subscrito con fecha 26 de noviembre, concediendo, al mismo tiempo, amnistía general a los infractores de la Ley número 5,107 juzgados, o que pudieran serlo en el futuro por los delitos de este género cometidos con anterioridad a la publicación como ley del proyecto iniciado por S. E.

PUDO PRESCINDIRSE DEL CONGRESO

Es oportuno llamar la atención al siguiente párrafo de la exposición de motivos:

"No hubiere sido difícil encontrar el medio legal para ratificar el ocuerdo, sin requerir vuestra intervención, puesto que en él no adquiere el Estado compromiso de aquellos que sólo pueden contraerse con la autorización legislativa; también podría haberlo hecho como una transacción en la forma y términos que lo facultan leyes vigentes. Pero el Gobierno ha creído preferible someter este asunto a vuestra elevada consideración, tanto como un homenaje a la representación de la soberanía nacional que el Congreso inviste, cuanto con el propósito de dar a la nueva organización que se proyecta el sello de prestigio y estabilidad que le es indispensable, al procurar reunir para el futuro en armónica cooperación los intereses del Estado con los que hasta aquí han tenido a su cargo la explotación exclusiva de esta industria".

ACTITUD DE LA COMISION

El Honorable Senado tuvo a bien referir el conocimiento de este asunto al estudio de su Comisión de Gobierno, honrosa tarea que ésta cumple en la inteligencia de que aborda uno de los más importantes asuntos que últimamente le han sido sometidos al Parlamento.

Y así como el señor Ministro de Hacienda, al iniciar sus labores la Comisión, manifestó que ningún sentimiento de amor propio lo movía a sostener con porfiada tenacidad la aceptación del Convenio, por cuanto sólo un anhelo superior lo guiaba a procurar la mejor solución posible a este problema vital, también los miembros de vuestra Comisión han abordado la materia sin otra mira, cual es su invariaple línea de conducta, que la de procurar, en todo momento, en leal cooperación con el Ejecutivo, llegar al pronunciamiento más conforme con al bien general.

Conviene, Honorable Senado, colocar las cosas en el terreno en que esta Comisión las encontró, a fin de justificar la resolución que en definitiva os aconseja.

EL CONTRATO VIGENTE, LA SENTENCIA Y EL CONVENIO

Existe, por una parte, un contrato sancionado por un decreto con fuerza de ley, que otorga a las Compañías Chilena de Electricidad Limitada y de Tracción y Alumbrado de Santiago, diversas concesiones de mercedes de agua y otras para el establecimiento de centrales productoras de energía eléctrica, para líneas de transmisión y distribución de la misma, para líneas telefónicas, para alumbrado público y para el servicio tranviario, todas ellas por periodos bastante prolongados y algunas hasta por el término de 90 años, a contar desde el 1.o de enero de 1931, y fácilmente prorrogables por plazos iguales.

Por otra parte, hay una sentencia judicial que obliga, como se ha dicho, a aquella Compañía y a algunos empleados suyos, corredores e intermediarios que participaron en ciertas operaciones de cambio con infracción de las disposiciones legales sobre Control, a pagar una multa ascendente a poco más de 128.000,000 de pesos.

Pues bien, al margen de aquel contrato y de esta sentencia ha surgido un Convenio que reconoce intervención al Estado de Chile en los negocios de las mencionadas Empresas en los términos que más adelante se señalan.

Hay, por lo tanto, tres elementos en juego: aquel contrato, esa sentencia y este Convenio. El primero, desempeña un rol permanente que subsiste con cualquiera de los dos restantes; pero estos últimos, mutuamente se eliminan.

Resumiendo, a la Comisión y al Congreso se le presenta una disyuntiva: o acepta el Convenio, en toda su integridad, por cierto, y desaparece, entonces, el fallo judicial; o se inclina en favor de este último y queda eliminado el arreglo.

Este patriótico afán que, como se deja expuesto, ha surgido de la oportunidad, para mejorar la situación del Estado enfrente de las Compañías, el Convenio va por un camino y la sentencia por otro.

LA IMPOSICION ES IMPOSIBLE

En cuanto, ahora, a las vías que señala el Estatuto que rige aquellas relaciones, para que el Fisco pueda adquirir el negocio de servicio público eléctrico de la Compañía Chilena de Electricidad Limitada, o bien, para que proceda a expropiarlo, no conducen por el momento, a ningún término que solucione la cuestión.

En efecto, la primera fórmula es improcedente, y la segunda, impracticable.

Para llegar a esta conclusión no es necesario ananzar, sino simplemente, conocer las siguientes disposiciones del contrato eléctrico en vigencia.

Dice en su artículo 40, en la parte pertinente:

"Expiradas las concesiones a que se refieren los párrafos anteriores por el cumplimiento del plazo por el cual se otorgan, **el Gobierno podrá adquirir** la totalidad, pero no una parte del negocio de servicio público eléctrico de la Compañía Chilena de Electricidad Limitada, a justa tasación de la Comisión Pericial nombrada en la forma que se determina más adelante. El Gobierno pagará el valor que resulte, dentro de un término no superior a un año desde la fecha de la tasación pericial. La entrega de las propiedades se hará al recibirse el pago.

"La tasación incluirá, entre otras cosas, el valor de reemplazo de todos los bienes muebles e inmuebles, obras, instalaciones, equipos y elementos, en el estado en que se encuentren a la fecha de la tasación; e incluiráa, además, los derechos de cualquiera naturaleza que comprenda el negocio, más una suma que represente los gastos de estudio, organización, financiamiento y legales e intereses acumulados por falta de ganancias adecuadas durante la construcción y desarrollo de las propiedades; sin incluir valor alguno por las concesiones ni por las contribuciones y derechos que anualmente hubiere pagado la Compañía, ni por las sanciones que se le hubieren impuesto".

"Los bienes incorporales a que se refiere este artículo se avaluarán de acuerdo con su costo original en el momento de la adquisición por la Compañía".

Los artículos 42 y 43 disponen que si el Gobierno se decidiera a comprar el negocio, en los términos que se dejan señalados, deberá notificarlo oficialmente a la Compañía 5 años antes del día en que expiren las concesiones, las cuales se entenderán nuevamente otorgadas de acuerdo con las leyes entonces vigentes, si aquel aviso no se diere oportunamente.

De lo anterior se desprende, con absoluta claridad, que hoy por hoy es improcedente ejercitar el derecho de compra de estas empresas, porque para ello es preciso, como condición previa, que las concesiones hayan expirado, o sea, que haya transcurrido el plazo de las mismas. Y esto, prescindiendo de la gravedad suma de las bases a que deben sujetarse las tasaciones, para que éstas puedan merecer el calificcativo de justas.

Queda, en consecuencia, descartada la posibilidad actual de comprar.

LA EXPROPIACION

Veamos, ahora, si es practicable la expropiación.

Sobre el particular dice el artículo 44 de Estatuto en análisis:

"**El Gobierno podrá expropiar**, en cualquier momento, el negocio de servicio público eléctrico de la Compañía. Siempre que el Presidente de la República estimare necesario llevar a cabo tal expropiación, solicitará del Congreso la dictación de la ley que después se fijare por fondos para pagar el precio que después se fijare por convenio mutuo o por el procedimiento pericial que se indica en el presente artículo. La promulgación de la ley que autorice la expropiación, se considerará como notificación a las Cimpañías de la intención del Gobierno de realizarla y obligará al Gobierno a llevarla a efecto y a pagar el precio dentro del plazo de dos años contados desde la fecha de la promulgación. La entrega de las propiedades se hará al recibirse el pago. Se pagará por la expropiación el valor convenido o el que tengan a justa tasación de peritos, las instalaciones, bienes y derechos de toda naturaleza que constituyan la totalidad de las empresas de la Compañía, inclusive el valor comercial de ella como negocio establecido. El valor de la tasación incluirá, entre otros cosas, el valor de reemplazo, en el estado en que se encuentren a la fecha de la tasación, de todos los bienes muebles e inmuebles, obras, instalaciones, equipos, elementos y derechos de cualquier naturaleza que comprenda el negocio, más una suma que represente los gastos de estudio, organización, financiomiento y legales e intereses acumulados por falta de ganancias adecuadas durante la construcción y desarrollo de las propiedades sin incluír valor alguno por las contribuciones y derechos que actualmente hubiere pagado la Compañía, ni por las sanciones que se le hubieren impuesto. Si la expropiación se llevare a efecto antes de transcurridos 10 años desde la fecha en que entre en vigencia la ley aprobatoria de este contrato, el valor convenido o de tasación se pagará con recargo de 20 por ciento y de 10 por ciento si se llevare a cabo dentro de los 10 años siguientes.

"Si la expropiación se llevara a cabo antes del vencimiento del plazo de la concesión tranviaria de la ciudad de Santiago, ella comprenderá también dicho negocio".

LA EXPROPIACION SERIA GRAVOSISIMA

De lo expuesto resulta, pues, y cualquiera que sea el alcance que se atribuya a las normas que señala el contrato, que el precio que el Estado pudiera libremente concertar con las Compañías para llevar a término la expropiación, seguramente no sería inferior al que, a falta de mutuo convenio, señalara el procedimiento pericial.

No es aventurado afirmar ésto, como tampoco lo es decir que, en los momentos presentes, las arcas fiscales no tienen la capacidad suficiente para soportar un desembolso extraordinario de tanta importancia.

No es posible prescindir de que en el supuesto de aceptarse hoy como remedio eficaz la expropiación, habría que recargar en un 20 por ciento el valor total que arrojaran las ya gravosas normas preinsertas, porque se llevaría a efecto antes de transcurridos 10 años desde 1931, o sea, desde la fecha inicial del conrato.

LA DISYUNTIVA

Excluída, pues, la compra y la expropiación, sólo quedan en frente del contrato, cuya permanencia no se altera, la sentencia del ministro Campos y el convenio Ross-Calder.

Estudiemos por separado una y otro.

EL FALLO JUDICIAL

La sentencia del ministro don Carlos A. Campos, como ya se ha dicho, condena a la Compañía de Electricidad Ltda. y a algunos de sus empleados, corredores e intermediarios, al pago de una multa total ascendente a $ 128.066,461.12.

De esta cifra, sólo 55.278.293 son de la responsabilidad exclusiva de la Empresa, y la afectan directamente. El saldo corresponde enterarlo a las personas naturales que intervinieron en las operaciones de cambio que motivaron al querella del Fisco.

Ahora bien, no es posible ocultar las probables dificultades y tropiezos que podría encontrar en su camino el cobro de estas sumas.

LA MULTA ES PROBLEMATICA

Desde luego, y en lo que se refiere a la Compañía Chilena, sabido es que tiene acreedores hipotecarios que, seguramente, no aceptarían posponerse al Estado para el logro de los derechos de éste.

Mas, prescindamos de estos eventuales inconvenientes y pongámonos en el caso de que la Compañía Chilena de Electricidad Limitada esté llana y lista para satisfacer la sanción precuniaria que el fallo le ha impuesto.

Aun así, quedaría siempre la cancelación del resto que no es insignificante, por cierto, y cuyo pago incumbe a determinadas personas.

Respecto de él, es preciso ponerse en contacto con la realidad y no suponer que la Compañía generosamente esté dispuesta a afrontar la responsabilidad que afecta a algunos de sus subalternos. Asimismo, no es posible olvidar, en cuanto a ellos y a lo demás, lo que dispone la propia resolución que se viene comentando: "Si los penados con prisión y multa— dice—no tuvieren bienes para satisfacer la última, sufrirán, por vía de sustitución y apremio, la pena de reclusión, regulándose un día por cada peso; pero sin que ella pueda exceder nunca de dos años."

De lo anterior resulta, por lo tanto, que la multa, a primera vista de suma importancia en su cuantía, prácticamente podría verse reducida a la mitad o quizá menos de la cifra que le fijó el juez.

RAZONES DE BENEVOLENCIA CON LOS CONDENADOS

Pero aún suponiendo que íntegramente ingresara en arcas fiscales la cantidad de $ 128.066,461.12, con ello sólo se habría conseguido imponer un castigo; pero no quedaría resuelto ningún problema del Estado. En cambio, resultarían aplicadas, con toda severidad, las penas a que han sido condenados los inculpados, respecto de quienes, mientras tanto, concurren algunos factores que recomiendan la conveniencia de adoptar medidas encaminadas a suspender esa energía.

Sobre el particular, expresa el mensaje del Ejecutivo:

"Se puede decir que esta es la primera vez que la ley 5,107 sobre Control de Operaciones de Cambio, recibe una consideración detallada y minuciosa de parte de los Tribunales de Justicia. En el propio fallo librado en este juicio, el magistrado que lo suscribe no ha podido dejar de consignar, no obstante las condenas que dicta, su impresión acerca de que la complejidad de las materias que ésta ley abarca ha podido inducir en error a quienes aparecen infringiéndola, sin que mediara propiamente una intención de delinquir. (Considerandos 38, 40, 42 y 43 del fallo).

"El Gobierno, por su parte, reconoce que el mecanismo de la Ley 5,107, lo mismo que el Decreto-Ley 531, que fija la ritualidad de estos juicios, requieren una modificación más o menos substancial, y está preparando al efecto los proyectos de la ley apropiados que incluirá oportunamente en la convocatoria.

NO SE TRATA DE EXPLOTACION DE INTERES EXTRANJEROS

"Por último, el Gobierno desea quedar absolutamente a cubierto de cualquiera sospecha con que se pretendiera hacerle aparecer empleando un rigor extraordinario con intereses extranjeros invertidos en Chile, a favor del prestigio, y respetabilidad de su organización institucional: mucho más cuando este rigor — como en el caso de la multa que debiera hacerse efectiva a la Compañía de Electricidad Ltda. — se traduciría en una succión de capitales que deben ser aplicados a su servicio de utilidad pública, o sea, en definitiva, una medida a repercutir directa o indirectamente en los consumidores de energía eléctrica, y en el desarrollo lógico y natural de la industria".

Por todo esto, y reconociendo que el Consejo de Defensa Fiscal, y el Poder Judicial han llenado cumplidamente su papel al obrar como o lo han hecho, preciso y oportuno es recordar "que los Poderes Ejecutivos y Legislativo, tienen, en nuestro mecanismo constitucional, atribuciones superiores que les permiten conformar el rigor de los fallos judiciales a los altos intereses públicos que ellos deben, por encima de todo, cautelar".

ANALISIS DEL CONVENIO

Entremos, ahora, a hacer una exposición del Convenio, considerado, para mayor claridad de su estudio, en cada uno de los distintos puntos que abarca.

NUMERO 1
VENTAJAS DE LA COMPAÑIA UNICA

"Las Compañías Hidroeléctricas de Florida y Volcán, y las Compañías Eléctricas de Valparaíso, Limache, San Felipe y Los Andes formarán una sola entidad con la actual Compañía Chilena de Electricidad Limitada, y en ella quedarán incorporados todos los contratos, concesiones, plantas generatrices, sistemas de distribución, subestaciones y en general, todos los derechos y obligaciones que actualmente pertenecen, o puedan pertenecer a cualquiera de dichas Compañías, sin excepción alguna".

Este número es el que da nacimiento a la Empresa Consolidada, y su importancia consiste en entregarle todo el negocio de generación, distribución y venta de energía eléctrica, hoy día diseminado entre diversos organismos, directa o indirectamente depdendientes de entidades extranjeras, al margen de la influencia, y control del Gobierno.

La disposición en estudio disvincula, pues, este servicio de vital importancia, de afiliaciones, y subordinaciones distintas, que no hacen, sino enervar, y desvirtuar la imprescindible unidad de organización que requiere, para evitar la difusión de elementos afines que deben formar parte de un todo.

Así la contabilidad será fácilmente controlable, y se evitarán los pagos artificiosos, o abultados de servicios de una compañía a otra.

Surge, por lo tanto, un mecanismo unitario, bajo una sola dirección, con domicilio en Chile, con bienes radicados en nuestro país con estatutos aprobados por el Presidente de la República, y sometido en todo instante a las leyes nacionales.

No se incluye expresamente a la Cía. de Tracción, porque la Chilena es dueña de la totalidad de sus acciones y obligaciones, de manera que éstas pasan automáticamente a pertenecer a la nueva entidad.

Este número 1.o fija, también, el patrimonio futuro de la entidad por nacer, incorporando en él, en términos que nada excluyen, "todos los derechos y obligaciones que actualmente pertenecen, o puedan pertener a cualquiera de dichas Compañías, sin excepción alguna".

NUMERO 2
SE REDUCEN LAS OBLIGACIONES Y LOS INTERESES

"La Compañía Chilena de Electricidad así reorganizada, emitirá obligaciones a largo plazo de 5 por ciento de interés y 1 por ciento de amortización con vencimiento en la misma fecha de los actuales bonos de la Compañía Chilena de Electricidad Limitada, y pagará, con ellas, el aporte de las Compañías que se incorporen, según un cuadro que se suscribe en este mismo acto, considerado como parte integrante de este acuerdo y sujeto a comprobaciones de contabilidad, debiendo convertirse, también, a estas nuevas obligaciones, las actuales deudas de largo y corto plazo pendientes de la Compañía Chilena de Electricidad Limitada, con la sola excepción de sus bonos hipotecarios que se regirán por el acuerdo que se menciona más adelante en forma de que toda obligación con vencimiento próximo de esta naturaleza, pendiente a la fecha de la transferencia en favor de South American Power Company, en cualquiera de las Compañías, quedará convertida en nuevas obligaciones de largo plazo.

"Las nuevas obligaciones que se emiten en conformidad con el párrafo precedente, podrán convertirse en bonos de la Compañía Chilena de Electricidad Limitada al 5 por ciento de interés en cualquier fecha después de transcurridos tres años.

"Los dividendos de 8 a 10 por ciento previstos para las acciones preferidas de la Compañía Chilena de Electricidad Limitada, serán reducidos al 5 por ciento al año.

LOS SALDOS DE INTERESES NO TENDRAN MERITO EJECUTIVO

"Queda entendido que si la entrada neta de la Compañía no alcanzara a cubrir los intereses pactados, el saldo pendiente se pagará con vales sin interés. Para redimir estos vales, se destinará un 25 por ciento de la suma que ... vicio de las obli... todo ejercicio ... que haya vales ... pendientes.

"El acuerdo ... los tenedores de ... Compañía Chilena ... tricidad Limitada ... 31 de octubre ... medio del cual ... dichos bonos ... 7 por ciento por ... de tres años, ... pero el interés ... ponde a los bo... Compañía Chilena ... tricidad Limitada ... tualmente posee ... rican Power Com... velará en 6 por ... rrespondiente a ... deuda, deduciendo ... rés pagadero sobre ... tima el exceso ... ciento que se ... 3.662,200 libras ... bonos de la Co... Electricidad Lim... actualmente ... American Power ...

"La amortización ... ciento de las nuevas ... ciones quedará ... durante el plazo ... años."

LOS APORTES ... COMPAÑIAS

El aporte de las ... que, en virtud de ... primero, se incorp... nueva sociedad y ... lidan, no es pagab... en dinero y de ... mediante la emisi... gaciones a largo ... un tipo de interé... niente.

Es necesario ... rabe Senado ... consiste este apor... Compañías filiales ... to asciende para ... ca el monto de la ... tures que por este ... se obliga a serv... Empresa. Esto co... balances que se ... mo anexos de ... y lo dice, además, ... suscrito simultánea... el convenio y que ... nor siguiente:

"Valparaíso:
7 1/2% bonos hipotecarios. . .
Interés acumuado e impago. . .
Acciones preferidas. . . . .

Limache:
Sin deuda externa
Capital acciones, pagado enteramente, 800,000. .

Florida:
7-1/2 bonos hipotecarios .. ..
Interés acumulado e impago ..
Capital acciones, pagado enteramente.. .. .. ..

Volcán:
Empréstitos por pagar, U. S. dólares 7.542,687,50
Interés acumulado e impago .. ..
Capital acciones, pagado enteramente .. .. ..

San Felipe:
Sin deuda externa
Capital acciones, pagado enteramente, $ 800.000

Los Andes:
8% empréstitos por pagar, U. S. dólares 698,730,84
Interés acumulado e impago ..
Capital acciones, pagado enteramente $ 2.000,000

TOTAL .. ....

Chilena:
Interés acumulado e impgago sobre bonos hipotecarios, aproximadamente .. ..
Empréstitos por pagar e intereses acumulado e impago sobre ellos, U. S. dólares 9,213,847.20 ..

TOTAL .. ....

Deducción:
Interés rebajado, aproximadamente ..
Otros créditos disponibles por cancelación de cuentas por recibir aproximadamente .. ..

Total neto ..

Debe tenerse pre... estas cifras son ... con respecto al ... tiembre de 1935 ... mente se revisarán ... amoldarlas a las ... pondan de acuer... fecha del nuevo ... habrá de emitirse ...

...eses vencidos se han in... ...ido sin impuesto, y los ...umulados, en cifras redon... En cuanto a los tipos ... cambio, se han usado el ... 95 pesos chilenos y de ...2 dólares por libra ester...a.

...TAL DE OBLIGACIONES

De lo anterior se despren... que la Compañía reorga...zada deberá emitir obli...ciones a largo plazo de 5 ... ciento de interés y 1 ...r ciento de amortización, ...r un valor aproximado de ...00.000 de libras esterlinas, ... fin de cancelar el aporte ... las Compañías filiales ...e se incorporan a la nueva ...iedad.

El interés que se ha fijado ...á de acuerdo con el tipo ...riente para negocios de ... naturaleza, los cuales no ...eden exigir de los capi...es invertidos una renta...idad mayor.

...omo no sería justo admi... sobre el particular utili...des diferentes, el número ... análisis rebaja, también, ... 5 por ciento, el alto in...és que se reconoce en la ...ual organización a las ...igaciones a largo y corto ...zo de la Compañía Chi...a de Electricidad Limita... Estas, como asimismo, ... acciones preferidas de la ...sma Compañía deberán ...oldarse, pues, al nuevo ...ema.

...Resumiendo y fijando ci...s con el objeto de concre... el raciocinio, resulta que ...obligaciones a largo pla... de 5 por ciento de inte... y 1 por ciento de amor...ación, con vencimiento en ... misma fecha de los ac...ales bonos de la Compañía ...ilena de Electricidad Li...tada, son las siguiente.

4,341,425	Debentures de la Chilena.
7,004,087	Debentures de las Filiales.
11,345,512	(Esta suma, aproximada con respecto al 30 de septiembre de 1935, asciende, de acuerdo con el balance Pro-forma anexo a £ 6.863,992).

...A esta cantidad hay que ...regar 2.250,000 libras es...linas que es el valor de las ...ciones preferidas de la Chi...a con lo que se obtiene un ...al de 13.595,512 libras es...linas, que ganarán un in...és de sólo el 5 por ciento ...ue constituye el Pasivo de ... Compañía Consolidada.

...Esta rebaja de intereses re...esenta más de 400,000 li...s esterlinas al año; indirectamente importa una reducción de las deudas, y por último, una manera de facilitar la rentabiliad para el capital y el Fisco.

Es preciso no olvidar que las obligaciones a largo plazo que se emitan en conformidad con lo anteriormente expuesto, podrán, en cualquier momento, después de transcurridos tres años, convertirse en bonos de la Compañía Chilena de Electricidad Limitada al 5 por ciento de interés.

EXCEPCION PARA LOS TENEDORES CHILNOS

La única excepción que contempla el Convenio respecto de la rebaja del tipo de interés es una de carácter transitorio, que protege especialmente a los tenedores chilenos de Debentures o bonos de la misma, por un valor de poco menos de 700 mil libras esterlinas, quienes habían alcanzado, con fecha 31 de octubre del año último, un compromiso mediante el cual se les aseguraba y reconocía un interés el 7 por ciento, por un período de tres años. Al señor Ministro de Hacienda y al representante de las Compañías no les pareció justo ni prudente modificar una situación que se acababa de arreglar a virtud de un compromiso respetable, pero dejaron establecido que esos mismos bonos que actualmente están en poder de South American Power y Company y que suman 3 millones 662 mil 200 libras esterlinas no correrán la misma suerte ni estarán afectos, en consecuencia, a semejante excepción, debiendo esta entidad, por medio de las compensaciones necesarias, ajustar a un rendimiento nivelado del 5 por ciento todos los valores que actualtualmente posee.

LOS SALDOS INSOLUTOS EN VALES

En cuanto al servicio de los bonos, esto es, de los 7.004.087 libras en Debentures de las filiales (cantidad más elevada que la del balance Pro-forma anexo) y los 4.341,425 libras esterlinas en Debentures de la Chilena, se hará con lo que permitan las entradas netas de la Compañía reorganizada, esto es, con lo que reste después de deducido de los ingresos brutos menos los gastos de explotación, el 20 por ciento para mejoras, reemplazos y extensión. Si tal servicio no alcanzare a hacerse con dichos fondos, se cubrirá con vales sin interés, a cuya redención se destinará, en todo ejercicio financiero en que los haya pendientes, un 25 por ciento de la suma que exceda en dicho año a la destinada a satisfacer las obligaciones en referencia. Esto equivale a dejar la remuneración de los capitales invertidos sujeta a la suerte del negocio, o sea, significa no perturbar el progreso de la Compañía, sin que pueda, en caso alguno, temerse una falencia, ni que, por preferir la rentabilidad de las inversiones, se resientan la explotación y desenvolvimiento normal de los negocios.

SE SUSPENDEN LAS AMORTIZACIONES

Finalmente, este número dispone que la amortidación del 1 por ciento de las nuevas obligaciones quedara suspendida durante el plazo de 5 años, esto es, que solamente a comiendos de 1941, principiará a reducirse el monto de los compromisos.

NO SE AUTORIZA LA EXTRACCION DE UTILIDADES

Se ha dicho que el interés que se acuerde a los Debentures y a las acciones Preferidas envuelve la condición de que las rentas consiguientes podrán ser extraídas del país, o sea, que la Compañía podrá realizar las operaciones que prohibe la Ley de Control.

Aunque parezca inoficioso decirlo, ni la letra ni el espíritu del acuerdo permiten suponer que la nueva Empresa tendrá el privilegio de eludir dicha ley. Si necesita divisas tendrá, al igual que todas las compañías nacionales y extranjeras que solicitarlas del Control.

NUMERO 3

EL 20 o|o EN MEJORAS

"El Directorio de la Compañía reorganizada reservará anualmente hasta el 20 por ciento de la entrada neta, calculada antes de hacer el servicio de las obligaciones de que habla el número anterior, para formar un fondo destinado a reemplazo y mejora de los elementos, y a la extensión de los servicios".

Esta disposición importa afirmar que después de deducir de la entrada bruta de la Compañía Consolida los gastos de explotación, del saldo debe destinarse anualmente un 20 por ciento para los fines que en ella se señalan.

Se trata, en consecuencia, de un enriquecimiento periódico de la Compañía, de un incremento seguro de su poder productor, aparte, por cierto, de las ventajas de todo orden que dicha medida representa para la colectividad.

Conviene no olvidar que actualmente la Empresa destina casi nada a éstos objetivos, porque le falta el capital necesario para hacerlo, y que cuando ha invertido sumas mayores ha sido a costas del pasivo

NUMERO 4

LAS REBAJAS EN LAS OBLIGACIONES

"No serán tomados en consideración en la nueva organización del negocio:

a) La suma de 6,000,000 de libras esterlinas correspondiente a las acciones ordinarias totalmente pagadas, que figura en el último balance de la Compañía Chilena de Electricidad Limitada, sin perjuicio de lo que se dispone en el número siguiente;

b) La suma de 1,000,000 de libras esterlinas correspondiente a las acciones ordinarias totalmente pagadas de 1 libra esterlina cada una, de la Compañía de Electricidad de Valparaíso;

c) La suma de 800,000 libras esterlinas correspondiente a intereses por pagar que se cancelan, o por otros conceptos; y

d) Las diferencias que existen entre el 8 por ciento de interés sobre bonos y eventualmente el 10 por ciento, que corresponde a las acciones preferidas de la Compañía Chilena de Electricidad Limitada, y el 5 por ciento de interés a que dederán ser nivelados según el número 2 de este acuerdo".

Para evitar los peligros de una falencia e iniciar la nueva era sobre una base real, y no artificiosa, se procede a eliminar, mediante este número, las partidas a que él se refiere, medida que, combinada con aquélla que permite pagar con vales sin interés ciertas, y determinadas participaciones en el negocio, y con la otra que obliga a una inversión preferente de un 20 por ciento de la entrada neta en la extensión de servicios, y reemplazo de material sin aumentar el Pasivo, importa un considerable alivio para la situación financiera de la nueva Empresa.

NUMERO 5

EL 66 o|o DE BENEFICIOS PARA EL ESTADO

"En la Compañía reorganizada tendrán los actuales tenedores de acciones ordinarias 6,000,000 de acciones de esta misma clase de 5 pesos moneda legal cada una, con un valor de 30,000,000 de pesos en vez de 6.000,000 de acciones de 1 libra esterlina que antes poseían; pero estas acciones así reducidas no tendrán derecho, sino a un tercio de los beneficios que se repartan o acumulen, quedando el saldo, o sea, los dos tercios restantes, en beneficio del Estado, en concepto del interés que él adquiere en el negocio. Por lo menos el 50 por ciento de la cuota del Estado deberá ser aplicada por el Directorio de la Compañía a reducir, en favor de los consumidores de energía eléctrica, el costo de los servicios que aprovechen".

DE $ 2,107,719,853.08 A $ 1.355.119.262.10

El Pasivo actual de la Compañía Chilena de Electricidad Limitada, y de sus filiales asciende, según el balance General Consolidado anexo, a 2.107.719.853 pesos 08 centavos.

Este Pasivo, de conformidad con las deducciones del número precedente, queda reducido a $ 1.355.119.262 pesos 10 centavos.

DE £ 6.000,000 A $ 30.000,000

El capital de la Compañía que actualmente está representado por £ 6.000.000, dividido en acciones de £ 1, se rebaja a 6.000,000 de acciones de 5 pesos monda legal, lo cual importa hacer nacer la Compañía reorganizada con un capital de acciones de $ 30.000,000 de nuestra moneda de hoy.

Estas acciones no tendrán derecho sino a un tercio de los beneficios que se repartan o acumulen, quedando el saldo, o sea, los dos tercios restantes, en provecho del Fisco, en concepto del interés que él adquiere en el negocio.

EL PASIVO REBAJADO ES INFERIOR AL ACTIVO REAL

Se manifestó en la comisión que la rebaja que el convenio hace en el pasivo, es generosa, porque con los $ 1.355,119.262.10 a que queda reducido, podrían hacerse hoy día, en el supuesto de no existir nada establecido, todas las instalaciones que tienen las diversas empresas. Para llegar a este resultado, se afirmó que el costo actual de las mismas, es inferior a $ 5,000 el kilo wat hora.

Al respecto, el señor Director General de Servicios Eléctricos, dijo que estaba en situación de poder afirmar, de la manera más categórica, que tales apreciaciones carecían de fundamento, por cuanto el pasivo rebajado es evidentemente menor, en varios centenares de millones, que el activo real, que el avaluado. En otras palabras, que el activo inmovilizado vale más que el pasivo reconocido.

EL KILOWAT INSTALADO VALE SOLO $ 10,000

En cuanto, ahora, al costo del kilowat hora instalado, agregó que la cifra atribuida podía ser efectiva, considerando única y exclusivamente el valor en planta, pero sin redes de transmisión, aéreas y subterráneas, ni líneas, carros y demás elementos que, sin lugar a dudas, en la práctica la harían subir sobre $ 10,000.

Como dato ilustrativo advirtió que sólo el avalúo de los tranvías alcanza a 130 millones de pesos de 6 peniques, y que el costo de un carro del tipo grande asciende a $ 500,000, y que los 147 kilómetros de vía que existen en Santiago, representan el valor resultante de multiplicar por esta cantidad la suma de $ 50,000 de 6 peniques, que es el costo aproximado de cada kilómetro, atendido los gastos de pavimentación, extensión de redes y l[illegible]as e instalación de corrie[illegible]s.

UN AVALUO FIDEDIGNO

Recordó, también, que el avalúo más bajo de la Compañía Chilena de Electricidad Ltda. practicado por don Ricardo Solar, le asigna $ 270.000,000 de 6 peniques, sin incluir en él ninguna de las plantas que ahora se adquieren, y que el pasivo inmovilizado de sólo esta Empresa, llega, según el propio contrato, a $ 630.000,000 de la misma moneda.

En todo caso, y sin perjuicio de las argumentaciones del señor Castillo, es necesario recalcar que la rebaja del pasivo no ha podido llevarse más adelante, porque ha debido pactarse con intereses protegidos por leyes y contratos vigentes. Ir más lejos, sería llegar a la confiscación.

DEDUCIONES A LAS ENTRADAS

En este número y en otros de los anteriores, se han venido haciendo sucesivas imputaciones a la entrada bruta anual de la Compañía reorganizada, hasta llegar a la participación del Estado y de los capitalistas. Para claridad de esta exposición, pueden resumirse tales deducciones en el orden que señala la siguiente escala:

a) Gastso de explotación.

b) 20 por ciento para reemplazo y mejora de los elementos y extensión de los servicios.

c) Servicio del 5 y 6 por ciento, durante cinco años, el primero, sobre las 7.004,087 libras en debentures de las filiales (cifra superior a la del balance pro forma anexo) y 4,341,425 libras esterlinas en debentures de la Chilena, o sea, sobre £ 11.345,512.

d) Servicio del 5 por ciento de interés sobre las 2 millones 250,000 libras esterlinas en acciones preferidas de la Chilena; y

c) Dos tercios del saldo para el Fisco y un tercio para las acciones ordinarias, en la inteligencia de que el 50 por ciento de los beneficios que perciba aquél, deberá ser aplicado a reducir, en favor de los consumidores de energía eléctrica, el costo de los servicios que aprovechen.

EL SERVICIO PUBLICO ANTES QUE EL INTERES DE CAPITALES

De aquí se desprende que en el Convenio se prevé automáticamente la manera de atender y servir a las necesidades que requiere el progreso del país antes que al interés de los capitales. Las utilidades sobrantes se destinarán, en la medida de lo posible, a este servicio.

En cambio, actualmente la obligación primera de la Compañía es cubrir la utilidad de las inversiones y los servicios que presta al público se mantienen en tanto cuanto su desarrollo es conveniente, a fin de producir rentas. Para construir nuevas plantas o hacer cualquiera ampliación, es necesario traer capitales frescos a los cuales hay que continuar garantizándoles un interés. Así se comprende la situación de asfixia a que se ha llegado, en que se destaca la incapacidad de atender las necesidades siempre crecientes del consumo.

LA OBJECION DE INSUFICIENCIA DE LAS ENTRADAS

Acerca del último tramo de la escala que antecede, la Comisión ha recogido cierto rumor que tacha de insuficientes las entradas para hacer el servicio de las obligaciones y, por ende, de ilusoria la participación fiscal en la Compañía Consolidada. Para responder, sobre la base de un conocimiento cabal de la materia, ha oído la opinión de los organismos técnicos del Estado y se ha impuesto, indirectamente, del parecer que resulta de los estudios practicados por algunos funcionarios de la propia Compañía Chilena.

Aun cuando dé a este informe una extensión más allá de lo corriente, le parece de verdadero interés incorporar en su texto los dos siguientes cálculos, que llegan sobre el particular a resultados análogos, aun cuando contienen apreciaciones ligeramente distintas.

Pero antes, cree oportuno advertir que las consecuencias de la falta de ingresos suficientes para cubrir la renta de los debentures, y de las acciones preferidas, en caso de producirse, las sufrirán los capitalistas y no el país, com asimismo, que los utilidades no constituyen el interés fundamental del Estado en el negocio, pues además de ellas, el convenio le reporta ventajas de diverso orden de que siempre se aprovechará.

AÑO	Entrada bruta aumento 7% al año	Gastos explt. 45%	Entrada neta al año	Retiro y reemplazo 20%	Saldo después deducido 20%	Debentures Utilidad	Utilidad neta	Preferidas Utilidad
						5 o|o y 6 o|o sobre £ 11.600,000 a $ 95.— $ 1,102.000,000 5 o|o 55.100,000 durante 5 años 6 o|o 66.120,000 por el tiempo restante		Después deducido 5 o|o sobre £ 2.250,000 a $ 95.— $ 213.750.000 5 o|o 10.687,500
1935	$ 129.870,690	$ 58.441,810	$ 71.428,880	$ 14.285,776	$ 57.143,104	$ 2.043.104	$ 2.043,104	
1936	138.961,638	62.532,737	76.428,901	15.285,780	61.143,121	6.043.121	6.043,121	
1937	148.688,952	66.910,028	81.778,924	16.355,784	65.423,140	10.323,140	10.323,140	
1938	159.097,178	71.593,730	87.503,448	17.500,689	70.002,759	14.902,759	14.902,759	4.215,259
1939	170.233,981	76.605,291	93.628,690	18.725,733	74.902,959	19.802.952	19.802,952	9.115,452
1940	182.150,359	81.967,661	100.182,678	20.036.535	80.145,143	25.045,143	25.045.143	14.357.643
1941	194.900,884	87.705,397	107.195,487	21.439.097	85.756,390	19.636,390	19.636,390	8.948.890
1942	208.543,945	93.844,775	114.699,170	22.839,834	91.859.336	25.739,330	25.739,336	15.051,836
1943	223.142,021	100.413,909	122.728,112	24.545,622	98.182,490	32.062.490	32.062,490	21.374.990
1944	238.761,962	107.442,882	131.319,080	26.263,816	105.055,264	38.935,264	38.935,264	28.247.764
1945	255.475,299	114.963,884	140.511,415	28.102,283	112.409,132	46.289,132	46.289.132	35.601,632

NOTA.—En la columna correspondiente al servicio de los Debentures, no se ha estimado la diferencia resultante de la excepción en favor de los tenedores chilenos, durante tres años.

DESDE 1938 HABRA UTILIDADES PARA EL FISCO

Este cuadro, sobre la base de un aumento normal de las entradas de un 7 por ciento al año y de un 45 por ciento permanente, también anual de los ingresos brutos para gastos de explotación, llega al resultado de que, desde un comienzo, se rentan los debentures, y de que, en 1937, casi alcanzan a servirse plenamente las acciones preferidas, produciéndose ya, desde 1938, una utilidad a partir entre el Fisco y las acciones ordinarias, en la proporción de dos tercios y un tercio, respectivamente.

Este estudio funda sus apreciaciones en un cambio equivalente a 95 pesos la Libra esterlina: en una existencia de £ 4.600.000 en debentures de la Chilena, en lugar de £ 4.341.425, que resultan del balance pro forma anexo, y en una masa de £ 7.004.087 en debentures de las filiales, en vez de 6.863,992 libras esterlinas que arroja ese mismo balance.

EL CALCULO DE LA DIRECCION DE SERVICIOS ELECTRICOS

Por su parte, la Dirección de Servicios Eléctricos aprecia aquel desarrollo de la siguiente manera:

	Entradas millones	Coef. Expl.	Entradas nets. E. millones	Reserva R de 20% mill.	E-R Millones	Obligac. Millones	Disponible Millones	Utl. Fisc. Millones
1936	140.—	48 %	72.80	14.56	58.24	59.03	0.79	
1937	149,80	46,5%	80.14	16.03	64,11	59,03	5.08	
1938	160,29	45 %	88.16	17,63	70,53	69,72	0,81	0.54
1939	171,50	44 %	96.04	19,21	76.83	68.34	8,49	5.66
1940	183,51	43 %	104.60	20,92	83,68	68,34	15,34	10.23
1941	194,52	42.5%	111,85	22.37	89.48	74,99	14.49	9.66
1942	206.19	42 %	119.59	23,92	95,67	74.99	20,68	13.79
1943	218,56	41,5%	127,86	25.57	102.29	74,99	27,30	18.20
1944	231.68	41 %	136.69	27.34	109,35	74,99	34,36	22.91
1945	245,58	40.5%	146.12	28.22	116,90	74.99	41.91	27.94
1946	260,31	40 %	156,19	31,24	124.95	74,99	49.96	33.31
Suma				$ 248.01				$ 143.24
Promedio anual				$ 22.55				$ 12.92

ENTRADAS Y GASTOS

En este estudio, el aumento normal de las entradas es un poco inferior que en el anterior, y en lugar de un coeficiente de explotación rígido del 45 por ciento, contempla otro que fluctúa entre el 48 y el 40 por ciento. Asegura, asimismo, la rentabilidad de los debentures desde el principio y de las acciones preferidas desde el año 1938, época en que el Estado y las ordinarias entrarán, también, a participar de las utilidades del negocio.

Las bases del cálculo son las siguientes:

Entrada de explotación para 1936: $ 140.000.000.

Coeficiente de explotación (1936): 48 por ciento.

Aumento futuro de la venta de energía, 7 por ciento anual en el período 1936-1940 y un 6 por ciento anual de 1940 a 1946.

Gastos de la Compañía. Se estima que el coeficiente de explotación baja según la curva de un 48 por ciento en 1936 a un 40 por ciento en 1946.

Obligaciones:

Debentures Chile £ 726.000 al 7% y 5% a $ 95 la £

1936-1938	7%	sobre $ 68.970.000	$ 4.827.900
1938-1946	5%	sobre $ 68.970.000	$ 3.448.500

SAPCO £ 3.662,200 al 6%.

6% sobre $ 348.909.000 .. .. $ 20.934.500

Obligaciones nuevas:

SAPCO £ 7.004.000 al 5% por 5 años y al 6% por los siguientes 5 años.

1936-1940	5%	sobre $ 665.380.000	$ 33.269.000
1941-1946	6%	sobre $ 665.380.000	$ 39.922.800

Acciones preferidas: £ 2.250,000 al 5%.

5% sobre $ 213.750,000 .. .. $ 10.687.500

Total obligaciones	Servicio anual
1936-1938	$ 69.718.900
1939-1940	$ 68.339.500
1941-1946	$ 74.993.300

Los Debentures en manos de tenedores chilenos y las obligaciones nuevas de la South American Power Co. (SAPCO) están apreciadas en cifras superiores a las que representan del balance Pro-forma anexo.

NUMERO 6.o
CONTROL NACIONAL EN EL DIRECTORIO

"La Compañía reorganizada, de acuerdo con los números anteriores, será administrada con plenos poderes, por un directorio que estará constituído por once miembros, de los cuales siete deberán ser chilenos, y entre ellos el presidente.

"Cuatro directores representarán el interés que el Estado adquiere en esta Compañía, y serán nombrados por un período de cuatro años en la forma siguiente:

"Uno nombrado por el directorio del Banco Central.

"Uno nombrado por el directorio de la Cámara de Comercio de Santiago.

"Uno nombrado por el directorio de la Cámara Central de Comercio de Valparaíso; y

"Uno de libre elección del Presidente de la República.

"Seis representarán a los accionistas y acreedores actuales de la Compañía reorganizada; pero de éstos, dos, por lo menos, deberán ser de nacionalidad chilena.

"En su primera reunión, con una votación no inferior a ocho, estos diez directores así nombrados, elegirán por tres años un presidente, que deberá ser de nacionalidad chilena. Transcurrido este plazo, el presidente que deberá ser siempre chileno, se elegirá anualmente con una votación no inferior a ocho de los directores."

En el organismo directivo de la nueva sociedad, el Estado tiene cuatro de sus diez miembros, y nuestra nacionalidad, seis de estos mismos, sin tomar en cuenta el Presidente, que también debe ser, precisamente, chileno.

Se consulta en este numero la constitución de un directorio representativo y estable, y para los efectos de mantener continuidad en el manejo del negocio, se establece un procedimiento de renovación del presidente y de los directores fiscales, que la asegura y garantiza.

En cuanto a la forma de nombramiento y período de duración del mandato de los seis representantes de los accionistas y acreedores actuales, nada se dice, porque, en realidad, tampoco interesa.

NUMERO 7.o
LA PLANTA DE LAGUNA VERDE

"Inmediatamente después que este acuerdo sea ratificado, la Compañía empezará a construir la planta eléctrica de Laguna Verde, con capacidad para generar 22.500 kilowats, comprometiéndose a invertir una suma que se fija aproximadamente en 30 millones de pesos en la obra de la planta generadora, con las necesarias líneas de transmisión y subestaciones."

La nueva Empresa inicia su existencia con la ejecución de un trabajo de evidente importancia para el país. Vincula, pues, su nacimiento a una obra que es la primera y más elocuente prueba de la trascendencia de la organización en proyecto.

NUMERO 8.o
MODIFICACION DE LOS ESTATUTOS

"Los actuales estatutos de la Compañía Chilena de Electricidad Limitada, serán modificados con arreglo a estas bases, y ninguna reforma podrá acordarse sin el consentimiento de ocho de los directores."

NUMERO 9.o
TRAMITACION

"Este acuerdo será sometido a la ratificación de S. E. el Presidente de la República.

"Los cambios o modificaciones que este acuerdo haga necesarios, serán completados por las diversas Compañías afectadas, dentro de un período de cuatro meses, a contar desde la fecha en que el Presidente de la República haya prestado su ratificación. Es entendido que los cambios que requieran la aprobación presidencial serán sometidos al Presidente dentro de tres meses, contados desde que este acuerdo haya sido ratificado. Si después de recibir la aprobación suprema, las Compañías no dispusiesen del tiempo suficiente para completar los cambios y modificaciones necesarios dentro del plazo estipulado de cuatro meses, este plazo se entenderá prorrogado por el tiempo necesario para llevar a la práctica tales cambios."

Los dos números precedentes son de fácil comprensión, pues sólo fijan las normas de procedimiento futuro desde la aprobación del convenio hasta la reforma de los estatutos, y su ratificación por el Presidente de la República, dentro de los plazos prudenciales que se señalan para los distintos trámites.

EL CONTRATO VIGENTE ESTA EN PIE

Hasta aquí, vuestra comisión ha abordado las siguientes cuestiones:

1.o Posibilidad de comprar el negocio; y

2.o Posibilidad de expropiarlo.

Finalmente, ha analizado la sentencia del ministro Campos y el convenio Ross-Calder.

Como resultado de sus estudios, ha llegado a la conclusión de que el Estado no puede comprar el negocio ni expropiarlo.

En consecuencia, es de opinión que el estatuto eléctrico se mantiene y queda en pie, porque el fallo judicial, recaído en la querella entablada por el Fisco en contra de la Compañía Chilena de Electricidad Ltda. y otros, no lo toca, y el arreglo pactado entre el Ministro de Hacienda y el señor Calder, también le es absoluta y perfectamente ajeno, pues ni altera, complementa o modifica su texto, ni lo alude ni se refiere directa o indirectamente a él.

VENTAJA DEL CONVENIO SOBRE LAS SANCIONES

Pero aun siendo efectivo aquel hecho, una diferencia sustancial distingue la sentencia del convenio: aquella por el camino de las sanciones corporales y pecuniarias, no resuelve la cuestión fundamental en juego, y éste, en cambio, aborda de lleno el problema de fondo con un criterio político y comercial, dándole ingerencia al Estado en ese estatuto, sometiéndolo a su régimen, reconociéndole intervención propia en él, como partícipe de la sociedad que habrá de continuar rigiéndose por sus disposiciones.

Y esta diferencia entre el fallo y el arreglo, no es insignificante ni despreciable, porque el contrato eléctrico ya se sabe lo que es. La lectura de los preceptos que se han copiado en párrafos anteriores, logran formar plena conciencia. A ellos sólo habría que agregar, a manera de información complementaria, que después de un decenio de vigencia de las actuales tarifas, la Compañía podrá alzarlas, presentando a la aprobación del Gobierno el pliego correspondiente, si su utilidad neta, durante tres años consecutivos, no alcanzare al 10 por ciento del capital inmovilizado.

Sólo cuando aquella utilidad excediere, dentro del mismo plazo, del 14 por ciento del referido capital, tendrá el público esperanzas a alguna rebaja, y, todavía, sujeta a cierta modalidad bien poco ventajosas para el consumidor.

UTILIDAD NETA Y CAPITAL INMOVILIZADO

Pero no basta el simple enunciado de esta disposición. Para tomarle el peso hay que saber lo que es utilidad neta y lo que se entiende por capital inmovilizado.

Este se fijó, el día 30 de junio de 1930, en una suma igual al total del pasivo de la Compañía Chilena de Electricidad Limitada, tal como resulta del balance de esa fecha, publicado por ella, más "el costo de todas las adquisiciones, construcciones y aumentos hechos por las Compañías después de ese día, incluyendo en dicho costo precios de compra, trabajos, materiales, honorarios, cargos de ingeniería y supervigilancia, gastos de organización y legales, seguros, impuestos e intereses por utilidades insuficientes durante la construcción y desarrollo de las propiedades, y todos los demás item que no sea propio cargar a gastos de explotación, menos las deducciones por los bienes efectivamente retirados y abonados a la cuenta capital. Se agregarán o disminuirán, también, los aumentos o disminuciones del capital de explotación que comprende: el dinero en caja, los créditos por cobrar, las existencias de materiales y demás activos realizables."

Por su parte, la utilidad neta, según el último inciso del artículo 55, es "el saldo que resulte después de hacer las siguientes reducciones de las entradas de explotación todos los gastos de operación, conservación, administración y generales, impuestos, reservas adecuadas para depreciación y castigo; reservas para accidentes, seguros, créditos dudosos y otras que sean necesarias; y todos los demás items menos intereses, que no sea propio cargar al capital inmovilizado, definido en este mismo artículo. El monto total de estas deducciones no podrá exceder del 80 por ciento de la entrada bruta anual, salvo fuerza mayor o caso fortuito."

Esta última frase quiere decir que la Compañía puede destinar hasta ese 80 por ciento en inversiones ajenas, al interés del capital.

EL CONVENIO NO SE OPONE A OTRA SOLUCION

Después de este paréntesis, encaminado a poner de relieve al gravedad del contrato, y volviendo al convenio, vuestra Comisión os advierte que esta fórmula no se opone ni puede oponerse a cualquiera solución próxima o remota, según el caso, que se funde en la expropiación o compra del negocio, sino, por el contrario, facilita la manera de lograrlo, ya que, prescindiendo de posibles futuras reformas del estatuto, el Fisco, desde luego, suavizará, en la proporción de su interés en la nueva Empresa, el rigor y severidad de las bases o normas a que deben y deberán sujetarse la compra y la expropiación.

VEINTIDOS RAZONES PARA ACEPTAR EL CONVENIO

Honorable Senado: las consideraciones expuestas en el curso de este trabajo, ya sea a título de simple exposición o de comentario, dejan de manifiesto el sentir de esta Comisión en favor del arreglo suscrito, con fecha 26 de noviembre del año último, por los señores Ministro de Hacienda de Chile, don Gustavo Ross Santa María, y Curtis E. Calder, presidente de South American Power Company.

Dada la extensión de este informe, que se presta a encontrar dispersos los argumentos justificativos de su acuerdo que a continuación se exponen, en forma resumida, las razones que la mueven a aceptarlo:

1.o Porque la compra del negocio es improcedente.

2.o Porque la expropiación es impracticable.

3.o Porque la multa no resuelve ningún problema del Estado.

4.o Porque el cobro total de la multa es problemático y sujeto a posibles y subidas reducciones que emanan del propio fallo.

5.o Porque hay factores que le señalan al Poder Legislativo la conveniencia pública de suspender el rigor de las penas corporales y pecuniarias.

6.o Porque el convenio no cierra el camino a la compra y expropiación futuras del negocio.

7.o Porque, al contrario, facilita y abarata estos procedimientos.

8.o Porque elimina afiliaciones y subordinaciones distintas y somete la generación, distribución y venta de energía eléctrica a una sola directiva, dentro de la cual se reconoce intervención al Estado.

9.o Porque reduce los intereses del 8 y 10 por ciento al 5 por ciento, con lo que, indirectamente, se rebajan las deudas y se facilita la rentabilidad para el Fisco por su participación en el negocio.

10. Porque el servicio de intereses de los debentures no constituye una amenaza para la vida de la futura Compañía ni perturbará su progreso y desarrollo.

11. Porque los vales, representativos del interés de los debentures que no alcancen a cubrir el saldo de la entrada neta después de deducido el 20 por ciento para reemplazos, mejoras y extensión, no ganarán intereses.

12. Porque se acuerda un 1 por ciento de amortización, lo que permite la extinción de las obligaciones en 40 años.

13. Porque, sin cargo alguno al pasivo, sino mediante el enriquecimiento periódico de la Compañía y un incremento seguro de su poder productor, se reserva anualmente el 20 por ciento de la entrada neta, con preferencia al servicio de toda obligación, a constituir un fondo destinado al reemplazo y mejora de los elementos y extensión de los servicios.

14. Porque se evitan los peligros de una falencia, tanto merced a la reducción de los intereses como mediante la modalidad del servicio de los mismos y la eliminación de cuantiosas obligaciones.

15. Porque el pasivo actual de la Compañía y sus filiales, ascendente a $ 2,107.719,853.08 se rebaja, en virtud de la consolidación a 1.355,119.262 pesos 10 centavos, o sea, en la cantidad de $ 752.600,591 moneda legal, que equivale a £ 7.922,111, a razón de 95 pesos la libra.

16. Porque el capital acciones de la Compañía se disminuye de 6.000,000 de acciones de una libra, a 6 millones de acciones de 5 pesos cada una, esto es, de 6 millones de libras esterlinas, a 30.000,000 de pesos moneda legal.

17. Porque la renta del capital acciones está sometida al éxito de la nueva sociedad y, por lo tanto, no constituye una preocupación preferente de ella.

18. Porque los $ 30.000,000 en acciones ordinarias solamente tienen un tercio de los beneficios que se repartan o acumulen, perteneciendo, los dos tercios restantes, al Estado de Chile, en concepto de la representación del interés público que asume en la sociedad.

19. Porque una vez saldadas las deudas, ya sea por el pago anticipado de las mismas o por la extinción normal de las obligaciones, el Estado de Chile será dueño de los dos tercios del activo de la Compañía.

20. Porque en el organismo directivo de la sociedad consolidada, el Estado tendrá cuatro de sus diez miembros, y nuestra nacionalidad seis de los mismos, sin tomar en cuenta al presidente, que también deberá ser chileno.

21. Porque se vincula el nacimiento de la nueva Empresa a la construcción de una obra costosa en Laguna Verde, que constituye un trabajo de efectivo beneficio nacional; y

22. Porque el 50 por ciento de la posible utilidad fiscal dentro de la empresa consolidada, deberá ser aplicado a reducir, en favor de los consumidores de energía eléctrica, el costo de los servicios.

OBSERVACIONES AL CONVENIO

Aun cuando este arreglo sólo admite, por parte del Congreso, su aprobación o rechazo, liso y llano, sin modificaciones o enmiendas que alteren su texto, la Comisión y el señor Ministro de Hacienda estimaron conveniente y necesario dejar testimonio en este informe del alcance que le merecen sus disposiciones, a fin de que queden en la historia fidedigna del establecimiento de la ley aprobatoria, el sentir y pensamiento del Ejecutivo y del Parlamento, acerca del particular.

Más todavía, con el propósito deliberado de que en los estatutos nuevos que habrán de celebrarse, con arreglo a las bases del convenio, sean consideradas aquellas ideas que puedan tener cabida.

Para claridad de esta exposición, en seguida se anotan, respecto de cada número, las observaciones que se formularon y de las cuales se acordó que quedara expresa constancia.

BALANCE PRO-FORMA DE LA CIA. CHILENA DE ELECTRICIDAD LIMITADA

ACTIVO

ACTIVO INMOVILIZADO			
Capital Fijo	$ 1,159,750,105.39		
MENOS: Reserva para Retiros y Reemplazos	75.577,787.08	$ 1,084.172,318.31	
ACTIVO REALIZABLE			
Materiales en Almacén y Tránsito		9.014.335.18	
Inversiones en Cía. de Tracción de Santiago, Ferrocarril Eléctrico de Santiago a San Bernardo y Empresa Eléctrica de San Antonio .		185.342,330.17	
Inversiones Varias:			
US. $ 1.087,381.14	20.899,465.51		
Moneda Legal	287,667.10	21.187,132.61	
		11.299,572.32	
Deudores Varios		289.761.90	
Cuentas por Cobrar, Compañías Afiliadas		828.369.97	
Documentos y Obligaciones por Cobrar		337,838.39	
Avances a Compañías Afiliadas		2.070,714.35	
Depósitos varios		14.319,958.98	244.590,013.87
Intereses por Cobrar			
ACTIVO DISPONIBLE			
En Bancos y efectivo			25.170,798.33
ACTIVO TRANSITORIO			
Adelantos para Ejercicios Futuros		224,033.07	
Cuentas en Suspenso		962,098.52	1.186,131.59
			$ 1,356.119,262.10

PASIVO

PASIVO NO EXIGIBLE		
Capital Suscrito: 2.250,000 Acciones Preferidas de £ 1 cada una, totalmente pagadas, con derecho a dividendo no acumultivo hasta de 5 %:		
(Convertido al cambio de $ 95 moneda legal por Libra Esterlina) $ 213.750,000.00		
6.000,000 Acciones Ordinarias de $ 5 m. legal c/u. 30.000,000.00		$ 243.750,000.00
Reserva Legal	6.058.504.01	
Otras Reservas	12.750,055.86	[illegible]
PASIVO EXIGIBLE		
Bonos Hipocaterios. Parte emitida de los £ 5.000,000 autorizados en Bonos del 5%, £ 4 341,425. (Convertidas al cambio de $ 95 moneda legal por Libra Esterlina)	412.435,375.00	
Obligación consolidada a largo plazo. £ 6.863,992.60. (Convertida al cambio de $ 95 moneda legal por Libra Esterlina)	652.079,156.15	
Bonos Amortizados por Pagar	109,250.00	
Intereses sobre Bonos por Pagar	4.535,013.06	
Dividendos por Pagar	80,803.79	
Acreedores en Cuenta Corriente	1.210,735.23	
Depósitos en Garantía	480,447.85	[illegible]
PASIVO TRANSITORIO		
Intereses sobre Bonos Acumulados	804,781.02	
Cuentas por Pagar	6.407,731.81	
Cuentas en Suspenso	14.317,997.48	
Activo Neto de Empresa Eléctrica de San Antonio, asumido según convenio	99,430.86	
		[illegible]

NOTAS.—

1) El precedente Balance, pro forma, refleja la situación al hacerse efectivo el Convenio celebrado entre el señor Ministro de Hacienda y el señor C. E. Calder. Se ha preparado sobre la base de los números que aparecen del Balance de ... de octubre 31 de 1935 y contiene los cambios necesarios para cumplir con el Convenio antes referido.

2) Para la conversión de las cantidades en moneda extranjera se ha usado el cambio de 95 pesos por libra esterlina ... U. S. dóllars por libra esterlina. Cualquiera alteración de estos tipos de cambio modificaría las cifras anotadas ... de las cuentas.

3) Este Balance pro-forma, al hacerse efectivo el acuerdo, está sujeto a la verificación final de los Contadores, ... en el momento de hacerse la consolidación, y a las condiciones entonces existentes.

EL PATRIMONIO DE LA COMPAÑIA CONSOLIDADA
NUMERO 1.o

La Compañía Consolidada, en la cual interviene el Estado, pone en común todo el patrimonio presente y futuro que aquí se expresa.

Se entiende que los derechos y obligaciones que puedan pertenecer a cualquiera de dichas Compañías son los que elas incorporen a su activo hasta el momento de la fusión, porque, después de constituída la nueva sociedad, ésta, por derecho propio y sin necesidad de decirlo, es dueña de todo lo que adquiera.

En cuanto a las concesiones actuales que pertenecen a las Compañías Chilena de Electricidad Limitada o a sus filiales, están taxativamente señaladas en el contrato eléctrico en vigencia.

La de La Florida, que no figura entre ellas, se incorpora por este número del convenio.

El artículo 38 del estatuto eléctrico dice: que si la Compañía adquiriere por compra o concesión, dentro de los actuales límites de las provincias de Santiago y Aconcagua, plantas generadoras, subestaciones o líneas de transmisión o de distribución, tales bienes se considerarán incluídos en sus disposiciones desde el momento de la aprobación de la transferencia por el Gobierno o del respectivo decreto de concesión; y si se tratare de obras construidas sin concesión, desde la fecha de la respectiva escritura de compra o de aporte.

Por su parte, el artículo 35 de la ley general de Servicios Eléctricos, que es posterior a la aprobación del contrato, dispone que sin la previa autorización del Presidente de la República, oída la Dirección, no se podrá transferir la concesión ni por enajenación, arriendo, fusión, ni por cualquier otro acto según el cual se transfiere el dominio o el derecho de explotación.

Además, el artículo 117 de esta misma ley establece que los concesionarios de servicios públicos sólo podrán cobrar, como máximo, por ellos, los precios que resulten de las tarifas y condiciones de aplicación autorizadas por el Gobierno. Y agrega, después, que una tarifa aplicada en estas condiciones sólo podrá ser alzada por decreto supremo.

Aun cuando la redacción del número 1.o de este acuerdo es clara y terminante, por cuanto incluye en el patrimonio de la Compañía Consolidada todos los derechos y obligaciones que actualmente pertenecen o puedan pertenecer a cualquiera de las empresas, sin excepción alguna, y por su parte, las disposiciones precitadas excluyen todo posible equívoco sobre el particular, la Comisión ha creído conveniente ponerse en el caso de que al tiempo de hacerse la fusión, o sea, de llevarse a la práctica el convenio, las Compañías tengan en uso alguna o alugnas concesiones particulares de terceros, quienes se las hayan facilitado a un título que las deje al margen del haber de las Empresas. Más, todavía; ha querido suponer que alguna de éstas, por interpuesta persona, monte una planta y alquile la fuerza eléctrica a precios tan elevados, que pudieran resultar, más tarde, ruinosos para la nueva sociedad.

Asimismo, ha estimado prudente ponerse en el caso hipotético de que el servicio o pago de las concesiones transferidas a las Compañías, no se encuentre al día.

INDISPENSABLE REVISAR LAS CONCESIONES Y CONTROLAR LAS ADQUISICIONES DE FUERZA

Pues bien, para evitar todas estas posibles dificultades, le parece indispensable que previamente a la formación de la nueva Empresa, se haga una prolija revisión de todas las concesiones que se incorporen a la sociedad, se examinen los títulos, se constate la propiedad legal de ellas y se comprueben los pagos con el objeto de que estén perfectamente saneadas al incorporarse al patrimonio de la Compañía Consolidada.

Respecto, ahora, al futuro, sería conveniente que en los estatutos reformados se fijara un quorum especial de los dos tercios de los directores, por ejemplo, para toda acuerdo relacionado con la adquisición de fuerza eléctrica pertneciente a terceros.

UNIFICACION DE .. .. .. LAS OBLIGACIONES
NUMERO 2.o

Inc. 1.o

Aquí se establece que todas las deudas de todas las Compañías se paguen de inmediato o después de transcurrido el plazo de excepción previsto, en bonos del 5 con 1. Este principio está aceptado por los acreedores, de tal manera que es un hecho inamovible exento de toda futura oposición.

Inc. 2.o

Tiene por objeto llegar a un solo tipo de obligaciones de la Compañía Consolidada, aun cuando unas tengan garantía hipotecaria y otras no.

Inc. 3.o

El dividendo de las acciones preferidas no es actualmente acumula... rá tampoco en ...

Inc. ...

Se refiere, ... vamente, a los ... bentures y no ... preferidas.

El valor que ... los vales o ... gún caso ... sólo serán ... go al fondo de ... to de que habla ...

EVITANDO LA ...

Como se ... somete el servi... ses de las obli... procedimiento ... cubrir todo ... cia de la nue... El vencimiento ... vendría dejarlo ... jeto a un régi... ese peligro.

Inc. ...

La excepción ... los bonos en p... nedores chilenos ... rante tres años ... un capital ... mil libras ester... menos.

EXCEPCION ...

Salvo esta ... sitoria, el conv... todos de la ... Se hace en ... discrimininado ... de la South Am... and Company, ... de nivelar a ... mediante las ... nes que sean ... interes del ... perciba sobre ... £ 3.662.200.

NUMERO ...
QUE SE INVIE...

Al decir que ... reservará anua... el 20 por ciento ... do que no ... menos de ese ... otras palabras ... tinarse prec... por ciento al ... ñala la glosa.

La entrada ...

COMPAÑIA CHILENA DE ELECTRICIDAD LIMITADA

CIA HIDRO-ELECTRICA
CIA. HIDRO-ELECTRICA EL VOLCAN
CIA. DE ELECTRICIDAD DE VALPARAISO
CIA. ELECTRICA DEL DEPARTAMENTO DE LIMACHE
CIA. ELECTRICA DE SAN FELIPE
EMPRESA ELECTRICA DE LOS ANDES.

BALANCE GENERAL CONSOLIDADO AL 31 DE OCTUBRE DE 1935

ACTIVO

ACTIVO INMOVILIZADO:			
Capital Fijo			$ 1,769.146.066.48
ACTIVO REALIZABLE:			
Materiales en Almacén y Tránsito $		9.014.335.18	
Inversiones en Cía. de Tracción de Santiago, F. C. Eléctrico de Santiago a San Bernardo y Empresa Eléctrica de San Antonio		185.242,330.17	
INVERSIONES VARIAS:			
U. S. $ 1.087,381.14	$ 20.899.465.51		
Moneda Legal	287,667.10	21.187,132.61	
Deudores Varios		11.299,572.32	
Cuentas por Cobrar-Cías Afiliadas		289,761.90	
Documentos y Obligaciones por Cobrar		828,369.97	
Avances a Compañías Afiliadas		337,838.39	
Depósitos Varios		2.070,714.35	
Intereses por Cobrar		14.310,958.98	244.590,013.87
ACTIVO DISPONIBLE:			
En Bancos y efectivo .			25.170,798.33
ACTIVO TRANSITORIO:			
Adelantos para Ejercicios Futuros		468,264.72	
Cuentas en Suspenso		1.464,259.88	1.932.524.60
PERDIDAS			66.880,429.80
			$ 2.107.719.853.08

PASIVO

PASIVO NO EXIGIBLE:			
Capital Subscripto.			
Cía. Chilena de Electricidad Ltda.			
Acciones Preferidas £ 2.250,000 a $ 95	$ 213.750,000.00		
Acciones Ordinarias £ 6.000,000 a $ 95	570.000,000.00	$ 783.750,000.00	
Otras Compañías.			
Acciones Preferidas £ 1 000.000 a $ 95	$ 95.000,000.00		
Acciones Ordinarias £ 1.150.000 a $ 95	109.250,000.00		
Acciones Ordinarias - Moneda Legal	3.400,000.00	207.650,000.00	$ 991.400,000.00
Reserva Legal			8.645,289.82
Reservas para retiros y reemplazos			75.577,787.08
Otras Reservas		11.511,357.92	$ 1.087.134,434.82
PASIVO EXIGIBLE:			
Bonos Hipotecarios (Parte emitida de los £ 5.000.000 autorizados en Bonos del 8 o|o) Cía. Chilena de Electricidad Limitada. £ 4.341,425 a $ 95 ...	$ 412.435,376.00		
Bonos Hipotecarios - Otras Compañías £ 1.700,000 a $ 95	161.500.000.00	$ 573,935,376.00	
Obligaciones a Compañías Afiliadas			
U. S. $ 14.468,821.96		276.319,763.07	
Bonos Amortizados por Pagar		2.881,500.00	
Intereses sobre Bonos por Pagar		73.838,196.42	
Dividendos por Pagar		80,803.79	
Acreedores en Cuenta Corriente		1.210,735.23	
Depósitos en Garantía		480,447.85	930.446,821.36
PASIVO TRANSITORIO			
Intereses sobre Bonos Acumulados		19.556,871.24	
Intereses Acumulados - Compañías Afiliadas U. S. $ 2.631,516.48		50.634,065.47	
Cuentas por Pagar		5.530,231.83	
Cuentas en Suspenso		14.317,997.48	
Activo Neto de Empresa Eléctrica de San Antonio asumido según convenio		98.430.88	90.138,596.90
			$ 2.107.719.853.08

NOTA.— El balance que antecede, comprende la consolidación de los Balances de las Compañías nombradas, según los libros respectivos al 31 de octubre de 1935, con las modificaciones que siguen:
1) Se han eliminado, como contrapartidas, saldos entre las Compañías.
2) Las partidas "Capital Subscripto" y "Bonos Hipotecarios" se han ajustado al tipo de cambio de $ 95. — por libra esterlina en vez de $ 40.—, y la diferencia de cambio resultante se ha cargado a "Capital Fijo".
3) Los Bonos Hipotecarios de la Compañía en cartera se han reducido del Pasivo con el objeto de mostrar el saldo neto.
4) Se ha traspasado la suma de $ 24.476,499.50 de la cuenta "Deudores Varios" a la cuenta "Obligaciones a Compañías Afiliadas" y la diferencia de cambio resultante se ha cargado a "Capital Fijo".
5) La partida "Intereses Acumulados-Compañías Afiliadas" en el Balance de la Cía. Chilena de Electricidad Ltda., se ha ajustado al tipo de cambio de $ 16.22 por U. S. $ en vez de $ 12.15, y la diferencia de cambio resultante se ha cargado a "Ganancias y Pérdidas".
6) Las Cuentas de Orden no han sido incluídas.
Estas modificaciones se han efectuado con el objeto de facilitar la comparación del precedente Balance consolidado con el Balance Pro-Forma de la Cía. Chilena de Electricidad Limitada al hacerse efectivo el Convenio celebrado entre el señor Ministro de Hacienda y el señor C. E. Calder.

pable y que equivale a utilidad neta, es, de conformidad con el artículo 151 del reglamento de Explotación de Servicios Eléctricos, de Alumbrado y Fuerza Motriz, la diferencia entre las entradas y los gastos de explotación.

Aquéllas son el producto de los valores que reciben o que tienen derecho a recibir o cobrar, por los servicios de utilidad pública que presten, los concesionarios de servicios eléctricos.

PERMITIDO SOLO UN 20% DE DEPRECIACION

Estos, es decir, los gastos de explotación, son los originados por el funcionamiento y conservación de los bienes y servicios de la empresa, excepto los gastos financieros, tales como intereses de capital. Se aceptará en este rubro lo que se destine a fondo de depreciación de la maquinaria y demas bienes que perecen por el uso o que pierden su valor por inadecuancia, una suma que en ningún caso podrá exceder de un 2 por ciento anual sobre el valor de los bienes físicos depreciables.

Si este porcentaje fuere mayor, la Dirección le reconocerá sólo el 2 por ciento, salvo que de los estudios que ordene efectuar se desprenda que el exceso sobre el 2 por ciento no afecta en forma inconveniente el resultado económico del ejercicio financiero o le exijan las condiciones técnicas de la explotación; sólo entonces podrá reconocerse el exceso o parte de él. Las inversiones que se efectúen con cargo al fondo de depreciación y castigo necesitaran la autorizacion de la Dirección, en cada caso.

EL 20% DEBE AUMENTAR EL CAPITAL

Se advierte, pues, en cuanto al objeto de este 20 por ciento, que hay una diferencia sustancial entre el fondo de depreciación y castigos de que se acaba de hablar, y el fondo destinado al reemplazo y mejoras de los elementos y a la extensión de los servicios.

Este 20 por ciento debe aumentar el capital inmovilizado; debe representar un incremento del poder productor o de reparto de la nueva Compañía, y, en consecuencia, referirse a inversiones que por revestir el carácter que se viene puntualizando queden al margen de lo que se entiende y debe entender por castigos y depreciaciones.

Con esta fijación de ideas, se trata de evitar que se atribuya a la frase "reemplazo y mejora de elementos" un concepto que no signifique, como debe ser, de aumento del capital inmovilizado.

NUMERO N.o 4

REBAJAS DEL CAPITAL ACTUAL

Estas partidas no figurarán en el pasivo de la Compañía Consolidada. Son deducciones del pasivo actual, hechas con el objeto de bajar el capital de la nueva Empresa.

NUMERO 5.o

EL ESTADO DEBE SER SOCIO DE PARTICIPACION, NO DE CAPITAL

El Estado es socio de participación, y ésta no está representada por acciones. No tiene, por lo tanto, parte alguna en el capital con que nace la nueva sociedad.

Según este número, el Estado es dueño de los dos tercios de los beneficios o utilidades líquidas que se repartan o acumulen. Liquidada la Compañía y pagado el pasivo, el Fisco es dueño de los dos tercios del resto.

EL PRESIDENTE DEBE SER CHILENO NO NATURALIZADO

Número 6.o

Al decir que el presidente deberá ser de nacionalidad chilena, se entiende "chileno que no sea naturalizado".

LOS 30 MILLOIES DE LAGUNA VERDE

Número 7.o

La suma aproximada de 30 millones de pesos en que se fija el costo de la planta eléctrica de Laguna Verde, no corresponde a obligaciones y es absoluta y totalmente ajena, además, al 20 por ciento de la entrada neta para reemplazos, mejoras y extensión.

Número 8.o

Mientras no se extinga el pasivo, el Fisco es, como se ha dicho, socio de participación que no concurre a las juntas de accionistas.

QUORUM DE NUEVE DIRECTORES PARA CONTRAER NUEVAS OBLIGACIONES

Para los efectos de evitar que pueda comprometerse en el futuro la responsabilidad de la Compañía Consolidada, y a fin de asegurar su marcha financiera libre de toda perturbación que emane de obligaciones nuevas, y en consecuencia, distintas de aquellas con que nace, convendría que los acuerdos encaminados a contraerlas requirieran de un quorum especial de 9 directores.

RECOMIENDA LA APROBACION DEL CONVENIO Y LA AMNISTIA

Honorable Senado:

La naturaleza especial del asunto sometido al estudio de esta Comisión de Gobierno, la ha obligado a ocupar vuestra atención por más tiempo del que hubiese deseado.

Estima, como ya lo ha dicho, por la unanimidad de sus miembros, que la conveniencia nacional aconseja la aprobación del convenio Ross-Calder, y, por lo tanto, la del artículo 1.o del proyecto iniciado por S. E. el Presidente de la República en su mensaje de 17 de diciembre último.

En cuanto a la amnistía general que incide en el artículo 2.o de ese mismo documento, también debe ser acogida favorablemente, no tan sólo por ser condición del convenio, sino, también, como se afirma en los párrafos pertinentes de la exposición de motivos de S. E., que se han incorporado en este informe, porque el Poder Legislativo tiene, en nuestro mecanismo constitucional, atribuciones superiores que le permiten conformar el rigor de los fallos judiciales a los altos intereses públicos que él debe, por encima de todo, cautelar.

Sala de la Comisión, a 6 de enero de 1936.—**Artemio Gutiérrez.—Hernán Figueroa.—Fernando Alessandri.—I. Wachholtz.—Arturo Ureta E.—Fernando Gutiérrez, secretario de la Comisión.**

Ginebra, el laboratorio de la paz, es también el ojo y oído del mundo

LA GIGANTESCA ORGANIZACON INTERNACIONAL CON 62 NACIONES ADHERIDAS, RESERVA A LA PRENSA UNA SENSACION CADA MINUTO. — TELEFONOS DIRECTOS DESDE SU RECINTO COMUNICAN A LOS PERIODISTAS CON LONDRES, BERLIN Y NUEVA YORK. — CUATRO CHILENOS VIVEN EN GINEBRA

En Ginebra funciona desde 1919, un laboratorio de paz social que combate las causas latentes de las guerras, el malestar social que resulta de las condiciones de vida y de trabajo, y una de cuyas finalidades, al crearse con el carácter de permanente, fué la de impedir que la competencia comercial con paises más atrasados sea un obstáculo al desarrollo social de los paises progresistas.

Los fundadores de este laboratorio se inspiraron para su obra, según reza la declaración de principios, en la convicción de que mientras perdurasen condiciones de trabajo que significan una negación de la justicia social, no podría decirse que los gérmenes de nuevas guerras habian sido totalmente extirpados.

Este taller en que se forja un mejor futuro para la humanidad es la Organización Internacional del Trabajo de Ginebra, que realiza en la actualidad una Conferencia de los Estados Americanos en nuestra capital.

GIGANTESCA ORGANIZACION

La Oficina Internacional del Trabajo, nos decía hace poco don Carlos García Palacios, compatriota nuestro, miembro de la Sección Informativa de la Secretaría General de la Liga de las Naciones, es una gigantesca organización que reúne a 62 naciones, para buscar en conjunto las soluciones de los problemas que afectan al mundo, y que tienen su base en los principios de justicia social.

El señor García Palacios pertenece a la Sociedad de las Naciones desde hace 15 años, cinco de los cuales sirve en la Sección Prensa del Bureau Internacional del Trabajo. Es uno de los cuatro chilenos que hay en Ginebra. Los otros son, don Moisés Poblete Troncoso, delegado de Chile en el Consejo Permanente de Administración; don Enrique Gajardo V., jefe de la Oficina Permanente de Chile ante la S. D. N., y don Joaquín Rojas, esforzado compatriota, dueño hoy de un moderno y original restaurant que se alza en el Chateau de Monnetier, en los alrededores de Ginebra.

UNA SENSACION CADA MINUTO

Ginebra es, en realidad, el centro del mundo. Cada conflicto, ya sea bélico o del trabajo, de resonancia internacional, preocupa a Ginebra. Puede decirse que esta ciudad apacible y de natural simpatía, es el receptor de las emociones de todo el orbe. Hombres eminentes de todos los puntos del mundo llegan hasta la mesa de Ginebra a plantear una solución, a exponer las razones de una medida adoptada.

Por eso es que Ginebra reserva a la publicidad una sensación cada minuto.

La fantástica organización del servicio de prensa, tanto de la Liga de las Naciones como del Bureau Internacional, permiten que un discurso pronunciado en sus asambleas, esté impreso y trascrito a los periodistas cinco minutos después.

ACTIVIDAD CINEMATOGRAFICA

Esta actividad febril, la rapidez de los sucesos, la oportunidad de cada uno de los trabajos y la prodigiosa organización a que obedece cada acto, sumado a lo cosmopolita del ambiente, sólo tiene comparación con los trabajos en los sets de los estudios cinematográficos, en donde la sucesión de planos y cuadros dan la impresión de una obra real perfecta.

Un secretario de prensa, que lo es nuestro compatriota señor García Palacios, tiene la misión durante el desarrollo de las reuniones de ir traduciendo y dictando, al mismo tiempo, a dos taquígrafas expertas, el texto de las deliberaciones. Estas, por su parte, periódicamente, llevan esos originales a otra sección, en donde son redactados e impresos de inmediato en máquinas "Roneo".

Esta rapidez vertiginosa permite a los corresponsales de la prensa de todo el mundo y a las agencias noticiosas internacionales, transmitir, escasos minutos después de terminarse un debate, todos los detalles y pormenores que pocas horas después aparecen impresos en diarios de todo el mundo, aunque las distancias sean enormes.

EN CONTACTO CON TODO EL MUNDO

Treinta líneas telefónicas, instaladas en el mismo recinto de la Sociedad de las Naciones, ponen a los periodistas en contacto con el cable y aún con sus propios diarios. Existen líneas directas de comunicación con Londres, París, Berlín y Nueva York.

Los periodistas desarrollan en Ginebra una actividad enorme.

—Yo que soy aviador— nos decía García Palacios —me imagino a esas bandadas de reporters, verdaderas escuadrillas de combate. Su labor es prodigiosa. La competencia estriba en llegar primero al fono para esparcir un comunicado, una resolución o un discurso que interesa a Europa o América.

LA VOZ DEL AIRE

La Radio de la Sociedad de Naciones tiene contacto con todos los paises del mundo. Sus transmisiones se efectúan en todos los idiomas. Durante el conflicto del Chaco, el de Leticia y actualmente el ítalo-etiope, estas transmisiones adquieren un interés enorme y una importancia extraordinaria. Y en aquel ambiente, hombres superiores se sacrifican y luchan por la armonía social del mundo. La actual Conferencia del Trabajo que se desarrolla en Santiago no es sino un destello de luz para iluminar el camino de la América y de la Humanidad.

En el grabado se ve una sesión de la Sociedad de las Naciones a que concurren Laval, Avenol y otras figuras políticas mundiales. Abajo, el delegado de Etiopía, Tecla Hawariat, se retira de la sala después de haber asistido a una larga deliberación del conflicto ítalo-etiope. En las otras vistas aparecen los edificios de la S. D. N. y de la Oficina Internacional del Trabajo de Ginebra. Al centro, Ministro de Chile en Alemania señor Porto Seguro examina unos documentos con el miembro de la Sección Informativa del Bureau, señor Carlos García Palacios.

En un rincón de Chile, en Ginebra, se hacen empanadas de horno

Un compatriota nuestro, Joaquín Rojas, ha impuesto nuestros guisos nacionales

Seguramente no hay sitio del mundo en que no se encuentre un chileno esforzado y emprendedor. A Ginebra llegó también un día, Joaquín Rojas, un compatriota nuestro, que llevaba como todo bagaje un gran deseo de surgir, de poner en práctica una iniciativa, de hacerse de un nombre en la "ciudad de los sabios".

Con espíritu comercial, habilidad e inteligencia, Rojas arrendó un viejo castillo, en los alrededores de Ginebra, en un hermoso paraje y le llamó el "Chateau de Monnetier". Refaccionado con gusto artístico evidente, el "Chateau" quedó convertido en un elegante restaurant.

Pero era necesario darle una fisonomía propia para establecer una competencia exitosa frente a los lujosos establecimientos de Ginbra. Y Rojas lo caracterizó por su especialidad en comidas chilenas. Bien pronto las empanadas de horno, las cazuelas, los choclos y otros platos chilenos impusieron su calidad. Los elegantes parroquianos empezaron a pedir esos guisos raros hasta hacerlos sus predilectos.

No podía faltar en Ginebra, no decía ayer, don Moisés Poblete Troncoso, esta demostración de empuje y esfuerzo de nuestra raza. Frecuentemente nos reunimos allí los cuatro chilenos que vivimos en Ginebra y en ese sitio tan nuestro y tan cordial rememoramos emocionados la patria ausente.

"SILVER BLAZE" (1)

Por A. Conan Doyle

Cierto día, en el momento que nos sentábamos a la mesa, me dijo Sherlock Holmes:

—Siento mucho, querido Watson, tener que ausentarme por unas cuantas horas.

—¿A donde váis?

—A King's Pyland.

No me sorprendió a respuesta. Lo verdaderamente extraño era que Sherlock Holmes no hubiera intervenido ya en aquel suceso que había conmovido toda Inglaterra y que era objeto de todas las conversaciones.

Hacía ya algunos días que le veía preocupado, dando interminables paseos a lo largo del salón, con las cejas fruncidas, la cabeza inclinada, la pipa constantemente llena de tabaco, el más negro y fuerte que pudo hallar, y sordo a los ruidos y a las palabras. Sin embargo, a pesar de su silencio, yo sabía a qué atenerme respecto del motivo de sus meditaciones. Unicamente un solo problema era capaz de absorberle, de tal modo durante aquellos días: la misteriosa desaparición de Silver Blaze—el caballo célebre, favorito de Wessex Cup—y la trágica muerte de su picador. Así es que al anunciarme de pronto que pensaba ir al terreno donde tuvo lugar el suceso, no hizo más que responder a mis secretas esperanzas y confirmar mis juicios.

—Si no os molestain, tendría mucho gusto en acompañaros.

—Al contrario, querido Watson; me agradará muchísimo. Creo que no perderéis el tiempo, porque hay en este asunto circunstancias tan extraordinarias que lo hacen sumamente curioso. Tenemos el tiempo justo para llegar a la estacion de Paddington y tomar el tren inmediatamente. Durante el viaje os pondré al corriente de todo lo que sé. ¡Ah! Os agradecería infinito que llevaseis los gemelos de campo.

Una hora más tarde, instalados en un departamento de primera clase rodábamos a todo vapor camino de Exeter. Mi compañero había comprado en la estación una infinidad de periódicos, y en cuanto entramos en el vagón se puso a leer, no dejándolo hasta Reading. Al salir de esta estación sacó la pitillera, me ofreció un cigarro, encendió él otro y se puso a mirar por la ventanilla. Luego, volviéndose hacia mí y después de mirar el reloj, dijo:

—Marchamos bien. A noventa y tres kilómetros por hora.

—No me he fijado en los guardacantones—contesté.

—Ni yo tampoco. Pero en esta línea, los postes del telégrafo están colocados a cincuenta y cinco metros de distancia uno de otro; como veis, es muy fácil hacer el cálculo... Supongo que conoceréis ya la historia del asesinato de John Skaker y de la desaparición de Silver Blaze.

—No sé más que lo que han dicho el Telegraph y La Crónica.

—Estamos en presencia de un asunto de esos en los cuales el observador debe proceder con muchísima atención, pensando, aquilatando los hechos, "cribándolos", si es preciso. Teniendo en cuenta lo extraordinario de este drama y la importancia capital que tiene para bastante gente, lo molesto, lo embarazoso, es precisamente la enorme cantidad de indicios, de pruebas y de conjeturas que lo rodean. La dificultad está, pues, en despojar al hecho (brutal e innegable) de toda la hojarasca con que lo han cubierto y embellecido los periodistas y los soñadores. Luego, apoyándonos en la base fija de ese hecho, podremos hacer todas las deducciones posibles y examinar los puntos principales sobre los cuales parece reposar el misterio. El martes por la noche recibí dos telegramas: el uno del coronel Ross, propietario del caballo y el otro del inspector Gregory, encargado de esclarecer este asunto. Los dos me rogaban lo mismo: que fuera inmediatamente en su ayuda.

—¡El martes por la noche, y hoy es jueves! ¿Cómo no habéis acudido antes?

—Pues sencillamente, querido Watson, porque he cometido una pifia, lo cual me sucede con bastante más frecuencia de lo que se puedan imaginar los que lean vuestras Memorias. Me parecía imposible que el caballo más notable de Inglaterra pudiera estar oculto tanto tiempo, y mucho menos en un sitio donde la población es tan reducida como sucede en el Norte del Dartmoor. Durante todo el día de ayer estuve esperando de un momento a otro la noticia de que lo habían encontrado y que el ladrón era el asesino de John Skaker. Sin embargo, cuando vi que pasaba el tiempo y que, aparte de la detención de Fitzroy Simpson, todo estaba igual que el martes, comprendí que había llegado el momento de tomar el tren... Pero no vayáis a creer que perdí completamente el día.

—Qué, ¿habéis puesto ya los primeros jalones?

—He ordenado todos los hechos principales, y voy a enumerarlos detalladamente, porque nada aclara tanto las cosas como el decírselas a otra persona. Por otra parte, no podríais ayudarme ignorando lo sucedido.

Tomé una postura más cómoda y me dispuse a oír la narración de Holmes, que, con el cuerpo inclinado hacia adelante y pasando y repasando el índice largo y fino de la mano derecha sobre la palma izquierda, como si dibujase lo que iba diciendo, empezó a hablar.

—Silver Blaze es hijo de Isonomy, y tiene, como su padre, una carrera brillantísima. Desde hace cinco años ha triunfado constantemente, y el coronel Ross, su afortunado propietario, se ha enriquecido a costa suya. El día de la catástrofe se cotizaba a 3 1 en el registro de Wessex Cup. Además, era el favorito del público de las carreras, y como siempre, justificó plenamente esta predilección; había apostadas sobre él grandes cantidades. Es natural, pues, que haya muchas personas que tengan interés en que nó se presente Silver Blaze el martes próximo en el hipódromo. Comprendiendo el coronel todas estas cosas había duplicado la vigilancia en King's Pyland; así se llama el picadero de su propiedad. El picador era John Skaker, que fué jockey durante cinco años y que llevaba siete como encargado del picadero, portándose en todas ocasiones como un hombre honrado y servicial. Tenía tres mozos de cuadra a sus órdenes, suficientes para el cuidado de los cuatro caballos del coronel. Cada noche se quedaba en vela uno de los tres, y los otros dos dormían en el granero. Los tres están considerados como modelos de honradez y de trabajo. John Skaker vivía con su mujer y una criada en un pabelloncito distante doscientos metros de las cuadras. Al Norte, a un kilómetro de distancia, se agrupan varios hoteles de alquiler para los enfermos y las personas que gustan de respirar el aire puro del Dartmoor. La pequeña ciudad de Tasistock está situada a tres kilómetros al Oeste, y en la dirección contraria, e igualmente a dos kilómetros, está Capleton, donde lord Backwater tiene unas cuadras, también importantísimas, regentadas por un tal Silas Brown. En las otras direcciones la llanura presenta el aspecto de un verdadero desierto, esmaltado aquí y allá por algunas agrupaciones de bohemios y vagabundos. Ahora que ya conocéis la topografía del país, vamos a la catástrofe del lunes último.

Aquella tarde, como todas, los palafreneros pasearon los caballos y les dieron sus acostumbrada ración de pienso. A las nueve de la noche cerraron con llave la cuadra y dos de los mozos entraron en el pabellón del picador para cenar, mientras el tercero, llamado Hunter, quedaba de guardia. Un momento después la criada, Edith Baxter, salió del pabellón con la comida de Hunter, consistente en un guisado de carnero. No llevaba bebida alguna, porque está terminantemente prohibido que el vigilante beba otro líquido que agua. Edith llevaba consigo una linterna, pues la noche era muy obscura y el camino está cubierto de matorrales. Cuando ya estaba próxima a la cuadra oyó una voz de hombre que le rogaba se detuviera. Edith se paro, a la luz de la linterna vió a un hombre de aspecto distinguido, con traje gris, gorrilla escocesa y altas polainas de cuero. Se apoyaba en un bastón grueso con puño en forma de bola.

—¿Podeis decirme dónde estoy? — preguntó el desconocido—. Ya me había resignado a pasar la noche en medio del campo, cuando vi la luz de una linterna, y he corrido hacia vos.

—Estáis cerca de King's Pyland — contesto la criada. Me han dicho que durante la noche se queda un palafrenero de guardia, y sin duda, es para él esa comida, ¿no?

—La criada asintió con la cabeza.

—Perfectamente... Y ahora, aquí entre nosotros, ¿no os gustaría compraros un traje nuevo? Yo os lo pago con tal de que me prestéis un pequeño favor.

Luego, sacando de uno de los bolsillos del chaleco un papel doblado en varios dobleces, continuó:

—Procurad que llegue a manos del vigilante este papel y os prometo un traje como...

Edith no quiso oír más y echó a correr, asustada, hacia la ventana por la cual entregaba la cena al mozo de guardia. Aquélla estaba abierta, y se veía en el interior de la habitación a Hunter sentado delante de una mesa. Edith empezó a contar su aventura, cuando de pronto se vió interrumpida por la llegada del forastero, que dirigiéndose a Hunter, dijo:

—Buenas noches. Desearía deciros una palabra.

Mientras hablaba tenía entre las manos el papel doblado que ofreció a Edith.

—¿Para qué deseáis hablarme? — preguntó el mozo de cuadra.

—Para llenaros los bolsillos—contestó el otro—. Oid. Yo sé que tenéis aquí dos caballos ajustados para las carreras de Wessex Cup: Silver Blaze y Bayardo. Si contestáis a todas las preguntas que os voy a hacer respecto a esos dos caballos, no os pesará. ¿Es verdad que Bayardo puede...?

—Esperad, esperad — interrumpió Hunter—. Ahora veréis cómo contestamos en King's Pyland a los preguntones.

Y dando un salto salió de la habitación, en busca del perro encerrado en la cuadra.

Edith echó a correr hacia el pabellón, y una de las veces que volvió la cabeza vió al forastero inclinado sobre la ventana. Cuando Hunter volvió con el perro no vió a nadie. Entonces dió una vuelta por los alrededores, pero tampoco logró hallar al desconocido.

—¡Un momento! — grité—. Hunter, al salir con el perro, dejó abierta la puerta de la cuadra, ¿no es eso?

—¡Bravo, Watson, bravo! — contestó Sherlock—. Se os ha ocurrido lo mismo que a mí. Ese detalle me pareció tan importante, que inmediatamente telegrafié a Dartmoor preguntándolo. La contestación ha sido negativa. Hunter cerró la puerta tras de sí: en cuanto a la ventana, es demasiado estrecha para dejar paso a un hombre.

Hunter esperó la vuelta de sus camaradas, y en seguida corrió uno de ellos a poner en conocimiento de Skaker lo ocurrido. La noticia afectó bastante al picador, y desde que la supo estuvo inquieto y preocupado. A la una de la madrugada se despertó su mujer, y llena de asombro vio que Skaker se vestía precipitadamente. A las preguntas de ella el picador contestó que no podía vivir tranquilo después de lo que había pasado y que iba a ver si todo estaba en orden. Su mujer le rogó que no saliera, que la lluvia azotaba los cristales, que aquello del forastero no tenía ninguna importancia: pero no consiguió nada. John Skaker se puso un impermeable y salió al campo.

La señora Skaker volvió a dormirse, y cuando se despertó, a la siete de la mañana, vió que su marido no había vuelto aún. Se vistió apresuradamente, llamó a la criada y corrieron hacia las cuadras. La puerta estaba de par en par. Hunter yacía sin conocimiento sobre una silla. La cuadra de Silver Blaze estaba vacía. El picador había desaparecido.

Se despertó inmediatamente a los otros dos mozos, que descansaban en el desván, los cuales les dijeron que habían dormido toda la noche sin interrupción. En cuanto a Hunter, se le dejó por imposible, comprendiendo que estaba bajo la influencia de un narcótico poderoso; los dos hombres y las dos mujeres salieron en busca de John Skaker y del caballo, creyendo que tal vez el picador hubiera sacado a Silver Blaze para pasearlo. Pero bien pronto perdieron esta última esperanza al llegar a un montecillo desde el cual se domina una gran extensión de terreno.

A cinco metros de la cuadra, sobre un tupido matorral, se veía el abrigo del picador. Detrás de este matorral una depresión del terreno forma una especie de cuneta, y allí estaba el cadáver del desgraciado Skaker con la cabeza completamente destrozada. Debía de haber sufrido unos golpes terribles, porque el cráneo estaba deshecho de tal modo que era imposible adivinar con qué arma fué golpeado. Además, la cadera presentaba una profunda herida, causada, indudablemente, con un instrumento muy afilado. John Skaker debió de defenderse rabiosamente, porque su mano derecha empuñaba un cuchillo lleno de sangre hasta el mango y los dedos rígidos de la izquierda oprimían una corbata de seda roja y negra, que la criada reconoció como la que llevaba la noche anterior el forastero.

Esta declaración fué confirmada por la de Hunter en cuanto recobró el conocimiento, quien dijo, además, que el desconocido debió aprovecharse de su ausencia para echar en la comida un narcótico con objeto de anular la vigilancia de las cuadras.

En cuanto al caballo perdido, se comprendía, por las numerosas huellas que había en torno del cadáver, que estuvo presente en el atentado. No se ha vuelto a saber más de él, a pesar de todas las pesquisas y los registros practicados con ese objeto.

Por último, al analizar los restos de la comida de Hunter, se ha comprobado que habían echado en ella una considerable cantidad de polvos de opio, a pesar de lo cual la demás gente de la casa no ha sufrido el menor percance.

Tales han sido los hechos, que he procurado narrar escuetamente, prescindiendo de conjeturas y suposiciones que a nada conducirían. Ahora voy a resumir los trabajos hechos por la policía.

El encargado de este asunto es el inspector Gregory, al cual considero como uno de los más inteligentes de su oficio. Si tuviera un poco más de imaginación le aguardaría un brillante porvenir. En cuanto llegó consiguió detener al hombre sobre el cual recaían todas las sospechas, aunque esta detención no tiene nada de particular, pues el presunto asesino es conocidísimo en las cercanías. Se llama Fitzroy Simpson y es hijo de buena familia; recibió una educación excelente, pero ha disipado toda su fortuna en las carreras de caballos, y en la actualidad es una especie de bookmaker (1) elegante y vive de lo que produjo su ruina. Hojeando su libro de apuestas se ha visto que tenía apostados más de cien mil francos contra el favorito del Wessex Cup.

Cuando se le detuvo confesó que, efectivamente, había ido al Dartmoor con la esperanza de obtener algunos datos respecto de los caballos de King's Pyland, y que también pensaba ir a Capleton para enterarse acerca de Desborough, el segundo favorito, que está bajo la custodia de Silas Brown.

No intentó negar que quiso sobornar primero a la criada y luego a Hunter, pero sin deseo criminal de ninguna clase. No obstante, cuando se le presentó su corbata palideció intensamente y no supo explicar el por qué se encontró en manos de la víctima.

Sus vestidos estaban mojados todavía, lo cual indicaba que había pasado la noche en el campo, sufriendo la inclemencia de la tempestad; y en fin, su bastón, una gruesa caña de Indias, con una bola de plomo como puño, parecía ser el arma empleada para machacar el cráneo del infeliz picador.

Por otra parte, la sangre que manchaba el cuchillo empuñado por Skaker demostraba que uno de los agresores debía estar herido. Simpson no presenta la menor rozadura.

Ya os he dicho todo lo que sé, querido Watson, y os agradeceré con toda mi alma que si sospecháis o habéis entrevisto algo me lo digáis inmediatamente.

Yo había escuchado atentamente la narración de Holmes, pareciéndome nuevos en boca de mi amigo aquellos mismos sucesos que había leído varias veces.

—¿No sería admisible—insinué—que la herida que tenía Skaker en la cadera se la hubiera causado él mismo en medio de las convulsiones en que se agitan siempre los que padecen un trastorno cerebral?

—Es más que admisible, es seguro—contestó Holmes—; y esta seguridad aumenta las pruebas desfavorables al acusado.

—Además, confieso que no veo muy clara la versión que puede dar la policía de este crimen.

—En un caso como éste todas las versiones tienen que resultar algo confusas. Ahora bien; la de la policía es la siguiente: Fitzroy Simpson se proporcionó, no se sabe cómo, una llave que abriese la puerta de las cuadras, y después de echar un narcótico en la comida del vigilante abrió la cuadra, y sin cuidarse de cerrarla se llevó el caballo, con la sana intención de hacerlo desaparecer; debió ponerle el freno y las bridas, porque no se han encontrado. Al atravesar la llanura se vió sorprendido por el picador. Disputaron, y Simpson golpeó con el puño del bastón la cabeza de Skaker, sin que éste pudiese herir a su adversario con el cuchillo que sacó para defenderse. Después, una de dos: o el ladrón condujo al caballo a un lugar seguro, donde está oculto desde entonces, o el animal se escapó durante la lucha, y a estas horas debe andar errante sabe Dios dónde.

He aquí cómo debe explicarse la policía este crimen, y debemos confesar que todo parece confirmar y justificar esta creencia. Yo me reservo hasta ver el sitio del crimen y las cercanías, y espero hallar alguna cosa que haya pasado inadvertida en la confusión de los primeros momentos.

Agonizaba el día cuando llegamos a la pequeña ciudad de Tasistock, que se halla situada en el centro del Dartmoor, como una abolladura en un escudo. En la estación nos esperaban dos personas. Una de ellas era un hombre alto, rubio, con ojos azules y penetrantes; la otra, pequeña, vivaracha, vistiendo levita obscura, la parte inferior de los pantalones encerrada en unas polainas; gastaba largas y cuidadas patillas y monóculo. El primero era el inspector Gregory, el policía de cuya sagacidad se esperaba tanto en Scotland Yard. El segundo era el coronel Ross, el conocido "sportsman".

—Celebro mucho veros aquí, señor Holmes—dijo el coronel—. El señor inspector ha hecho cuanto podía hacerse; pero yo quiero agotar todos los recursos de vengar al pobre Skaker y encontrar a Silver Blaze.

—¿Habéis descubierto algo nuevo? — preguntó Sherlock a Gregory.

—Nada. Hemos adelantado muy poco. Pero vamos al carruaje que nos está esperando, pues creo que desearéis examinar el terreno antes de que sea completamente de noche. Por el camino hablaremos.

Un minuto después estábamos instalados en un cómodo landó y rodábamos por esas viejas calles del Devonshire, histórico y pintoresco. El inspector Gregory se puso a contar una larga serie de observaciones y deducciones, y Sherlock le interrumpía de cuando en cuando con alguna pregunta o con alguna exclamación. El coronel Ross iba cruzado de brazos y con el sombrero caído sobre los ojos. Yo escuchaba atentamente la conversación de los dos policías, y observé que Holmes había acertado cuando me predijo en el tren la opinión de Gregory.

—Todas las mallas de la red, amigo Holmes, se cierran sobre Fitzroy Simpson, y según mi modo de ver, creo que tenemos al verdadero culpable. No obstante, comprendo que nos basamos únicamente sobre conjeturas y que tal vez un nuevo indicio cambie por completo el aspecto de la cosa.

—¿A qué atribuís la herida que tenía en la cadera Skaker?

—Estoy plenamente convencido de que se la hizo él mismo al caer al suelo.

—Mi amigo el doctor Watson y yo somos de la misma opinión. Y de ser cierto, me parece que empeora la situación del acusado.

—Claro. No le hemos encontrado ninguna herida ni ningún arma. Además, todas las apariencias le condenan. Es indudable que tenía mucho interés en la desaparición del caballo; es muy probable que fuese él quien narcotizó al mozo de cuadra; es seguro que estaba en el campo cuando la tempestad y armado con el bastón con puño de plomo; y por último, es innegable que la corbata hallada en la mano izquierda del cadáver era suya. Me parece que son pruebas más que suficiente para llevar el asunto a la Audiencia.

Holmes sacudió la cabeza.

—Un abogado hábil reduciría todas esas pruebas a la nada. ¿Para qué necesitaba sacar el caballo de la cuadra? ¿No podía matarlo o estropearlo allí mismo? ¿Se le ha encontrado la falsa llave de la cuadra? ¿Qué boticario le ha vendido el opio? Y sobre todo, siendo forastero, ¿cómo ha podido ocultar tan plenamente un caballo, y un caballo como Silver Blaze?... Pero en fin, ya se aclarará todo esto. ¿No ha dicho el detenido qué clase de papel intentaba entregar al mozo de cuadra?

—Dice que era un billete de diez libras, y realmente se le ha encontrado uno en el portamonedas. En cuanto a vuestras objeciones, no son, ni mucho menos, incontestables. Simpson no es desconocido en el país, porque ha pasado dos veranos en Tasistock. El opio lo ha debido traer de Londres. La llave la pudo hacer desaparecer después de utilizarla. Y por último, el caballo puede haber sido arrojado a uno de esos antiguos pozos de mina que existen todavía en los alrededores.

—¿Y cómo explica lo de la corbata?

—Confiesa que es la suya, y pretende que la perdió no sabe cuándo. Además hemos descubierto un nuevo indicio que quizá revele el paradero o al menos cómo desapareció Silver Blaze.

Holmes redobló su atención.

—Hemos descubierto señales de un campamento de bohemios a dos kilómetros del sitio donde se cometió el crimen. ¿No es posible que existiera entre esos bohemios (que aun estaban acampados el lunes por la tarde) y Simpson un pacto, que ellos han sido los que se llevaron el caballo y los que lo tienen actualmente?

—Sí; es probable.

—Hemos recorrido todas las cercanías buscándolos. Por mi parte, he visitado todos los edificios que existen en un radio de quince kilómetros.

—Me parece haber oído que hay otras cuadras cerca de éstas.

—Sí; es un detalle que no se me pasó inadvertido. El caballo principal de ellas, Desborough, ocupaba el segundo lugar en el Wessex Cup, y por lo tanto, se comprende que tuviera gran interés en la desaparición del favorito. Además, se sabe que el encargado del picadero, Silas Brown, había apostado grandes cantidades y que no estaba en muy buenas relaciones con el pobre Skaker. Sin embargo, hemos registrado cuidadosamente las cuadras y no hemos hallado el menor rastro de Silver Blaze.

—¿Y no hay nada que indique que si existen o no relaciones de interés entre Simpson y Silas Brown?

—Nada absolutamente.

Holmes no contestó y Gregory dejó de hablar. Al cabo de un rato de silencio llegamos a un hotelito de ladrillos rojos construído al lado de la carretera. Un poco más lejos se alzaba un edificio amplio cubierto con tejas grises. Aquí y allá se extendía la llanura, ligeramente ondulada, sombría y adusta por las plantas espinosas y obscuras. A un lado surgían los campanarios de Tasistock, y al Oeste un grupo de casas señalaba Capletón. Todos bajamos inmediatamente del carruaje, excepto Holmes, que parecía ensimismado, inmóvil y con los ojos extáticos. Tuve que zarandearle vivamente para que volviera a la realidad.

—Dispensadme — dijo al coronel, que le miraba lleno de asombro—. Estaba soñando despierto.

Acostumbrado a vivir con él y a conocerle bajo la impresión de distintas sensaciones, comprendí en el brillo de sus ojos y en la reprimida animación de sus ademanes, que estaba cerca de la resolución del asunto, aunque no me explicaba cómo y por qué confiaba tanto.

—Qué, señor Holmes, ¿deseáis que vayamos en seguida al teatro del crimen?—preguntó Gregory.

—No; vamos a detenernos un instante. ¿Está aquí el cuerpo de Skaker?

—Sí; se halla en el piso alto... Mañana le harán la autopsia.

—Lo teníais hace mucho tiempo a vuestro servicio, ¿no es verdad, coronel?

—Sí; hará unos once años, y durante todo ese tiempo no he tenido el menor motivo de queja.

—Creo señor inspector, que habréis hecho un inventario de lo que tenía el cadáver en los bolsillos, ¿eh?

—Sí; todo está aquí en el salón, y si queréis verlo... ... ...

—No deseo otra cosa.

Entramos en la primera habitación y tomamos asiento en una mesa que había en el centro. El inspector cogió una cajita de hierro y abriéndola, sacó algunos objetos, que fué poniendo delante de nosotros. Había muchas cerillas, un cabo de vela, una pipa de madera, una bolsa con un poco de tabaco Cavendik, un reloj de plata con cadena de oro, cinco monedas de oro, un lapicero de aluminio, algunos papeles y un cuchillo con mango de marfil, cuya hoja, afiladísima por los dos lados, llevaba la marca Veiss and Co., London.

—¡Vaya un arma más rara!—dijo Holmes cogiéndolo y examinándolo atentamente—. A juzgar por estas manchas de sangre, debe ser el que tenía el cadáver en la mano derecha, ¿no? Mirad, Watson, mirad; me parece que entra de lleno en vuestra especialidad.

—Sí— contesté—: es un cuchillo de cataratas.

—Me lo figuraba. Esta hoja no debe emplearse más que en operaciones muy delicadas y peligrosas. Por eso me parece bastante extraño que Skaker no llevase otra arma, sobre todo siendo tan incómodo de llevar en el bolsillo.

—Debió de estar protegida la punta por un corcho que hemos encontrado junto al cadáver — interrumpió el inspector —. La señora Skaker ha dicho que hacía varios días que rodaba ese cuchillo sobre el tocador y que su marido lo debió coger al salir, no hallando otra cosa mejor.

—Es posible. ¿Y qué son esos papeles?

—Tres de ellos son facturas del proveedor de forraje; otro es una carta con instrucciones del coronel Ross, y este último es una factura de una tal madama Lesurier, modista de Bon Street, a nombre de Mr. William Darbyshire, e importante novecientos ochenta y cuatro chelines y sesenta peniques. La señora Skaker ha dicho que este Darbyshire era un amigo de su marido, que se hacía dirigir las cartas aquí algunas veces.

—La señora Darbyshire está acostumbrada a gastar bastante—dijo Holmes, echando una mirada a la factura—. Quinientos noventa chelines por un solo vestido me parece algo caro.

Luego levantándose, añadió:

—Bueno; creo que aquí no hacemos nada ya. ¿Tendréis la bondad de llevarme al lugar del suceso?

Al salir nos encontramos con una mujer, que detuvo a Gregory poniéndole una mano sobre el hombro. Su rostro pálido, con los ojos hundidos y la boca dolorosa, sus ademanes nerviosos, revelaban que estaba bajo el imperio de una fuerte conmoción.

—¿Los habéis descubierto? ¿Se sabe algo más? — preguntó anhelante.

—No, mistress Skaker. Pero estad tranquila, que este señor, que ha venido ex profeso de Londres y yo, haremos todo lo posible para arreglar este asunto.

—Perdonad, mistress Skaker—dijo Holmes— ¿No nos hemos visto hace poco en Plymouth en un garden party?.

—No. Seguramente me confunl's con otra.

— No sé, no sé... Sin embargo, juraría que... ¿No llevabais un vestido de seda gris adornado con unas plumas de avestruz?.

—No he tenido nunca un vestido así.

—¡Ah! Entonces, indudablemente, os he confundido.

Y después de excusarse salimos todos guiados por el inspector.

Al poco rato llegamos a la hondonada donde se encontró el cadáver. En la parte alta se veía el matorral que sostuvo el impermeable del picador.

—¿Hacía viento aquella noche?— preguntó Sherlok Holmes.

—No. Llovía únicamente.

—En ese caso, no pudo ser que el viento llevase el impermeable hasta el matorral, sino que debió ser puesto allí por alguien.

—Sí. Estaba extendido.

—Esto es muy importante. Observo que el suelo está muy pisoteado. Sin duda habrá aquí agunas huellas posteriores a las del lunes.

—No. Hemos procurado pisar siempre en esta estera, que hice colocar desde el primer momento.

—¡Ah! Muy bien.

Aquí tenéis un saco con una de las botas que llevaba Skaker, uno de los zapatos de Fitzroy Simpson y una herradura de Silver Blaze.

—¡Bravo, querido inspector! Veo que sois un hombre de talento.

Holmes cogió el saco, y bajando del coche puso la estera lo más cerca posible del centro. Luego, echándose boca abajo, apoyando los codos en tierra y hundiendo el mentón entre las manos, empezo a analizar minuciosamente el barro pisoteado que tenía delante de él.

—¡Calla!— exclamó de pronto— ¿Qué es esto?

Y nos enseñó una cerilla medio consumida, pero tan cubierta de barro, que a primera vista parecía una brizna de madera.

—No sé cómo se me ha podido escapar eso — murmuró Gregory un poco molesto.

—No tiene nada de particular, estando como estaba hundida en el barro. Si yo no la hubiera buscado tampoco la hubiese visto.

—¡Cómo¡ ¿Esperabais encontrar eso?.

—No estaba muy seguro de ello, pero ... ...

Y sin decir más, Holmes sacó el calzado y comparó las suelas de la bota y del zapato con las huellas que había en el suelo. Luego se levantó y empezó a mirar por los matorrales próximos.

—Temo que no descubrais nada más — dijo el inspector secamente — He observado cuidadosamente más de doscientos metros.

—Perfectamente — dijo Holmes—. En ese caso, sería demasiado prematuro hacer lo que ya habéis hecho vos. Unicamente desearía, antes que se hiciera de noche, dar un paseo por las cercanías, y voy a guardar esta herradura, porque dicen que trae buena suerte.

El coronel Ross, que ya había mostrado algunos síntomas de impaciencia al ver el modo tranquilo y flemático con que trabajaba mi compañero, sacó el reloj, y mirando la hora dijo:

Os agradeceré señor inspector que volvais lo antes posible, porque quisiera consultaros acerca de muchas cosas y especialmente de ésta: ¿creéis que, dadas

(1) Dejo el título en inglés por considerarlo de ilógica traducción. Literalmente: Luz o llama (BLAZE) de plata (SILVER). También podría traducirse: Lucero de plata.— N. del T.

(1) Bookmaker: encargado de anotar las apuestas en las carreras de caballos. — N. del T.

LA NACION

Santiago, 12 de enero de 1936

INGLATERRA Y OTROS PAISES ANTE EL SERVICIO DE LA DEUDA EXTERNA CHILENA

Una información cablegrafica ha dado cuenta de que la prestigiosa casa de banqueros ingleses Rothschild ha asumido, en Inglaterra, la representación de la Caja de Amortización de Chile, para atender al servicio de la deuda externa de nuestro país.

Junto con hacerse pública esta circunstancia, el "Times", con su probada e indiscutible autoridad, ha publicado una nota editorial, en la que comenta, en términos muy favorables, la reanudación del servicio de la deuda chilena, y apoya, como especialmente lógica y conveniente, la distribución de los fondos afectos al pago, en una mitad para intereses y en otra mitad para amortización.

Esta actitud de los banqueros y de la prensa ingleses que halaga justamente nuestro orgullo, hace contraste con la actitud de algunos círculos americanos y continentales, los que, sin objetar la cifra de nuestras entradas que se destinan al servicio de la deuda, se apoyan en interpretaciones legales de dudosa importancia práctica, para postergar o eludir una recomendación de nuestro plan.

Felizmente, estos Consejos de Tenedores de Bonos, a excepción del que hay en Inglaterra, son organizaciones oficiosas, ajenas a los Tenedores de Bonos mismos, y sus recomendaciones no revisten gran importancia si se atiende a casos como el del plan brasileño o el plan griego, o el de uno de los planes alemanes, los cuales, no obstante haber sido rechazados por los respectivos Consejos, fueron acogidos por los Tenedores de Bonos, concurriendo a aceptar la repartición de intereses que se les había ofrecido.

Lo mismo ocurrirá con el plan chileno.

En todo caso, el apoyo y comprensión que la actitud de nuestro país ha encontrado en Gran Bretaña, confirman el concepto de las nobles disposiciones de esa gran nación para con la nuestra, y así como allí encontramos los primeros créditos para nuestro desenvolvimiento nacional encontramos ahora el apoyo necesario para hacer frente a nuestras obligaciones, después de los graves quebrantos de la gran crisis, en los términos en que lo permite nuestra capacidad de pagos.

El Consejo Americano de Tenedores de Bonos, por su parte, parece olvidar que la deuda que ahora tratamos de pagar en ese país, no tiene el origen insospechable que tiene la deuda inglesa, y, que antes bien, fué la obra de un sistema de especulaciones bancarias, que el Presidente de los Estados Unidos y el Congreso americano han estigmatizado enérgicamente.

Sería un error atribuir demasiada importancia a la declaración formulada ayer en Estados Unidos por el señor Francis White a nombre del Consejo Americano. Esta declaración es el primer acto de dicho Consejo después de la severa investigación que debió sufrir en Washington durante el mes de noviembre último. A esto debe atribuirse el exceso de celo con que en este caso aparece defendiendo el derecho de los Tenedores de Bonos, a una recuperación integral del servicio de los cupones atrasados. No hay ninguno de los países que se vieron forzados a suspender sus pagos que esté sirviendo la totalidad a que el Consejo aspira. Todos han rebajado sus servicios en términos drásticos, e invariablemente esto ha sido aceptado en la práctica por los Tenedores de Bonos.

La propia declaración del Consejo Americano deja constancia de la plena libertad en que se encuentra personalmente cada Tenedor de Bonos para aceptar la oferta que le hace el Gobierno de Chile y éste dispone ya de antecedentes para creer que una gran mayoría de los Tenedores de Bonos se acogerá al Plan Chileno.

Con estos antecedentes la declaración americana no tendrá otra importancia que la de haber sido emitida conjuntamente con las declaraciones inglesas favorables a la actitud de Chile lo que acentuará con justicia en este país las grandes simpatías de que gozan entre nosotros el Gobierno y el pueblo británicos.

REFORMATORIOS

Un lector ha escrito a nuestro diario una carta en que abundan algunas ideas dignas de ser estudiadas. Aboga por la creación de reformatorios para niños, y su construcción debe ser hecha en relación con la vagancia, que es mucha, y que facilita, por esto mismo, en forma muy peligrosa el crecimiento de la delincuencia. Las enfermedades que minan lentamente la raíz de nuestra raza, tendrían, también, en esos hogares para niños, una trinchera de defensa inmejorable. La vagancia crea los vicios, y los vicios, a su vez, en sectores sociales mal alimentados, llevan rápidamente a la disgregación.

El reformatorio es un desideratum para la regeneración del niño abandonado. Los sistemas empleados para la educación del menor tienden a transformarlo en un ser apto, inculcándole no sólo principios de moralidad, sino franqueándole las posibilidades para que aprenda un oficio. El encadenamiento natural de los sucesos sociales conduce, fatalmente, en los países en que no se combate la vagancia infantil, a una pérdida considerable de vidas que podrían ser magnificamente aprovechadas. El vago no está sujeto a ley alguna en su vida libre, como no sea la que se le aplica cuando el delito lo vende. En ese instante se da cuenta de que hay algo superior a su voluntad, que le castiga. Pero la cárcel tampoco es un lugar ideal para la regeneración, porque los hábitos, los prejuicios y las tradiciones, han hecho de la cárcel chilena no el sitio que regenera, sino el sitio que castiga. Claro es que hay excepciones, como en todo, de delincuentes que, cumplida su condena, salen transformados en seres útiles a la comunidad. El porcentaje de éstos no es muy subido, y, en cambio, lo es el de los que salen peor y con más irrefrenables vicios.

El reformatorio concilia la seguridad de una educación ejercitada en un ambiente de benevolencia, con la seguridad de un aprendizaje práctico que va a servirle, más tarde para luchar en las contingencias diarias. Esto es lo importante. Que el menor no sólo aprenda que la vida es esfuerzo y dignidad, sino, también, un campo de posibilidades para ganarse honradamente el sustento propio y el de la familia, si la tiene o la forma. Los reformatorios no solamente son sitios para dar nociones prácticas de oficios manuales, sino, también, lugares en que se enseña a formar el carácter. Paralela a la enseñanza para ganarse la vida corre la enseñanza para saber ser ciudadanos comprensivos de sus deberes y repetuosos de los derechos de cada cual en la sociedad.

Un plan para establecer estos reformatorios en abundancia en las ciudades del país, sujetos a un método moderno, daría beneficios incalculables a la colectividad, y serían los primeros esfuerzos sólidos para detener la ola de mortalidad que actualmente bate sobre innumerables vidas de niños vagos.

SE LES NECESITA EN LA SUBSECRETARIA DE GUERRA

En la Oficina de Partes de la Subsecretaría de Guerra, se necesita a las siguientes personas a fin de poner en su conocimiento las providencias recaídas en sus ultimas presentaciones

Pascuala Osorio v. de Castro, Joaquín Hernández Martínez, Rodríguez y Sánchez Ltda., Alejandro Cavieres González, José S. Riquelme Carrasco, Teresa Alvarez de Guiraldo, Ramón Duarte Reyes, Nicolás 2.o Niekenih, César Carvallo Frick, Santiago Cancino Gómez, Manuel Martínez Otaegui, Gabriela A. Mandiola, Manuel Miranda, Honoria Morales v. de Cerda, José Muñoz Salgado, Leonor Miranda v. de Cruz, Juan D. Molina G., Aliro Muñoz Benavides, Hildebrando Monreal Murúa, Roberto Maturana Serce, Hildebrando Monreal Lira, Alejandro Morales, Jose M. Mardones Rodríguez, Rosa Muñoz v. de Pérez, Amelia Muñoz Pacheco, Narciso Moncada Barrera, Jorge Montes y Alvaro Urrutia, Laureano Monge Salazar, Rodolfo Mateluna Araya, Víctor Naranjo Jáuregui, Blanca Nicosia v. de Iturriaga, Aurelia Navas v. de Sánchez, Laura R. Ortiz Pavez, Federico Or... Muñoz, Alberto Opazo Cortés, Rafael Ovalle Undurraga, ...bo Opazo Vera, Elsa Olin Gibbs, Pedro A. Oteiza García, Armando Osses Soto, Alejandro Palma Abarca, Nemesia del Páramo Fuentes, Margarita Pinto Riquelme, Pérez y Cía., Berta L. Pino Fuentealba y Carmela Quintana v. de Larenas.

PANORAMA POLITICO DEL MUNDO

(DIARIO DE UN OBSERVADOR)

INGLATERRA

La cuestión minera y la experiencia de 1926

Cuando las cosas principian a caminar mal en las minas de carbón, no hay nada que camine bien en Gran Bretaña...

Esta idea no es mía, ni mucho menos; es sencillamente un proverbio inglés. Este proverbio ha cobrado en los últimos días especial importancia, con la proyectada huelga de setecientos cincuenta mil obreros que amenaza a los dueños de minas de carbón y que, según sus dirigentes, se llevará a cabo el 23 de enero.

Años atrás, en 1926, se llevó a efecto en Inglaterra una experiencia semejante, que por sus proyecciones y la firmeza de los organismos que en ella tomaron parte, conmovió al mundo entero.

Era Primer Ministro del Gabinete Conservador de entonces Stanley Baldwin, el mismo que hoy tiene las riendas del Gobierno de Gran Bretaña y que, por un extraño destino, parece que estuviese condenado a sufrir dentro de la órbita de sus gestiones administrativas, la fatalidad de estos movimientos de protesta.

Ya en julio de 1925 la irregularidad de los trabajos de las minas de carbón y el formidable problema de los "parados" tenía al Gobierno británico en una extrema nerviosidad. Se hablaba de intervención soviética y de ingerencia del oro de Moscú. Numerosos obreros fueron inculpados de delitos contra la patria. El 12 de octubre, de ese mismo año, William Joyson-Hicks impartió orden de arresto contra doce obreros sospechosos de traición y de actuar en contra de la seguridad interior del Estado por instrucciones de la Internacional Comunista. Hay que meditar un momento lo que significa en un país como Inglaterra, tan devoto del **Habeas corpus**, una medida semejante.

Hervor súbito y profundo principia a conmover los basamentos de la sociedad británica. Las masas tocadas eléctricamente comienzan a extender las posibilidades del vendaval, hacia todos los límites de la industria isleña. El temor y el pánico hacen el resto de la obra desquiciadora. Ya en las notas a las autoridades que envía el Ministerio del Interior en enero de 1926, se anuncia la existencia de un grave peligro nacional. Cuatro meses después, el 30 de abril, Su Majestad el Rey Jorge V, en una proclama a sus leales súbditos, reconoce que existe el estado de "emergencia".

Esto, en otras palabras, quería decir que desde ese momento entraba a actuar la **Emergency Powers Act**, ley que pone las más amplias facultades a favor de los poderes constituídos, y que fué elaborada a raíz de la guerra, tanto como imposición de las circunstancias como por la necesidad de una medida previsora para las incertidumbres del porvenir.

La suerte de la huelga estaba jugada. Baldwin lo único que hizo, al presentarse a la Cámara de los Comunes, tres días después de la proclama del Rey, fué confirmar la inconstitucionalidad del movimiento. "El Gobierno regular— dijo— se encuentra desafiado por otro Gobierno, por un Gobierno que ignora la manera cómo sus órdenes serán ejecutadas y que es incapaz de oponerse a los mismos que desobedecen sus órdenes... Este poder sin autoridad es una parodia grosera de todo principio democrático... No son los salarios los que están en peligro, es la libertad de nuestra propia Constitución".

Bastó que Stanley Baldwin hablara, por una parte, de orden, de respeto a las autoridades constituidas, de firmeza gubernativa; y, por la otra, de indisciplina, de irresponsabilidad en el mando, de atentado contra las normas establecidas, para que todo el sentimiento tradicional inglés se pusiera alrededor suyo en actitud de defensa. Hasta los **die-hards** o como quien dice opositores consuetudinarios, se pusieron de lado del Premier. Es cierto que Lloyd George determinó mantenerse a la simple expectativa; pero, a falta de él, el Partido Liberal sostuvo vigorosamente al Gabinete.

Lo único que consiguieron los huelguistas.

Mientras tanto, el mismo día que Baldwin se presentaba a la Cámara a informar a los Comunes, pero a la media noche, se iniciaba la huelga general.

Todos los organismos obreros con representación en la **Trade Union Council**, respondieron como un reloj a las órdenes de su jefe. En realidad por lo menos aparentemente, Inglaterra se ofrecía al observador superficial, como gigantesco cuerpo paralizado.

El 4 de mayo había en la Isla un millón y medio de hombres con los brazos caídos.

Sin diarios, sin los medios normales de comunicación, los hoteles cerrados, las tiendas cerradas, Londres parecía una urbe en pleno abandono.

Pero, bajo esa apariencia de muerte, la resistencia se preparaba poderosamente viva y prontamente eficaz. El 5 de mayo, los diarios hicieron el primer esfuerzo. El "Times", el cotidiano más viejo y más importante del mundo, publica una edición de liliput, en una sola hoja de 33 centímetros. Horas después los otros grandes diarios principian a imitar el esfuerzo del decano.

La población civil desafecta a la huelga, respondió a su vez con el mayor entusiasmo al llamado del Gobierno y miles y miles de jóvenes, en veloces motocicletas, principiaron a desempeñar el trabajo de voluntarios en el transporte de artículos de primera necesidad. Muchachos de la aristocracia y alumnos de los mejores colegios de Londres desempeñaban, risueños, en las calles el oficio de **Chauffeurs**, cumpliendo con todas las exigencias a que estaba sometido ese gremio.

De pronto, por un milagro del espíritu sajón, que nunca podrán comprender las razas cálidas, el peligro de la huelga se transformó para los ingleses en el **deporte de la huelga**. La gente jugaba en la calle a ganar o perder la lucha que se había entrabado en la misma forma en que iba al Derby a correr sus caballos favoritos o asistía a una cancha de football, a poner a prueba los colores más prestigiados en la justa del balón.

Término del conflicto y actitud de Mr. Baldwin.

Así corrieron ocho días. La situación de los huelguistas hacíase cada vez más extrema a causa de las enormes cantidades de dinero que, por el capítulo de subsidios, desembolsaban las Cajas de Seguros de la T. U. C., único porvenir del movimiento. Los jefes de la huelga, pues, comenzaron a demostrarse menos exigentes, y Baldwin a su vez, que en innumerables oportunidades hiciera credo de pacifista, no puso oídos sordos a las insinuaciones de un convenio.

Pero cualquiera conversación debía realizarse después de terminado el movimiento. Antes, ni una sola palabra...

Todavía un día más. El 13 a la hora meridiana, una delegación de la T. U. C. se dirigió a **Downing Street**, a parlamentar con el jefe del Gabinete. Presidía el grupo de obreros Arturo Pugh.

Stanley Baldwin recibió a los delegados en su sala particular del Ministerio.

Pregunta Baldwin:

—"¿Sabéis las condiciones de esta entrevista?

—"Sí, señor Ministro, responde Pugh.

—"¿Queréis decir que la orden de suspender la huelga va a ser impartida inmediatamente?

—"Inmediatamente, señor Ministro; es decir, todo lo más luego posible.

"—Yo doy gracias a Dios— respondió Baldwin—de la decisión que acabais de tomar; y sólo me limitaré, por ahora, a deciros que este no es el momento oportuno para un largo debate. En algunos minutos más convocaré al Gabinete, y haré todos los esfuerzos posibles por producir un acuerdo lógico y racional entre las dos fuerzas en oposición, y obtener, al mismo tiempo, un reglamento equitativo y de larga vida."

Al término de estas palabras del Premier, el delegado obrero J. H. Thomas pidió permiso para decir algunas palabras. El Ministro se lo concedió con un movimiento de cabeza; y Mr. Thomas manifestó entonces que debía garantizarse de cualquier modo la represalia de parte de los patrones que, infatuados por la quiebra de la huelga, tratarían de hacer sentir el peso de su triunfo sobre los trabajadores indefensos.

Baldwin, con palabra tranquila, rehusó tomar ningún compromiso oficial en ese sentido; pero agregó en el acto: —"Os prometo que no excusaré ni ahorraré ningún esfuerzo a objeto de que cada cual obtenga lo que debe."

Así terminó, en el terreno de los hechos, la huelga británica originada por los mineros del carbón, el año 1926. Ahora, el mismo Baldwin de entonces está enfrentado al mismo problema y a las mismas amenazas de aquella época. Bien se ha dicho que la vida es una inmensa curva cuyos extremos se tocan.

Lo que puede influir la huelga que se anuncia en la política internacional

La significación que puede tener la huelga carbonera inglesa es muy grande. Desde luego hay la posibilidad de que, perturbada la psicología de las masas por factores ajenos a los que actúan en el conflicto italo-etíope y en los asuntos coloniales de Gran Bretaña, la **Foreing Office** no se considere con la suficiente y cohesionada base de opinión para obrar sobre Italia en forma que parezca intransigente.

Hay síntomas, a pesar de los negros nubarrones que atraviesan por el horizonte de Europa, que permiten suponer que la situación no es desesperada, en cuanto a sus resonancias occidentales. Uno de estos síntomas lo ha dado el estupor de los círculos políticos ingleses al constatar la intransigencia japonesa ante la Conferencia Naval de Londres, lo que parece que obligará a pensar a los extremistas y amigos de tirantear la cuerda hasta que no dé más, de que ha llegado el momento de entrar en el terreno de las compensaciones y los arreglos mutuos.

Otro signo digno de tomarse en cuenta es la nerviosidad con que los observadores británicos informan a la opinión pública del Reino Unido sobre el rearme alemán, y esa como a manera de división que se nota en el ambiente universal y muy especialmente en Europa, entre los partidos y agrupaciones políticas, que ya no se definen por convicciones de historia interna, sino como amigos o enemigos del Soviet.

Ahora bien, para los enemigos de la política rusa parece **trop fort** que Inglaterra,— el Imperio colonial más grande de la tierra—no solo aparezca ahora como enemigo del imperialismo, sino tambien realizando, en cierto modo, una de las aspiraciones del sovietismo ruso, cual es el de liquidar a todo trance, no importa la manera o el procedim'ento, a las más fuertes avanzadas del anticomunismo blanco, simbolizados por los regímenes de Hitler y Mussolini.

Todas estas razones—según informan los observadores,—hacen prever en Londres que, aun en el caso de que Ginebra tomase el 20 de este mes resoluciones definitivas sobre la cuestión petrolera, los ingleses podrían sugerir que no se aplicase a Italia un embargo total de este producto, sino que se limitara, a ese país, dentro las cifras anteriores a la iniciación de las hostilidades.

Debemos advertir que esta idea es de los expertos norteamericanos, pero como es justa y equitativa puede progresar. El ambiente actual la favorece.

CUBA

La isla "dulce", en 1936

Así como la vida económica de Gran Bretaña está adherida de a las poblaciones de la Isla económica de Cuba está adherida a la industria azucarera.

Cada crisis política que sacude a las poblaciones de la Isla, está íntimamente vinculada a la mayor o menor producción de caña de azúcar. De ahí que el más grave problema que tengan que solucionar los futuros Gobiernos de esa República, tenga íntima relación con esa actividad industrial.

Se ha dicho por los observadores económicos que uno de los medios más eficaces de evitar esta "tiranía" de la caña sobre los intereses generales del país, consistiría en preparar cosechas no azucareras, reemplazando gradualmente una parte no pequeña de los terrenos en que actualmente se cultiva el azúcar. Esta idea ha sido planeada con toda clase de cálculos y detalles, y, aunque no tenemos antecedentes para afirmarlo, creemos que ya se está llevando a efecto. Y es fácil suponerlo: los centrales azucareros muelen hoy por hoy dos o tres meses por año, de manera que durante diez o nueve meses, millares de trabajadores no desempeñan función ninguna en esta industria.

Este paro forzoso, provocado por lo que se llama "el tiempo muerto" en la industria del azúcar, constituye la angustia de todos los políticos y estadistas cubanos.

Se ha dicho, pues, que es necesario crear una clase media agrícola a base de nuevos productos de cultivo, que, dejando a los azucareros un margen natural y provechoso para los fines de su industria, no esclavicen a los más grandes sectores de la población cubana en beneficio del juego dantesco de sus intereses.

No se trata, como puede comprenderse de inmediato, de atacar o hundir en el desastre el cultivo de la caña, sino, al contrario, de racionalizar su industria, facilitando, por un lado, el establecimiento de pequeños agricultores independientes, y tratando, por el otro, mediante medidas oportunas y eficaces, de llenar,— orientando la economía de los campos hacia otras posibilidades— el llamado "tiempo muerto", durante el cual la población de la tierra laborable llega a límites increíbles de miseria y abandono.

Todas estas medidas van sujetas, naturalmente, al establecimiento de un Banco Agrícola para alentar la diversificación y fomentar el desenvolvimiento de cooperativas locales.

Elecciones del día 10

Persiguiendo justos anhelos de redención política y social, el pueblo de Cuba puso término, con un movimiento revolucionario de caracteres inolvidables, a la oprobiosa dictadura del Presidente Machado. El general Machado, sostenido por un programa de las más halagadoras promesas dentro del orden administrativo y económico, llegó al Poder el 20 de mayo de 1925. Su programa era, además, un compromiso para con su pueblo, en cuanto a pureza electoral y a honradez de procedimientos.

No fué parco en cumplir algo de lo mucho prometido: el país progresó materialmente, y la Ley de Obras Públicas que promulgó, apenas iniciado su Gobierno, facilitó la construcción de innumerables edificios, y cubrió al país de carreteras. Pero no fué este el resultado de una política económica especial, sino, simplemente, de la contratación de empréstitos, que él, antes de asumir el Poder, había repudiado, comprometiéndose, moralmente, en el sentido de no utilizarlos para el financiamiento de los presupuestos generales de la nación.

Modificada, por su influjo, la Carta Fundamental, en 1927, se prorrogó el Gobierno del general Machado por dos años más. La Asamblea Constituyente reunida en mayo de 1928, aumentó el período presidencial a seis años, y aunque este aumento se hizo sin derecho a reelección del cargo, la misma Asamblea aprobó otra resolución, por la que se "pedía" al Supremo Mandatario que aceptase un nuevo período. En noviembre de ese mismo año, el señor Machado, sin tener ningún rival oponente al sillón republicano, fué reelegido por seis años mas.

La oposición, aunque amordazada, declaró que este segundo período era ilegítimo.

Ya en 1929 la situación del señor Machado era verdaderamente peligrosa, y en 1930, tras la clausura de la Universidad, los observadores extranjeros podían pronosticar, clara y precisamente, que el régimen no podía sostenerse en el mando si no gracias a un sistema de procedimientos tiránicos.

En 1931 estalla un complot revolucionario, que el Dictador aboga fácilmente; pero desde entonces una asociación secreta, denominada A B C, principia a minar, en todos los sentidos imaginables, los pilares sustentadores del machadismo. A cada víctima de la dictadura el A B C tomaba represalias inmediatas, de igual o peor carácter a la experimentada por los opositores.

Se veía inminente la caída. El 5 de agosto de 1933 se inicia la huelga general. La superproducción del azúcar tenía a casi toda la isla sumida en el hambre y la desesperación. Los bajos precios extrangulaban a los productores, al trabajador agrícola y a la economía del país. Principiaron a sonar tiros en las calles de La Habana, y las primeras víctimas de la revolución interrumpieron con sus despojos el tránsito de la capital.

El 11 de agosto, la oficialidad del ejército, pilar de acero en el cual Machado fundaba su autoridad, le pidió al Presidente que renunciará su elevado cargo.

Machado lo hizo, aunque todavía quiso jugar una última carta, antes de partir definitivamente. Pero el día 12 la situación le fué insoportable y huyó en aeroplano, rumbo a Nassau.

Después de once años, vuelve Cuba a ejercer verdaderamente derechos electorales. Las cifras del Ministerio del Interior hacen subir el número de votantes en todo el país a un millón seiscientos cincuenta y siete mil, sobre la base del censo de 1931, que da a Cuba una población de cerca de cuatro millones de habitantes.

En la elección del 10, por primera vez en la historia del país, votaron las mujeres, y se calcula que sus votos equivalen al 50 por ciento del total de los emitidos.

El triunfo pertenece a la lista encabezada por el doctor Miguel Mariano Gómez, como candidato a la Presidencia de la República, y seguida del doctor Federico Laredo Bru, para la Vicepresidencia.

Esta lista estaba apoyada por la coalición que forman los grupos **Unión Nacionalista, Acción Republicana y Partido Liberal**.

Fueron, también, elegidos 24 senadores y 162 representantes, que forman el total del Congreso. El Presidente electo, de acuerdo con los escrutinios, tiene mayoría en ambas Cámaras.

JORGE RETHEL.

Diario Oficial

CAMBIO EN LA HORA DE SALIDA DE ESTE DIARIO

Para el mejor servicio del público, y para el más oportuno conocimiento de las leyes y disposiciones gubernativas, el "Diario Oficial", DESDE EL 18 DEL MES EN CURSO, aparecerá a las 8 A. M., en vez de las 6 P. M., actual hora de salida.

Con motivo de este cambio de hora, advertimos a los interesados que el diario recibirá los avisos judiciales (sociedades limitadas, notificaciones, citaciones, etc.), para su inserción en el ejemplar del 1.o o 15 de cada mes, solamente hasta las 7 P. M. del día anterior.

En caso de que este día sea sábado, se recibirá sólo hasta las 12 horas.

G.

JUEZ DEL 1.er JUZGADO DEL CRIMEN DE VALPARAISO SE NOMBRO AYER

A DON MARTIN SOTOMAYOR L.

En el Ministerio de Justicia, se dió curso ayer al decreto por el cual se nombra a don Martín Sotomayor Lemoine, Juez del Crimen del Primer Juzgado de Valparaíso. El señor Sotomayor desempeñaba el cargo de Juez de Letras de Antofagasta.

A VALPARAISO EL MINISTRO DE SALUBRIDAD

A LA CONVENCION MEDICO-GREMIAL

En la mañana de ayer se dirigió a Valparaíso el Ministro de Salubridad, doctor don Javier Castro Oliveira. El señor Castro Oliveira se dirigió al vecino puerto con el objeto de participar en la Convención Médico-Gremial que se está celebrando en esa ciudad y a la cual ha sido especialmente invitado.

Sin caminos no puede hacerse colonización

El Director de la Caja de Colonización Agrícola, a su regreso del sur, después de visitar las colonias formadas en las provincias de Bío-Bío, Cautín y Valdivia, ha hecho interesantes declaraciones referentes a la próspera situación de aquellos centros poblados, y ha elogiado entusiastamente el esfuerzo personal de los parceleros, muchos de los cuales viven en la soledad de la montaña virgen, preocupados únicamente de arrancar a la tierra lo que ella sabe dar a quienes la cultivan con cariño y perseverancia.

Ha manifestado el distinguido funcionario, que esta situación de bienestar, holgura y fervorosa labor, se debe no solamente al factor hombre, que fué cuidadosamente seleccionado para colonizar, sino a las ventajosas condiciones en que le fueron entregadas las tierras, lo que habla en forma elocuente de la actuación que cupo en la tasación de ellas al personal técnico de la Caja.

Pero el señor Villalobos Rodríguez se ha referido, también, a otro punto muy interesante de las colonias del sur, más bien dicho, a gran parte de los campos australes de nuestro territorio: la falta de caminos, que impide el progreso de una inmensa y rica región y es causa del estagnamiento comercial, industrial y de toda producción.

Citaremos un solo caso. La colonia agrícola "Santo Domingo" ha sido dividida en 23 parcelas, algunas de las cuales se encuentran a 14 kilómetros del camino público. Pues bien, para llegar a ellas deben emplearse seis horas a caballo, con verdadero peligro en el recorrido de ese trayecto, un accidentado "paperchase" sobre troncos, zanjas, quilantares y obstáculos de toda especie. Durante el verano, esa excursión sirve de pasatiempo; pero en el invierno, la gente se desespera ante la imposibilidad de trasladarse de un punto a otro en esos campos del sur.

Para remediar esta situación, la Caja de Colonización Agrícola depositó en arcas fiscales $ 70.000, y el Fisco ha erogado $ 140,000, conforme a la ley respectiva, con cuya suma se está construyendo un buen camino desde Piedras Blancas a la estación de Reumen, que atravesará Santo Domingo y convertirá en agradable vía de comunicación el despeñadero de nuestra referencia. Con esta obra se beneficiarán todos los vecinos de aquella productiva zona de Valdivia, y también el turismo, que transformará en predilecto sitio de excursiones los pintorescos bosques de la colonia.

Lo propio hará la Caja en el fundo Entrelagos, en Osorno, pues ya se abrieron las propuestas para la construcción de un camino central y de acceso a sus parcelas, que dejará expedito el tránsito, el acarreo de productos hacia los más importantes centros locales de consumo, y unirá los hermosos lagos de Puyehue y Rupanco.

Pero no es posible, pensamos, dejar estas iniciativas a cargo de una institución cuyos capitales debe emplear, de preferencia, en compras de terrenos para la parcelación y en préstamos a sus propios colonos. La construcción de caminos debe ser obra del Estado, y no necesitamos insistir en que la prosperidad de un pueblo se mide por la cantidad y calidad de sus vías de comunicación.

Caminos, caminos—no nos cansaremos de repetirlo—he aquí la base fundamental de todo resurgimiento agrícola y factor imprescindible para la colonización, que tan excelentes resultados ha obtenido ya y seguirá dando en este país.

J. H. B.

La Universidad patrocina la concurrencia de 30 profesores a la Olimpíada de Berlín

Con el Rector de la Universidad de Chile celebró ayer una entrevista el Comité de Profesores que tiene a su cargo lo relacionado con la concurrencia de 30 profesores de Educación Física a la Olimpíada de Berlín, que se realizará a mediados del presente año.

Preside el Comité el Director del Instituto de Educación Física, don Joaquín Cabezas y lo integran profesores delegados de las distintas ramas de la Educación Pública.

El señor Cabezas informó detalladamente al Rector, don Juvenal Hernández, sobre el contenido de la invitación oficial que recibió del presidente del Comité Olímpico de Chile, don Enrique Barboza, y de la cual informamos en nuestra edición de ayer.

Agregó el señor Cabezas que tan pronto recibió la invitación convocó a una asamblea de profesores de las diversas ramas de la enseñanza para coordinar las actividades que habrán de desarrollarse en consecuencia.

El señor Hernández, que ya estaba impuesto de estas actividades, expresó al Comité que veía con sumo agrado las gestiones de organización que se habían desarrollado bajo la dirección del Director del Instituto de Educación Física y con la concurrencia entusiasta de profesores de todas las ramas educacionales.

Agregó que las actividades que dirige el Comité que lo visitaba están plenamente de acuerdo con la orientación que la Universidad desea imprimir a la vida estudiantil que debe acentuar sus preocupaciones relacionadas con la Cultura Física desde todos los puntos de vista.

La concurrencia de los profesores a la Olimpíada como estudiosos de las técnicas pertinentes, agregó, representará para Chile un próximo beneficio que redundará en un movimiento efectivo y satisfactoriamente orientado a favor de la Cultura Física, base indispensable para el mejoramiento de la raza.

El Rector prometió patrocinar las gestiones que es necesario realizar para llevar a feliz término el proyecto que tiene a su cargo el Comité.

Cerca de 200 alumnos y profesores de la Escuela de Verano van a Cartagena

Numerosos cursos fueron trasladados desde Morandé 750 a Compañía 1412

Durante el día de ayer no hubo clases en la Escuela de Verano, pues se ha destinado el día sábado para el descanso general y actividades relacionadas con el planeamiento de los trabajos extraordinarios que se desarrollarán en la semana próxima, y para despachar aquellos asuntos que signifiquen un perfeccionamiento en la marcha de los cursos.

Durante la mañana se realizaron algunas reuniones de alumnos venidos de provincias, y de profesores.

La Dirección de la Escuela, después de estudiar las observaciones formuladas por los profesores que han desarrollado sus clases en Morandé 750, resolvió trasladar la totalidad de las oficinas y Cursos de dicho local a Compañía 1412 (Liceo de Niñas N.o 1).

En consecuencia, todos los cursos que funcionaban en Morandé 750, lo harán en el nuevo local mencionado que reúne amplias comodidades de todo orden.

Ayer se dió término, también, a la organización de la excursión que hoy hará un grupo de alumnos a Cartagena. A las 7.40 de la mañana partirán desde la Estación Alameda, alrededor de 180 personas. Regresarán en carros agregados al último tren de la tarde

$ 0.15 centavos la palabra

AVISOS ECONOMICOS CLASIFICADOS

Agencias para los avisos económicos de "La Nación"

INDEPENDENCIA 850, C. Olea.
INDEPENDENCIA 936, Relojería y Joyería.
MARIA DE MOLLER G. MACKENNA 1070, Auto-Cars-Pullman.
BANDERA 808, Clotilda Acuña.
PORTAL EDWARDS, Delicias 2752.
COMPAÑIA 1931, Claudia Barraies. Teléfono 61264.
CARLOS CRISTI E., VICTORIA 722.
VICTORIA BARCO. (PORTAL EDWARDS), Delicias 2712.

1.—ALHAJAS, MONEDAS Y ANTIGUEDADES

ARGOLLAS ORO, 14 Y 18 KILATES, macizas, grabadas, desde $ 90 par. San Diego 780. Relojería Sportman.
Sportman. 9 Feb

ORO, PLATA, PLATINO, BRILLANTES, compra la acreditada Casa Real, pagamos precios máximos. Consulte antes de vender. Compañía 1025, frente Teatro Real, Teléfono 65855. 13 Ene.

CASA KARDONSKY, ESTADO 334. Oro, brillantes, relojes, compraventa, consignaciones. Seriedad y competencia. 21 ene.

¡¡NOVIOS!! PARA ARGOLLAS: Fábrica Sostin, Nueva York 60. 22 Ene.

COMPRO BRILLANTE JOYERIA Weiss-Lux. Huérfanos 1108.

"JOYERIA LONDRES", DELICIAS 2722, composturas de relojes, trabajos garantidos. En. 13.

COMPRA-VENTA JOYAS, BRILLANTES, oro, platino, boletos. Composturas relojes finos. "El Cronómetro Suizo". Agustinas 889. (Casa fundada 1916). Febrero 6.

CASTRO Y LOPEZ, JOYEROS, arreglos y transformaciones de joyas. Huérfanos 1059, oficina 50. 13 En.

RELOJERIA "BIG BEN", SAN ALFONSO 12. Garantizamos las composturas por un año, seriedad absoluta. 26 En.

2.—AUTOMOVILES COMPRA-VENTA.

SI NECESITA REPUESTOS USADOS, diríjase a Roca. Garage "El Cóndor". Brasil 773. 13 Febr.

¡¡AUTOMOVILES!! CERRADOS, abiertos, revisados, buenas marcas, encontrará siempre. "Garage Graham-Paige", Delicias 1315. Ocampo, Sánchez, Ltda. 25 Ene.

PARA CUALQUIER REPARACION Pintura Duco, lavado, engrases, etc., "Garage Villalón". Vicuña Mackenna 341. Teléfono 61782. 15 Enero

PARABRIZAS Y LATERALES, ENTREGAMOS inmediatamente "Bélgica". San Diego 218. Tel. 80372. 17 Ene.

¡¡¡ SEÑOR AUTOMOVILISTA !!! La Estación de Servicio Ford, de Eleodoro Soto Pérez, no le cobra el trabajo por cambiarle el lubricante a su coche. Cualquier reparación a su automóvil: Pintura, Ducco, Lavados y engrase a presión. Avenida Irarrázaval N.o 323. Teléfono N.o 82172. 27 Enero.

CAMIONETA FORD, CAMBIO CERRADA, realizo. Delicias 866. 13 Ene.

ENGRASO AUTOMOVILES A PRESION. Maipú 22. 9 Feb.

LUIS MIRANDA, PROFESOR AUTORIZADO, enseña manejar automóviles. Almirante Barroso 755. 7 Febrero

VENDO MARMON ROADSTER, falta una pieza. Martínez. Bandera 140, a 5.o piso. 10 a 12. 2 a 5.

REGALO CAMIONETA CHEVROLET, 4 cerrado, Irarrázaval 1100. 12 ene.

$ 300 VENDO CARROCERIA DE baranda, para camión Chevrolet o Ford, en perfecto estado. Carlos Walker 70. 12 ene.

VENDO UN CAMION FORD. CARMEN Mena 247. Paradero 14.

LA FLOTA "H" CAMIONES MODERNOS todos tonelajes. Transportes, mudanzas y carga, dentro y fuera de Santiago, tarifa bajo FF. CC. García Reyes 37. Teléfono 84180. 25 En.

FORD CERRADO 1930, 4 PUERTAS, perfecto estado, véndese. San Diego 228. Teléfono 96667. 18 En.

VENDO CAMION G. M. C. T. 60. Buenos Aires 800. San Bernardo. 12 En.

EJES USADOS DE AUTOS O CAMIONES, compramos. Santa Elena 1475. 13 En.

MOTO "B. M. W." PERFECTO estado. Vendo Santa Elena 1475 13 En.

3.—NEUMATICOS Y ACCESORIOS.

PARA REPUESTOS CHEVROLET y Ford. Delicias 3585. 31 Ene.

G.

3.—NEUMATICOS Y ACCESORIOS.

REPUESTOS WHIPPET Y WILLEYS, surtido completo, recién recibido, encuentra donde Copetta. Despacho provincias contra reembolso. San Antonio 790. 23 ene.

BOCINAS SPARTON, VENTA REPUESTOS, servicio. Herman Lalanne. Delicias 1740.

¡¡¡ ACCESORIOS, REPUESTOS "Ford" antiguos!!! Surtido completo, encontrará. Morandé 755. 12 Ene.

¡¡¡ NEUMATICOS GOODRICH !!! A los mejores precios encontrará en Santa Isabel 185. Surtido completo para autos y camiones. Teléfono 86150. 15 Enero

¡¡¡TELA CAPOTA Y PERGAMOIDE!!! Diferentes clases, muy buenos precios en: Santa Isabel 185. 15 Enero.

¡¡¡CELULOIDE!!! OFRECE SANTA Isabel 185 desde 30 a 70 pesos. 15 Ene.

VULCANIZACION ELECTRICA "Royal": Sus neumáticos rotos quedan nuevos; garantizamos duración. Recibo trabajos provincias. Delicias 2963. 3 Febrero

VENDO RADIADOR PARA CAMION Ford, del 30 y otros repuestos. Avenida Matta 220.

LLAVES AUTO, IMPORTADAS.— Hace Armería San Diego 53. En. 21.

CASA DEL NEUMATICO LONDRES 11, ofrece Mohawk recién llegados en todas medidas. Solicite precios. Teléfono 81995.

BOCINAS SPARTON, VENTA REPUESTOS, servicio. Herman Lalanne. Delicias 1740. 7 Feb.

BATERIAS, ARREGLO, CARGAS, Herman Lalanne. Delicias 1740. 7 Feb.

DINAMOS, MOTORES, PARTIDA, repuestos reparaciones. Hernán Lalanne. Delicias 1740. 7 Feb.

¡¡AUTOMOVILISTAS Y TURISTAS!! "Garage Santiago", 6 cuadras del centro le ofrece. Boxes, repuestos y trabajos eléctricos. Vidaurre entre Castro y Dieciocho. Julio Barros H. Teléfono 83379. 23 Enero

LLAVES AUTO, IMPORTADAS. Hace Armería San Diego 59. 21 Enero

BATERIAS IMPORTADAS, CARGAS y reparaciones dinamos y bobinados. Morandé 949. 11 En.

4.—RODADOS EN GENERAL.

VICTORIAS BREAKS VISAVIS, gomas, vende, Carrocería Federico Lederman. Delicias 3470.

BICICLETAS NUEVAS NIÑOS Y niñitas vendo. Ejército 238. 18 Ene.

VENDO CARRETON ARENERO. General Velásquez 27-A.

DOS CARRETONES 4 RUEDAS, aperados 3 caballos cada uno. "Desvío Gandarillas". Bodega D'Ottone. 12 En.

CARROCERIA FEDERICO LEDERMANN, Delicias 3470. Compraventa, fabricación, composturas carruajes y resortes. 25 En.

5.—ARRIENDO BUSCADOS

CONFITERIA OXFORD: RICO pan de Pascua, helados San Cristóbal. Depósito directo de Galletas frescas. Dulces chilenos y pasteles. Gran surtido de chocolates, pastillas y bombones. Delicias 1329.

NECESITO ARRENDAR CASA, 5 dormitorios, comedor, sala, hall. Canon hasta $ 450. Barrio Brasil. Ofertas a H. B. Casilla 3952. 15 Enero

NECESITO LOCAL APROPIADO, Depósito Licores Bersano. Huérfanos 1059. 12 Enero

6.—ARRIENDOS OFRECIDOS.

ARRIENDO CASA, ARBOLES frutales, parrón, cinco piezas, servicio. General Gorostiaga 256, Ñuñoa. Tratar: Santa Elena 1304.

$ 2 LLAVES YALE, BUENA CALIDAD. Armería. — San Diego 59. 17 Enero

BRASIL 754, CHALET N.o 15, departamento y baño independiente, casa sin pensionistas, con o sin pensión. 17 Ene.

475 ESPLENDIDOS ALTOS, EXTENSO hall, cinco piezas, galería vidrios, magnífica instalación baño. Sólo familia sin niños. Nataniel 418. 14 Enero

EN RASCACIELO DE LIRA 910, se arriendan casas con todo confort moderno. Canon reducido. Verlas a toda hora. 13 En

ARRIENDO CASA AV. MAYO N.o 1496. Población Modelo, Lo Ovalle.

$ 400 ARRIENDASE CASA EN Avenida Portugal N.o 480. Tratar diariamente, de 10 a 12 M. 13 En.

180 ARRIENDASE CASA CON horno, galpón. Chorrillos 3412.— Tratar: Bandera 136. 13 Ene.

ARRIENDO CASA CUATRO DORMITORIOS, comedor, hall, escritorio, dependencias. H. B., Casilla 3952. 20 En.

$ 650 SE ARRIENDA CASA UN piso con baño instalado. Siglo XX 50. 13 Enero

Departamentos, piezas

160 ARRIENDO CASA ALTO, 4 piezas. Santa Elena 711. 13 en.

SE ARRIENDA DEPARTAMENTO, toda comodidad, 3 piezas, baño y cocina. San Diego 639. 19 Ene.

ARRIENDO CONFORTABLE PIEZA amoblada, casa extranjera. Sevilla 1297. 12 ene.

Locales y oficinas

250, GALPON ADECUADO INDUSTRIA. Santiago Concha 1995.

GRATIS POR LA RADIO DEL PACIFICO

ESPEJO

LOS SIGUIENTES AVISOS ECONOMICOS SERAN TRANSMITIDOS HOY, DE 12 A 14 HORAS:

VINAGRES EXTRAFUERTES, GARANTIZADOS PARA escabeche, ofrece. Rosado, chuico, $ 12.50; Blanco, chuico, $ 14. Porta Westfálica, Recoleta 201, teléf. 62135.

LA SELECTA LE VENDE, HACE Y TRANSFORMA SOMBREROS para señoras y caballeros a precios irrisorios. Diez de Julio 364.

VERANEANTES. FABRICA EL CONDOR REALIZA SOMIERES con patas. Delicias 1780.

COMPRO CASA CON CUATRO DORMITORIOS, COMEDOR, hall, escritorio, dependencias. Precio de 60,000 a 85,000 pesos, intermedio Caja EE. PP. y PP.—H. B., casilla 3952.

A CINCO CUADRAS DEL NUEVO REGIMIENTO BUIN vendo casa buenos materiales, estucada, cinco piezas, parrón, árboles, toda comodidad. Vendo al contado y sin intermedio agentes o Cajas de Previsión. Avenida 25 de Mayo 308. Góndolas Recoleta.

LICEO SANTA INES, DAVILA 760. INTERNADO DE NIÑAS, preparatorias, humanidades; inglés desde kindergarten. Sección independiente para niñitos internos. Exámenes válidos.

NOVIOS: MUEBLES FINOS, MODERNOS, COLONIALES Facilidades. Arturo Prat 248.

FAJAS DE MEDIDA LARGAS, ACINTURADAS, 45 PESOS, con materiales de primera. San Diego 630.

EL ENVASE MAS PRACTICO Y ECONOMICO PARA LECHE fresca y pasteurizada. Hay desde 1, ½ y ¼ litro. Pídalo a la Fábrica: Beaucheff 857. Teléfono 74682.

LA FLOTA "H". CAMIONES MODERNOS, TODOS TONELAJES. Transportes, mudanzas y carga dentro y fuera de Santiago. Tarifa bajo Ferrocarriles. García Reyes 37 Teléfono 84180.

PRENSAS HIDRAULICAS PARA FABRICAR BALDOSAS, marcos tampones y placas de diferentes dimensiones ofrece a precios sin competencia. Fundición Grajales, calle Grajales 2548, Santiago.

BAÑOS DE LA MEDIDA QUE NECESITE ENCONTRARA donde Mérida, Chacabuco 5.

ALMACEN DEPOSITO LICORES CON BUENA CLIENTELA, venta diaria 500 pesos. La mejor situación de Santiago, vendo por no poder atender. San Francisco 208.

FABRICA DE MUEBLES "LA JOVEN CHILENA", AVENIDA Matta 1056, ofrece a los precios más bajos de Santiago: muebles de todos estilos, catres, colchones, somieres y sillas.

MARQUESITAS MODERNAS, SOMIERES CON PATAS, colchones lana, algodón. Dirigirse: San Diego N.o 1852, Fábrica.

VENDO SACOS DE PAPEL PARA BOLSONES. PRECIO: 30 centavos. Santiago Concha 2229.

BATERIAS IMPORTADAS. CARGAS Y REPARACIONES dinamos y bobinados. Morandé 949.

REINALDO ROJAS B., SASTRE, CORTADOR PRIMER orden, diplomado en Buenos Aires. Hechuras: 120, 150, 180; viraduras. Selecto surtido en casimires. Corte y confección garantidos. Santo Domingo 1124, casi esquina Bandera.

ONDULACION MARCEL, $ 3.00; AL AGUA, DESDE 4.00; corte, 1.50; manicure, 2.00; masaje, limpieza cutis, 3.00; aplicación ultravioleta 2.00; arreglo cejas, 1.50. Estado 230, altos Teatro Imperio. Teléfono 87350, 2.o piso, oficina N.o 12.

AVISANDO EN NUESTRA SECCION DE AVISOS ECONOMICOS OBTENDRA USTED EL MAXIMO DE PROPAGANDA 15 ctvs. PALABRA. - 10 DIAS 5 SIN RECARGO SABADO y DOMINGO - LUNES. GRATIS

G.

REGIAS OFICINAS ESPECIALES para profesionales arriéndanse con derecho a teléfono, aseo. Precios bajos. Galería Teatro Principal, calle Ahumada, tercer piso, casa N.o 161. Ascensor izquierdo. 31 Ene.

ESPLENDIDO LOCAL CENTRAL, se arrienda. Tratar Bandera 646.

120, LOCAL CON CASA. SANTIAGO Concha 1911.

160 ARRIENDO LOCAL PARA negocio. 10 de Julio 102. 13 ene.

EN CALLE ESTADO, ESPACIOSO salón en altos se traspasa con todas las comodidades. Casilla 2633. 13 En.

300. LOCAL COMERCIAL ARIENDASE. Brasil 902. 13 En.

ARRIENDASE ESQUINA COMERCIAL adecuada Bar. Depósito Licores San Borja 1001 Tratar Bandera 156. 13 Enero

ARRIENDO REGIO ALMACEN, único en el barrio Av. General Velásquez esq. Ecuador. 20 Enero

ARRIENDO CARNICERIA POR NO poder atenderla, barrio comercial. Avda. Chile 1012. Tratar mismo local. 13 Enero

7.—TURISMO Y VERANEO.

LLAVES MALETA, HACE. — ARMERIA, San Diego 59. 17 Enero

¡¡VERANEANTES!! SOMMIERES con patas coloniales, liquida. San Pablo 3120. 18 En.

CARTAGENA. RESIDENCIAL Alemana. Av. Casanova 182. 21 En.

$ 20 TRAJES DE BAÑO LANA, últimos modelos. Se hacen medidas. "El Rosal" San Diego 1138. 14 Enero

QUINTERO: MIL METROS 7.000 pesos; Valparaíso, Francia 727. 26 Enero

¡¡¡ VERANEANTES !!! FABRICA "El Cóndor", realiza sommieres con patas. Delicias 1789. 23 Enero

PESAFLOR. CASA RESIDENCIAL alemana, gran parque baños. Quinta El Idilio, final góndolas. 13 En.

ARRIENDO EN CONSTITUCION casa amoblada, por la temporada, calle Portales 536. 15 En.

G.

9.—ARBOLES, PLANTAS Y FLORES.

ARBOLES, ARBUSTOS, PLANTAS, tierra de hojas de litre, maceteros greda todos tamaños, ofrece: "Criadero Corrial". Alameda esquina Arturo Prat. 12 Enero

PAPAS FINAS; TULIPAS, ANEMONAS, etc. Compro cualquier cantidad. Av. Manuel Montt 1079. 11 ene.

12.—ABARROTES Y COMESTIBLES.

PAN HIGIENICO, ECONOMICO, de excelente calidad encontrará en la antigua panadería "La Preferida", Andrés Bello 649. Teléfono 63406. 18 En.

PAPAYA BROCKWAY, MUCHO bueno. Teléfono 61833.

13.—AVES, ANIMALES Y TALAJES.

ALIMENTOS PARA AVES OFRECE Fábrica Corona, Diego de Velásquez 2061, Providencia. Casilla 252. Depósito Central, Semillería Bandera 546, Fábrica más antigua, mayor experiencia, práctica en plaza Mosfood y Granos, no superado, para gallinas y pollitos, conchuela. Una colisa paja gratis por compras de ochenta pesos. 31 Ene.

CANARIOS CANTORES $ 25 PAR. 2 pajareras con 4 divisiones c/u. especial para crianza. Avda. Portales 2819.

40 CONEJOS REX $ 10.— ROBLES 830 (Recoleta). 12 ene

CORDERITO DE RAZA, MANSO, muy regalón, vendo. Avenida Portales 2819. 13 En.

CANARIOS CANTORES $ 20 PAR. Avenida Portales 2819. 13 En.

14.—BELLEZA Y PELUQUERIA.

ONDULACION PERMANENTE desde $ 40. Exigir diploma de competencia. Peluquería Demetrio Diez. Agustinas 976, Teléfono 84453. 1.o Fb.

MANUEL PODESTA PONE EN CONOCIMIENTO de su distinguida clientela que seguirá atendiéndola en la acreditada peluquería "Castro". San Diego 238. 15 Ene.

ONDULACION MARCEL, $ 3.—; al agua, desde 4; corte, 1.50; manicure, 2; masaje limpieza cutis, 3; aplicación ultravioleta, 2; arreglo cejas, 1.50. Estado 239, altos Teatro Imperio. Teléfono 87350, 2.o piso, oficina 12. 13 En.

15.—COMPRA - VENTA VARIAS.

DEL FAFBRICANTE AL CONSUMIDOR: Jarcias, cordeles e hilos de cáñamo, pídalos directamente a la fábrica. Delicias 3786 teléfono 65206. Santiago. 31 Ene.

SACOS PAPEROS Y GRUESOS DE un uso, y arpilleras vendo constantemente. Placer 790. Bodega A.

COMPRO RIFLES, ESCOPETAS, revólveres, pistolas. Armería San Diego 59. 21 En.

MATERIALES DE CONSTRUCCION, cocinas viejas, califonts, compramos, vendemos. Vamos a domicilio. Recoleta 1567. 12 En

VENDO SACOS DE PAPEL PARA bolsones, precio $ 0.30. Santiago Concha 2229. 11 En.

VENDO FONDO DE COBRE MACIZO, 14 arrobas. Montín 37. 12 En.

16.—SASTRERIAS E INDUMENTARIAS

REINALDO ROJAS B., SASTRE, cortador primer orden, diplomado en Buenos Aires. Hechuras: 120, 150, 180; viraduras, selecto surtido en casimires. Corte y Confección garantidos. Santo Domingo 1124 casi esquina Bandera.

"SASTRERIA SANTIAGUINA" VIRADURAS, hechuras finas. San Diego 201, frente Tarapacá. 12 Enero

SASTRERIA "LA MENDOCINA", concede créditos. San Diego 255. Teléfono 66665. 21 Ene.

SASTRERIA A. MANRIQUEZ H "Elegancia". San Pablo 1450. 26 Enero

SASTRERIA "EL CREDITO NUEVO": entrega ternitos para niñitos con grandes facilidades de pago. San Pablo 2075. 13 Ene.

¡¡¡SASTRERIA ARAUCO!!! TERNOS caballeros sobre medida desde $ 225, recibe hechuras. Sección Niños, ternos desde $ 28, finos con jockey, desde $ 58. San Diego 971. 14 Ene.

SASTRERIA "LA ELEGANCIA", ternos sobre medida con grandes facilidades pago. San Pablo 2585. 17 Enero

SASTRERIA "EL CREDITO NUEVO", entrega ternos sobre medida con facilidades pago. San Pablo 2675. 30 Ene.

¡¡SASTRERIA OSORIO!! MATUCANA 823. Teléfono 89379. Casimires importados. Recibo hechuras y virados finos. 15 Ene.

REINALDO ROJAS B., SASTRE, cortador primer orden, diplomado en Buenos Aires. Hechuras: 120, 150,180; viraduras, selecto surtido en casimires. Corte y confección garantidos. Santo Domingo 1124, casi esquina Bandera. 14 En.

18.—EDUCACION E INSTRUCCION.

¡¡¡CURSOS VACACIONES!!! Escuelas Politécnicas Profesionales "Díaz Gascogne" Reconocidas Supremo Gobierno. Modas, sombreros, peinados, masaje, belleza, manicure, sastrería, mecánica dental. Rápido, económico, moderno. Facilidades. Anexo. Pensionado señoritas. Pida prospectos. ¡Apresúrese! Santo Domingo 680.

LICEO SANTA "MARTHA" IRARRÁZAVAL 1061. Curso vacaciones, Idiomas, Comercio. 15 Ene.

INSTITUTO TAQUIGRAFIA COMERCIO, San Antonio 79, contabilidad, taquigrafía, dactilografía. ¡¡15 días!! 9 Febrero

PEDAGOGO MATEMATICAS, FISICA, ex examinador, garantiza éxito. Merced 632. 22 Ene.

LICEO SANTA INES, DAVILA 760 — Internado de Niñas, Preparatorias, Humanidades. Inglés desde kindergarten. Sección independiente para niñitos internos. Exámenes válidos. 12 Enero

¡¡EXAMENES!! ANTIGUO, ACREDITADÍSIMO. Curso vacaciones, asegúralos. Av. Matta 440.

¡¡¡CURSOS VACACIONES!!! MODAS, Peinados artísticos, Belleza, Manicure, etc. Anexo Pensionado señoritas. Diplomas válidos. ¡Apresúrese! Escuelas Politécnicas Profesionales Díaz Gascogne. Santo Domingo 680. 6 Feb.

BACHILLERATO, FILOSOFIA, preparo $ 8 hora. — Correo Central. Carnet 015869.

G.

ESCRITURA MAQUINA, ENSEÑANZA perfecta, garantida un mes, quince días, desde diez pesos. Cursos rápidos contabilidad, taquigrafía, aritmética, redacción. Cursos completos, comercio. Solicite prospectos. Instituto de Contabilidad. Santo Domingo 831, Fundado 1922. 17 Enero

LLEGAMOS DONDE LLEGA EL Correo. Cincuenta cursos por correspondencia. Instituto Pinochet Le-Brun. Santiago. Casilla 424. 31 Ene.

PROFESORA NORMALISTA ESCUELA centro Santiago, medio día trabajo, ofrece permuta a Directora 3.a clase alrededores Santiago. Dirección postal: Raquel Fuentes, Santiago 2.

MATEMATICAS PREPARO. ESPAÑA 170, casa 5. 24 En.

PLANCHAS FIERRO 1/8", 3/16" Y 1/4", zinc lisos negros y galvanizados, compramos. Santa Elena 1475. 13 En

ESTUDIE VACACIONES: CORTE, sombreros, peluquería, masajes, dactilografía contabilidad. Diplomas legalizados. Instituto Profesional. Morandé 530. 21 En.

19.—PROFESIONALES VARIOS.

WENCESLAO VILLAR, CONTADOR. Competencia, Prontitud, Experiencia. Teléfono 83927. Casilla 3222. Cochrane 434. 15 Ene.

¡¡¡PIANO!!! AFINACION Y REPARACION de pianos. ¡¡Precios módicos!! Rogelio Hidalgo. Nueva de Matte N.o 203, a cualquiera hora. 20 Ene.

CONTADOR MEDEL, ATIENDE prestamente obras contables urgentes. Balances, revisiones. Agustinas 1070, 2.o piso, 113. Teléfono 86621. 18 En.

CONTADOR ALEMAN (REGISTR.) con largos años práctica en comercio e industria ofrece sus servicios zona central o provincia. Oferta Casilla 3072, Santiago. 14 Enero

20.—EMPLEADOS OFRECIDOS.

Profs. y Part

¡¡¡ SEÑORAS !!! LAS MEJORES empleadas pídalas en la mejor agencia, Londres 15. 26 Ene.

SE OFRECE MATRIMONIO ELLA cocina, chofer o mozo, dentro o fuera de Santiago. A. Vargas.— Lord Cochrane 785. 15 Ene.

LA CENTRAL, OFRECE SERVIDUMBRE lista. Bandera 70. Teléf. 82267. 25 En.

G.

20.—EMPLEADOS OFRECIDOS.

ME OFREZCO COMO BUENA COCINERA o sea todo servicios, con hija de 14 años, prefiero fuera de Santiago, cualquier sueldo. Correo Tropezón. Rosario Aravena. 14 Enero.

SE OFRECE SEÑORITA PARA atender oficina. Tratar: San Diego 313. E. Ríos.

ME OFREZCO COMO BUENA COCINERA o para todo servicio. Tengo una hija de 14 años y acepto cualquier sueldo. Prefiero ocupación fuera de Santiago. Edelmira Aravena G., Correo Central.— Santiago. 15 Ene.

OFRECESE SEÑORA CASAS PARTICULARES, sabe bien modas, conocimientos roperías hoteles o atender casas caballeros solos alrededores o fuera Santiago. Calle Barrenechea 488.

OFRECESE COCINERA COMPETENTE con buenas recomendaciones para afuera de Santiago. Garcías Reyes N.o 10.

ME OFREZCO PARA NIÑERA O para las piezas, prefiero fuera de Santiago. Correo Central.— Ester Maraboli N. 15 Ene.

ADMINISTRADOR FUNDO, EXTRANJERO, con gran práctica y con buenas recomendaciones, buen empleo para 1.o febrero. R. L. Casilla 586. Concepción.

21.—EMPLEADOS BUSCADOS.

FARMACIA "LA ROSA", DELICIAS 3309. Teléfono 60180. 31 Ene.

SEÑORAS Y SEÑORITAS DE VASTAS relaciones sociales y comerciales necesítanse para buscar avisos y suscripciones para un libro muy útil y de gran aceptación. Es completamente inútil presentarse sino se reúnen requisitos de constancia y trabajo.. Cochrane 40 B. 15 Ene.

BUENA PEINADORA, MANICURE, necesito. Delicias 227. 13 En.

SE NESITA PEINADORA COMPETENTE, aunque no tenga clientela. Agustinas 690. 14 En.

NECESITASE SEÑORA INSTRUIDA atender durante temporada hotel del Sur. Indispensable sepa idiomas. Enviar referencias urgente a "Oswarld". Correo Central.

NIÑOS NECESITANSE, VENDEDORES ambulantes; casa, comida; buen sueldo. Pedro Lagos 970. 13 En.

SEÑORES MODESTOS QUE necesiten trabajar a comisión, diríjanse a "La Nación", 2.o piso, Secc. Clasificados.

Domésticos

EMPLEADA DE MANO REGULAR edad, buenas recomendaciones. Se necesita. Vicuña Mackenna 599.

NIÑERA, CUIDAR GUAGUA NECESITO. Toesca 2568.

COCINERA Y NIÑERA, NECESITO. Avenida Llano Subercaseaux N.o 2950.

NECESITO EMPLEADA DE MANO. Molina 106.

NECESITASE COCINERA, BUENA recomendación. Carlos Wilson esquina Antonio Varas. 13 En.

COCINERA NECESITO, CATEDRAL 2873. 12 En.

NIÑITA DE 12 A 15, NECESITO, acompañar dos personas; buen sueldo. Cochrane 1263

NECESITO COCINERA PARA 3 personas. Sazié 2535.

COCINERA RECOMENDADA, MATUCANA 514 esquina Catedral. 12 Enero

AYUDANTA COCINA, RESIDENCIAL, puertas adentro. Ahumada 56. 12 En.

NIÑA PIEZAS, INDISPENSABLE sepa servicio, residencial. Ahumada 56. 13 En.

NECESITO AMA, SIN NIÑOS, buen sueldo. Av. Centenario 567. 15 En.

23.—FRUTOS DEL PAIS

COMPRE SUS AJOS A PRECIOS sin competencia, en Borja 167. Del productor al consumidor. 17 En.

24.—HOTELES Y PENSIONES.

Pensiones y Residencias

SAN MARTIN 500 ESQUINA CATEDRAL, pensión matrimonios, caballeros.

$ 300 PENSION, MATRIMONIO. Ejército 454. 14 Ene.

PIEZAS AMOBLADAS CON PENSION, baño, teléfono, precios bajos, barrio central, calle Ahumada frente Hotel Savoy. Galería Teatro Principal, ascensor izquierda. 31 Enero.

GRAN PIEZA, CONFORT, MATRIMONIO familia, lindo departamento calle, puerta independiente, baño exclusivo, excelente pensión. Catedral 1675.

$ 100 PIEZA PENSION, DIEZ DE Julio 1641.

REGIAS PIEZAS CALLE, PENSION matrimonio o jóvenes. Serrano 309. 14 Enero

PENSION DE MESA Y VIANDAS, domicilio. M. Montt 2430. 13 Enero

PIEZA AMUEBLADA C/S. PENSION. Morandé 53. 13 En.

25.—MODAS, INTERES PARA EL HOGAR.

FABRICA NACIONAL DE SEDAS Señora: Conozca el progreso de la fabricación de sedas. Visite las Industrias Textiles de Sederías. Delicias 2775, y admirará la fabricación de sedas en 140 cmts. de ancho con telares especiales. Unica fábrica en Chile que las hace. Industrias Textiles de Sederías. Delicias 2775, al llegar a Libertad. 2 Feb.

CRONICA LITERARIA POR ALONE

ESPEJO DEL SUEÑO, poesía, por Julio Barrenechea (Ercilla)

Se ha dicho que la belleza artística se compone esencialmente de dos elementos primordiales: fuerza y gracia.

Es una definición sumaria, como todas, y excluye una multitud de condiciones; mas, para la comodidad del caso y a manera de hipótesis, podemos daría por aceptada.

Pensar significa, en gran parte simplificar.

Así dividido el campo, vemos que en las letras chilenas se ha producido un brote de fuerza indiscutiblemente extraordinario: Gabriela Mistral, expresión arrebatada de las pasiones de amor, voz de bronce que estremece los muros, como la trompeta bíblica.

Faltaba el otro acento.

Lo habíamos escuchado pasar a veces, en Magallanes, en Max Jara, en Juan Guzmán y en los primeros acentos de Pablo Neruda, el de Crepusculario, con [illegible] de Otoño y Pelleas y Melisanda; nunca tan nítido, tan sano, flexible y verdaderamente gracioso como en estos poemas de Julio Barrenechea que acaban de aparecer y que llevan la música fina hasta el extremo sensible de finura.

Barrenechea es la gracia misma, es la tenue ternura, la ironía impalpable, la ligereza sin materia; sus versos vuelan suavemente, ninguna traza de esfuerzo los empuja, y se diría un arco que pasa por las cuerdas de un violín invisible, suspendido en el aire.

De sensibilidad muy moderna, depura la imagen, la sensación y la palabra hasta volverlas inmateriales, y no se advierte en sus estrofas el menor obstáculo, la más leve disonancia de pensamiento o de estilo. La [illegible] lo atraviesa por entero y los daños no dejan huella alguna en su cristal. Del revuelto y confuso torbellino en que los de su generación se agitan, él ha extraído, milagrosamente, la esencia de antiguas virtudes perdidas, la sencillez perfecta, la abundante y bendita naturalidad. ¡Qué gran reposo su lectura!

Se tocan las sombras del ciego
y sale luz de la flauta.
Amarilla el filo de la esquina
de gracias a la luz que canta.
Para la pena se fuma.
[illegible] el ciego fuma en la flauta.
Su canción es en la noche
una nubecilla blanca.
Música triste encendida
en el final de la flauta.

Todos hemos visto al ciego, todos hemos cruzado junto a esa esquina: mediante el simple e ingenuo artificio de trasmutar las sensaciones, con dos puras notas alternadas y repetidas, el poeta evoca la escena y la alza hasta una esfera melodiosa, la pinta y la esculpe sin escoplo ni pincel.

Es un cuadro inmóvil.

Veamos otro donde el movimiento vibra. También está tomado de la calle, de una calle cualquiera, de un paseo público. El poeta no necesita irse a regiones fabulosas para transportarnos lejos. Bástele el más humilde punto de apoyo; sus pies tienen alas.

Columpios con niños al atardecer.
Al cielo lo aleja y acerca 1 valvén.
Rama del columpio nerviosa y jovial.
Los niños se cimbran de modo frutal.
Los cordeles tocan el azul final.
Los niños regresan de la inmensidad.

Poco a poco se ha ido abriendo el paisaje y la última onda abarca el infinito. La realidad se encuentra a la vista; ningún término, ninguna comparación han sido buscadas con violencia y, de pronto, el mundo real se transforma y nos sentimos lanzados en plena poesía. Igual que esa figura familiar del vendedor de harina, otro espectáculo que podemos ver por las calles y que está aquí, envuelto en una nubecilla irónica, en una polvareda sonriente:

Va por la calle el harinero
como una blanca nubecilla.
Va todo blanco cabalgando
sobre su caballo de harina.
Llegará hasta el final de la calle.
Después,
seguirá cielo arriba.
Y no es la Virgen en la burra
quien duerme adentro de la luna.
El que duerme es el harinero
en su blanca cabalgadura.

A los veinticinco años, Julio Barrenechea consigue, como jugando, el supremo refinamiento de la familiaridad perfecta, esa cumbre a que llegan tan pocos y donde, una vez alcanzada, los profanos y los exquisitos se miran reunidos con una sorpresa alegre.

¿Quién no celebrará a la abuela?

Mi abuela es pequeña y distante.
Llena de asuntos lejanos.
Situada al fin de muchos años,
en el comienzo de mi padre.
Es pequeña como una aldea.
Y desde ella mi padre un día,
salió con su atado de música
a andar por la vida del mundo.

Hay que pensar, hay que efectuar un minucioso análisis para saber la audacia que encierra cada verso, y como las ideas, las figuras y hasta el sentido de los vocablos están desquiciados de sus usos comunes, de sus asociaciones convenidas. Aquí los adjetivos no siguen la costumbre; un lazo nuevo los junta y revivifica. Los modernistas, después, los ultra-modernistas torturaron el vocabulario, descoyuntaron la sintaxis, cometieron todo género de atrocidades para obtener, desesperadamente, una impresión de frescura y crear imágenes o ideas limpias. Barrenechea llega en seguida y logra todo eso con los sentimientos más antiguos sacados del tesoro de las virtudes burguesas. La gran tarea, la tarea heroica que hacía transpirar a los maestros, que les congestionaba la cara y les quitaba el aliento, comunicando igual suplicio a sus lectores, este muchacho la realiza sin alterarse ni alterarnos, como si ya lo supiera todo y estuviera de vuelta, descansando.

Querríamos citar otras cosas: el "Río de las Colegialas", tan bien visto; o la maravillosa "Muchacha Durmiendo", prodigio de amor delicado; la "Niña del Arpa", cuyos brazos pasean "dos cuellos de cisne por el melodioso lago vertical", o "La Niña en Flor": "Niña desnuda y delicada, la luna la tiene rodeada. Como un pistilo de la noche. Como una espiga iluminada"; pero debemos limitarnos; la mitad del libro pasaría a estas páginas.

Hagamos, sin embargo, dos salidas de la ciudad. Una al mar. El mar dice su canción a Julio Barrenechea. Se la dice sin énfasis, aunque con grandeza en la gracia:

Van los pescadores. Van a cosechar.
¡Benditas las tierras deshechas del mar!
Campos sin cultivo. Campos de agua y sal.
¿Quién sembró los peces? ¿Quién sembró el coral?
Campos al cuidado de la inmensidad.
Las flores de espuma ¿quién las plantará?
Van los pescadores y cantando van.
¿Serán sus canciones las que sembrarán?

Algo de romance primitivo, algo de canción de cuna hallamos siempre en estos poemas de un solo trazo, sólo aparentemente ingenuos. Adentro hay una sabiduría profunda, un arte mágico para combinar en armonía ideas, palabras, imágenes y hasta sílabas. Este arte linda, en ocasiones, con el preciosismo: la sinceridad, la comunión con las vastas fuerzas naturales y el verdadero amor a la pura belleza libran del escollo a Julio Barrenechea, que toca los dos extremos, el del arte que comienza y el del arte que concluye.

Terminemos— porque no se puede seguir indefinidamente el saboreo de las estrofas— con las tres, magníficas de entonación, que dirige al campo:

Echado bajo el cielo el campo se ha dormido.
Bien ganado descanso de labriego extenuado.
Se ha sacado la manta de colores del día
para estirar los músculos de sus cerros cansados.
Bien ganado descanso de quien se pasó el día
haciendo el aire puro y empujando los ríos.
Al borde de los rieles alegrando los viajes.
Llenando ventanillas de trenes con paisajes.
Bien ganado descanso el del campo dormido.
La luz lunar lo cubre con su sábana clara.
Y bajo el ancho pecho de tierras sigue un vivo
trabajo de semillas, como si respirara.

Admiremos, de paso, la armonía imitativa: "llenando ventanillas de trenes con paisajes" y el vigor panteísta del dístico final, solemne. Y concluyamos. Oh! sin dogmatismo. Nada más que con simpatía. Celebremos, simplemente, para oponernos desde luego a futuros reparos, inevitables, el triunfo de la calidad sobre la cantidad. Algunos comentan: ha escrito un gran libro: tiene quinientas ochenta y nueve páginas, casi seiscientas. Nosotros temblamos ante esos volúmenes: temblamos por nosotros y por ellos. Barcos tan cargados corren peligro de hundirse. Las aguas están cada día más pobladas. En cambio esas navecillas ligeras, todas velamen, el viento mismo se diría que las ama.

En esto, como en todos los puntos que miran al fondo, Barrenechea es moderno de la última hornada poética.

Sus temas pertenecen a cualquier tiempo. ¿Traducen "la inquietud de la hora presente?" Líbrenos Dios de aconsejárselo. La hora presente se extinguirá; sólo las grandes líneas que vienen del pasado y atraviesan edades cuentan con expectativas de perduración. El "Espejo del Sueño" las refleja: ironía, el libro entero está sumergido en un baño de ironía; ternura, amor delicado, descubrimiento de la belleza oculta bajo los paisajes cotidianos, figuras familiares que juegan, bondad de corazón sin melosidad, una ágil livianura juvenil se mezclan y combinan en sabias proporciones que tienen la suprema elegancia de esconder el arte y disimular el trabajo.

Faltan la fuerza, la abundancia, la plenitud, la variedad; más, fuera de que tales bienes no cabe exigirlos a hora temprana, no es todavía nuestra América tierra para producir frutos completos y debe bastarnos con que uno de ellos, el de la gracia, haya madurado en un árbol nuestro hasta su cabal perfección.

LA QUINTRALA, drama de cinco actos, por Magdalena Petit. (Imp. Esfuerzo)

Una historia de la literatura chilena que exija a la obras cierto mínimum de condiciones estéticas tiene, forzosamente, que dejar en blanco el capítulo de la producción teatral. ¿Por qué han surgido aquí la historia, la novela, el cuento, la poesía, hasta el ensayo, y la escena, en cambio, no puede alzarse del período embrionario? ¿Falta de imaginación creadora o de fantasía? ¿Influjo aplastante del público y de los actores? Quédese el problema para los estudiosos.

Por ahora queremos dejar constancia de que, por primera vez, llega a nuestras manos un drama netamente nacional, hecho con vigorosa soltura, nutrido de caracteres que se diseñan desde las primeras palabras y que no hace concesiones al mal gusto ni se rebaja a efectismos discutibles.

Magdalena Petit, al teatralizar su novela, se ha superado a sí misma y ha superado también las demás obras del mismo género escritas en Chile. Su drama toca con frecuencia los límites de la tragedia. La terrible mujer que desempeña el papel de protagonista va revelándose con mayor relieve a cada acto y en torno suyo se agrupan los incidentes necesarios, sin detalle perdido, a través de un diálogo nervioso y cambiante, en que cada cual habla, según su temperamento, con una diversidad que nunca se confunde.

Ignoramos la impresión que causará en los espectadores.

La que el lector recibe es rotunda y su interés no decae un momento. Desdeñando pequeños artificios de lenguaje, la autora emplea el vocabulario corriente y él le basta para dar la sensación de la atmósfera y tallar en carne viva cada figura, así sea principal como episódica. Todos viven en "La Quintrala" y los frailes, especialmente, con una franqueza que llamaremos "shakespiriana", si se nos perdona la desproporción.

Artista valerosa, Magdalena Petit no rehuye las dificultades y aborda con audacia las escenas audaces. Algunos se llamarán a escándalo: no creemos que nadie, en buena lid, pueda hacerle reproches fundados. Las costumbres eclesiásticas del siglo XVII, durante la Colonia, tenían una rudeza que hoy se ignora y la sorpresa que producen puede tomarse como un homenaje al clero contemporáneo.

En todo caso, como dice un tratadista, la moral mira al mundo como debe ser, el arte como es.

Magdalena Petit ha proyectado un foco de luz cruda sobre un gran tipo de la leyenda histórica nacional, y alrededor suyo danzan, viven y mueren una ronda de seres que lo explican y lo complementan.

Esperamos que el triunfo de la escena confirme el que La Quintrala ha alcanzado en la letra de molde.

HAN APARECIDO:

Imaginero de la Infancia, delicadas páginas de reminiscencias infantiles, por Lautaro García (Ercilla);

Rubén Darío, poeta Clásico, homenaje de Roberto Meza Fuentes (Prensas de la Universidad de Chile);

G. P. U., revelaciones sobre la policía secreta del Soviet, por el famoso autor de Stalin, Essad Bey (Letras);

Memorias de la Infanta Eulalia de Borbón, tía de Alfonso XIII, uno de los libros más amenos para todo el mundo, escrito con franqueza y señorío (Ercilla);

Revista de Arte, N.o 7, año II de la Facultad de Bellas Artes, que prosigue con magnificencia de grabados y colaboraciones su difusión cultural;

El Libro de las Fundaciones, cuadros heroicos, heroicamente pintados por don Emilio Rodríguez Mendoza (Nascimento);

Poemas, por A. Rendic (Imp. Barcelona, Antofagasta);

Un Emigrante Español, con palabras de la señora Matilde Brandau de Ross, comedia por José de la C. Vallejos;

Discurso, admirablemente académico y liviano de espíritu, contestación a don Arturo Alessandri en su incorporación, por don Carlos Silva Vildósola.

ALONE.

Presidencia del P. E. N. Club de Santiago

Creemos de interés para nuestros círculos literarios y artísticos la siguiente carta:

"Buenos Aires, diciembre 24 de 1935.— Señor don Eduardo Barrios.— Mi querido compañero:

Me es muy grato hacerle llegar mi más cordial felicitación por su elección a la presidencia del P. E. N. Club de Santiago. Ratifico la invitación hecha en una carta anterior dirigiera a don Carlos Silva Vildósola, para nombrar dos delegados de ese Centro al Congreso Internacional de los P. E. N. Clubs, que se reunirá en Buenos Aires el 3 de septiembre de 1936. Todos los gastos de viaje y permanencia de los delegados serán pagados por el Centro Argentino. Los delegados recibirán oportunamente, por intermedio de ese Centro, los pasajes respectivos.

Por los nombres que integran el Directorio del Centro de Chile, veo que están representadas todas las tendencias literarias y los valores más representativos de la literatura chilena actual. En nombre del Centro Argentino hago votos por el éxito del P. N. E. Club de Chile, deseando que esto sirva para estrechar los vínculos que unos unen en un mismo ideal de confraternidad y de cultura.

Le ruego acepte mis sentimientos invariables de admiración y de amistad. — Antonio Aita (Secretario)".

"SILVER BLAZE" Conclusión

arreglar la cosa tranquilamente entre los dos.

—Después de todo... no tengo inconveniente en que entremos.

Holmes sonrió, y volviéndose hacia mí dijo:

—Procuraré no haceros esperar, Watson. Es cuestión de dos minutos. ¿Vamos, señor Brown?

Habían pasado veinte minutos, y el cielo, antes rojo, era negro cuando salieron Holmes y Silas Brown. Nunca he visto un cambio tan rápido como el que se había verificado en este último. Estaba lívido, la frente llena de sudor, las manos temblonas, de tal modo, que el látigo recordaba una rama agitada por el viento. Su actitud insolente y brutal había desaparecido para dejar lugar a la de un perro que sigue a su amo después del castigo.

—Serán ejecutadas vuestras órdenes —decía humildemente a Sherlock—, os lo prometo.

—No habrá una mala interpretación, ¿eh?—contestó Holmes mirándole fijamente.

El otro se estremeció, leyendo una amenaza en los ojos de mi compañero.

—No, no. Estad tranquilo. Se hará todo como deseáis. ¿Queréis que lo limpie para...?

Holmes dudó un momento antes de contestar; luego se echó a reír.

—No; dejadle tal como está. Además, ya os escribiré dándoos instrucciones. ¡Y cuidado con engañarme!

—Estad tranquilo.

—No lo perdáis de vista ni un segundo. Tratadlo como si fuera vuestro.

—Sí, sí. Confiad en mí.

—Confío. Mañana tendréis noticias mías.

Y girando sobre sus talones aparentó no ver la mano temblorosa que le tendía Silas [illegible] y emprendimos el camino de King's Pyland.

—Pocas veces he visto una mezcla tan semejante de arrogancia y de cobardía, de insolencia y de bajeza, como en ese Silas Brown—dijo Holmes cuando ya estábamos bastante lejos del picadero.

—¿Y el caballo?

—Al principio—continuó Holmes, como si no hubiera oído mi pregunta—intentó echárselas de altivo y de caballero conmigo, pero en cuanto le detallé todo lo que habíamos hecho, comprendió que era inútil negar. Ya notaríais, Watson, que las huellas compañeras de las del caballo correspondían a las botas anchas y de punta cuadrada que llevaba Brown. Además, él no lo suficiente listo para encargar a nadie de una comisión semejante. Le dije que, habiendo madrugado el martes, según costumbre suya, salió a dar un paseo y se encontró con un caballo en libertad; que se dirigió hacia él y vió con asombro que era el célebre Silver Blaze, reconociéndole por la estrella blanca que tiene en la frente, y a la cual debe su nombre (1). La casualidad ponía en sus manos al único caballo capaz de vencer a Desborough. Su primer movimiento fué conducir a Silver Blaze a King's Pyland; pero se metió el diablo por medio, le sugirió la idea de que tuviese oculto el caballo hasta después de las carreras, y en vez de devolverlo a su dueño, lo llevó a Capletón. Cuando le di todos estos detalles, no le quedó otro recurso que justificarlos, diciendo que su única intención fué la de no perder las grandes cantidades que tenía apostadas en contra de Silver Blaze.

—¿Pues no registraron el picadero de Capletón?

—¿Pero no veis que es un galán ya viejo y nada tonto?

—¿Y no teméis que le ocurra algo al caballo dejándolo en poder de ese hombre?

—Estad tranquilo, querido Watson. Tengo la seguridad de que lo cuidará como a las niñas de sus ojos. Sabe de sobra que su única salvación consiste en entregar al caballo tal como lo encontró.

—Me parece que el coronel Ross no tiene cara de perdonar tan fácilmente.

—El coronel nada tiene que perdonar. Yo soy el único que lo sabe, y contaré lo que me dé la gana. Estas son las ventajas de hacer las cosas por gusto y no por obligación. Ya habéis observado, querido Watson, que el coronel me trata demasiado ceremoniosamente, y en pago de ello voy a divertirme un poco a costa suya. No le digáis una palabra de lo que hemos descubierto.

—Está bien. Seré mudo todo el tiempo que queráis.

—Después de todo, esto no tiene importancia comparado con la muerte del picador y el descubrimiento del asesino.

—Qué, ¿os vais a consagrar ahora a eso?

—Al contrario. Esta noche misma volveremos a Londres.

Quedé estupefacto. ¿De modo que habíamos pasado unas horas en el Devoshire, habíamos debutado brillantemente, y nos íbamos a ir sin terminar lo que empezaba tan bien?

Por más esfuerzos que hice no pude arrancarle una sola palabra a mi compañero hasta que llegamos a la casa del picador. En la sala nos esperaban el coronel y Gregory.

—Mi amigo y yo nos volvemos a Londres en el primer tren —dijo Holmes al entrar.— Hemos dado un paseo delicioso, respirando tranquilamente estos aires tan puros y tan sanos.

Gregory le miró asombrado. Por los labios del coronel vagó una sutil e irónica sonrisa.

—Entonces, ¿os confesáis incapaz de descubrir al asesino de pobre Skaker?

Holmes se encogió de hombros y contestó:

—Realmente, hemos tropezado con algunas dificultades. Sin embargo, espero ver triunfar el martes a Silver Blaze, y os aconsejo que tengáis preparado al jockey... ¿Podríais darme un retrato de John Skaker?

El inspector sacó un envoltorio del bolsillo y se lo entregó a Holmes.

—Gracias, querido Gregory. Veo que os adelantáis a todos mis deseos. ¿Tendréis la amabilidad de esperarme un momento, señores? Tengo que preguntar una cosa a la criada.

—Me parece, señor Gregory — dijo el coronel en cuanto salió Holmes de la sala—, que el amateur de Londres no sabe lo que pesca. No hemos adelantado nada con su venida.

—De todos modos — dije yo — tenéis la seguridad de que vuestro caballo figurará en las carreras.

—Sí, tengo su seguridad — contestó el coronel encogiéndose de hombros—; pero me gustaría más tener el caballo.

Iba a tomar la defensa de mi amigo, cuando éste entró en la casa.

—Vaya, señores. Ya estoy dispuesto para ir a Taslstock.

Salimos al campo. Uno de los mozos de cuadra abrió la portezuela del carruaje. De pronto Holmes pareció recordar alguna cosa, y cogiendo al palafrenero por el brazo, le dijo:

—Me parece haber visto allí, en aquella pradera, algunos carneros. ¿Quién es el encargado de ellos?

—Servidor.

—¿No habéis observado hace algunos días una cosa muy rara?

—No... A no ser que tres de ellos cojean...

Comprendí que esta contestación satisfacía completamente a Holmes, porque se echó a reír frotándose las manos.

—¡Touché, amigo Watson!— murmuró inclinándose sobre mi oído.

Subimos al coche, y Holmes, dando la mano al inspector, dijo:

—Permitidme, querido Gregory, que os aconseje meditéis acerca de esa extraña epidemia carneril... ¡Vamos, cochero!

En los labios del coronel continuaba la misma sonrisa irónica y algo despectiva. Pero noté que la última observación de Holmes había afectado profundamente al inspector, quien, aba lanzándose hacia el coche, preguntó:

—¿Creís que esa especie de epidemia tenga mucha importancia?

—Muchísima.

—¿Y hay algún otro punto sobre el cual creáis necesario llamarme la atención?

—Sí; respecto al raro comportamiento del perro la noche del crimen.

—Pero si el perro no ha hecho nada...

—Precisamente por eso.

El coche empezó a rodar.

Cuatro días más tarde, Sherlock Holmes y yo volvimos a tomar pasaje para ir a Winchester a la gran carrera de Wessex Cup. El coronel Ross nos esperaba en la estación, y subiendo los tres en su coche, nos dirigimos al hipódromo. El sportsman estaba muy serio y nos saludó fríamente.

—No tengo el menor indicio de mi caballo — dijo cuando el coche empezó a rodar por las calles de Winchester.

—¿Lo conoceríais si lo vierais?

El coronel se enfureció.

— Hace veinte años que intervengo en carreras de caballos, y es la primera vez que me preguntan una cosa semejante... Un niño reconocería a Silver Blaze por la estrella blanca de la cabeza y por la mancha de una de las patas anteriores...

—¿Qué tal la cotización?

—¡Hombre! Eso es lo verdaderamente extraño. Ayer todavía pudisteis tenerla a quince, pero hoy ha bajado de tal modo que apenas si llega a tres.

—¡Hum!—murmuró Holmes.— Ya veo que hay alguien que...

En aquel momento el coche entraba en el hipódromo y se colocaba frente a las tribunas. Yo miré el programa, y en el cuarto lugar leí lo siguiente:

Propietario, coronel Ross.

Nombre del caballo, **Silver Blaze.**

Colores, blusa roja y gorra negra.

—Confiando en vuestra promesa—dijo el coronel—, he retirado a Bayardo... Pero ¿qué es esto? ¿Es cierto lo que oigo?

Sonaban claros y distintos los gritos:

—¡Cuatro contra cinco. Silver Blaze! ¡Tres contra uno Desborough!

—¡Va a empezar la carrera! —exclamó Holmes—. Ya están ahí los seis caballos.

—¿Los seis? Entonces, ¿sale también el mío?—dijo el coronel, convulsivo y agitado—. No le veo; no veo mis colores.

—No, no hay más que cinco caballos... ¡Ah! Allí viene el otro; ese debe ser.

Un magnífico caballo bajo entraba en la pista y ensayaba antes de emprender la carrera. El jockey llevaba los colores del coronel Ross.

—¡Pero ese no es mi caballo! —gritó desesperado el coronel—. No tiene un solo pelo blanco. ¿Qué habéis hecho, señor Holmes?

—Vaya, dejémonos de discusiones y atendamos únicamente a su comportamiento—contestó mi amigo con la mayor sangre fría.

Y se puso a mirar con los gemelos de campo.

—¡Muy bien! —exclamó de pronto—. ¡Han salido maravillosamente!...

El coche estaba perfectamente colocado para ver la carrera hasta en sus menores detalles. Al principio la blusa blanca y amarilla de la cuadra Capletón iba a la cabeza. Sin embargo, un poco antes de llegar, Desborough perdió terreno, y Silver Blaze atravesó el pelotón y venció por seis cuerpos de caballo.

—¡Sea quien sea, ha ganado!—tartamudeó el coronel pasándose la mano por la frente—. Pero confieso que no entiendo una palabra. Señor Holmes, ¿no os parece que ya ha durado bastante el misterio?

—Ciertamente, coronel. Estoy dispuesto a explicarlo todo; pero atravesemos antes la pista y vamos a ver el caballo.

A fuerza de codos logramos abrirnos paso entre el gentío y llegar al recinto donde únicamente entraban los propietarios y sus amigos.

—Helo aquí—dijo Holmes, poniendo la mano sobre el lomo del caballo—. No tenéis más que lavarle la frente y la pata con espíritu de vino y reconoceréis a vuestro Silver Blaze.

—¿Cómo no se me había ocurrido antes?

—Lo hallé en manos de un chalan y me he tomado la libertad de dejarlo correr tal como estaba.

—¡Pero es maravilloso todo esto!... Y el animal está en un estado excelente. Parece que no ha corrido en su vida... Os debo un millón de excusas por haber dudado de vuestro talento... Me habéis prestado un gran servicio devolviéndome el caballo. Ahora espero que lo completéis diciéndome quién es el asesino de John Skaker.

—Estoy dispuesto — contestó Holmes flemáticamente.

El coronel y yo nos miramos estupefactos.

—¿Quién es? ¿Dónde está?

—Aquí.

—¿Aquí? ¿Dónde?

—A mi lado.

El coronel enrojeció de cólera.

—Mucho es mi agradecimiento por lo que habéis hecho, señor Holmes, pero no tanto que me ciegue para no ver en esas palabras vuestras una broma de mal género o un insulto.

Sherlock Holmes soltó la carcajada.

—Espero, coronel, que no me supondréis capaz de creeros cómplice o autor de ese crimen. El verdadero asesino está aquí, detrás de vos.

Y puso la mano sobre el lomo de Silver Blaze.

—¡Cómo! ¡El caballo! — gritamos a un tiempo el coronel y yo.

—Sí, el caballo. Sin embargo, debo alegar como circunstancia atenuante que obró en legítima defensa contra John Skaker, un canalla indigno de vuestra confianza... Pero ha sonado la campana, y como tengo apostado algún dinero en esta carrera, permitidme que esperemos una ocasión más propicia para las explicaciones.

Por la noche volvimos a Londres, y tanto a mí como al coronel nos pareció el viaje demasiado breve oyendo hablar a Sherlock Holmes.

—Confieso — nos dijo con aquella voz pausada y serena — que leyendo los periódicos me confundí y me equivoqué por completo. Y sin embargo, en los periódicos se hubieran podido encontrar datos importantísimos a no ser por el cúmulo de detalles superfluos que los ahogaban y destruían. Partí, pues, para Devonshire con la convicción de que Fitzroy Simpson era el verdadero culpable, aunque no dejaba de ver que las pruebas de su culpabilidad no eran, ni mucho menos, decisivas. Ya en el coche, cerca de la casa del picador, me fijé en la coincidencia de ser guisado de cordero precisamente la cena que le sirvieron al mozo de cuadra. Recordaréis mi absoluta abstracción, que me hizo enmudecer y apartarme de todo lo que no fuera dar vueltas a esta idea.

—Pues yo, aun ahora — interrumpió el coronel—, no veo la importancia que pueda tener ese detalle.

—Era el primer anillo para formar después la cadena de los hechos. Los polvos de opio tienen un sabor bastante desagradable, y sólo en determinados platos pueden echarse sin peligro de que las personas que los coman se percaten de ello. Precisamente el cordero, y guisado con una salsa muy picante tal como se le sirvió al mozo de cuadra, constituye uno de esos platos exclusivos. ¿Cómo hemos de suponer que Fitzroy Simpson, completamente desconocido en King's Pyland, consiguiera que precisamente ese día fuese la cena un plato de cordero en salsa? ¿Cómo suponer que diera la coincidencia de que Simpson eligiera para robar el caballo y narcotizar a Hunter precisamente el día en que servirían esa clase de cena? Esto resulta increíble. Por lo tanto, Simpson se encontró allí casualmente, y su atención debía concentrarse sobre Skaker y su mujer, únicas personas que podían hacer figurar en el menú de aquel día el plato de cordero. El opio fué echado después que se apartó de la cena general la del mozo de cuadra, puesto que todos comieron lo mismo y ninguno sufrió la menor alteración. ¿Quién podía ser esta persona que echó los polvos sin que se enterara la criada Edith?

Luego me fijé en el silencio del perro. Cuando el incidente de Simpson nos enteramos de que había un perro encerrado en la cuadra, y sin embargo, más tarde, cuando alguien debió entrar y apoderarse del caballo, este perro no ladró lo más mínimo, puesto que los dos palafreneros, que dormían en el desván, no se despertaron ni una sola vez. Indudablemente el visitante nocturno debía ser alguien a quien el animal conoce mucho.

Todo se iba aclarando poco a poco. John Skaker entró a medianoche en la cuadra y sacó a Silver Blaze. ¿Con qué objeto? Con alguno nada bueno, puesto que creyó necesario adormecer al mozo de guardia. Todos sabemos que muchas veces los picadores han ganado grandes cantidades apostando en contra de sus propios caballos valiéndose de testaferros y empleando alguna estratagema para hacer que perdieran aquéllos: bien sobornando al jockey o bien empleando otros recursos más sutiles y seguros. ¿Cuál de estos medios habría elegido Skaker? Entonces pensé que tal vez examinando los bolsillos del muerto encontraría algún indicio.

Así ha sucedido. Todos observaron el extraño cuchillito que tenía el cadáver en la mano derecha, y que nadie puede llevar como arma de defensa. Según nos dijo el doctor Watson, ese cuchillo no se emplea más que en operaciones quirúrgicas delicadísimas, y efectivamente, para una operación de ese género había de servir aquella noche. Ya sabréis, coronel, dada vuestra larga experiencia en cuestión de caballos, que se puede herir el tendón que hay debajo de la piel del jarrete haciendo una pequeña incisión, sin dejar la menor señal. Después de esto el caballo padecería una leve cojera, que bien puede atribuirse a cualquier esfuerzo o a un ligero ataque de reumatismo.

—¡Qué canalla! — exclamó el coronel.

—Y para hacer esa operación sacó de la cuadra John Skaker el caballo. En efecto, hubiera sido imposible hacerla dentro sin que un animal tan fogoso como Silver Blaze causara, al sentirse herido, un pequeño escándalo.

—¡Qué ciego he sido! — murmuró el coronel—. Entonces, para eso debió llevar el cabo de vela y encendió la cerilla que encontrasteis en el barro.

—Claro. Faltaba saber el motivo del crimen, y ese lo encontré en los papeles del criminal. Ya sabéis, coronel que nadie guarda las facturas de otra persona y muchas veces ni siquiera las propias. En seguida pensé en que tal vez Skaker tuviera un segundo hogar. La factura de la modista demostraba que había otra mujer, y mujer acostumbrada a gastar mucho. Además, por muy generosos que seáis con vuestros servidores no creo que sea hasta el punto de permitirles pagar vestidos de 600 chelines. Por eso, y efectando indiferencia, interrogué a mistress Skaker, y después de convencerme de que el vestido no fué para ella tomé nota de la dirección de la modista, seguro de que enseñándole el retrato de Skaker sabría quién era Darbyshire.

Lo demás era muy sencillo. Skaker condujo el caballo a una hondonada para que no se viera la luz que necesariamente había de encender. Por casualidad, encontró la corbata perdida por Simpson en su fuga, y la cogió para servirse de ella como venda en la operación. Una vez llegado al lugar propicio encendió la cerilla, y asustado el caballo de la claridad, o tal vez por ese temor instintivo que sienten los animales ante el peligro, dió un bote y de una coz rompió el cráneo a Skaker. Este, al caer, se hirió con el cuchillo en una cadera, porque, a pesar de la lluvia se había quitado el abrigo para obrar con más libertad.

—¡Es maravilloso! — exclamó el coronel— ¡Maravilloso! Diríase que estabais delante.

—Mi golpe final fué un golpe maestro, dicho sea sin modestia de ningún género. Se me ocurrió que un hombre tan listo como Skaker no se arriesgaría en una operación semejante sin haber hecho algún ensayo. En seguida pensé en los carneros que pastaban cerca de la casa, e hice al mozo aquella pregunta que, según visteis me alegró tanto.

—Está muy bien, señor Holmes. Lo habéis explicado todo perfectísimamente.

—En cuanto llegué a Londres fuí a casa de la modista, quien reconoció en seguida al señor Darbyshire en el retrato de Skaker, y me dijo que la señora Darbyshire era una de sus más asiduas y espléndidas parroquianas. Indudablemente esta mujer arruinó de tal modo a Skaker, que éste se vió obligado a cometer la infamia que hemos descubierto y que le ha costado la vida.

—Ahora sólo falta que expliquéis una sola cosa — dijo el coronel— ¿Dónde estaba el caballo?

—¡Ah!... Se escapó, y lo tenía un vecino vuestro. Sin embargo, creo, querido coronel, que no debemos preocuparnos de este asunto y olvidarlo todo... Pero me parece que ya estamos cerca de Blafam, y dentro de unos minutos podremos estar en mi casa, donde os ofreceré, con mucho gusto, una taza de té y un cigarro.

28.—MUEBLES Y MENAJES EN GENERAL

SE HACEN LLAVES PARA TODA clase de chapas, candados. Bandera 820. 12 Ene.

MARQUESITAS MODERNAS, somiers con patas, colchones, lana, algodón. Dirigirse San Diego 1832. Fábrica. 19 Ene.

MUEBLES HECHOS, POR HACER, precios liquidación. Fábrica: Roberto Espinoza 1284. 21 En.

LUIS ARANGUIZ, FABRICANTE de cocinas, estilo importado. Eleuterio Ramírez 887. En. 21.

$ 15 HECHURAS COLCHON A DOmicilio. Bascuñan Guerrero 474. En. 21.

¡¡¡PARA SANITARIOS!!! CAStro 8. ¡¡¡Indiscutiblemente!!! 21 En.

BUENA COCINA ELECTRICA VENdese. Santa Lucía 278.

ENJUNCO SILLAS, VENDO VIEnas. Arauco 470, Población Carmen.

VENDO MUEBLES, SALON, COmedor. 10 de Julio 1078.

COMPRO COLCHONES Y LANAS sueltas. Voy a domicilio. Chacabuco 28 A. 22 Ene.

GRANDES FACILIDADES, últimas novedades encontrara Mueblería Modelo. San Diego 428. 22 Ene.

COCINA ECONOMICA ALEMANA, vendo. Galvez 856.

¡¡¡BASOS ENLOZADOS!!! PARA revestir, precios bajos. Chacabuco 5. 24 En.

SOMIERES FINOS, COLONIALES, marquesas, precios bajos. Recibimos composturas. Fábrica Rivet. Chacabuco 12, teléfono 63104. 9 Feb.

COMPRO MAQUINAS COSER Y muebles, catres, colchones. San Pablo 2601. 13 En.

COMPRO MUEBLES, COCINAS, cualquier estado; espejos grandes manchados, menajes. San Francisco 1028. 25 En.

MUEBLES Y TAPICERIAS, REfacciones, antigüedades, aparatos fotográficos. Véase con Canal, Brasil 21. 12 Feb.

29.—MATERIALES DE CONSTRUCCION.

FIERRO GALVANIZADO. LISO. San Pablo 1179. 1.o Feb.

CEMENTO MELON SACK. 1.o Feb.

FIERRO REDONDO PARA CONStrucciones. Sack. 1.o Feb.

FIERRO ACANALADO GALVANIzado. Morandé 817. 1.o Feb.

ZUNCHOS LISOS Y AMPOLLAdos, donde Sack. 1.o Feb.

PINTURAS EN PASTA, SACK. 1.o Feb.

29.—MATERIALES DE CONSTRUCCION

PARA FIERRO. SACK. 1.o Feb.

S. SACK BARRACA DE fierro. San Pablo 1179. Morandé 817. Precios bajos. 1.o Feb.

FIERRO REDONDO NACIONAL A los precios más bajos de plaza. San Francisco 49. Teléfono 85943. 12 Ene.

FIERRO REDONDO IMPORTADO 1/4 hasta 1 1/4, listo en bodega. San Francisco 49. 12 Ene.

CAÑERIA GALVANIZADA Y NEgra para entrega inmediata ofrecen: Escandón, Hoyos y Castro, Importadores. San Francisco 49. Teléfono 85943. 12 Ene.

SANITARIOS A LOS PRECIOS más bajos de plaza ofrecen: Escandón, Hoyos y Castro. San Francisco 49. Teléfono 85943. 12 Ene.

TECHO "FONOLITA" TRAVERAngelini. Depósito Av. Matta 375. Central ventas: Galería Alessandri, oficina 9-A. teléfono 66033. 12 Enero

"MADERAS SECAS" PARA MUEblistas, pino para palas a precios bajos encontrará usted en la Barraca San Martín. San Martín 870. 26 Enero

¡¡¡PUERTAS, VENTANAS!!!, GAlerías, mamparas, el surtido más completo en plaza, listo para entrega y también sobre medidas. Despachamos pro:'ncias. Grandes Talleres "Fénix". Delicias 739.

LIQUIDO CAÑERIA GALVANIZAda nueva 1/2" hasta 2", gran ocasión. San Pablo 4160.

TUBOS PARA ALCANTARILLAdos, desagües, turbinas, regadío, puentes, drenajes, etc. Luis Grau y Hnos., Seminario 245. 24 ene.

OCASION VENDO ZINC USADO acanalado. Pedro Lagos 611.

TAPAS DE CAMARA "GRAU" reglamentarias, autorizadas. $ 31 c/u puesto domicilio. Luis Grau y Hnos., Seminario 245. 24 ene.

FIERRO REDONDO, CEMENTO, fierro acanalado, clavos, papeles pintados. Mercería "Gran Bretaña". Av. Matta 1070. 18 Ene.

¡¡OJO!! MADERAS ¡¡OJO!! EN bruto y elaboradas. Oportunidad. Alama 1/2 x 4 1/2" machihembrado $ 1 c/u. Avenida San Eugenio 382 (Desvío). Ñuñoa. Enero 13

VENDO MATERIALES DEMOLIción. Moneda 1177. Tratar Agustinas 1253, oficina 703. 12 En.

CAÑERIA NUEVA, GALVANIZADA liquido: 1/2", 3.90; 3/4" 5.1" 6.90; 1 1/4" 6.90; 1 1/2", 12.50; 2", 17. San Pablo 4160. Teléfono 65527. 22 Enero

MADERAS BUENAS, SECAS, BAratas. Pídalas a Barraca Desvío Sáenz, Franklin 200.— Teléfono 74855. 1.o Febrero

GALERIAS MODERNAS, DIVERsos tipos, mamparas, ventanas, rejas. Realiza Av. Portugal 751. 23 Enero

CONSTRUCTORES: APROVECHEN liquidación de pinturas, aguarrases, aceites, cal, yeso. Diez de Julio 136. 15 ene.

PAPELES PINTADOS: AHORA como siempre, encontrará en nuestro establecimiento, el más grande surtido, novedades recién importadas. Existencia completa de la Producción Nacional y los precios en general más convenientes. Constantemente saldos a precios de costo. Interesante visitarnos antes de empapelar su casa. Guerrero, Peña y Compañía. "Papelería Central. Estado 134. 23 ene.

FABRICANTES LADRILLOS CARboncillo, precio bajo, carbonera "Cosmito". Teléfono 83763. Delicias 3418. 20 Feb.

¡OJO! MADERAS ¡¡OJO!! EN bruto y elaboradas: OPORTUNIDAD. 1/2" x 1/2" machihembrado $ 1.00; 4" machihembrado $ 0.90; Tapa 3/4" $ 6 — carga. Avenida San Eugenio 382 (Ñuñoa). Desvío. 17 En.

BANCOS CARPINTEROS, VENDO. Chacabuco 24. 13 Ene.

30.—MAQUINAS REGISTRADORAS, ESCRIBIR Y COSER

$ 450. VENDO SINGER BOBINA 7 cajones. Pedro Oña 103.

GRAN OCASION VENDO MAquina registradora National nueva. — Rogelio San Pablo 2799.

¿SU MAQUINA DE TEJER O COser está mala? Mándela a San Diego 276. Teléfono 87590. 13 Enero

VENDO MAQUINA DE PIE. SAN Diego 1443.

MAQUINA APARADORA SINGER flamante, vendo. Lira 1381.

MAQUINA COSER SINGER PERfecto estado, véndese. Nataniel 111.

SI SU MAQUINA ESTA MALA, mándela a San Pablo 2320 donde quedará nueva. 15 Ene.

VENDO MAQUINA DE CODO. POco uso, para Maletería, Tapicería, Autos, Seminario 525.

MAQUINAS REGISTRADORAS vendo de ocasión. Sierra Bella 1196, por Matta.

MAQUINA ESCRIBIR REMINGton vendo, cambiaría por máquina coser Singer Pedro Oña 103.

31.—MOTORES, MAQUINARIAS Y ARTICULOS ELECTRICOS

HARNEADORAS GRANDES A MOtor, trigo, cebada, tipo Boby 15, ofrece Cumming 861.

CORREAS PARA TODA CLASE de maquinaria agrícola vende Teodoro Preisler. Huérfanos 2448. 13 Enero

PLANCHAS PERFORADORAS PAra harnear lentejas, arvejas, trigo, cebada, avena, centeno, frejoles, maíz, trébol, alfalfa, cáñamo, linaza o cualquier otro grano, encontrará para entrega inmediata en la casa de maquinaria de ocasión. — Teodoro Preisler. Huérfanos 2448. Santiago. 13 Enero

MOTORES ELECTRICOS, OCAsión. Diez de Julio 363.

MAQUINARIAS, CALDEROS, COrreas, descansos, tanrsmisiones, poleas. Ocasión venden: Manuel y Emilio Sala. Rodolfo Phillipp 36, Teléfono 82690. 22 ene.

OFREZCO GRAN SURTIDO MAquinaria para elaboración madera. —Moneda 1065.

VENDO TUPI DE OCASION. CHAcabuco 24.

MOTORES ELECTRICOS, MARCA Garbe-Lahmeyer, nuevos, cerrados con descansos de bolitas. Ofrecen a precios convenientes: HAMPEL y KOSIEL LTDA., Santo Domingo 1136. Teléfono 65180. Casilla 861. 2 Febrero

EL TALLER DE ELECTRICIDAD y gasfitería "El Rápido", Delicias 293, del señor M. Saldaño, desea a su distinguida clientela un Feliz Año Nuevo y les avisa que se traslada a su nuevo local, en la calle Lira N.o 34.

PICADORA DE PASTO CHICA vendo. Chacabuco 24.

MOTORES ELECTRICOS. OCAsión. Diez de Julio 363. 23 ene.

COMPRO MAQUINA TEJEDORA de sommieres. Dirigirse a Quilpue. Eugenio Millán, Freire 14. En. 13

VENDO UN MOLINO DE PIEDRA eléctrico para moler, con toda instalación. Irarrázaval 2665. 18 En.

PRENSAS HIDRAULICAS PARA fabricar baldosas, marcos, tampones y placas de diferentes dimensiones, ofrece a precios sin competencia. Fundición Grajales, calle Grajales 2318, Santiago. 16 En.

31.—MOTORES, MAQUINARIAS Y ARTICU-

PICADORA PASTO VENDO. CHAcabuco 24. 13 Ene.

MOTOR A PARAFINA 5 1/2 CAballos, en perfecto estado vendo. Chacabuco 35. 13 Ene.

VENDO CEPILLADORA - CANteadora combinada 60 cm. Moneda 1065. 13 Ene.

VENDO GRAN BANCO CIRCULAR con corredora, especial para maderas terciadas. Moneda 1065. 13 Enero

VENDO SOPLETE A PARAFINA, para maestranza. Moneda 1065. 13 Enero

OFREZCO GRAN SURTIDO MAquinaria para elaboración madera. Moneda 1065. 13 Enero

VENDO MAQUINA BARRENADOra-escopladora. Moneda 1065. 13 Enero

VENDO MAQUINA AFILADORA, para cuchillos. Moneda 1065. 13 Enero

VENDO MAQUINA AFILADORA para sierras. Moneda 1065. 13 Enero

VENDO MAQUINA CEPILLADORA. Moneda 1065. 13 Enero

VENDO MAQUINA LISTONERA. Moneda 1065. 13 Enero

HARNEADORA GRANDE Y PICAdora de pasto ocasión, vendo.— Phillipi 36. 17 En.

MAQUINA HACER CREMA CHANtilly, doble fondos cobre, vendo ocasión. Chacabuco 55. 10 En.

32.—NEGOCIOS E INSTALACIONES. COMPRA VENTA.

$ 2.000 VENDO ALMACENCITO. Julio Bañados 394.

SE VENDE DE OCASION VARIOS útiles para la fabricación y venta de pan, empanadas, calderos, artezas, vateas, banquillos, tableros, paños, canastos, y un mezón de amasijo. Calle Chorrillos N.o 3412.

CARNICERIA, VERDULERIA, EN Ñuñoa, trabajando arriendo $ 13 diarios. Carnet 177176. Correo.— Ñuñoa.

PATENTE CARNICERIA, VERDUlería, Ñuñoa vendo. Carnet 177176. Correo Ñuñoa.

ESTANTERIAS, VITRINAS, MOStradores, sillas, mesas. Realizamos Bulnes 839. 21 Enero

VENDO EL ACREDITADO NEGOcio Bar Restaurant Don Gallo. San Alfonso 355.

SE VENDE PELUQUERIA MUY antigua. Chacabuco 735.

ALMACEN, DEPOSITO LICORES con buena clientela, venta diaria $ 500. La mejor situación de Santiago. Vendo por no poder atender. San Francisco 298. En. 21.

NEGOCIO ABARROTES, POCO CApital, buena situación comercial, arriendo barato, habitaciones, galpón, depositar leña, carbón. Por enfermedad. Nataniel 1698.

BOTICA VENDO CURICO, 40 o/o contado, saldo facilidades. Precio comercial. La Botica está plena Plaza Armas. La mejor situación. Arriendo 300 pesos. Venta sobre 300 pesos diarios. Tello, Huérfanos 1142, Of. 34. 15 ene.

VENDO ANTIGUO BAR. CON anexo varios. Beauchef 1361.

VENDO ALMACEN PINTURAS, artículos mercería: 12,500 pesos, arriendo módico, anexo otro local subterráneo. Portugal 647.

VENDO ESPLENDIDO DEPOSITO licores, fuente soda, casa contrato buena utilidad. Victoria 724. 13 En.

VENDO POR CAMBIO RESIdencia, poco capital almacén, depósito licores. Buen barrio, local casa habitación, varios muebles, barriles, pipas, chuicos. Victoria 539, esquina Santiago Concha. 13 En.

VENDESE DEPOSITO LICORES, 10 años establecido. Enfermedad dueño. Delicias 3531.

$ 1,500 VENDO URGENTE PUESto varios, regla situación, buena venta. San Francisco 720. 13 En.

32.—NEGOCIOS E INSTALACIONES, COMPRA VENTA.

VENDO PELUQUERIA, 25 AÑOS establecido, situación inmejorable, derecho. Posesión contrato vigente. Delicias 54. 18 En.

VENDO NEGOCIO POR AUSENtarme país. Esquina, situación inmejorable. Valor: 8,000. Tratar San Pablo 2401. 15 En.

$ 1,000 PUESTO VARIOS VENDO salas Errázuriz 2821, esquina Bascuñán. 13 En.

SE VENDE ELEGANTE NEGOCIO con derecho de llaves. Delicias 843. 13 Ene.

33.—OPERARIOS Y OBREROS OFRECIDOS

ME OFREZCO PARA ENCERAR, teatros, oficinas y casas particulares, todo aseos en general a tratos al día o mensual, con buenas informaciones. Rogelio Ugarte 1233, C. M.

MODISTA, MAESTRA CORTADOra, se ofrece para taller modesto o para principiar. Precios convenientes. Escribir: Gálvez 158.

SE OFRECE CHOFER CASADO, con buenos informes, para dentro o fuera de Santiago. Dirigirse a Herrera N.o 1286, Arturo Segundo Núñez.

SE OFRECE BORDADORA A MAno competente. San Diego 313.— E. Ríos.

34.—OPERARIOS Y OBREROS BUSCADOS.

OPERARIO SASTRE NECESITO. Baquedano 734.

COSTURERA PARA COMPONER sacos necesito. Maule 826.

TRABAJADOR ENTENDIDO EN agricultura y viña, necesito para cuidar propiedad fuera Santiago. Recomendación y poca familia. San Ignacio 423.

CARPINTERO MUEBLISTA CON buenas recomendaciones se necesita, presentarse a cualquiera hora "La Nación" 1er. piso. 13 Ene.

NECESITO OFICIAL PINTOR A duco sepa enmacillar, Eleuterio 644.

NECESITO OPERARIO SASTRE Y chalequera. Baquedano 734. 14 Enero

Barnizadores
competentes encuentran trabajo para permanente. Dirigirse:
Valparaíso
Casilla 3001
Calle Condell N.o 1525

PLANCHADORAS CAMISAS, VArias necesita "La Florida". Santa Rosa 222.

NECESITO APLANCHADORA DOble y lavandera competente. Recoleta 356.

ZAPATERO COMPOSTURERO NEcesito. Cienfuegos 125.

ELECTRICISTA AUTOMOVIL NEcesito. Delicias 2678. 12 En.

TAPICERO NECESITA CARROCEría W. Gordon Orr. Maipú 17 D.

SE NECESITA BUENA COMPOSturera de obra chica. Sastrería Ginebra. Ahumada 37. 13 Ene.

APLANCHADORAS OBRA NUEVA y fineras necesitamos. Lavandería. Tintorería Soulés Hnos. Baquedano 734. 13 Enero

35.—OBJETOS Y ANIMALES PERDIDOS:

EXTRAVIOSE LIBRETA CAJA Nacional 130,668. Mario Massiel, queda nula por haber dado aviso correspondiente.

HABIENDOSE EXTRAVIADO LA Póliza 4550 extendida por la Mutualidad de Carabineros el asegurado don Luis Benavides Maldonado, queda sin valor por haberse dado el aviso.

HABIENDOSE EXTRAVIADO EL vale-vista N.o 15,967, de la Caja de Ahorros a la orden de Ana R. de Franzani, por la suma de $ 2,392.47, queda nulo y sin ningún valor por haberse dado el aviso correspondiente.

PLACA EXTRAVIADA N.o 3344, del carabinero Miguel Pino R., queda sin valor.

HABIENDOSE EXTRAVIADO LA placa N.o 1566, sírvase devolverla a la 7.a Comisaría de Santiago. Al que se sorprenda usando dicha placa, será detenido y puesto a disposición de la Justicia militar, en conformidad a lo dispuesto en el Art. N.o 333 del Código de Justicia Militar.

DARE BUENA GRATIFICACION quien devuelva caballo alazán cariblanca, tres patas blancas. Avisar a Díaz Sagredo 49", o a Mapocho 1413. 13 En.

36.—PROPIEDADES VENDEN:

$ 84.000 CHALETS DE GRAN OCAsión. Le conviene verlos antes de resolver su compra. Av. Irarrázaval 5185. 17 Ene.

$ 75.000 AMPLIA, JARDIN, MOderna, sala baño, completa. Prat 1172. 17 Ene.

POBLACION SUAREZ MUJICA
Cómodas casas de $ 20,000 a $ 30,000, con huerto, cuatro a seis piezas principales, 300 a 400 metros cuadrados terreno. Población "Roberto Suárez Mujica", 2 cuadras de góndolas Alameda-Vicuña Mackenna, cuatro cuadras Irarrázaval, véndense intermedio Cajas Previsión y particularmente. Tratar: Sucesión Roberto Suárez Mujica; Agustinas 925, oficina 623. Hora: 11 a 12.30, 5 a 7.30, teléfono 88722. Ossandón, Bandera 189. Ventas sin comisión comprador, incluyendo rápida tramitación. 10 Fib.

VENDO CUATRO SITIOS CON CAsas, todo servicio. Población Atacama. Departamental 134; más datos: En 13 mil, 14, 18, 30 mil; y todos juntos $ 68.000. 19 Ene.

21,500, CASAQUINTA MIL METros, Robles 723, cerca teatro Chile (Recoleta). Tratar Caja de Ahorros. Deuda. 10,600.

BALNEARIO ALGARROBO, VENdo sitio mil metros, cerca Caleta Pescadores "Quisco". Valor dos mil pesos, por enfermedad. José Joaquín Pérez 6002.

A CINCO CUADRAS DEL NUEVO Regimiento Buin, vendo casa, buenos materiales, estucada, cinco piezas, parrón, árboles, toda comodidad. Vendo al contado y sin intermedio de agentes o Cajas de Previsión. Avenida 25 de Mayo 308. Góndolas Recoleta. 15 Ene.

GRAN OCASION. VENDO DOS lindas quintas de 5,000 metros cada una totalmente plantadas, árboles frutales y parrones. Buenas casas, tienen dos molinos cada una, agua potable, luz eléctrica. R. Navarrete W., Quilpué. Blanco 83, teléfono 122. 13 En.

QUINTITA EN LO OVALLE, BUEnas piezas, entrando paradero 14, 3.a cuadra Miguel Cerda 5875, en 8,000, con 3,000 contado. 13 En.

36.—PROPIEDADES DEN:

VENDO SITIO LLANO SUBERCAseaux, población Germania. Tratar: calle Dávila 760.

VENDESE PROPIEDAD RENTA. Menos de 10 mil pesos. Matías Ovalle No 335. 12 Ene.

SITIO, MEJORAS, PROXIMO VIvaceta. Cochrane 578. 14 Enero

TRASPASO CASITA 4 PIEZAS. Berta Fernández 2287. 14 Ene.

37.—PROPIEDADES COMPRAN. CASAS CHALETS.

COMPRO CASA CUATRO DORmitorios, comedor, hall, escritorio, dependencias. Precio de $ 80,000 a $ 88,000, por intermedio de la Caja Empleados Públicos y Periodistas.— H. B., Casilla 3952. 20 En.

38.—PRODUCTOS MEDICINALES Y DROGAS.

"CLINICA FISIOTERAPICA" TRAtamientos naturales para todas las enfermedades. Especialmente sífilis y gonorrea. García Reyes 730.

GONORREAS RECIENTES, ANTIguas, rebeldes, estrecheces urinarias, dolores vejigas, cúrase con "Glóbulos Pérsicos". Base: Salofeno, cubeba, hexametilentetramina. Llegó: Daube, Droguería Francesa Boticas. 15 ene.

¡¡AGOTAMIENTO NERVIOSO!!! decaimiento físico, cerebro cansado, falta sueño, pérdida memoria, debilitamiento sexual, tónico constituyente "Cerebrol". Base: Fósforo, fierro manganeso sodio. llegó: Daube, Droguería Francesa, Boticas. 15 ene.

¡¡¡IMPOTENCIA SEXUAL!!! — Debilidad nerviosa, agotamiento sexual, pérdida memoria; tómese "Neurocebrol". Reconstituyente, vigorizador. Aumenta la fuerza sexual, la energía nerviosa y cerebral. Contiene magnesio, fósforo. Pídase Botica Francia. Farmacias surtidas. 24 En.

GONORREAS, BLENORRAGIAS crónicas (antiguas), rebeldes, se combaten rápidamente, sin lavados, peligros ni molestias, con "Sellos Wonder" antiséptico microbicida de las vías urinarias.— Base: balsámicas. — Droguería del Pacífico y farmacias surtidas. 24 En.

39.—PRESTAMOS, ACCIONES, BONOS Y SOCIOS.

OFREZCO DINERO EN PARTIDAS de mil a cinco mil pesos para asociarme con personas honradas. L. A. Casilla 13277. 13 Enero

NECESITO SOCIA CON $ 8,000 para impulsar negocio de modas establecido. 21 de Mayo 557, oficina 1, altos. 16 En.

40.—PROPUESTAS PUBLICAS Y PARTICULARES.

DIRECCION GENERAL DE PAVImentación. — Se solicitan propuestas para formación de calzadas y ejecución de macadam hidráulico en Conchalí, 605 metros lineales. Bases en Catedral 1416. Las propuestas se abrirán el jueves 16, a las 16 hrs. — El Director General. 14 En.

41.—PERSONAS BUSCADAS.

NECESITO SABER DE ROSA LEteller. Conteste a Adolfo Sánchez Sepúlveda. Casilla N.o 720. Santiago. 12 Ene.

DESEO SABER CON MUCHA URgencia de la señora Teresa Reynuaba, que debe encontrarse en Antofagasta. Dirigirse a Petronila Rojas. Carrascal 4786. Santiago. 16 En.

42.—PERMUTAS.

PERMUTO EMPLEO OFICIAL 1.o, Juzgado Menor Cuantía Valparaíso por cualquier otro administración pública de Santiago. Contestar a casilla 81-D, a M. L.

DEL INTERIOR

ACONCAGUA

IMPORTANTES MATERIAS TRATO EL C. DE TURISMO DE QUILPUE

Se comprará una radio para la plaza de la estación de los Ferrocarriles. — Otros asuntos

QUILPUE, 11.— Bajo la presidencia del titular, don Enrique Costa, y con asistencia de los directores señores Galvarino Riveros, Alejandro Lubet, Luis Romero, Luis Felipe Palacios, Humberto Duvo y de varios otros, sesionó ordinariamente el Comité de Turismo.

RESULTADO DE UN BENEFICIO

Se dió cuenta del resultado del beneficio verificado últimamente a favor del comité pro compra de una radio para la plazuela de la estación, el cual dió alrededor de $ 400 de utilidad.

Se acordó oficiar al Director General de los Ferrocarriles, insistiendo en la detención de los expresos que aún no lo hacen actualmente. En dicho oficio se le pedirá que si no pueden detenerse por itinerario, lo hagan facultativamente, es decir, se detengan cuando vengan o haya pasajeros.

BANDA DE MUSICOS

Para financiar el gasto de una banda de músicos se pedirá la cooperación de los vecinos, del comercio y de los veraneantes.

Entre los asistentes se recolectó en la misma noche cerca de 400 pesos, los cuales serán destinados a los fondos de la banda de músicos.— (Carlos Cortés, corresponsal).

Control del alumbrado público de Villa Alemana

QUILPUE, 11.— La Alcaldía de Villa Alemana, con el objeto de tener un mayor control sobre el consumo de energía eléctrica en el alumbrado público, ha ordenado la instalación de relojes controles para encender y apagar automáticamente el alumbrado.— (Cortés, corresponsal)

SANTIAGO

La Cruz Roja cerrará su Dispensario

TIENE UN DEFICIT DE 2,350 PESOS

SAN BERNARDO, 11.— La Cruz Roja de esta ciudad, dispuesta siempre a llevar a máximo la eficiencia de sus fines altruistas, atendió, durante el año recién pasado, a todo enfermo que solicitó sus servicios.— Como consecuencia de esto, cerró su año económico con un déficit de dos mil trescientos cincuenta pesos.

El año 1936 la encuentra, pues, imposibilitada para seguir manteniendo sus servicios, ya que no cuenta con recursos inmediatos. Frente a este grave problema, se verá obligada a cerrar su dispensario durante dos meses.

Sin embargo, el Directorio ha hecho un llamado a los agricultores y vecinos en general de la comuna, a fin de que ellos presten la ayuda económica necesaria para no verse obligada la Cruz Roja de San Bernardo a cerrarle sus puertas a tantos necesitados que, día a día, recurren a ella en busca de un alivio para sus dolores. —(Helmo Rodríguez).

Substracción de estampillas del Seguro Obrero

FUE COMETIDA EN LAS OFICINAS DE OSORNO — $ 21 000

OSORNO, 10.—Don Juan Grebe, empleado de la Caja de Seguro Obrero Obligatorio, dió cuenta, a las 14 horas de hoy, de que, en circunstancias de que abandonó las oficinas para almorzar, le fueron substraídos $ 21 000 en estampillas de Seguro, y $ 2.000 en dinero efectivo y cheques.

La Policía de Investigaciones inició inmediatamente las pesquisas del caso, a fin de establecer la identidad del delincuente.

Se presume que el ladrón quedó oculto en las oficinas de la Caja a las 12 horas, efectuando el robo cuando los empleados se retiraron a almorzar. — (Viveros, corresponsal).

ÑUBLE

Labor del Hospital de Parral

PARRAL, 11.—Mucho hubo que hacer y que decir antes que la Junta Central de Beneficencia resolviera la habilitación del edificio moderno, construído hace unos cuatro años, para el hospital de caridad de este pueblo.

Hasta entonces los servicios hospitalarios se verificaban en un caserón anticuado, incómodo y estrecho, a pesar de tener a su lado un edificio moderno, de dos pisos, confortable en todas sus dependencias.

Felizmente, llegó el día en que hubo disposición atinada para el traslado y el cambio se efectuó con grandes beneficios para los hospitalizados, los médicos y personal del establecimiento.

Ahora, el hospital de Parral, equipado ya en gran parte, entra en una era de actividades propias de su especie y en él se practican operaciones, se cura más científicamente, se alivian dolores y se salvan vidas.— (Belmar).

O'HIGGINS

7.o aniversario de "La Verdad"

RENGO, 11.— El 9 del presente cumplió siete años de vida el periódico "La Verdad", de esta localidad.

Durante este lapso ha desarrollado una activa y fructífera labor en pro del progreso general de la región. —(Corresponsal).

CONCEPCION

Un obrero murió ayer ahogado en el Itata

ES LA PRIMERA VICTIMA DEL PRESENTE AÑO

COELEMU, 11.— Juan Ormeño Mella es el nombre de la primera víctima del presente año del río Itata. Ormeño se encontraba bañándose, en compañía de varios amigos, cuando repentinamente pereció ahogado, posiblemente víctima de un calambre.

Era natural de Tomé, de profesión carpintero, de más o menos 32 años de edad.

A este respecto se ha hecho ver a las autoridades locales la necesidad que existe de que se prohiba bañarse en este río, ya que, debido a su profundidad y fuerte corriente, todos los años tienen que producirse desgracias de esta especie. — (Bouston)

CAUTIN

Movimiento demográfico de Pitrufquén

PITRUFQUEN, 11.—Un superávit de nacimientos sobre defunciones, de 1,805 personas, arroja la estadística demográfica del departamento en el año pasado. Durante este período de tiempo se efectuaron 687 matrimonios.

—Una extensa Memoria de sus servicios en el año 1935 elevó a la superioridad la Inspección Departamental de Educación. Entre sus datos se anotan el de la asistencia media escolar, que fué de 2,897 alumnos para las escuelas fiscales, y de 1,989 para las particulares.

Igualmente detalla las actividades desarrolladas por el servicio de Asistencia Escolar, el cual proporcionó desayuno y almuerzo a un gran número de educandos. — (Guzmán).

VALDIVIA

Mayor entrada de $ 5.825.688 tuvo la Aduana de Valdivia

VALDIVIA, — La Aduana de Valdivia, durante el año de 1935, tuvo una entrada de $ 15.562,697.00 correspondiente a los siguientes capitulots:

Derechos exportación, pieles, $ 11,564.

Importación mercaderías en general, $ 13.621,694 50.

Importación por encomiendas postales, $ 129,936.

Importación carbón y petróleo, $ 35,980.

Derechos de almacenaje, $ 163,728.40.

Derechos y multas consulares $ 5,755.80.

Recargo leyes 1851 y 5105, $ 21,566.60.

Embarques y desembarques, ley 3852, $ 30,516.60.

EN OSORNO SE INICIO LA CONCENTRACION ... CLUBS MILITARES ...

Al acto inaugural asistieron ... versas ciudades del país. — ... cementerio. — Cruces de ... combatientes de la guer...

OSORNO, 11.— Con éxito se efectúa en esta ciudad la concentración anual de los Clubs Militares Alemanes de Chile. Asisten delegaciones de todas las organizaciones similares existentes en el país.

REUNION INAUGURAL

La reunión inaugural se efectuó hoy, en la mañana, en el local de la Asociación de Clubs Militares Alemanes, con asistencia de distinguidas personalidades de la colonia residente.

En esta oportunidad se pronunciaron interesantes discursos y los dirigentes locales dieron la bienvenida a las delegaciones de provincias.

ROMERIA AL CEMENTERIO

Terminada la reunión inaugural, las delegaciones se ...

...ANIFESTACION A DON ALEJANDRO ROSA REED

Un grupo de sus amigos ... los Servicios Prendarios de Martillo, ofrecieron el ...bado una comida íntima ... meritorio funcionario don ...ejandro Rosa, con motivo ...l nombramiento recaído ... él, por disposición de la ...perioridad como Contador ... la Caja de Crédito Popu...r Sucursal 4.

Entre el festejado anota...os los siguientes: Don Má... Tapia, señor Germán ...isset, Alfredo Hurtado, ...ustavo Vera, Teodoro ...humm, Carlos R. Cid Pi...ner, Alberto Infante, Juan ...sserer, José Gutiérrez, Er...esto Pierret, José Sotoma...or, Emiliano Cruzat, Mi...el Cruzat, David Valdivia, ...ustavo de la Torre, Alber... Escobedo, Luis Marchandt, ...anuel Fernández y Ojeda, ...opoldo Moya, don Víctor ...antandreu, Manuel Dávila, ...uillermo Bruna, Aníbal ...arcía, Germán Heinhson.

...AJEROS DISTINGUIDOS.

En el avión de itinerario ... la Panagra, se dirige hoy ... Miami el señor William ...itchenson, Delegado Obre... de los Estados Unidos a ... Conferencia del Trabajo ... los Estados de América.

—En el Douglas "Santa ...ena" de la Panagra, par... hoy para Arica el Jefe ... Tráfico de la Panagra de ...ntiago, señor Vicente Sal...ll.

Banquete ofrecido por el Excmo. señor José María Ruíz Manent

El Excmo. señor, don José María Ruiz Manent, representante de España en el Consejo de Administración de la Oficina Internacional del Trabajo, ofreció anoche en el Club de la Unión, un banquete a los miembros del Gobierno chileno, autoridades, Cuerpo Diplomático, y Delegados a la Conferencia de Trabajo.

Asistieron las siguientes personas:

Excmo. señor Ministro de Relaciones Exteriores; Excelentísimo señor Ministro del Trabajo, y señora de Seran.; Excmo. señor Embajador de España, y señora de Sotlano; Excmo. señor Embajador del Perú; Excmo. señor Ministro de Bolivia, y señora de Siles; Excmo. señor Ministro de China, y señorita Chang; Excmo. señor Ministro del Japón; Excmo. señor Ministro de Cuba y señora de Hernández Catá, los señores miembros del Consejo de Administración, altos funcionarios del mismo, Delegados Gubernamentales de todos los países, los señores miembros de la Delegación española a la Conferencia Americana del Trabajo, y el personal de la Embajada de España.

Señorita María Inés Guzmán Urzúa, cuyo matrimonio, con el señor Ricardo Hurtado Rivera quedó concertado ayer. Hizo la visita de estilo, el señor Santiago Hurtado Rivera

Vida Religiosa

Domingo dentro de la Epifanía

Cuando un hogar desarrolla su vida normal, ni por el ruido de sus fiestas, ni por la exageración de los acontecimientos familiares, llama la atención de nadie; tal los hogares humildes donde la virtud es la riqueza y el honor heredado de los progenitores se cultiva en forma permanente por por los hijos que allí crecen, tal el hogar de Nazaret, hogar de carpintero que guarda el honor de un niño Dios y el culto por la virtud que, acrisolada por la acción del tiempo a través de múltiples generaciones, llegó a producir un varón justísimo sin repetición en los siglos y una mujer sin par concebida sin mancha de pecado original: Jesús, José y María, hogar modelo de hogares. La vida es dura en todos los tiempos para el hogar de un artesano que no cuenta con otros medios que el vigor físico que con el esfuerzo de los brazos se convierte en el pan de cada día; pero el esfuerzo hecho no tiene solamente como recompensa el precio del trabajo entregado, cuando hay en la casita apartada una mujer toda comprensión y abnegación que celebra el esfuerzo del marido y multiplica con su habilidad hacendosa el dinero que pone en sus manos. Entonces hay felicidad, y colmada felicidad si los hijos contagiados de laboriosidad por el ejemplo, en sus cortos años, saben alternar el día en rápido ir y venir del taller al hogar, del padre a la madre, para convertirse en risueños y eficaces colaboradores. Vida modesta, pero vida de paz, todos allí se complementan para ganarse el sustento.

Por primera vez, porque la edad del niño lo permite, va al templo a rendir culto a Dios, la Sagrada Familia. El único templo que tenían los judíos era el de Jerusalen. Habitan ellos en Galilea, pero soportando las incomodidades del viaje, allá van para dar ejemplo al hijo del mismo Dios a quien van a adorar. ¿Das tú, lector, ese ejemplo a tus hijos? Desconectada tu vida de Dios, ¿no comprendes hasta donde preparas así, con esa rebeldía hacia el Altísimo, la futura rebeldía para tí, de tus hijos, que no te verán muy arriba de sí mismos, porque quién se desconecta de Dios, lo sabes por propia experiencia, en rápido pendiente acaba por sacudir el yugo de todo deber.

Por separado, hombres y mujeres, en paralelos caminos regresan de vuelta, una vez cumplidos los deberes para con Dios. El paso de José es rápido cuanto puede un anciano que se mueve agitado por la inquietud de no ver junto a sí a Jesús; lo sostiene en su andar la esperanza de que al fin de la primera jornada ha de verlo con María. Y ella, madre al fin, con angustiosa intuición y juvenil ligereza ya está atisbando en el camino con su mirada, al grupo de padre e hijo, que tardan ya demasiado para su inquieto corazón. La crueldad del encuentro ha teñido de palidez sus rostros y en soledad absoluta, regresan de nuevo a Jerusalen: a todos preguntan por Jesús... y nada... uno, dos, tres días... Y al fin, el niño perdido es hallado en el templo en medio de los doctores de la ley.

Así se cumple, padre y madre, que esto lees, con el deber de guardador de los hijos: vigilancia de siempre, inquietud de todo momento por salvarlos a tiempo de los peligros.

¡Qué tristes consecuencias, comentas tú mismo, todos los días, por el descuido de tan delicada misión!

¡Qué necia es tu frase de confianza excesiva, al comentar la tragedia de un hogar conocido! Por fortuna mis hijas son buenas; sí, son huellas; quien no es **buena madre** eres tú, que sueltas a tus hijos en libertad de vigilancia y así los precipitas. Lloras la ajena desgracia sin saber que es la tuya propia, porque el pecado de esas madres es el tuyo mismo.

Toma en cuenta que hubo un solo hijo de Dios que puede separarse de sus padres para ir al templo a enseñar a los doctores de la ley las cosas de Dios. Los tuyos se separan de tu lado con ansias de libertad, con ansias humanas, con instintos, tendencias e inclinaciones cuya satisfacción bien sabes, no soporta la presencia de sus padres.

ENRIQUE VALENZUELA D.

Señorita Eliana Benítez Bunster, cuyo matrimonio con el señor Ignacio Pérez Covarrubias, ha quedado concertado. Hizo la visita de estilo don Guillermo Pérez Valdivieso

MATRIMONIOS.—

Privadamente fué bendecido ayer en casa de la novia, el matrimonio de don Gustavo Charme Silva, con la señorita María Barros Recabárren.

—En la Capilla de los SS. CC. de Viña del Mar, fué bendecido el matrimonio de la señorita Inés Falcón Polanco, con el señor Olegario Reyes Señoret.

—Ha quedado concertado el matrimonio de la señorita Inés Guzmán Ureta, con el señor Ricardo Hurtado Rivera.

Se ha concertado últimamente en Teno el matrimonio de la señorita Graciela Valenzuela C. con el señor Manuel Sepúlveda B.

—Privadamente se efectuó en casa de la novia el matrimonio de la señorita Rebeca Reyes Orellana con el señor Jorge Skarmeta Simunovic.

EN EL CASINO DE VIÑA.—

En las últimas reuniones del Casino de Viña, hemos anotado las siguientes personas:

Eliana Edwards Hurtado, Teresa Délano, Inés Villarino, Consuelo Gana Luz Carvallo, Marta Délano, Nelly Granier, Adriana Carvallo, Lucía Gazitua, Isabel Rivera, Ana Besa, María Wilson W., Adela Symon, Carmen Merino, Luisa Merino, Carmen Lyon, Carmen Riesco, Carmen Searle, Lucy Linch, Elena Alamos, Adriana Polanco, Adriana Vicuña H., María Luisa Zorrilla C.

NOTICIAS DE LIMA.—

El señor Luis Subercaseaux, Embajador de Chile en el Perú, ofreció una comida en la residencia de la Embajada, en honor de los equipos de polo "Los Cuatro Unos" y "Los Blancos", finalista del campeonato por la copa "Chile", que fue donada por el recordado caballero chileno señor Francisco Javier Correa Errázuriz.

Rodeaban la mesa, las siguientes personas: señor Luis Surbecaseaux, Embajador de Chile y su esposa señora Margarita Donoso de Subercaseaux; señor Carlos Palacios Villacampa, presidente del "Lima Polo Hunt Club", y su esposa Amelia Moreyra de Palacios; señor Archibaldo Balfour, juez del campeonato de polo; señor Charles Stierlin, capitán de "Lima Polo Hunt Club"; señora Mina Pérez Hidalgo de Birkenaye, señora de Fajardo, señor Luis Fidel Yáñez consejero de la Embajada de Chile y su esposa señora Raquel Echáurren de Yáñez; señor Raúl Infante Biggs, Agregado Comercial a la Embajada de Chile, y su esposa Carmen Novoa de Infante; señoritas Amalia Subercaseaux Benavides, Mercedes Sosa, Paquita Benavides; señores Manuel Bonifaz, César Palacios, mayor Manuel Rodríguez y Federico Palacios, del equipo de polo "Los Cuatro Unos" y Augusto Benavides, Federico Mitre, comandante Luis Fajardo y Oscar Berckemeyer, del equipo "Los Blancos".

CLUB DE LA UNION.—

Día del Personal

Con motivo de celebrarse el Día del Personal, el Club de la Unión permanecerá cerrado hoy domingo 12.

BAUTIZO.—

En la Parroquia de San Ramón (Providencia) ha sido bautizada Julita Antonieta hija de don Luis Antonio Carvajal, y de la señora Esther Guerra de Carvajal.

Fueron padrinos, el señor Humberto Pinto Díaz y la señora Julia Loyola de Guerra.

FALLECIMIENTOS.—

Ha dejado de existir en esta capital, la señorita Blanca Pérez González.

CONFERENCIA DE HOY E... EL MIRAFLORES.—

Hoy domingo, a las 11 A. M., tendrá lugar en el Teatro Miraflores, la conferencia que sobre "El purgatorio y las apariciones de ánimas", dará el conocido conferenciante, don Julio Echeverría Larraín.

Vivo interés ha despertado el novedoso tema que desarrollará este distinguido sacerdote, que tiene vasta documentación a este respecto, para ilustrar a su auditorio en los conocimientos adquiridos en sus viajes ... Europa.

Los intervalos de esta conferencia serán amenizados con números de música ... canto.

TODA MUJER PUEDE OSTENTAR UN CUTIS BELLO Y JUVENIL

Si usted quiere poseer un cutis fresco e inmaculado, debe tratar de conservar los poros libres de impurezas. Esto se consigue con aplicaciones diarias de Cera Pura Mercolizada. Esta cera embellecedora remueve la suciedad que obstruye los poros y afea el cutis. También absorbe la cutícula exterior gastada, con todas sus imperfecciones, revelando la tez fresca, hermosa y juvenil que se encuentra debajo. Aplique diariamente, a su cara, cuello, brazos y manos, Cera Mercolizada en abundancia. Pronto notará un cambio que la impresionará agradablemente. La Cera Mercolizada reúne, en una sola substancia, todas las propiedades esenciales para obtener un cutis hermoso. Es el único tratamiento de belleza que entra fácilmente dentro del presupuesto de toda mujer. Cera Mercolizada hace revelar la belleza oculta. Usela desde hoy, y dentro de diez días notará un cambio tal que no se conocerá a sí misma.

PELO SUPERFLUO. — Los depilatorios irritantes y las navajas ofrecen peligro y nunca deben ser empleados para eliminar el vello que tanto afea. Un método seguro es el de aplicar un pasta hecha con Porlac Pulverizado. Extirpa el vello sin causar la más leve irritación, dejando el cutis suave y fresco.

MEJILLAS ROSADAS. — Las mejillas pálidas se tornan naturalmente rosadas, con sólo un toque de Rubinol. No se corre ni sale con facilidad. Rubinol permanece adherido mucho más tiempo que el rouge común y es siempre distinguido. De venta en todas las buenas farmacias y perfumerías, en todas partes.

Viajeros y veraneantes

Se han dirigido a Zapallar, don Fernando Aldunate y señora Sofía Concha de Aldunate, don Carlos de Landa y señora Carmen Concha de Landa, y familia.

—En Llo-Lleo pasa la temporada de verano, don Carlos Morales.

—A Papudo, las señoras Delia García v. de Valdivieso, Sara Cuevas García, y señorita Eugenia y Eliana García Ugarte, y el señor Mario García Cuevas.

—Pasa la temporada de verano, en Papudo la señora Yolanda Ugarte Labbé de Pacheco, y sus hijos Humberto, Rogelio y Jorge Pacheco Ugarte.

—En avión se dirigió a Buenos Aires, el señor don Jorge Astuburuaga Lyon.

—Al Neuquén, se dirige en la próxima semana el señor don Federico Mackay Bryson.

—De Cartagena, regresa hoy, el señor Carlos Cáceres Valenzuela.

—A Viña del Mar, se dirigió ayer la señora Carmen Rosa Leguía de Ayulo y familia.

—A Río Blanco, en Los Andes, se dirige mañana el señor Rafael Oyarzún Adams.

—Ha partido al sur, el Dr. Guillermo Morales Beltrain.

—Ha regresado de Europa el señor Guillermo Cruenwaldt, director-propietario del Diario Alemán para Chile.

—Hoy parten a Cartagena, don Alfredo O'Ryan Camanlego, y señora Elena Martínez de O'Ryan, y su hijo Hernán.

—Pasajeros de la Línea Aérea Nacional:

—Del Norte: señor Francisco Hayes, señor Benjamín Schmohr, señorita Margot Tapia, señor Harold Brown, señor Hugo Silva Espejo, señor Dagoberto Godoy, Raúl Quintana, señor Enrique Rodríguez, señor Jorge Saure, señor Belisario Alcayaga, señor Enrique Galleguillos, señor Enrique Gambella, señor Mario Vicuña, señor H. Jaluff, señorita Angélica Jaluff, señorita Leyla Jaluff, señor Félix Guerrero, señor Ambrosio Alcayaga.

—Al Sur: señorita Lily Radbil, señorita Cristina Michaels, señor R. Michaels, señor Jorge Reyes, señor Ricardo Schövelin.

—Al Norte: señor Dr. Rafael Lorca O., señor Juan Fuentes, señor Federico Bravo, señor Mac González, señor Urbano Mena, señor Manuel Claner, señor Alfredo Gebaud, señor Carlos Urízar, señor Bernardo Pizarro, señora Clara de Urízar, señor José A. Morales, señor S. Choanholn, señor Abel Hevia, señor Alejandro Merino, señor Otto Yung, señor Jorge A. Vial, señor José N. Orrego, señor Adalberto Sewelckart, señorita Alicia Ortega, señor Isidoro Besquet, señor Rafael Escobar W., Dr. Carrasco Morel, señor Eduardo Town, señor Carlos Vatler, señorita Teresa Vatler, señor Jorge Schelless, señor B. Braussen.

Vía Panagra.

—De Buenos Aires: señor John R. Webb, señorita Mary Carrol Webb, señor Ralph Spradling, Sr. Fred Downs, señor Alphonsine E. Dubois, señor Humphrey B. Styles, señora Ana de Styles, señor Víctor Lafón, señor Alfredo V. Carriscza.

—De Mendoza: señora María Concha de Lamarca, señorita Mary Healy, señor J. G. Ross, señor Half Fares, señorita María Lamarca Concha, señor Emilio Lamarca Concha.

—De Lima: señora Uda Ross, señor Jacobo Farah.

—De La Paz: señor Miguel Echenique.

—A Buenos Aires: señor Sandra H. Ringland, señorita Eleanor Shipp, Enevetti S. Shipp, señor Hans C. Orsted, señor A. Kastir, señorita Mary B. White, señor Frank M. White, señor Oscar A. Toro, señor Mildred Toro.

—A Mendoza: señor Osmar Bromberg.

—A Cristóbal: señor Maurice Hutchinson, señor William L. Hutchinson.

—A Arequipa: señor Jaime Velando.

—A Lima: señor Pedro Russo Ferrer, señor Franks Bailey, señora María de Bailey.

—A Arica: señor Vicente Salsilli.

—A Antofagasta: señor E. Lamb.

—Se han dirigido a Viña del Mar, los señores: Alvaro Orrego Barros, Julio Contreras Henríquez, Eleodoro Matte Ossa, Jorge Astaburuaga Lyon, Gonzalo Herrera Lira, Jorge Sutil Prieto, Arturo Rodríguez Izquierdo e Ignacio Lira Lira.

—Pasan una temporada en Cartagena, la señora Matilde González de Rivera y su hija Gabriela.

—En Concón, veranea don Néstor Valenzuela, señora Ariana Iquierdo de Valenzuela y familia.

—A Viña del Mar, la señora Blanca Sánchez de Pérez Peña e hijos.

—Al mis punto, regresaron don Guillermo Condon y señora Adriana Shiavetti de Condon.

—A Puerto Montt, don Alfonso Dumas Sotomayor.

—A bordo del "Santa Inéz" regresa de Estados Unidos, el 15 del presente, don Luis Aguirre Edwards.

—Al fundo Guay Guay en Colina, las señoritas María Vergara Huneeus y Adelaida Güemes Gronhert.

Atracción sensacional como ninguno otro, reúne el gran programa dominical del Teatro Balmaceda, pues la Compañía de Revistas Bataclánicas de la Empresa Chilena "Cóndor", hoy en matinée, vermouth y noche presenta su nutrido y meritorio elenco en la nueva revista humorística BAJO EL CIELO DE CUBA, una graciosa tomadura de pelo a la rumba, y cuyos cuadros, pletóricos de luz, alegría y mujeres bonitas, son dignos de aplaudirse.

Además de esta revista, hoy en matinée se exhiben Las Manos del Monstruo de Orlac y Shanghai o El Mestizo Chino, creación de Charles Boyer, el héroe de La Batalla, y el gracioso Marinero Popeye, a $ 2.20 plateas, $ 1.00 niños, $ 0.60 balcón y 0.40 galerías.

Hoy en vermouth y noche el BALMACEDA continúa con una atracción monumental que tiene enloquecido de entusiasmo a todo el público de Santiago: EL DIA QUE ME QUIERAS, el triunfo postrero de CARLOS GARDEL, que el BALMACEDA hoy exhibe por 8.a y 9.a veces, siempre a sala desbordante, pues es la mejor película que filmó en vida el tanguista inmortal, y no hay persona que se quede en su casa...

Todos, todos ven y oyen a Gardel en su mejor creación. Los precios del BALMACEDA son: $ 3.40 plateas vermouth y noche; $ 1.60 balcón y 0.80 galerías.

Mañana, lunes popular: CHILENOS DE SECA EN MECA, revista bataclánica, y Las Manos del Monstruo de Orlac, reservándose para el martes 14 el estreno de Sangre de Circo, con Wallace Beery y Jackie Cooper y debut del Mago Falugi y su troupe, agregada a la Compañía Revisteril.

TEATROS Y CINES

LOS CABALLEROS, SOL Y SOMBRA Y CINCO LOBITOS, EN EL CARTEL DE HOY EN EL MUNICIPAL

LA FUNCION DE GALA DE MAÑANA EN HONOR DEL MINISTRO DEL TRABAJO

La Cía. García León - Perales ofrecerá hoy domingo en el Teatro Municipal tres funciones con las mejores obras estrenadas en la última semana y el gran éxito de anoche.

En la matinée irá la graciosísima comedia en tres actos de Quintero y Guillén "Los caballeros", obra de extraordinaria gracia y que fué el caballo de batalla de la Compañía durante su actuación en Buenos Aires.

En la vespertina social se dará "Sol y sombra" de Quinteros y Guillén, que fué estrenada anoche y que significó un triunfo para la Compañía.

"Sol y sombra" es una comedia de gracia con un argumento de alto interés, con escenas que provocan franca hilaridad en el auditorio. Joaquín García León y Manuel Perales hacen dos magníficas creaciones interpretando los roles centrales, como igualmente se destaca la primera actriz Socorrito González, todos secundados con acierto por los demás artistas.

En la nocturna se dará, a pedido general, la deliciosa comedia cómica de los Alvarez Quintero "Cinco Lobitos", que fué estrenada con éxito la semana pasada y que debió ser retirada del cartel por la enfermedad del galán Tino Rodríguez, que hace una labor brillante.

Para mañana en la noche la Compañía García León - Perales anuncia una gran función de gala en honor del Ministro del Trabajo don Alejandro Serani, con motivo de haber sido agraciado con la Gran Cruz de Isabel la Católica. A esta función asistirán el Presidente de la República, los Ministros de Estado, el Embajador de España, personal de la Embajada, el Cuerpo Diplomático y los dirigentes de todas las instituciones españolas de la capital. La Cía. García León-Perales estrenará con este motivo uno de los más grandes aciertos del teatro español "Los duendes de Sevilla", de los hermanos Alvarez Quintero, y que cuadra a todos los elementos del conjunto. La obra será presentada con lujosa mise en scene.

LA CIA. ALEGRIA Y ENHART, VUELVE A SANTIAGO

Dos años hace que debutó en el Victoria la Compañía de Alegría y Enhart. De aquella actuación quedaron gratísimas impresiones y el juicio del público santiaguino se vió ampliamente confirmado en Buenos Aires donde una sola revista, "Seda y Oro", bastó para llenar un teatro durante seis meses, continuándose luego el mismo suceso en los Teatros Politeama y Avenida.

Alegría y Enhart al regresar, cuidaron de refaccionar su espectáculo cambiando hasta los elementos principales del elenco artístico y renovando el repertorio tanto en el género como en técnica de escenificación.

El elenco que ha de presentarse el día 20, en el Teatro Victoria, cuenta entre otras figuras con: Lita Enhart, vedette; Olga de Enhart, primera bailarina directora escenográfica; Consuelo Quiroz, cancionista cómica; Elena Puente, actriz de revista; Pepita Cantero y Mary Maura, tiples de revista; Rebeca Gallardo, la chilenita que alcanzó la sanción del público porteño y ha conquistado el puesto de primera tiple cantante; Zeny Dimant, primera bailarina clásica y acrobática; Emy and Armand, pareja de bailes excéntricos; Luis Barreira, cantor galán brasileño; Salvador Quiroz, tenor; Fernando Flaquer, actor maquietista; Vicente Enhart, primer actor cómico, y Antonio Alegría, director.

Como maestro director y concertador viene Salvador Sanz, que fué primer maestro en las temporadas del Apolo de Madrid, y como director artístico técnico escenográfico, el pintor valenciano José de Tarazona, de reputación continental.

Entre los nuevos títulos del repertorio, anticipamos: "Rapsodia española", "La revista Carioca", "Río, ciudad hermosa", "Volando a París", "Un goal, teatros y deportes", "Los inseparables" y "La pluma roja".

La Compañía llegará a Santiago el martes próximo.

LOS ESPECTACULOS DEL TEATRO COLON DE BUENOS AIRES EN LA TEMPORADA DE ESTE AÑO

Antes de partir a Europa a formalizar compromisos con diferentes artistas para cumplir el programa de espectáculos del Teatro Colón de Buenos Aires, su director general, don Athos Palma, ha formulado interesantes declaraciones acerca de las diversas temporadas que realizará ese gran Teatro en el año en curso.

En la temporada oficial de ópera habrá tres cuadros líricos: uno italiano, dirigido por el maestro Héctor Panizza; otro ruso, bajo las órdenes de Emilio Cooper; y un tercero alemán, que tendrá como animador a nuestro conocido el gran maestro Fritz Busch. No dice el señor Palma quienes serán los cantantes que integrarán esos cuadros, por no tener aun finiquitados contratos con ninguno, pero manifiesta que existen compromisos condicionales con Claudia Muzzio, Gabriela Besanzoni y el tenor Gigli. Agrega que se estrenará, tal vez, la ópera italiana de Respighi, "Lucrecia" o "Giulio Cesare", de Francesco Malipiero, y como obra francesa "Castor et Pollux" de Rameau.

Los deseos del director Palma son que el cuadro ruso presente bajo la batuta de Cooper, "Kitege", de Rimsky-Korsakoff, o "La lady Macbeth de Mzensk", del joven compositor Dimitri Chostakovich, que ya se ha dado a conocer con el éxito de esta ópera en Leningrado el año pasado y con una sinfonía que Toscanini estrenará este año en Nueva York.

El cuadro alemán que dirigirá Fritz Busch, reprisará "Las Bodas de Fígaro", de Mozart, "Lohengrin" y "Parsifal", de Wagner, y tal vez, se pondrán en escena "El Caballero de la Rosa" y "Electra", de Strauss, lo que dependerá de los artistas que Bayreuth, Salzburgo y Munich, hayan dejado disponibles.

En el género de opereta existe la posibilidad de realizar una temporada de esta clase con una compañía vienesa, con la cual se está en conversaciones desde el año pasado y que parece muy viable su realización en el próximo invierno. Además se ofrecerán grandes espectáculos de ballet, alternando con las óperas argentinas que se presentarán este año, como "El Matrero", "La novia del hereje" y otras.

Con respecto a las expresiones puramente musicales, actuarán en el Colón, Alejandro Brailowsky, José Iturbe, José Hofmann y Fritz Busch. Además existe "pourparlers", con el famoso compositor Igor Stravinsky para una visita a Buenos Aires con su hija Sulima, intérprete de sus obras para piano. Stravinsky dirigirá algunos conciertos sinfónicos y otras pocas sesiones de ballets. Esta sería una de las notas de arte más atrayente de la próxima temporada del Colón.

"BAJO EL CIELO DE CUBA", HOY EN LAS TRES FUNCIONES DEL BALMACEDA

Hoy, en matinée, vermouth y noche, la Compañía de Revistas Bataclánicas del Teatro Balmaceda, hace tres nuevas representaciones de la revista "Bajo el cielo de Cuba", estrenada anoche con notorio éxito y que ha gustado por la novedad de sus cuadros tropicales.

El cuerpo de bailes, formado por quince segundas tiples, obtiene aplausos en el cuadro "A la sombra de un Palmar", cantado por Adelina y Angelina Iris con los estilistas hermanos Contreras, aplaudidos intérpretes de música cubana.

En las partes cómicas habladas, se distinguen Eugenio Retes, Paco Andrés, José Harold y demás elementos.

Por su cuadros de movimiento escénico, bailes hawaianos y demostraciones del arte cubano en bailes, músicas y canciones, esta revista está destinada a impresionar gratamente al público.

Las tres presentaciones dominicales de "Bajo el cielo de Cuba", son precedidas de cine sonoro.

ROLLA NORMAN con GIL GLORY y Maxudian en una versión magistral de la sobrecogedora y apasionante novela de PONSON DU TERRAIL

ROCAMBOLE

SU SEÑORIA SE DIVIERTE

MAGISTRAL CREACION DEL GRAN ACTOR INGLES

Edmund GWENN

Norman FOSTER

Maureen O'SULLIVAN

METRO-Goldwyn MAYER

Aquella muchacha, DE LA ALTA SOCIEDAD INGLESA, SE TROCO EN ASALTANTE DE CAMINOS PARA SALVAR LA HONRA DE SU PADRE....

Aquí está!!....

EL OBISPO QUE SE TROCO EN DETECTIVE POR UNA NOCHE... DESCUBRIO EL MISTERIO DE UN CRIMEN! SELLO PARA SIEMPRE EL AMOR DE DOS JOVENES!!!

Una obra Sensacional!!!

MARTES SPLENDID

PEPITA LLASER Y LOLITA GRANADOS

En funciones de hoy en especial y noche finalizan su actuación en la capital las gentiles artistas españolas Pepita Llaser y Lolita Granados. Con este motivo han preparado un programa especial de despedida en el que incluyen las canciones y bailes de más éxito, y también estrenarán algunas novedades absolutas.

Pepita Llaser y Lolita Granados actuarán al final del programa cinematográfico. Son éstas sus últimas presentaciones ante el público metropolitano.

Curso de Economia Doméstica

AYER SE LE PUSO FIN

Con todo éxito se puso fin a los cursos de Economia Domestica, organizados por la Compañía de Consumidores de Gas y que dirige la profesora señorita Elvira Castillo Rivera.

A este curso asistieron como alumnnas numerosas señoritas y señoras de nuestra sociedad.

El gerente de la Compañía, señor Pedro Errázuriz Tagle, obsequió dos preciosas cocinitas de gas que fueron rifadas entre las alumnas más distinguidas como un premio de constancia y aprovechamiento. Salieron favorecidas con estos premios las señoritas Aurea y Olga Ferroni. señoritas Aurea García y Olga Ferroni.

D. Jorge Barriga renunció al cargo de Consejero de Turismo

En su lugar fué propuesto don Carlos Errázuriz

Ha sido aceptada la renuncia que presentó don Jorge Barriga del cargo de miembro del Consejo Consultivo de Turismo, en representación del Ministerio de Relaciones Exteriores.

En su reemplazo ha sido propuesto el jefe del Departamento Consular del mismo Ministerio, don Carlos Errázuriz.

DETENIDO AYER AUTOR DE SALVAJE ATENTADO

En la tarde de ayer, después de obtenerse su confesión, fué puesto a disposición del Juzgado del Crimen, Orlando Aros Avilés, individuo que, horas antes de su detención, cumplida por los detectives señores Carlos Araneda y Luis Arriagada, cometió un salvaje atentado contra una niñita de siete años de edad, en circunstancias que su madre había salido a practicar algunas diligencias.

La menor fué conducida en estado de gravedad al Hospital de Niños.

Dirigió a los detectives en la investigación y detención del autor, el jefe de la Primera Inspectoría Preventiva, señor Contreras Morales.

MAÑANA SE VERA EL PROCESO CONTRA LAS MILICIAS REPUBLICANAS

IMPROCEDENCIA DE UNA PETICION

La Primera Sala de la Corte de Apelaciones no pudo conocer en la mañana de ayer las apelaciones y consulta de la sentencia dictada por el Ministro don Ernesto Bianchi Tupper, en la denuncia y querella contra las Milicias Republicanas, con motivo de haber presentado el abogado señor Juan B. Rosetti un escrito en el que solicitaba se declarara la incompetencia del Tribunal, y pasarán los antecedentes a la Justicia Militar.

Impuesto el Tribunal de dicho escrito lo envió en vista al Fiscal don Carlos Muñoz Freire, quien emitió inmediatamente su informe y lo entregó en secretaría poco antes del mediodía.

En su dictamen el señor Muñoz Freire estima que debe rechazarse de plano la petición del señor Rosetti, la cual es improcedente en todas sus partes.

Recibido el informe del señor Fiscal el presidente de este Tribunal ordenó agregar a la tabla de mañana lunes en la Primera Sala esta causa.

BANCO DE CHILE

POR HABERSE PUBLICADO CON OMISIONES, NUEVAMENTE DAMOS UNA RESEÑA DE LA JUNTA GENERAL ORDINARIA DE ACCIONISTAS CELEBRADA POR EL BANCO DE CHILE, EL 10 DEL ACTUAL.

Junta General Ordinaria de Accionistas celebrada el 10 de Enero de 1936.

Presidió el Sr. Guillermo E Purcell y concurrieron los Directores Sres. don Pedro Correa Ovalle, don Manuel A. Covarrubias, don Luis Dávila Larraín, don Pedro García de la Huerta, don Juan Esteban Montero y don Juan Antonio Orrego; el Gerente General del Banco, el Gerente de la Oficina de Santiago, señor Alberto Henckel V., el Gerente de la Oficina de Valparaíso y 41 señores Accionistas que representaban 358.931 acciones, de las cuales 354.310 tenían derecho a voto.

Constituida legalmente la Junta se designó a los Accionistas señores: don Francisco José Prado, don Víctor V. Robles y don Alberto Silva Somarriva para que conjuntamente con el Presidente y Secretario firmen el acta de la presente sesión.

Aprobada el acta de la sesión anterior, celebrada el 9 de Julio último, se dió lectura al informe de los Inspectores de Cuentas, que dice como sigue:

"Señores Accionistas:

"En asamblea general celebrada el 9 de Julio último fuimos honrados con designación que hicisteis en nosotros, de Inspectores de Cuentas para el semestre que acaba de terminar.

"Cumpliendo nuestra obligación hemos procedido al arqueo de Caja y de Valores en Custodia y Garantía, comprobando que las existencias están conformes con los saldos del Libro Mayor".

"El examen que hemos hecho de la Cartera de Co-

"La Cartera de Inversiones asegurar que las facilidades otorgadas por el Banco bajo caución se encuentran perfectamente garantizadas y que las concedidas a la firma, corresponden prudentemente a la solvencia de los deudores.

"La Cartera de Inversiones ha sido estimada dentro de márgenes que cubren toda posibilidad de riesgos.

"Está a la vista de los señores Accionistas, por los saldos que arroja el Balance que los Bienes Raices de propiedad del Banco están avaluados, muy por debajo de su precio real

"En suma, nuestra Inspección nos ha dejado la impresión mas satisfactoria".

"Santiago, 2 de Enero de 1936.—(Firmados).—**Luis Valdés Dávila.—Luis Langlois**".

Puestos en discusión la Memoria y Balance correspondientes al semestre terminado el 31 de Diciembre último, fueron aprobados por unanimidad.

Asimismo, la Junta ratificó el nombramiento de Director recaído en la persona de don Hernán Prieto Vial, en reemplazo de don Carlos Aguirre Luco fallecido durante el semestre.

Se procedio, a continuación a la elección de Directores en reemplado de los señores don Carlos Balmaceda S y don Francisco Langlois, que terminaban su periodo. Por acuerdo unánime de la Asamblea se resolvió votar separadamente por cada puesto, resultando reelegidos por un nuevo periodo de tres años don Carlos Balmaceda S., por 334.725 votos, y el señor Francisco Langlois por 335.220 votos.

Por unanimidad la Junta designó a los señores: don Miguel Letelier Espinola y don Jorge Silva Somarriva como Inspectores de Cuentas, en propiedad, para el semestre en curso, y a los señores don Victor Korner y don José Florencio Valdés Ossa, como suplentes.

Por último, el señor Presidente invitó a los señores Acionistas a que formulasen las observaciones que creyesen oportunas respecto a los negocios del Banco, o sobre los puntos que estimasen convenientes, y como ninguno de ellos hiciese uso de la palabra, declaró levantada la sesión después de anunciar que el dividendo de nueve pesos por acción se pagará desde hoy en las Oficinas principales de Santiago y Valparaíso.

"LOS INTERESES CREADOS" SE REPETIRA MAÑANA EN EL SANTIAGO

No ha habido un gran actor español de estos últimos treinta años que no haya puesto todo su orgullo en hacer una creación del protagonista de "Los Intereses Creados".

Ricardo Puga, el primero que encarnó el Crispín; Emilio Thuillier, Miguel Muñoz, Paco Morano, Enrique Borras, Ricardo Calvo, Paco Ares, han interpretado con "amore" este curioso personaje, este símbolo eterno de las ambiciones y de la picardía humanas.

Parecía imposible que fuera del campo profesional, alguien pudiera encarnar con éxito un tipo tan completo y de tan difícil realización.

En nuestro ambiente, después de muchos años de receso, surge el Crispín de la ingeniosa farsa benaventina y adquiere vida en el temperamento de un aficionado a las tablas. Andrés Silva Humeres, hizo en la velada de los escritores y periodistas de la noche del 30 de diciembre, un Crispín, que ha dejado gratos recuerdos.

Y no sólo él obtuvo éxito en esta interpretación. Mariano Casanova, Lautaro García, Ignacio Otero Bañados, Jorge Sanhueza, Armando Blin, Benjamín Morgado, Carlos Holman, llevaron a cabo una labor irreprochable.

En vista de esto, "Los Intereses Creados" se dará nuevamente en el Teatro Santiago mañana lunes en la noche.

DEBUT DEL MAGO FALUGI EN EL BALMACEDA

El martes 14 próximo, con motivo del estreno de la nueva revista "El que roba a un ladrón", hará su debut en la Compañía Bataclánica del Teatro Balmaceda el distinguido artista argentino Mago Falugi, prestidigitador y cartomancista, y la intérprete de tangos Inés Falugi.

Estos nuevos artistas actuarán en el Balmaceda por una breve temporada y con la novedad de sus actuaciones habrán de intensificar el interés de sus programas revisteriles.

TRES FUNCIONES OFRECE HOY EL CIRCO HOLLYWOOD

Exito ha conseguido el Circo Hollywood, ubicado en Ñuñoa, obteniendo dos llenos seguidos en sus primeras presentaciones.

Para hoy anuncia una matinee dedicada a los niños, en la que intervendrán el tony Piripipi, excéntrico musical, Chalupa, los ciclistas humorísticos, Valsanini, imitador de Chaplin y el duo estilista Plaza-Rey.

En las funciones vermouth y nocturna, Piripipi estrenará una aparatosa entrada cómica.

CARNET PARA HOY

BAQUEDANO

Plaza Italia. Tel. 65050.—Matinee (mayores):

El Vampiro de Praga

El Gran Explorador, 5.a y programa de variedades sonoras.

Especial y noche: EL CUERVO, por Boris Karloff, (mayores)

CARRERA

Delicias [illegible] Tel. 86685. — Matinee (mayores): La Muerte negra, El Gran Explorador, 3.a y programa cómico y variedades [illegible].

Especial y noche:

Tu nombre es amor

por [illegible] (mayores).

COMEDIA

Huérfanos [illegible] Tel. 87630.— Matinee (mayores): LA LEY DE LA SANGRE, por Clark Gable; EL CHICO MILLONARIO, por Eddie Cantor y dibujos animados.

Especial y noche: doble programa. MADRECITA, (para mayores; no recomendable para señoritas), y ESTA NOCHE SERAS MIA, (mayores).

POLITEAMA

Delicias, Portal Edwards. Tel. 80064.— Matinee (menores). EL AMANTE FUGITIVO por Robert Montgomery; EL GRAN EXPLORADOR, 2 a. y programa cómico.

Especial y noche. En combinación con el T. Baquedano:

El Cuervo

por Boris Karloff, (mayores).

COLISEO

A. Prat y Av. Matta. Teléf. 84545. —Matinee (menores). FIEL A SU MEMORIA. SOMBRA DEL PASADO; EL GRAN EXPLORADOR, 2 a y programa cómico.

Especial y noche. Cine y variedades — Estreno en combinación con el T. Baquedano:

El Cuervo

por Boris Karloff. (mayores). y despedida de Pepita Llaser y Lolita Granados, bailarinas y cancionistas españolas.

ESMERALDA

San Diego y Av. Matta. Tel. 87430 — Matinée (menores): Había una vez dos héroes, por Laurel y Hardy. EL GRAN EXPLORADOR, 2 e. y programa cómico.

Especial a las 6.15 y noche 9.30, programa doble para mayores y menores. 1:

El K. O. del amor

y LA CANCION DEL ADIOS

El martes en la noche, continúa el sensacional campeonato de CATCH AS CATCH CAN, entre los mejores campeones de lucha libre contra el terrible catcher enmascarado.

ITALIA

Av. Bilbao esq. Italia. Tel. 41883.— Matinee (menores): EL MILAGRO DE LA VIRGEN DE LOURDES; LOS TRES MODERNOS MOSQUETEROS, 5.a. y programa cómico.

Especial y noche: la sensacional superproducción inglesa.

Mares de Chile, mares de gloria

(para mayores)

O'HIGGINS

San Pablo esq. Cumming. Tel. 83929.—Matinée (menores):

El milagro de la Virgen de Lourdes

Estreno 1.a función de la serie EL GRAN EXPLORADOR por Noah Beery y programa cómico.

Especial y noche en combinación con el T. Baquedano: EL CUERVO por Boris Karloff (mayores).

NOVEDADES

Gral. Korner y Av. Portales. Tel. 65290 — Matinée (menores) ME OBLIGASTE A QUERERTE estreno 1.a función de la serie EL GRAN EXPLORADOR y programa cómico.

Especial y noche: doble programa colosal:

El rey en vacaciones

por George Arliss (mayores), y EL CANTANTE DE NAPOLES en castellano, por Enrico Caruso, (mayores)

NACIONAL

Av. Independencia 801. Tel. 63568 —Matinée (menores) 1) EL VAMPIRO DE PRAGA por Bela Lugosi; 2) EL GOZO AL POZO, por Laurel y Hardy; 3) ROMPIENDOSE LA CRISMA por Laurel y Hardi y fin de Los Tres Modernos mosqueteros.

Especial y noche: doble programa colosal:

Paganini

por Iván Petrovich (mayores), y A COSTA DE SU HONOR, (mayores).

SETIEMBRE

Delicias esq. Lira. Tel. 86404. —Matinée (menores): Laurel y Hardy en HABIA UNA VEZ DOS HEROES; estreno 1 a función de la serie por Noah Beery EL GRAN EXPLORADOR, y programa cómico de dibujos animados.

Especial a las 6 en punto y noche a las 9.30 en punto, doble programa extraordinario. 1) George Arliss en:

El rey en vacaciones

(mayores), y VIVIENDO DE TERCIOPELO, por Kay Francis (mayores).

BRASIL

Av. Brasil esq. Huerfanos. Tel 80306 — Matinée (menores): PIMPINELA ESCARLATA, estreno 1.a función de la serie EL GRAN EXPLORADOR y programa cómico.

Especial y noche:

Mares de Chile, mares de gloria

(mayores)

RIALTO

Av. Pedro de Valdivia e Irarrazaval. Tel. 41667.— Matinée (mayores): LA LEY DE LA SANGRE por Clark Gable. Los tres modernos mosqueteros 5.a y programa cómico.

Especial y noche. la hermosa película [illegible]:

Paganini

por Iván Petrovich, (mayores).

GUIA DEL ESPECTADOR.— TEATROS CINES Y VARIEDADES

TEATROS

BALMACEDA. — Artesanos 1. — Teléfono 88768. — Matinée, vermouth y noche: Bajo el cielo de Cuba y Cine.

MUNICIPAL. — Teléfono 86407. — Cía. García Leon-Perales. — Matinée: Los caballeros; Vermouth: Sol y sombra; noche: Cinco lobitos.

CINES

ALMAGRO. — Plaza Almagro. — Teléfono 83425. — Matinée: Milagros de la Virgen de Lourdes y El gran explorador; Vermouth y noche: El rey en vacaciones y Deseable.

APOLO. — Victoria 753 — Teléfono 225, (Matadero). — Matinée: La pequeña coronela, El infierno de los cielo y Los 3 mosqueteros; Vermouth y noche: El día que me quieras.

ATENAS. — Avenida Portugal 1085. — Teléfono 82534 — Matinée: Nuestra hijita y Bajo presión; Vermouth y noche: El día que me quieras.

AVENIDA. — Vicuña Mackenna 624. — Teléfono 84966. — Matinée: Los 3 mosqueteros y Los milagros de Lourdes; Vermouth y noche: El rey en vacaciones.

BAQUEDANO. — Plaza Baquedano. — Teléfono 65050. — Matinée: Vampiro de Praga y Explorador, 3.a; Vermouth y noche: El cuervo.

BRASIL. — Plaza Brasil. — Teléfono 80306. — Matinée: La pimpinela escarlata y Gran explorador; Vermouth y noche: Mares de Chile, mares de gloria.

CAPITOL. — Independencia 224. — Teléfono N.o 89581 — Matinée: Los 3 mosqueteros, El beso de la muerte y Deuda de honor; Vermouth y noche: Por unos ojos negros y El cantante de Nápoles.

CARRERA. — Delicias 2151. — Teléfono 86685. — Matinée: Gran explorador y El crimen del doctor Cronwell; Vermouth y noche: Tu nombre es amor.

CENTRAL. — Huérfanos 930. —Teléfono 66946. — Matinée: La ley de la sangre; Vermouth y noche: Tu nombre es amor.

COLISEO. — Arturo Prat 1081. — Teléfono 84545. — Matinée: Fiel a su memoria, Sombras del pasado y Gran explorador; Vermouth y noche: El cuervo y Variedades.

COMEDIA. — Huérfanos 1180. — Teléfono 87630. — Matinée: El chico millonario y La ley de la sangre; Vermouth y noche: Madrecita y Esta noche serás mía.

CHILE. — Recoleta 2104. — Teléfono 60738. — Matinée: El cardenal Richelieu y Los 3 mosqueteros; Vermouth y noche: La ley de la sangre y Felito y Tamma.

COUSIÑO. — San Ignacio 1249. — Teléfono 92—47. — Matinée: Amantes fugitivos, Haciendo de las suyas y Los 3 mosqueteros; Vermouth y noche: El día que me quieras y Descarado.

DELICIAS. — San Alfonso 17. — Teléfono 88670. — Matinée: Cuarto 309, Pescando en seco y En el hospital; Vermouth y noche: Las manos de Orlac.

DIEZ DE JULIO. — Diez de Julio 319. — Teléfono 80936. — Matinée: El cardenal Richelieu y Los 3 mosqueteros; Vermouth y noche: La ley de la sangre y Follies Bergere.

ESMERALDA. — San Diego 1035. — Teléfono 87430. — Matinée: Los 3 mosqueteros y Había una vez dos héroes; Vermouth y noche: El K. O. del amor y La canción del adiós.

EXCELSIOR. — Independencia 1070. — Teléfono 60776. — Matinée: Alas sobre la noche y Dejada en prenda; Vermouth y noche: El día que me quieras y Lirio dorado.

IMPERIAL. — San Diego 1344. — Teléfono 60964, (Mat. doro). Matinée: Bajo presión, Dos veces hijo y Los 3 mosqueteros; Vermouth y noche: Sangre de circo y En el hospital.

IMPERIO. — Estado 239. — Teléfono 60120. — Matinee: Canciones del bosque de Viena; Vermouth y noche: El poder de las faldas.

IDEAL CINEMA. — Mapocho 4117. — Teléfono 62188. — Matinée: Los 3 mosqueteros y Cómicas; Vermouth y noche: Conquistadores de gloria y La cucaracha.

INDEPENDENCIA. — Independencia 373. — Teléf. 62712. — Matinée: Los 3 mosqueteros, La ley de la sangre y Cómicas; Vermouth y noche: Mares de Chile, mares de gloria y Mascarada en Viena.

IRIS. — Castro 130. — Teléfono 80336. — Matinée: El Conde de Montecristo y Samsorong; Vermouth y noche: La ley de la sangre y Vivamos de nuevo.

ITALIA. — Av. Bilbao esq. Av. Italia. — Teléfono 41883. — Matinée: El milagro de la Virgen de Lourdes y Los 3 mosqueteros; Vermouth y noche: Mares de Chile, mares de gloria.

LATORRE. — Delicias 3732. — Teléfono 89607. — Matinee: Sobre las nubes y Los 3 mosqueteros; Vermouth y noche: Conquistadores de gloria y Variedades.

MARAVILLAS. — Av. Matta 618. — Teléfono 122, (Mat.) — Matinée: Loca por los uniformes y Un par de tíos; Vermouth y noche: Sangre de circo.

MINERVA. — Chacabuco 778. — Teléfono 63464. — Matinée: El cardenal Richelieu y Los 3 mosqueteros; Vermouth y noche: La ley de la sangre y El sombrero de 3 picos.

MIRAFLORES. — Miraflores 378. — Teléfono N.o 66989. — Matinée: Shanghai y El lirio dorado; Vermouth y noche: Sangre de circo y Secreto a voces.

NACIONAL. — Independencia 801. — Teléfono 63568. — Matinée: Los 3 mosqueteros y El vampiro de Praga; Vermouth y noche: Paganini y A costa de su honor.

NOVEDADES. — Gral. Korner esq. Av. Portales.— Teléf. 65290. Matinée: Me obligaste a quererte y El gran explorador; Vermouth y noche: El rey en vacaciones y El cantante de Nápoles.

ÑUÑOA. — Irarrázaval 2705. — Teléfono 63810. — Matinée: Secreto a voces y Shanghai; Vermouth y noche: Madrecita.

O'HIGGINS. — San Pablo-Cumming. — Teléfono 86929.— Matinée: El milagro de Lourdes y El gran explorador; Vermouth y noche: El cuervo.

ORIENTE. — Providencia con Pedro de Valdivia. — Matinée: Sombras de pasado, Había una vez dos héroes y Variedades; Vermouth y noche: Tu nombre es amor.

POLITEAMA. — Portal Edwards. — Teléfono 80064 — Matinée: El gran explorador, Amantes fugitivos y Cómicas; Vermouth y noche: El cuervo.

PRINCESA. — Recoleta 243 — Teléfono 60192. — Matinée: El amo de Broadway y El beso de la muerte; Vermouth y noche: Sangre de circo y Shanghai.

PROVIDENCIA. — Manuel Montt 62. — Telefono 81364. — Matinee: El cuarto 309 y Los 3 mosqueteros; Vermouth y noche: Madrecita.

RECOLETA. — Recoleta 597. — Teléfono 63974. — Matinée: Los 3 mosqueteros y Cómicas; Vermouth y noche: Mares de Chile, mares de gloria y Madres que pecáis.

REPUBLICA. — Avenida República 239. — Teléfono 83613. — Matinée: Loca por los uniformes y Segunda luna de miel; Vermouth y noche: Sangre de circo.

RIALTO. — Pedro de Valdivia 3346. — Telefono 41667. — Matinee: La ley de la sangre y Los 3 mosqueteros; Vermouth y noche: Paganini.

ROGELIO UGARTE. — Ñuble 390. — Teléfono 54868 — Matinée: Deuda de honor y Los 3 mosqueteros; Vermouth y noche: El día que me quieras.

SAN MIGUEL. — Av. Central 1202. — Telefono 86185 — Matinée: Seguros en en el infierno, La sangre llama y Los 3 mosqueteros; Vermouth y noche: Las manos de Orlac y En el hospital.

SELECTA. — Chacabuco 1178. — Teléfono 89334. — Matinée: Los 3 mosqueteros y Cómicas; Vermouth y noche: Madrecita y El hombre esfinge.

SETIEMBRE. — Delicias 404. —Telefono 86404. — Matinée: Había una vez dos héroes y El gran explorador; Vermouth y noche: El rey en vacaciones y Viviendo en terciopelo.

SPLENDID. — Huérfanos 1048. — Telefono 85815. — Matinée: La fugitiva y Laurel y Hardy; Vermouth y noche: Laurel y Hardy.

VICTORIA. — Huérfanos esq. San Antonio. — Teléf. 86474. — Matinee: El amo de Broadway y El beso de la muerte; Vermouth y noche: El crimen del expreso de Roma

EE. UU. ha dado un rudo golpe a la Liga de las Nacio[nes]

TAL ES LA OPINION QUE PREVALECE EN LONDRES Y PARIS, EN VISTA DE LA SUPRESION DE LA CLAUSULA SOBRE EMBARGO DE PETROLEO Y E[...] DE GUERRA, QUE CONTENIA EL PROYECTO DE NEUTRALIDAD. — SE CONSIDERA QUE ESTO ES UN GESTO DE AISLAMIENTO, QUE HACE CLARA [...] GATIVA DEL CONGRESO DE ESTADOS UNIDOS A COOPERAR CON GINEBRA. — SIN EMBARGO, ESTA MODIFICACION NO PRODUCIRA NINGUN[...] EN LAS SANCIONES, SEGUN SE CREE. — LA ACTITUD DE LOS PAISES EUROPEOS EXPORTADORES DE PETROLEO

PARIS, 11.— (U. P.) — Un golpe para la SDN., como también un definitivo aplazamiento de las sanciones del petróleo, fué observado hoy día por la prensa francesa en la supresión del proyecto de neutralidad, de Estados Unidos, del párrafo que facultaba al Presidente Roosevelt para embargar los embarques de petróleo a los beligerantes del Africa.

A pesar de que los diarios admiten que es difícil juzgar exactamente el problema expuesto por la Comisión del Senado en cuanto a la actitud pertinente, el "Echo de Paris" expone la situación así:

"¿Puede el Presidente hacer aún, por razones de seguridad y neutralidad del país, lo que el texto original del proyecto le permitía hacer para llevar un pronto fin a las hostilidades?

"Si puede hacerlo, la diferencia es solamente de fórmula. En caso contrario, la innovación en el proyecto trae un cambio completo, y en las actuales circunstancias las sanciones del petróleo están muertas si el Senado ratifica las enmiendas de la Comisión.

"Sin ser molestada por los Estados miembros de Ginebra en cuanto a transporte marítimo, Italia puede importar todo el combustible que necesite".

Indicando que la Comisión del Senado ha suprimido el párrafo en cuestión, porque consideraba que él unía a Estados Unidos más estrechamente con Ginebra, el "Paris Midi", comenta:

"La verdad se manifiesta bajo una forma particularmente significativa de aversión de Estados Unidos, hacia el Viejo Continente, y así ha quedado acentuado el contraste entre el valor moral y el carácter negativo del mensaje presidencial.

"En ninguna época, y en ningún país, se ha empleado mayor ardor en denunciar un peligro, y menor prisa por terminar con la amenaza".

TRISTE DESAIRE, OPINAN EN LONDRES

LONDRES, 11 (U. P.) — Ha sido considerada como un triste desaire a los países miembros de la Sociedad de las Naciones la información llegada de Washington, respecto de que se ha eliminado de la ley de neutralidad la cláusula que habría facultado al Presidente para prohibir la exportación de los materiales de guerra más allá de su voluntad normal, a los países beligerantes, cada vez que la abstención de esa actitud pudiera prolongar una guerra.

El hecho de que el Presidente no pueda poner en vigencia esa restricción, sólo para mantener la neutralidad de Estados Unidos, es considerado como un gesto de aislamiento, que hace clara la negativa del Congreso a uncir el carro de la neutralidad de Estados Unidos a la política de la Sociedad de las Naciones.

Sin embargo, la modificación hecha a la ley, según se cree, no producirá ningún efecto en las sanciones relacionadas con el petróleo, porque la acción decisiva en esa materia es la de si Estados Unidos limitará sus exportaciones de petróleo a Italia, siendo el motivo para esa restricción de gran importancia psicológica, pero inmaterial para los intereses económicos que están relacionados.

Se cree que Gran Bretaña, Holanda, Rusia y Rumania abandonarán el mercado italiano de petróleo, si Estados Unidos reduce a lo normal sus embarques de petróleo. El principal interés de las naciones europeas productoras de ese combustible es el de que Italia no pueda burlar el boycott del petróleo, dictado por la Sociedad de las Naciones, obteniendo existencias de Estados Unidos, y que las compañías norteamericanas no se aprovechen del sacrificio de los países de la Sociedad de las Naciones, apoderándose del mercado italiano.

Genevieve Tabouis predice la conclusión de la guerra gracias a una intervención de Bélgica. — Este país actuaría por insinuación del Vaticano. — Se enviaría la Comisión Investigadora a Etiopía, tantas veces pedida por el Negus

La preocupación de la Sociedad de las Naciones quedaría salvada según se cree, si Estados Unidos disminuyera sus exportaciones a Italia, y así el golpe contra la Sociedad sería considerado más moral que físico.

COMENTA "SUNDAY OBSERVER"

LONDRES, 11 (U. P.) — El redactor diplomático del "Sunday Observer", que es contrario a la aplicación de sanciones contra Italia, al declarar que la alteración del proyecto de neutralidad de Estados Unidos impedirá la aplicación de las sanciones petroleras, dice que cuando el Consejo de la Sociedad de las Naciones se reúna el 20 de enero, se reunirá también la Comisión de los Trece, y después la de los Dieciocho. Agrega: "Es una cosa clara que ninguno puede hacer ningún negocio, pero lo que no está claro es qué pretexto preciso descubrirán para aplazar sus negocios".

PREDICCIONES DE GENEVIEVE TABOUIS

PARIS, 11.— (U. P.) — Después de la visita del Embajador francés, Conde de Chambrun, al Premier Laval, Genevieve Tabouis, del diario "L'Oeuvre", el primer periodista que predijo en forma acertada de la guerra gracias a las siguientes maniobras:

La Liga de las Naciones, a petición de Italia, constituirá una comisión de investigaciones que irá al terreno etiope mismo, según anunciaráse, a investigar las posibilidades de restaurar la paz e informar sobre las reformas y economías necesarias y que habrían de hacerse en Etiopía. Entretanto, Bélgica propondría a la Comisión de los Trece un nuevo Plan, que se presume que sería la base del desenvolvimiento de Etiopía por Gran Bretaña, Francia e Italia, conservando siempre el Negus la soberanía. Se intentaría persuadir al Negus de que pidiera a la Liga la ayuda necesaria, y la Liga contestaría sugiriendo que se invitara a Francia e Inglaterra a examinar junto con el Emperador las mejores maneras de mejorar la situación financiera, económica y social de Etiopía. Los Gobiernos de Londres y Paris ofrecerían proporcionar fondos para el desarrollo de Etiopía y ayuda para el desarme de los jefes, lo cual se cree que sería aceptado por el Negus porque en esta forma eliminaría la constante amenaza de un derrocamiento, y sería también lo que le induciría a vencer su repugnancia y a aceptar la participación de Italia en la explotación de su patria.

Los fuertes movimientos de los italianos hacia el Africa no indican en modo alguno que se intentarán nuevas ofensivas para mejorar la posición de Italia en vista de las nuevas negociaciones.

El corresponsal de "Le Temps" cree que "Bélgica, por insinuación del Vaticano, puede que proponga a la SDN el 20 de enero próximo enviar a Etiopía una comisión investigadora.

Expresa "Le Temps" que Italia comprende que es sumamente difícil para Francia y Gran Bretaña tomar una nueva iniciativa, motivo por el cual contempla una solución del conflicto por intermedio de la SDN para la cual la insinuación belga constituiría el punto de partida.

Según entiende "Le Temps", la intervención belga "sería hecha por discreta insinuación del Vaticano, como gran poder espiritual con la idea de hallar una solución pacífica al conflicto". Agrega que la ocasión no puede ser más favorable, porque el propio Negus solicitó el envío de una comisión investigadora. Italia ha considerado tal posibilidad, pero hasta aquí se ha mantenido en reserva.

Italia reitera que el embargo del petróleo será considerado como un acto hostil

ITALIA MANTIENE SU ACTITUD

ROMA, 11. (U. P.)—Un portavoz oficial ha reiterado que el Gobierno considerará cualquiera forma de aplicación del embargo del petróleo a Italia, como "muy seria", porque "afectaría a la población civil".

Añadió que las existencias de petróleo serían "muy substanciales y adecuadas para un largo período".

También declaró que, como desde un principio se había manifestado que la actitud del Gobierno frente al embargo del petróleo sería semejante a la actitud ante un acto hostil.

LA REUNION DEL GRAN CONSEJO FASCISTA

ROMA, 11. (U. P.)—El Gran Consejo del Partido Fascista postergó la reunión que había de celebrar el 18 del mes en curso, para el día 1.o de febrero próximo, a las 22 horas.

Oficialmente no se ha dado explicación alguna acerca de esta postergación, pero se presume que ha sido con el propósito de esperar los resultados de la sesión que celebrará el 20 del corriente la Liga las Naciones.

ITALIA Y LA PROXIMA REUNION EN GINEBRA

ROMA, 11. (U. P.)—Los comentarios políticos de ésta estuvieron de acuerdo, esta noche, en que la próxima reunión de la SDN ocupa un lugar prominente en los problemas diplomáticos se

La modificación introducida en el proyecto de neutralidad de Est. Unidos

WASHINGTON, 11.—(U. P.)—El Secretario de Estado, Cordell S. Hull, ha manifestado que la ley de neutralidad ha conservado su significado primitivo, a pesar de la modificación que él aceptó en la reunión celebrada ayer viernes por la Comisión de Relaciones Exteriores del Senado, a saber: el abandono de la frase que determina que el Presidente puede restringir las exportaciones anormales de artículos de guerra, si al parecer una guerra extranjera fuera a prolongarse o extenderse a menos de que dictara esa restricción.

Por diez minutos se evitó la guerra entre Italia y Gran Bretaña en octubre último

"SUNDAY REFEREE", DE LONDRES, DICE QUE EL 17 DE ESE MES, A LAS 4 DE LA MAÑANA, MUSSOLINI DIO 24 HORAS DE PLAZO A GRAN BRETAÑA PARA CAMBIAR LA POSICION DE ALGUNOS DE SUS BARCOS EN EL MEDITERRANEO. — EN CASO CONTRARIO, LOS ATACARIA LA FLOTA ITALIANA. — AL DIA SIGUENTE, A LAS 3.50 DE LA MADRUGADA, SIR ERIC DRUMMOND LLEGO APRESURADAMENTE AL PALACIO VENECIA, DONDE CONFERENCIO ALGUNOS MOMENTOS. — HORAS DESPUES, BUQUES INGLESES ABANDONABAN SU FONDEADERO E ITALIA RETIRABA FUERZAS DE LIBIA. — POR SUPUESTO, EL GOBIERNO DE ROMA DESMIENTE TODO ESTO

LONDRES, 11 — (U. P.) — El "Sunday Referee" publica una información sin fecha y sin que haya podido ser confirmada, que sólo por diez minutos pudo evitarse la guerra angloitaliana. Dice que a las 4 de la mañana del 17 de octubre, Laval pidió por teléfono a Mussolini sus condiciones de paz, a lo cual contestó Mussolini, que tendría que ser modificada la posición de la flota británica en el Mediterráneo en el plazo de 24 horas, o de lo contrario Italia atacaría a las 17 unidades británicas surtas en la bahía de Alejandría.

Dice el "Sunday Referee" que a las 3.50 de la madrugada, del 18 de octubre, o sea faltando diez minutos para cumplirse el plazo dado por el Duce, el Embajador británico en Roma, Sir Eric Drummond, acudió apresuradamente al Palacio de Venecia, celebrando allí una conferencia, y que pocas horas después se anunciaba que Gran Bretaña estaba dispuesta a cambiar la posición de algunos de sus barcos si Italia retiraba de Libia una división de ejército.

ROMA, 11. — (U. P.) — Un vocero del Gobierno manifestó a la United Press que la versión dada en Londres de que sólo por diez minutos pudo evitarse la guerra entre Italia y Gran Bretaña, es ridícula y que no tiene fundamento alguno.

EN 100 DIAS DE GUERRA Y CON LAS ARMAS MAS MODERNAS, LOS ITALIANOS ESTAN MAS ATRASADOS EN SU CAMPAÑA QUE EN LA DE FINES DEL SIGLO PASADO

ADEMAS DE LAS LLUVIAS, LA SORPRENDENTE ADAPTACION DE LOS ETIOPES PARA APRENDER EL MANEJO DE LOS MODERNOS ELEMENTOS DE LA GUERRA HA ENTORPECIDO SU AVANCE. — HAN PERDIDO 60 TANQUES, UNA RADIO DE CAMPAÑA, 9 AMETRALLADORAS Y MUCHA MUNICION SOLAMENTE EN UNA BATALLA EN EL FRENTE DEL SUR: EN MARALLE. — COMO HA QUEDADO EL PAIS A CAUSA DE LAS LLUVIAS PRELIMINARES DE LA VERDADERA TEMPORADA LLUVIOSA. — REVELACIONES DE PRISIONEROS ITALIANOS

PARIS, 11. — (U. P.). — Además de las lluvias, la sorprendente adaptación que han demostrado los soldados etiopes en aprender el manejo de las armas modernas sorprenden a la campaña colonial italiana al finalizar el centésimo día de su iniciación en considerable atraso con respecto a los progresos en la anterior guerra ítalo-etiope en las postrimerías del siglo XIX, y que terminó en un desastre en Adowa.

Las informaciones que se recibieron hoy procedente de observadores oficiales destacados en ambos frentes confirman que los italianos perdieron 60 tanques, una instalación radiotelefónica de campaña, 9 ametralladoras y una importante cantidad de municiones en el combate que libraron la semana pasada en Maralle situado en el frente Sur, con un pequeño destacamento etiope dirigido por el Dedjas Bayeneu Mairedi.

EL GOBIERNO DE ROMA DESMIENTE LOS RUMORES SOBRE CAIDA DE MAKALLE

En esa acción intervino una columna de tropas somalíes al mando de oficiales blancos, y apoyada por tanques.

Los observadores franceses agregan que las pérdidas que experimentaron ambos bandos fueron importantes y consideran que la batalla de Maralle es una de las luchas más encarnizadas que se han sostenido desde el comienzo de las hostilidades.

LA LLUVIA DETIENE A LOS INVASORES

ADDIS ABEBA, 11. — (U. P.).— La lluvia que ha caído continuamente en forma de cascadas sobre los valles y cañones de las zonas montañosas, cambiando los caminos y carreteras en inmensos barriales solamente transitables por mulas, ha tenido la virtud de detener la guerra en la mayor parte de Etiopía de acuerdo con las informaciones que llegan de todos los frentes.

Y a esto hay que agregar que los pronósticos del tiempo hacen pensar en la probabilidad de que semejante situación haga que la guerra quede estancada por lo menos durante unas seis semanas.

"Las pequeñas lluvias" que son solamente las mensajeras que anuncian las grandes lluvias del verano que mantienen al país limitado de movimientos locales en todas las zonas, han comenzado con tres semanas de anticipación a lo normal.

El camino entre Dessie y Addis Abeba se encuentra casi intransitable. Lo que antes se podía recorrer en 18 horas se hace ahora en 6 días y con las mayores dificultades. Muy a menudo los camiones se quedan presos en barriales que se originaron con pequeños riachuelos que luego se convirtieron en torrentes.

El camino al Norte de Dessie ha sido completamente arrasado en tres partes distintas, en secciones de 16 kilómetros, dejando caer verdaderas cataratas por los costados de la montaña que atraviesa. Otras porciones de igual camino se encuentran bajo el mismo peligro.

Los observadores militares de esta contemplan el porvenir guerrero y de los próximo meses sumamente limitado y despacioso. Sin embargo consideran que los etiopes consideran que los etiopes se verán menos afligidos que los italianos por el hecho de que no cuentan con igual número que éstos de unidades motorizadas.

Por lo tanto es posible, según algunos, que los etiopes tomen la ofensiva aprovechando las lluvias en tanto que los italianos, maniatados por las lluvias, tendrán que solamente dedicarse a la defensa.

Las lluvias por otro lado, también han sido recibidas con alegría por los etiopes, ya que éstas anuncian pasto para las mulas y buena cosecha para las poblaciones civiles, todo lo cual va en directo beneficio del ejército combatiente.

Los ejércitos del Norte ya han comenzado a sembrar chambra, especie de arveja y varios otros comestibles.

En cuanto a los italianos la aviación también sufrirá considerablemente, ya que los campos de aterrizaje, con las lluvias, no escaparán al destino de todos los terrenos de las regiones afectadas por las aguas.

El que las lluvias hayan comenzado o nó en Dolo, aún no se sabe. Pero si ya han comenzado, es posible que detengan el avance de Graziani sobre el Ras Desta.

Este es, por ahora, el principal problema que afrontan los estrategas etiopes.

A PESAR DE SUS TANQUES, MUEREN Y CAEN PRISIONEROS

DESSIE, 11.— (U. P.)— Cuatro prisioneros italianos, al describir la batalla de Endoshequ, cerca de Takazze, ocurrida el 14 de diciembre, y en la cual fueron hechos prisioneros, dijeron que de una columna italiana, compuesta de 1,600 hombres, que se encontraba emboscada, "cayó al parecer la mitad", y que fueron tomados diez tanques.

Dos ingenieros y dos tripulantes de los tanques, agotados, con sus uniformes destrozados y sus zapatos agujereados, fueron entrevistados por el corresponsal en medio del frío del campo, muy cerca del campamento, y declararon:

"Una columna de avanzada, compuesta de 1,600 hombres, que se encontraba emboscada, llamó por radio en su auxilio. Vino un grupo de tanques para encabezar el ataque. Partimos hacia adelante, con dos camiones, un oficial, dieciseis hombres y diez tanques.

"Repentinamente, los etiopes abrieron el fuego por todos lados. El oficial fué muerto, y los hombres saltaron de los tanques para tratar de huir. Algunos escaparon hacia los matorrales, y otros fueron hechos prisioneros. Los que manejaban el tanque delantero fueron muertos, y este tanque cerró el paso a los otros nueve, que se vieron obligados a detenerse.

"Dos de nosotros, que íbamos en el último tanque, vimos que los tripulantes de los demás saltaban de ellos con el resultado único de caer víctimas de las balas. Nosotros permanecimos encerrados en nuestro tanque. Vinieron los etiopes y abrieron la puerta, que nos habíamos olvidado de clausurar. Gritamos: "Amigos!" y nos hicieron prisioneros sin sufrir herida alguna. Mientras tanto, la columna de 1,600 hombres se dió cuenta de que estaba rodeada y recibió orden de retirarse antes que exponerse al fuego de enemigos invisibles. Los italianos fueron presa del pánico, y al parecer cayó la mitad de ellos".

LOS RUMORES SOBRE RECONQUISTA DE MAKALLE

ADDIS ABEBA, 11.— (U. P.) —Los funcionarios no tienen información alguna respecto a los rumores de que Makallé ha sido recuperada, y que han estado circulando durante los tres días últimos.

Por lo que se ha podido saber de fuentes dignas de fe, los etiopes se encuentran a lo menos de 15 a 32 kilómetros de Makallé.

Se cree que, por lo menos en el momento actual, los etiopes no tratarán de atacar, a menos de que los italianos den indicaciones de que se están retirando, ya que virtualmente es imposible para los etiopes tomar por asalto una posición fortificada y con una guarnición adecuada.

ROMA, 11. (U. P.)— El Gobierno desmiente oficialmente la noticia transmitida por la Agencia Havas, afirmando que los etiopes han reconquistado la ciudad de Makallé. Dice el Gobierno, que esta información es "fantástica".

EN LA BATALLA DEL BAGAT Y GHEVA

ROMA, 11. (U. P.)— Oficialmente se anuncia que en la batalla habida en la conjunción de los ríos Bagat y Cheva, en la región de Tembien, los italianos perdieron un cabo eritreano y dos askaris muertos, y tres oficiales blancos, dos cabos eritreanos y tres askaris heridos.

Se informa también que las pérdidas sufridas por los etiopes fueron considerables.

PERDIDAS DE TROPAS ITALIANAS DE COLOR

ROMA, 11. (U. P.)— Oficialmente se anuncia que las pérdidas de las tropas nativas en el Africa Oriental entre el 3 de octubre y el 31 de diciembre últimos, alcanzan a 477 soldados eritreanos y askaris y a 44 somalíes y dubats.

COMUNICADO ITALIANO N.o 94

ROMA, 11. (U. P.)— El comunicado de guerra número 94, dice como sigue:

"El mariscal Badoglio telegrafía que ayer, destacamentos blancos y eritreanos atacaron fuertes grupos enemigos que se hallaban en la conjunción de los ríos Gabat y Cheva. La operación se desarrolló con la cooperación de la artillería y con la ayuda de la aviación. El enemigo se retiró seguido por nuestras tropas que les pisaban los talones. Los etiopes sufrieron fuertes pérdidas, mientras que nosotros tuvimos las siguientes bajas: tres oficiales blancos, dos cabos eritreanos y tres soldados askaris.

"La aviación ha estado sumamente activa en todos los frentes.

"El Degiac Haile Selassie Gugsa, junto con sus asistentes y las autoridades políticas de la región del Tigré, ha completado la organización de sus hombres armados en destacamentos de infantería. Los hombres de Gugsa ya han sido empleados en algunas ocasiones en todo el frente. Muchos de sus partidarios armados se han organizado también en destacamentos de policías que se han establecido en los territorios ocupados por las fuerzas italianas".

OTROS MILES DE HOMBRES AL FRENTE

NAPOLES, 11. (U. P.).— El vapor "Atlanta" zarpó para el Africa Oriental llevando 28 oficiales, 44 suboficiales y 1.105 soldados de la división Val Pustería y nuevas reservas de camisas negras de la división Tevere.

El vapor "Garbiano" zarpó con 1.500 obreros especializados.

Estados Unidos

ALZA DEL PRECIO DEL PAN

FILADELFIA, 11.— (U. P.)— El primer resultado de la invalidación de la AAA por la Corte Suprema ha sido en ésta la baja del precio del pan en 2 centavos por marraqueta.

EL EMBARQUE DE LOS RESTOS DE CARLOS GARDEL

NUEVA YORK, 11.—(U. P.) —El embarque de los restos de Carlos Gardel a Buenos Aires ha sido postergado para el 18 del corriente, día para el cual los amigos del extinto han dispuesto el transporte de los restos a Buenos Aires a bordo del "Panamérica"

La Junta de Absoluciones del Estado de Nueva Jersey rechazó la apelación de Bruno Hauptmann

ADEMAS DE ESTE FALLO, QUE ERA ESPERADO, SE PRODUJERON AYER ALGUNOS HECHOS SENSACIONALES. — EL PROCURADOR GENERAL DEL ESTADO, WILENTZ, DIO PERMISO AL DOCTOR CONDON PARA ABANDONAR EL PAIS. — CONDON PARTIO A VALPARAISO EN EL "SANTA RITA". — PERO EL GOBERNADOR ORDENO SU DETENCION CUANDO EL DOCTOR SE HALLABA YA EN ALTA MAR. — EL REO NO APELO PERSONALMENTE A LA CORTE. — SE LEYERON, EN CAMBIO, DOS CARTAS: UNA DE SU MADRE, RESIDENTE EN ALEMANIA, Y OTRA DE SU CONFESOR, UN PASTOR LUTERANO. — LOS ABOGADOS DEFENSORES PIERDEN LA ESPERANZA. — HOFFMAN PUEDE APLAZAR LA EJECUCION POR TRES PERIODOS DE 30 DIAS

TRENTON, 11.— (U. P.)— (Flash).— La Junta de Absoluciones rechazó la apelación de Bruno Hauptmann.

La sesión de la Junta fué secreta, y por ellos las aseveraciones y contraaseveraciones probablemente jamás serán conocidas, porque los miembros de la Junta, por tradición, están obligados a guardar el secreto de las deliberaciones, que duraren menos de una hora.

El Procurador General, Wilentz, se negó a comentar el veredicto. En respuesta a algunas preguntas, dijo:

"No se hará nada con respecto a Condon".

Los funcionarios oficiales de la capital del Estado están de acuerdo en que sólo un milagro podrá salvar a Hauptmann de la muerte en la silla eléctrica, que deberá efectuarse el 17 de los corrientes como resultado del rechazo por la Corte de Absoluciones de la petición de clemencia.

El anuncio de la Corte dice textualmente: "La petición de clemencia de Bruno Richard Hauptmann por el asesinato de Charles Lindbergh, hijo, en Hopewell el 1.o de marzo de 1932, fué denegada hoy por la Corte de Absoluciones".

Los abogados de la defensa dieron indicación de que a principios de la semana entrante pedirán al Gobernador del Estado la conmutación de la pena. El Gobernador regresó a su oficina poco comunicativo. El carcelero de Hauptmann, Marte Kimberling, avisará inmediatamente al prisionero que su petición fué desechada.

SENSACION DE HORA UNDECIMA

TRENTON, 11.—(U. P.)—Hubo hoy una sensación de hora undécima en el momento en que la vida de Bruno Hauptmann quedaba sujeta al fallo definitivo de la Junta de Absoluciones de Nueva Jersey. El Gobernador, Harold Hoffman determinó ordenar el arresto del doctor John F. Condon, el médico de Bronx que actuó como intermediario entre el coronel Lindbergh y el secuestrador de su hijo. El viejo médico partió anoche en el "Santa Rita", de la Grace Line, en dirección a Sud América y Valparaíso, en compañía de su hija, Mrs. Myra Condon Hackett, que también era uno de los testigos en el caso de Hauptmann. El Acusador Publico y Procurador del Estado de Nueva Jersey, David T. Wilentz, los había autorizado para abandonar el país.

William Conklin, secretario del Gobernador, dijo que el Gobernador ordenaría a la policía del Estado y a las otras fuerzas legales que arrestaran a Condon, para que pudiera interrogársele respecto de las discrepancias que se dice que hay en sus "historias", es decir, entre lo que dijo en el banco de los testigos y en ciertos artículos de magazine.

Esto ha reforzado la creencia de que el Gobernador hará uso de la última prerrogativa que le queda, y que dictará una suspensión temporal en favor de Hauptmann. El Gobernador tiene facultad para conceder tres períodos de suspensión, de treinta días cada uno, lo que hace un máximum de noventa días suspensión de treinta días cada uno, lo que hace un máximun de noventa días.

Una de las primeras ediciones del diario de la tarde "World Telegram" publicaba, con carácter exclusivo, y destacando la información, la noticia de que Hoffman estaba preparado para suspender por treinta días la pena a Hauptman, fuera cual fuera la resolución de la Junta de Absoluciones. Se dice en esa información que ahora Hoffman, después de las recepciones de las misteriosas cartas firmadas "J. Faulkner", en las cuales se asegura que Hauptman no cometió el crimen, y cuya escritura según declaran los técnicos, es la misma de las notas de rescate enviadas a Lindbergh, está convencido de que Hauptman no es el autor de dichas notas.

En los círculos locales se tienen bien pocas dudas en cuanto al resultado de la reunión de la Junta, y al respecto se hace notar que cinco de los ocho miembros de ella formaban parte también de la Corte de Errores y Apelaciones que ya ha dictado sentencia contra el joven alemán. Hoffman dijo que había muy pocas probabilidades de que los miembros de la Junta fueran a ver a Hauptman a la cárcel.

HAUPTMANN DUERME

A las 10 de la mañana el coronel Mark Kimberling, que tiene a su cargo la vigilancia de Hauptman, dió cuenta de que su prisionero "al parecer todavía estaba durmiendo a las 10 de la mañana". Sin embargo, si Hauptman todavía conserva la confianza que recientemente ha manifestado la prensa, sus abogados defensores están muy lejos de eso. El abogado jefe, Mr. Lloyd Fysch r, cuando entró a la oficina del Gobernador Hoffman para hacer una última petición en favor de su defendido declaró: "Es un día sombrío". Del mismo modo, el ayudante del abogado jefe, Egbert Rosencranz, dijo que no se presentaría ninguna prueba nueva y llamativa.

A las 11 el secretario del Gobernador, William Conklin, al mismo tiempo que hacía hincapié en que el arresto de Condon no había sido ordenado en realidad, dijo que la cuestión era de cómo la policía del Estado de Nueva Jersey podía aprehender a Condon que se encontraba a bordo. "La cuestión debe decidirla el Procurador General y la policía del Estado", agregó. Admitió que el Gobernador había dado orden a la policía para que interrogara a Condon acerca de las discrepancias de que se ha hablado.

Conklin dijo que el artículo publicado por el médico de Bronx "hacía la declaración rotunda de que más de una persona estaba complicada en el secuestro. Hasta asegura que él conoce a dos de los que de esa manera estaban complicados. Si Condon sabe estas cosas, el Gobernador cree que las autoridades deben estar en posesión de esta información".

SE REUNE LA JUNTA

Los miembros de la Junta de Absoluciones se reunieron a las 10.30, bajo la presidencia del Canciller Luther A. Campbell, presidente de la "Court of Chancery". Junto a él tomaba asiento el gobernador Harold G. Hoffman. Los otros seis jueces eran George Van Buskirk, Harold B. Wells, Walter L. Hetfield, Joseph A. Dear, John J. Rafferty y William D. Wogskell. Conklin anunció que Hauptmann no apelaría personalmente a la Junta.

Se celebró una reunión preliminar en la oficina del gobernador, y después se retiró la Junta a una sala más espaciosa, donde se comenzó a realizar la labor del día, a las 11.05 de la mañana.

El procurador general, Wilentz, en representación del Estado de Nueva Jersey, y Lloyd Fisher, que encabeza la defensa, entraron juntos a la sala, el último con aspecto solemne. Poco después de abrirse la sesión, la Junta pidió que se le llevara la escala que cree fué usada en el secuestro.

ESCRIBE LA MADRE DE HAUPTMANN

Se leyó una larga carta de la anciana madre de Hauptmann que reside en Krementz, Alemania, pidiendo que se perdonara la vida de su hijo, e implorando al gobernador que no permitiera la electrocución de Hauptmann sobre la base de pruebas circunstanciales.

La carta de la madre de Hauptmann al gobernador de Nueva Jersey, Mr. Hoffman, decía:

"Desde que se culpó a mi hijo del odioso crimen, he expresado invariablemente la convicción que, no obstante la sospecha prevaleciente en su contra, la Corte de Flemington lo absolbería finalmente. Por desgracia, Bruno no ha logrado probar su inocencia. Pequeñas faltas cometidas en Alemania durante el hambre que siguió a la guerra mundial hicieron que se le calificase fundamentalmente como un carácter criminal. Sin embargo, como madre del condenado, que le dió el ser y lo crié en una familia temerosa de Dios, se me podrá perdonar si no lo creo culpable.

"Aunque ciertas apariencias externas pueden ser irrefutablemente adversas a él, siento claramente que Bruno, que fué un modelo de hijo para conmigo y él mismo un padre amante de su hijito, no podría ser y no es el verdadero autor del torpe crimen. Además, siendo que el crimen que ha conmovido tan hondamente a todas las madres alemanas como también en su país, no podría rectificarse con la ejecución de un hombre que del principio al fin ha proclamado en alta voz su inocencia.

"Estoy firmemente convencida de que a pesar de la forma misteriosa en que el pobre muchacho puede haberse visto envuelto en la secuela del crimen, él no es, en realidad, el culpable. Por lo tanto, sin impugnar de ningún modo el honrado esfuerzo por impartir justicia de parte del jurado que pesó las pruebas, ni la imparcialidad de los jueces, quiero levantar mi voz para que la justicia ceda el paso a la clemencia.

"¡Dios Todopoderoso, Sabedor Supremo, poseedor de las excelentes prerrogativas del perdón y la clemencia!, yo te imploro que las ejerzas en beneficio de mi amado hijo Bruno, cuya muerte ignominiosa en la silla eléctrica sería mi desesperación y desconsuelo.

"Le imploro, señor gobernador, que interponga la dignidad de su alta investidura y no permita que se dé curso a una pena irreparable, fundada sólo en pruebas circunstanciales".

LA CARTA DE SU CONFESOR

En seguida se leyó una segunda carta, del Reverendo John Mathieson, pastor de la Iglesia Luterana, que ha hecho repetidas visitas a Hauptmann en la celda de la muerte. También pide misericordia. La carta comienza:

"He tenido con Hauptmann quince entrevistas en que he escudriñado su alma, y estoy convencido de que dice la verdad.

"Si Hauptmann hubiera tenido un buen abogado defensor al comienzo del proceso, y durante éste hubiera pedido un intérprete, las mismas pruebas usadas contra él habrían hablado en su favor. Hauptmann no sintió la necesidad de estas cosas hasta que ya era demasiado tarde. Hauptmann no encuadra dentro de las pruebas circunstanciales.

"Doy cuenta de estas cosas a los honorables miembros de la Junta, no debido a simpatía por Hauptmann, aunque aseguro conocerlo mejor que cualquiera otra persona, a excepción de su esposa, sino porque deseo que prevalezca la justicia. Pediría la pena suprema si Hauptmann fuera culpable. Mi credo no tiene objeción para ello. He sido ordenado pastor luterano, y he servido a la Iglesia veintiocho años. Aseguro estar bien calificado para juzgar a las personas en varias épocas de la vida, especialmente a los alemanes. Pasé los días de mi niñez y los años de mi primera juventud en una institución en que había niños abandonados, vagabundos y ex convictos.

A continuación se retiraron los abogados de la defensa y los procuradores del Estado, indicando que los jueces habían comenzado sus deliberaciones, a las 16.08 horas.

Tanto Wilentz como el coronel Schwarzkopf jefe de la policía del Estado parecían desinteresarse de las órdenes impartidas por el Gobernador para aprehender a Condon. Pensaban que Hoffmann debería dar la orden formal escrita si quería que se detuviera al doctor Condon.

Se observa que Condon permanece en la jurisdicción de Estados Unidos, porque viaja en un barco norteamericano. Sería posible pedirle que regresara voluntariamente cuando llegue a la Zona del Canal, o podría ser puesto en custodia a su llegada allí si Nueva Jersey enviase los funcionarios policiales por avión.

TRENTON, 11. — (U. P.)— El abogado de la defensa, Mr. Fisher, y el carcelero Kimberling informaron a las 18.15 horas, a Hauptmann sobre la resolución de la Corte. Hasta ahora no se ha revelado la actitud del reo ante la denegación de su petición de clemencia.

La señora de Hauptmann llegó a la cárcel poco después de Fisher y Kimberling. Lloraba histéricamente. Las autoridades no la permitieron ver a su esposo.

Fisher dijo, más tarde que Hauptmann no tuvo ninguna reacción nerviosa cuando se le informó de la decisión de la corte. Dijo Fisher:

"Hauptmann parecía haber sufrido un daño nada más. Se asomaron algunas lágrimas a sus ojos. Eso fué todo".

Próximamente será inaugurada en Londres y Birmingham, la Feria de las Industrias Británicas

LONDRES, 11. — El presidente del Departamento de Educación, Oliver Stanley, en un discurso pronunciado en la distribución de premios del Instituto Técnico de Lancashire, expuso que habían desaparecido ya muchas de las ventajes de que había disfrutado anteriormente la industria británica en los mercados mundiales y que era necesario mantener una sabia técnica y la fidelidad a la costumbre de emplear operarios muy capacitados para hacer frente a las dificultades suscitadas al comercio de exportación por el crecimiento del nacionalismo económico.

Aceptando el hecho de que se cuenta con buenos obreros, subsiste a la necesidad de dar a conocer la mercadería elaborada, y para ello, formuló votos por el éxito de la feria de las Industrias Británicas que celebrará su "Mayor edad" el mes próximo, cuando se inaugure en Londres y Birmingham.

El despliegue del frente de la exposición abarcará en Londres más de trece millas, y en Birmingham, más de once. Habrá once exposiciones oficiales de la sección imperial en el Olympia, una de las cuales, organizadas por el Ministerio de Agricultura, exhibirá la mayoría de los productos agrícolas de Inglaterra y País de Gales, envasados de acuerdo con el plan de marca nacional, conjuntamente con una presentación de frutas y vegetales en conserva y envasados.

Se espera que concurran a la feria compradores procedentes de 64 países, entre los cuales figurá, en primer término, Holanda, Alemania, en segundo, y Bélgica en tercero. — (British Wireless News).

LONDRES, 11. — Prominentes leaders del mundo de los negocios inauguraron el Instituto de Exportaciones.

Esa nueva organización laborará en favor del desarrollo del comercio de exportación británico mediante un mejoramiento general de la forma de exportación lo que se conseguirá mediante la preparación de especialistas, promulgación de reglamentos sobre conducta profesional, suministro de informaciones y realización de investigaciones.

Entre sus fundadores figuran todos los intereses afectados: fabricantes, comerciantes, compañías de navegación y de seguros, o banqueros.

Entre los vicepresidentes se encuentran Lord Merchett, Lord Hirst, Sir Harry Macgowan, Sir George Beharrell, Sir George MacDonagh, Lord Wakefield, Sir Malcom Robertson y Sir Francis Goodenough.— (British Wireless News)

Motonaves de gran tonelaje pondrá en su servicio sudamericano en el otoño, la Hamburgo Sudamericana

HAMBURGO, 11 (Transocean) La Compañía de Navegación Hamburgo Sudamericana acaba de adquirir los vapores de carga "Witram" y "Witell", de 2,000 y 3,800 toneladas, respectivamente, hasta ahora de propiedad del Lloyd Norte Aleman. Ambos vapores serán utilizados desde ahora en adelante para el transporte de carne congelada argentina destinada a Alemania. La misma compañía sigue aumentando sistemáticamente su tonelaje, habiendo encargado recientemente la construcción de 3 motonaves de 9,000 toneladas cada una, que serán puestas en la navegación sudamericana en el próximo otoño.

Francia

MENSAJE DE NAVIDAD DEL OBISPO DE PARIS

PARIS 11.—(U. P.)—El cardenal Verdier, Obispo de París, en su "Mensaje de Navidad", pronunciado en el Theatre des Ambassadeurs, dijo:

"Más que nunca podemos decir que la guerra puede considerarse legítima sólo en un caso: en el caso de legítima defensa", que es admisible:

1.o Si el país es atacado injustamente;

2.o Si el ataque causa pérdidas materiales que conduzcan a un decaimiento moral o físico;

3.o Si no existe otro medio de defensa.

Reveló el cardenal Verdier que el Papa, recientemente, le había hecho confidente de sus ansiedades, y que había rendido un homenaje a Francia, diciendo:

"Hace pocos días, el gran anciano me confió sus angustiosas inquietudes, pero reiteró que la política de paz de Francia continuaba siendo su más grande esperanza en la tierra. No creo que mi país haya recibido jamás un homenaje más glorioso y más emocionante."

Deportivas

LA PROXIMA CARRERA AUTOMOVILISTICA INTERNACIONAL

BUENOS AIRES, 11 (U. P.)— El 13 del corriente se abrirán las inscripciones para los participantes en el Gran Premio Internacional de Automoviles Virginio F. Grego, que se iniciará en esta capital el 16 de febrero próximo.

España

FALLOS EN EL PROCESO DE LAS MILICIAS SOCIALISTAS

MADRID, 11. (U. P.).—A las 11 de la mañana se presentó a la cárcel modelo, el juez de instrucción en el asunto de las milicias socialistas, y ante los presos leyó la sentencia.

El fallo condena a reclusión perpetua y a pérdida de su empleo, al teniente Máximo Moreno y a los guardias José del Rey Hernández y Miguel Gañán Forner; a doce años de reclusión temporal, al paisano Fernando de Rosa; a quince años de reclusión temporal, a Amaro del Rosal, Juan Turegano, Andrés Escudero Mota, Eloy Bela Figueroa y Nicolás Revuelta, a doce años, a Felipe Martínez Mota y Angel Martín; a un año y seis meses a Rafael Pozo, Enrique Nouvillas, Ricardo Maroto y Esteban Calleja; a dos años y un día de prisión menor, a Joaquín Pesser y José Ruiz Pérez; a un año y seis meses de prisión menor, Eulogio García González; a dos años y dos mil pesetas de multa a Ramón Gimenez Gil, Joaquín Fernández Paniagua, Esteban Cuella y José Setien; a un año y seis meses, a Silverio Alvarez, Ignacio Carmona y Lucio Villaloba; a dos años de presidio menor y tres años de prisión correccional José Muñoz; a un año y seis meses de presidio menor, a José Muñoz; a la misma pena con extensión, a Román Pérez Fernández; a un año con extensión, el suboficial Pérez Fegruca; y absueltos, el teniente José del Castillo y los paisanos Francisco Peret Garacía, Enrique Puente, Enrique Rodríguez y Eloy Alvarez.

NOMBRAMIENTOS EN EL EJERCITO

MADRID, 11 (U. P.)—El Consejo ha aprobado los decretos que hacen cesar como Director General de Aeronáutica, al general Manuel Godos, reintegrándole a la jefatura de la Tercera Inspección General de Ejército y nombrando como su sucesor al General Miguel Núñez del Prado e Inspector General de Cataluña al general López de Ochoa. A la Quinta División se designa al ex jefe de la Guardia Civil general Cabanellas; a la Sexta, al general Pedro de la Cerda y a la Octava, al general Enrique Salcedo.

Rusia

MOLOTOV Y LA RUPTURA DE LAS RELACIONES CON URUGUAY

MOSCU, 11.— (U. P.)— Se ha sabido que el discurso del Premier Wladimir Molotov ante el Tsik, contiene las siguientes frases:

"El Gobierno del Uruguay, bajo la presión de los reaccionarios brasileños y europeos, ha rompido sus relaciones diplomáticas con el Gobierno soviético. Si se ha de creer a los uruguayos se habría de creer que la Unión Soviética no tiene otra cosa que hacer que estar ocupado en los asuntos internos del Brasil y del Uruguay, que al parecer no pueden resolver por sí mismos los Gobiernos brasileño y uruguayo, por lo cual culpan a otros de sus disturbios."

Extraordinaria actividad registraron los bonos chilenos en el mercado de Londres durante la semana

HASTA EL JUEVES SE EXPERIMENTARON ALZAS DIARIAS DE PUNTOS Y FRACCIONES DE PUNTO. — A PARTIR DE ESE DIA PERDIERON ALGUNOS HASTA CINCO PUNTOS. — HAY BASTANTE INTERES POR LAS FLUCTUACIONES DE SUS PRECIOS EN LA SEMANA ENTRANTE. — PAPELES FERROCARRILEROS Y SALITREROS CHILENOS. — SITUACION DE LOS MERCADOS DE LOS DIVERSOS PRODUCTOS

LONDRES, 11. — (U. P.)— La Bolsa de Valores tuvo una alentadora semana tanto en valores de primera clase como en papeles industriales.

Entre los bonos extranjeros, los del Gobierno chileno registraron extraordinaria actividad durante toda la semana. Experimentaron alzas diarias de puntos o fracciones de puntos hasta el cierre del jueves, cuando los de 7 1|2 por ciento quedaron en 22, después de haber llegado hasta 2[illegible] 1|2. Los bonos de ocho por ciento quedaron en 23 y varios de las emisiones de 6 por ciento, alrededor de 19. En vista del hecho de que todas estas emisiones tuvieron igual tratamiento, las anomalías en su precios fueron demasiado [illegible] para el mercado del viernes, y se vendieron bruscamente para obtener utilidades. Entonces, los bonos de 7 1|2 por ciento descendieron cinco puntos quedando en 17, mientras los de seis por ciento bajaron del mismo modo a igual nivel.

Se observa bastante curiosidad con respecto a los precios en la próxima semana.

FERROCARRILES Y SALITRERAS CHILENOS

En general parece que hay suficiente demanda para llevar los precios hacia un nivel más alto.

Las acciones ferrocarrileras de Chile estuvieron activas. Las del Ferrocarril de Antofagasta a Bolivia ordinarias mejoraron uno y medio puntos cerrando a veinte y medio, y las preferidas del cinco por ciento, aumentaron dos y medio, cerrando a 64 contra 57 de esta misma fecha el año pasado.

Las al portador del Ferrocarril Salitrero subieron dos puntos para cerrar a 54.

Entre las acciones de compañías salitreras hubo buena compra vendiéndose las debentures del cinco por ciento de la Corporación de Ventas un punto mas alto o sea 72, en tanto que las Lautaro al portador, aumentaron 1 1|4 de chelín a seis chelines nueve peniques.

Se tiene entendido que el acuerdo de trueque de lanas argentinas con Alemania hecho esta semana se refiere principalmente a las lanas de merinos y mestizos finos y en algunas esferas se cree que se abastecerá de otras clases en Londres. La Federación Británica de la Lana celebró esta semana su elección semanal, eligiendo presidente a M. H. Pickles, quien actualmente vive en Inglaterra, fué durante muchos años uno de los principales compradores ingleses de lanas de Australia. Una vez me dijeron que Pickles fué quien durante la guerra hizo esa extraordinaria y detallada clasificación de lanas australianas, —ejemplo clásico de clasificación de lanas,— pero Pickles me dice que no es verdad, que él sirvió únicamente como tasador principal de lanas después de haberse adoptado la famosa clasificación. En todo caso la Federación ha escogido a un comprador práctico en lanas como presidente para el año venidero.

EL "LANITOL" SUBSTITUTO ITALIANO

El mercado de Bradford ha estado interesado esta semana varias muestras de un substituto italiano de lana, fabricado de caseína, el "lanitol" que un miembro francés de la Organización Internacional de Tejedores de Lana ha estado distribuyendo entre sus colegas de Bradford. En apariencias la nueva lana es muy fina y suave, pero en general las opiniones son más bien escépticas sobre sus cualidades para torcerlas y trenzarlas. Los italianos están orgullosos con su lanitol, que es su respuesta a las sanciones, pero uno de los técnicos del Instituto Textil de Leeds dice que la falta de azufre de los italianos consideran una ventaja es en realidad un inconveniente, porque el azufre sirve en la lana en bruto como medio para darle consistencia. Sin embargo, si Italia hubiese enviado una partida bastante grande, se cree que las autoridades de la industria textil inglesa habrían estudiado gustosas el lanitol para determinar si la nueva lana sintética puede servir como substituto.

METALES FINOS

El principal acontecimiento de la semana en el mercado de metales finos fué la inesperada caída del dólar que ahora se atribuye a los esfuerzos de China por convertir algunos valores recién adquiridos en dólares, en moneda esterlina. Según parece este esfuerzo sorprendió desprevenido al Fondo de Estabilización de Cambios de Estados Unidos, de otro modo la vida de unos cuantos millones de dólares no hubiera causado una baja tan pronunciada.

Aunque importantes compras de plata a plazo están encarando vencimientos diarios de los documentos de pago, causando tensión en el mercado de plata en barras, los precios registrados oscilan alrededor de 7 a 9 peniques más que los precios de hoy.

Parece que el pool banquero está funcionando suavemente, no ha habido ninguna nueva tensión en Bombay.

COBRE

Los metales básicos tuvieron algún movimiento en un mercado pesado en el curso de la semana, debido en gran parte al vago sentimiento no cristalizado de que talvez los precios de los productos de primera necesidad habían sido más o menos fijados permanentemente en Estados Unidos.

Los rumores sobre un posible aumento de los precios del cobre en Estados Unidos ya no circulan en este mercado.

Otro punto que calzó bien en el temperamento psicológico del mercado lo constituyeron estadísticas oficiales canadienses, que mostraban que la producción de cobre en 1935 fué de 209.076 toneladas en comparación con 183 mil 280 toneladas en el año anterior. Los subproductos del cobre del Canadá siempre han llevado escalofríos en este mercado, aunque los productores canadienses no están colocando su cobre barato en el mercado mundial.

PLOMO Y ZINC

Los precios del plomo y zinc se han visto igualmente afectados por las vacilaciones y confusiones de la semana.

Aumenta la producción de plomo, según el Metallgesellschaft que calcula que la producción mundial en noviembre fué de 130.175 toneladas, en comparación con 120.685 en octubre. Pero se opina que los productores de plomo están acumulando una visible existencia en orden a impedir alguna alza sorpresiva cuando se inicien las operaciones constructivas en este país y en el Continente en los próximos meses.

El estaño, en el curso de la semana, llegó a su más bajo nivel registrado en los últimos 2 1|2 años, a pesar de los cálculos de que las entregas visibles descendieron en diciembre en 1.431 toneladas siendo en total de 13.763 toneladas.

Las entregas en diciembre fueron de 10.038 toneladas, la cifra más alta en los últimos años. Pero con mayores entregas al mercado, se espera una mayor declinación.

YUTE

El mercado del yute abrió este año con tranquilidad. Los depósitos que aumentaron en las últimas dos semanas en 10.000 fardos, continúan aún a un nivel relativamente bajo, a pesar de que continúan llegando buenas cantidades.

Algunos mercados, entre ellos el de Dudee, han recibido investigaciones de Sud América, pero se ha declarado que las ideas de los compradores [illegible] los vendedores están tan alejados entre [illegible] que no habrá ningún negocio de importancia.

C. T. HALLIVAN.

MERCADO DE LIVERPOOL

TRIGO

LIVERPOOL, 11. (U. P.)—Los negocios fueron interrumpidos esta semana en el mercado de cereales al conocerse la noticia de la decisión de la Corte Suprema de Estados Unidos, invalidando la Administración de Ajustes Agrícolas. Una vez que el mercado se repuso del primer efecto, la opinión general de los corredores era que, mientras se afectarían los precios para entrega futura de trigo embarcado, la posibilidad de siembras más abundantes en primavera en Norte América, no afectaría gran cosa la situación actual del mercado.

Sin embargo, la tendencia del mercado era tranquila y hubo alguna presión ejercida por los vendedores deseosos de deshacerse de sus existencias de trigo canadiense, para ser embarcado a través del Atlántico tan pronto como se restableciera la normalidad de la navegación después de la temporada de invierno.

Esta actividad tendía a reducir los precios que cerraron con bajas de 3 a 6 peniques por cada 8 bushels, pero con una tendencia a afirmarse. Las influencias estabilizadoras consistieron en los embarques moderados habidos esta semana de todas partes del mundo, la reanudación de la demanda de trigo australiano, los temores acerca de la magnitud del daño causado a la cosecha australiana por las actuales inundaciones anunciadas de Sidney, como también la preocupación demostrada por el mercado por las informaciones sobre inundaciones habidas en Francia, las extensas inundaciones de Inglaterra y otros países, que pueden haber dañado considerablemente las siembras.

MAIZ

Hubo un número regular de ventas en el mercado del maíz, especialmente de argentino actualmente embarcado o para ser embarcado en marzo, pero los precios fueron de 3 a 6 peniques más bajos, respondiendo posiblemente a la baja del trigo y los embarques argentinos fueron inferiores a los acostumbrados.

AVENA

Las existencias de avena del país para los mercados del interior resultaron insuficientes para la demanda de consumo en Gran Bretaña. Los contratos hechos por el ejército inglés a precio fijo para forraje, tuvieron gran influencia en los precios. De los centros de provincias llegaron informaciones referentes a los perjuicios ocasionados a la avena sembrada en invierno. El mal tiempo también ha impedido la trilla en algunos distritos. La avena canadiense ha estado tranquila, por cuanto todavía está demasiado cara para que pueda interesar a los compradores británicos y del Continente.

LINAZA

Aunque la decisión de la Corte Suprema sobre la A. A. A. ha perturbado el mercado a fines de semana, los molineros han comprado linaza con alguna actividad. Los revendedores vinieron en seguida a ofrecer al mercado linaza a precios [illegible] mercado cerró [illegible] informaciones de Argentina [illegible] que el tiempo está [illegible] la cosecha. Hubo [illegible] la demanda de linaza [illegible] día, para ser [illegible] Bombay. Sin embargo [illegible] compradores del Continente [illegible] resaron casi todos [illegible] por linaza argentina [illegible] dores de esta [illegible] problemático [illegible] importante de [illegible] tal dedicada en Estados [illegible] la siembra de linaza [illegible]

LA ANULACION DE LA AAA PROVOCO GRAN NERVIOSIDAD EN LOS MERCADOS DE NUEVA YORK Y UNA FUERTE ONDA DE ALZAS

Se registraron los niveles más altos desde 1931 y al mismo tiempo el mayor intercambio bursátil desde hace muchas semanas. — La mayoría de las emisiones de bonos cotizables en Nueva York sufrió alza, mientras que el dólar bajaba repentinamente. — La libra subió y el franco alcanzó su nivel de paridad. — Los inflacionistas se hallan de plácemes. — Se espera que Estados Unidos pueda aumentar sus exportaciones. — Nuevo año de bonanza para los negocios. — Situación de los diversos mercados de productos

(RESUMEN COMERCIAL CABLEGRAFICO DE FRANK GLASSEY, EXCLUSIVO PARA "LA NACION")

NUEVA YORK, 11.— (Especial).— La invalidación de la Administración de Ajustes Agrícolas por parte de la Corte Suprema provocó la erupción de una nerviosa actividad en todos los mercados, llevando los valores a una alza de más de 9 puntos y los promedios comerciales alcanzando los niveles más altos desde 1931. Se registró también el mayor intercambio bursátil desde hace muchas semanas.

MOVIMIENTO COMERCIAL

La mayoría de los bonos industriales cerraron con alza; el índice comercial Dow-Jones alcanzó un nuevo promedio de alza el viernes; los bonos del Gobierno de Estados Unidos cerraron firmes. Los artículos de primera necesidad registraron aguda baja, especialmente aquellos afectados por la decisión de la Corte Suprema con respecto a la Administración de Ajustes Agrícolas, inspirando de esta manera las predicciones que la Administración pueda llevar a cabo una nueva desvalorización del dólar para contrarrestar las tendencias desinflacionarias. La actitud del Presidente Roosevelt de prolongar, el viernes pasado, la Ley de Reserva de Oro hasta el 30 de enero de 1937 apoya en parte esta posibilidad.

El dólar tuvo una repentina baja haciéndose eco de los rumores de desvalorización del circulante. La libra esterlina subió más de 3 centavos; el franco francés alcanzó a su paridad.

La aprobación del proyecto de pago de gratificación a los veteranos de la Guerra Mundial, por parte de la Cámara de Representantes para lo cual será necesario invertir inmediatamente la suma de 1.000.000.000 de dólares, causó también gran alegría entre los partidarios de la inflación.

Los economistas consideran que la decisión judicial con respecto a la Administración de Ajustes Agrícolas a la larga será beneficiosa, pues permitirá a Estados Unidos aumentar sus exportaciones agrícolas, pero admiten que los efectos inmediatos serán confusos a menos que el Congreso pueda aprobar una legislación que sea válida para controlar las cosechas de mayor importancia.

Los negocios entraron en un nuevo año de bonanzas. El encaje bancario alcanzó el nivel más alto registrado desde el año 1931. El comercio minorista ha tenido un aumento de 10 por ciento sobre el año pasado. El movimiento de carga por ferrocarril (carros cargados) ha aumentado a pesar de la estación invernal. La producción de acero y de la industria automovilística ha aumentado.

COBRE

Reinó tranquilidad en este mercado, que se mantuvo firme. Los productores anuncian un aumento de medio centavo en el precio del bronce que entrará en vigencia el 13 de enero, lo cual ha provocado la creencia que subirá el precio del cobre electrolítico.

El cobre para la exportación cerró firme y su precio no sufrió alteraciones cotizándose a 8.60 c.i.f. puertos básicos europeos.

AZUCAR

El mayor número de desorientadas transacciones de muchos meses presenció este mercado en las entregas futuras, terminando la semana con baja de 5 a 18 puntos aun cuando tuvo una aguda reacción después de que el Secretario de Agricultura Wallace opinó que la decisión judicial de la A.A.A. no afectaba la validez de la ley Jones-Costigan y que tampoco que se alteraría el derecho aduanero sobre el azúcar cubana. El azúcar en bruto cerró con baja de 13 puntos y comparativamente inactiva; la refinada, con baja de 25 puntos.

Algodón

El algodón bajó a 3.50 por bala o sea la baja más grande desde 1933, a raíz de la decisión de la Corte Suprema, pero tuvo una reacción parcial el viernes, debido a las posibilidades de inflación. Las operaciones de la nueva cosecha han sido débiles, bajando más de 10 centavos ante las perspectivas de una siembra sin restricciones y una cosecha potencial de 16.000.000 de balas en el presente año.

Sin embargo, los corredores se muestran optimistas de las perspectivas a largo plazo que antipan un agudo resurgimiento de las exportaciones de Estados Unidos.

Petróleo

El petróleo cerró firme, en el centro del país los precios del petróleo crudo subieron 15 centavos por barril. Esta es la primera alza desde 1934, en vista de lo caul las refinerías anunciaron una alza en los precios de la bencina en todo el país, el consumo de la cual ha sido bastante grande. Los productores están actualmente tratando de reducir la producción de petróleo crudo de California.

Cereales

Los cereales cerraron débiles, reflejando el texto de la invalidación de la Administración de Ajustes Agrícolas y el grueso de las ventas se concentró en el trigo, que bajó dos centavos por bushel. El maíz y el centeno bajaron más de un centavo y la cebada fraccionalmente.

A fines de semana los cereales tuvieron una leve reacción debido parcialmente al debilitamiento del dólar y a la aprobación por la Cámara de Representaciones a los veteranos de la guerra.

El trigo al contado cerró firme, refelejando la escasez de stocks.

Las informaciones con respecto al maíz han sido de tendencia alcista, debido a las lluvias favorables que han caído en las que hasta ahora habían sido zonas secas. Las autoridades del trigo son las mejores recstiman que las perspectivas del trigo son las [illegible] tradas desde hace [illegible]

El Departamento [illegible] tura informa que [illegible] de cereales en [illegible] superiores a las [illegible]

Cueros

El mercado cerró [illegible] a 25 puntos y [illegible] miento, la baja [illegible] ciada por la de [illegible] los de primera [illegible] cuando el mercado [illegible] contado ha estado [illegible] El viernes se vendió [illegible] cueros de frigorífico [illegible]

Linaza

El aceite de linaza [illegible] minalmente sin alteración [illegible] centavos por libra [illegible] rros de ferrocarril [illegible] realizado ventas [illegible] libra. Las ventas [illegible] flojas. Los corredores [illegible] que se necesitan para [illegible] da 15.000.000 de bushels [illegible] millas argentinas [illegible] porada. El Departamento [illegible] mercio anunció que [illegible] ciones de aceite de [illegible] primeros 11 meses [illegible] do fueron levemente [illegible] 1934, pero ya las [illegible] mentaron en 30 por [illegible] mismo período.

NITRATOS

Los nitratos [illegible] en volumen y las [illegible] ventas son las mejores [illegible] en muchos años [illegible] anulación de la [illegible] de Ajustes Agrícolas [illegible] estiman los corredores [illegible] un aumento [illegible] cosechas de tabaco y [illegible] el consiguiente [illegible] sumo de fertilizantes.

LANA

La lana cerró firme [illegible] vadores predicen [illegible] mento en los precios [illegible] enorme consumo y [illegible] ción de los stocks [illegible] tica. Las existencias [illegible] vestidos es la más baja [illegible] y aproximadamente [illegible] ciento inferior al [illegible] años, mientras que [illegible] los manufactureros [illegible] llenado son calculados [illegible] de yardas lineales [illegible] una producción por [illegible] 13 semanas. Se [illegible] hacer nuevas y [illegible] ciones.

METALES

El mercado de [illegible] tranquilo. El plomo [illegible] plata, y el estaño [illegible] alteración en sus [illegible] cuando se notaba [illegible] debido, principalmente [illegible] mores inflacionistas.— GLASSEY.

"SOLDADOS DE OPERA COMICA" DICE UN SEMANARIO SOCIALISTA ITALIANO QUE LLAMAN A LOS CAMISAS NEGRAS

El corresponsal en Turin de "Justicia y Libertad" hace sensacionales revelaciones a la redacción de su revista en París

PARIS 11.—(U. P.)—El semanario italiano socialista "Justicia y Libertad", publicó en su edición del 10 de enero, el siguiente informe de su corresponsal en Turín:

"Los soldados alpinistas, veteranos en la guerra, de tres regimientos que debían partir para el Africa, se amotinaron en Turín. Causaron bastante daño, disparando sus fusiles al aire. Cuando quedaron desarmados, fueron llevados a la estación empujados por la milicia fascista, y los carabineros a punta de bayoneta.

"Este episodio no es aislado, y demuestra por qué se continúa enviando carabineros al Africa.

"Badoglio ha pedido urgentemente refuerzos de regimientos alpinos insistindo en que necesita verdaderos soldados para reemplazar a los camisas negras, a quienes se llama soldados de ópera cómica.

"Estos refuerzos suman 17,000 hombres y ya han partido varios contingentes. La población alpina se halla alarmada por estos movimientos.

"Las últimas cifras oficiales de las estadísticas de muertos en combate en el Africa, muestran que hay la gran mayoría de tropas regulares y no un número considerable de camisas negras."

SOLO UN CAMBIO DE ULTIMA HORA LOGRARIA EVITAR QUE LOS JAPONESES ABANDONARAN LA CONFERENCIA NAVAL DE LAS CINCO POTENCIAS

Se estima en Londres que si no se logra persuadir de lo contrario a los nipones, el Imperio Oriental procuraría convertir los mares orientales en "un nido de avispas". — La sesión de la Conferencia del lunes se postergó para el martes. — El Gabinete japonés se reunirá hoy

Londres, 11 (U. P.)— Oficialmente se anuncia que la reunión de la conferencia naval de las cinco potencias, fijada para el lunes, ha sido postergada para el martes a las 15.15, en cumplimiento de una petición de los japoneses.

TOKIO, 11 (U. P.)— El Gabinete celebrará mañana domingo una reunión, con el propósito de estudiar el procedimiento que conviene tomar próximamente en la conferencia naval de las cinco potencias, de Londres.

Los diarios manifiestan tener muy pocas esperanzas en que la Conferencia Naval de Londres tenga resultados fructíferos. Mientras tanto, en todos los círculos se preparan para el anuncio de su postergación indefinida.

En general, se cree que la Conferencia ha sido celebrada en un momento inoportuno, en vista de la próxima elección presidencial de Estados Unidos, como también pensando en que hay pocas esperanzas de que cualquiera potencia tome la iniciativa de una nueva Conferencia antes de 1942, fecha en que todas habrán llegado al límite permitido en conformidad a los tratados en vigencia.

SINGAPUR, 11 (U. P.)— Simultáneamente con las informaciones llegadas de Londres, de que el Japón puede retirarse de la Conferencia Naval de las Cinco Potencias, con lo cual se desvanecen las perspectivas de un tratado de limitación naval, en el cual esté incluído el Japón, se tiene entendido que ya están trazados los planes sobre fortificación de Hong Kong, por la fuerza aérea, naval y militar.

El almirante Dreyer se dirigirá a Londres el 17 del corriente a informar al respecto al Comité de Defensa del Imperio.

Se recuerda que la fortificación de Hong Kong está prohibida, según el artículo XIX del expirante Tratado de Washington.

LONDRES, 11 (U. P.)— Las autoridades guardan silencio con respecto a las informaciones sobre fortificación de Hong Kong, pero los peritos hacen notar que la fortificación de esa isla llevaría importantes bases navales británicas, 1.600 millas más cerca del Japón que las actuales bases de Singapur.

LONDRES, 11 (U. P.)— Postergada la memorable sesión de la conferencia naval, que debía celebrarse el lunes hasta el martes a las 11 A. M., y citado el Consejo de Ministros del Japón, a sesión para mañana domingo, para tratar de conjurar la crisis, los delegados dijeron a la United Press que sólo cambios de último instante en la actitud japonesa podrán impedir el éxodo de los delegados japoneses de la Conferencia en los próximos días.

Si el almirante Asami Nagano abandona la Conferencia a la cabeza de sus codelegados y 25 miembros de la delegación de regreso a Tokio, se cree que el Japón iniciará inmediatamente un nuevo programa de construcciones navales.

Sin iniciar una loca carrera de construcciones navales en grandes acorazados y cruceros, que se han hecho excesivamente costosos, es probable que el Japón, según expresó uno de los delegados, "convierta las aguas del Lejano Oriente en nido de abispas, donde pululen los submarinos, destroyers y unidades auxiliares, listos para atacar a cualquier intruso".

Se cree que su objeto es hacer inexpugnable su posición en el Asia Oriental, de modo que ninguna potencia se atreva a desafiar su gradual intromisión en la China.

Se tiene entendido de que Gran Bretaña, Estados Unidos, Francia e Italia han aceptado continuar la conferencia sin el Japón. Las cuatro están de acuerdo en que sería inútil, si no imposible, cualquier acuerdo de limitación del tonelaje global de las unidades de combate de cada país. Pero el objeto de la conferencia de las cuatro potencias sería fijar el porte máximo de cinco tipos de unidades guerreras, acorazados, cruceros, porta-aviones, destroyers y submarinos y a restringir el calibre de los mayores cañones llevados por cada uno.

Aun tal acuerdo, si se lograse obtener, contendría, sin embargo una cláusula escapatoria, según la cual podría subirse el límite, si cualquier país ajeno a tal tratado excediese el tonelaje máximo o el calibre máximo fijados por las cuatro potencias signatarias. De modo que si el Japón construyese un solo buque superior al porte tipo fijado o dotado de cañones de mayor calibre que el estipulado, pronto entraría en vigor la cláusula "escaladora".

Todavía no se ha sondeado oficialmente a Alemania y Rusia, para que participen en la Conferencia, pero si el Japón se retira, es probable que las cuatro potencias restantes inviten a los Gobiernos de Berlín y Moscú a hacerse representar. Francia está muy deseosa de la participación de Alemania, porque la marina alemana es como el patron para las construcciones francesas, y cualquier acuerdo en que no participase Alemania tendría poco valor para Francia. Además, Francia ha estado en plena ignorancia de los planes de construcción naval de Alemania para los próximos años, planes que fueron comunicados confidencialmente a Gran Bretaña en julio último. Este secreto ha intranquilizado a Francia.

Gran Bretaña

EL "REVENGE" REGRESA A PORTSMOUTH

PORTSMOUTH, 11.—(U. P.)—El acorazado "Revenge" llegó a este puerto después de haber estado de servicio en el Mediterránea desde el 8 de agosto de 1934.

Italia

LA REPRESALIA DE LOS INDUSTRIALES ITALIANOS ANTE LAS SANCIONES

ROMA, 11 (U. P.)— El diario radical "Ottobre", dice que los industriales "acordaron que mientras se mantengan las sanciones no participarán en ningún congreso que se celebre en Londres", de modo que no participarán en el Duodécimo Congreso Internacional del Acetileno que se celebrará en Londres en la primavera próxima, con ocasión del primer centenario del descubrimiento del acetileno.

Otra prueba de que la iglesia italiana apoya la campaña del Africa Oriental

MILAN 11.—(U. P.)—Una prueba más de que la Iglesia apoya plenamente la campaña italiana en el Africa Oriental, fué dada hoy día cuando dos regimientos de artillería recibieron sus banderas de batalla, en la plaza del Duomo.

En presencia de las autoridades civiles y militares, y una enorme multitud, el cardenal Schuster, arzobispo de Milán, bendijo las banderas en la Catedral, después de lo cual dijo que los "soldados italianos que peleaban en el Africa no sólo eran soldados de César, sino de Cristo, porque éste es el Rey de la civilización cristiana".

ASPECTO ATERRADOR OFRECE LA REGION COLOMBIANA ARRASADA POR EL TERREMOTO DE FINES DE LA SEMANA

Se calcula en 500 el número de muertos hasta el momento. — Pero hay poblaciones enteras sepultadas por los escombros, y no se sabe cuantas personas pueda haber enterradas. — Las partidas de socorro han tenido que devolverse, pues les fué imposible seguir avanzando

PASTO (Colombia), 11. (U.P.) — Informaciones procedentes de Tuequerres, confirman que el caserío de La Chorrera, situado a 10 kmts. de la ciudad, quedó totalmente sepultado por los derrumbes en la cordillera, considerándose seguro que la mayoría de sus 200 habitantes pereciera, de acuerdo con las informaciones suministradas a las autoridades.

El único sobreviviente llegado de aquella población, manifiesta que donde estaba situada La Chorrera existe hoy un cráter volcánico que arroja permanentemente lava y ceniza.

Los caseríos de Sapuéyes y Alban están totalmente destruídos, de acuerdo con los viajeros que han recorrido la zona afectada. Todavía es imposible fijar el número de muertos, temiéndose que al reanudarse las comunicaciones puedan subir a una cifra entre 300 y 500.

BOGOTA, 11.—(U. P.)—Se estima que los muertos a consecuencia del terremoto suman así: La Chorrera, 200; Sapueyes, 1; Imbaud, 9; Ospina, 1; Iguad, 6, y Pizón, 9.

PASTO, 11. — (U. P.) — Con todas las carreteras obstruídas por los movimientos sísmicos, las expediciones de socorro se vieron obligadas a devolverse. Estas expediciones fueron enviadas ayer viernes, y hasta ahora el único sobreviviente de La Chorrera ha sido el único en visitar la región del terremoto.

Los funcionarios de Gobierno temen que las aldeas contiguas a La Chorrera, como Pinzon, Alban y otras, hayan sido sepultadas también, en cuyo caso la lista de muertos aumentaría considerablemente.

La carretera de Tuquerres ha quedado obstruída en ocho kilómetros, y las autoridades tratan de arreglar trasbordos a fin de que puedan llegar a la Chorrera expediciones de auxilio que han sido despachadas nuevamente hoy día por la tarde.

Los campesinos, aterrorizados se niegan a trabajar en la remoción de tierras por temor a que se repitan los sismos. Por este motivo se despachó hacia La Chorrera a varios soldados del batallón Cabal, para que remuevan la capa de tierra que se calcula en quince metros de espesor y que cubre las cuarenta casa que componían la aldea.

Los derrumbes han obstruído el río de Sapueyes temiéndose que por esta causa ocurran nuevos deslizamientos.

Varios extensísimos cultivos han quedado destruídos completamente y toda la región ofrece un aspecto aterrador.

Las últimas informaciones de Tuquerres anuncian que la aldea de Santa Ana ha sido destruída, ignorándose aún el número de víctimas. Igual ha ocurrido en Yacuanquer y Tangua, donde también se han derrumbado numerosos edificios.

El propietario alemán Carlos Faine, de Molino de trigo "Shcta" en las proximidades de Ospina pereció con sus dos hijos al desplomarse el edificio del molino, igual que otros trabajadores.

BOGOTA, 11. — (U. P.) — El Ministro de Industria, Gerardo Martínez Pérez, voló hoy día desde Bogotá a Cumbal, anunciando que efectuará una visita aérea sobre la zona del terremoto para informar al Gobierno.

Los militares chilenos harán una exhibición hoy en el Campo de Marte, Ciudad de México

CIUDAD DE MEXICO 11.—(U. P.)—Los militares chilenos han terminado sus preparativos para la demostración ecuestre de mañana en Campo de Marte.

Se espera que el Presidente Cárdenas asista a la demostración, ya que es un gran aficionado.

EL MINISTRO DE SALUBRIDAD CONCURRIRA A LA ASAMBLEA DE CLAUSURA DE LA 1.ra CONV. MEDICA

A LAS 19 HORAS, SE PONDRA TERMINO A ESTA IMPORTANTE CONVENCION DE LOS MEDICOS DEL PAIS. — LOS ACUERDOS DE LAS COMISIONES QUE SE CONSTITUYERON AYER. — EL MUSEO SOCIAL DE LA ESCUELA O'HGGINS SE INAUGURA HOY EN LA MAÑANA. — EL BANQUETE

Ayer continuó sus actividades la Primera Convención Médica que se celebra en este puerto, organizada por la Asociación Médica de Valparaíso, para discutir importantes temas profesionales y a la cual asisten delegados de todo el país.

Las comisiones designadas en la sesión inaugural se constituyeron durante la mañana y en la tarde de ayer, dedicándose a estudiar los temas correspondientes. Todas estas reuniones alcanzaron especial importancia y los acuerdos que en ellas se adoptaron los consignamos más adelante.

HOY SE CLAUSURA

Con los actos de hoy se pondrá término a este importante torneo profesional. En efecto, a las 9 horas se constituirá la Comisión de temas libres que preside el doctor don Julio Bustos y en la que se designó secretario al doctor Alfredo Allende. En seguida, se celebrará una sesión de trabajo.

MUSEO SOCIAL

Entre los actos a realizarse hoy figura el de inauguración del Museo Social en la Escuela Bernardo O'Higgins, al que concurrirán las autoridades de Valparaíso y Viña del Mar, convencionales, etc.

En la tarde se reunirá la comisión de conclusiones a fin de redactar los acuerdos definitivos que serán leídos en la asamblea de clausura que se efectuará a las 19 horas.

COMIDA A DELEGADOS

Se pondrá término a esta Convención con la manifestación que la Asociación Médica de Valparaíso ofrecerá esta noche, a las 21.30, en el Astur Hotel en honor de las delegaciones de provincias.

EL MINISTRO DE SALUBRIDAD

Hemos sido informados que el Ministro de Salubridad, señor Castro Oliveira concurrirá, especialmente invitado, a la reunión de clausura. La presencia de este Secretario de Estado dará mayor importancia a esta asamblea en que se conocerán los acuerdos adoptados en esta primera Convención gremial de los médicos del país.

ACUERDOS DE COMISIONES

Insertamos a continuación los acuerdos adoptados por las comisiones que se constituyeron durante el día de ayer:

RACIONALIZACION DE SERVICIOS DE SALUBRIDAD

A las 10.15 de la mañana de ayer se constituyó la Convención para dar comienzo al estudio del primer tema de la convocatoria, "Racionalización de los servicios de Sanidad, Asistencia, Bienestar y Previsión Social", bajo la presidencia del Dr. Nacianceno Romero, actuando como secretario el Dr. Amilcar Radrigán.

El Dr. Armando Alonso, designado relator por la comisión informante de este tema dió a conocer las conclusiones a que había llegado esta comisión, tomando como base el estudio de organización presentado por la Asociación Médica de Valparaíso.

En primer término la sala se puso de acuerdo sobre el alcance que debe darse al término "racionalización", entendiéndose por tal el aprovechamiento máximo de todos los elementos médicos con que actualmente se cuenta para proteger al hombre física y espiritualmente.

El relator dividió en seguida las aspiraciones en dos grupos: unas de realización lejana y otras de realización inmediata. En cuanto a aspiraciones lejanas la comisión recomendó luchar por la racionalización absoluta, a base de la declaración de principios de la AMECH.

La comisión recomienda pedir a la Universidad que se de un carácter más social a todos los estudios relacionados con la medicina. A las funciones del Instituto Bacteriológico acordó recomendar que se agregaran las de mantener un control permanente sobre los laboratorios y de trabajar en conexión estrecha con los institutos de sanidad, asistencia y previsión.

El Dr. Julio Bustos hizo en seguida una amplia relación sobre los servicios de previsión, con gran acopio de datos y antecedentes.

En materia de previsión el relator Dr. Alonso dió a conocer la recomendación de la comisión de fusionar las actuales 46 Cajas de Previsión que existen en el país en un organismo único de Seguro Social, regido por un Consejo Técnico y relacionado con los servicios de Sanidad y Asistencia.

ORIENTACION DEL GREMIO MEDICO

A las 16.30 horas, se constituyó la Convención Médica para tratar el segundo tema de la convocatoria, "Orientación del Gremio Médico frente al Bienestar Social", presidida por el doctor José Vizcarra, actuando de secretario el doctor Gustavo Molina. Se hallaban también en la mesa, el doctor Gustavo Fricke, relator designado por la Comisión Informante, y el médico argentino doctor Juan Lazarte, presidente del Congreso Médico Gremial Argentino, invitado de honor en la reunión.

El doctor Gustavo Fricke, dió lectura al informe de la Comisión que recomendó las siguientes conclusiones:

1.o General:

El Gremio Médico de Chile declara que nuestra estructura económico-social debe sufrir modificaciones integrales para asegurar al hombre condiciones mínimas de bienestar, a través de una equitativa distribución del producto de trabajo, y como único medio para que las organizaciones médicas del país alcancen los frutos que de ellas se esperan.

2.o Aspiraciones Inmediatas:

1. El Estado debe ejercer una acción efectiva tendiente a regular, a base de estudios estadísticos la producción, distribución y precios de los artículos de alimentación y vestuario, liberando de Aduanas lo que no produce el país y llegando, si fuera necesario a intervenir directamente en el mecanismo de la producción y distribución.

2. La habitación como propiedad es por esencia una función social y el Estado debe intervenir en la fijación de los cánones y calidad de las habitaciones y estimular su construcción mediante bonificaciones debiendo preferir los capitales de los organismos de previsión designados al objeto.

3. Los problemas del trabajo deben ser una preocupación médica, por cuanto las condiciones en que se efectúa, el ambiente que lo rodea, la habitación, vestuario y vivienda se resuelven con la remuneración del trabajo, debiendo ser ésta suficiente para satisfacer las necesidades elementales de la vida y debiendo la reglamentación del trabajo estar en íntima relación con la conservación de la integridad física y mental del hombre.

4. Las más altas cifras de morbo mortalidad se registran entre los grupos de trabajadores no calificados; por consiguiente el Estado debe dar a todos los habitantes del país una capacitación profesional.

5. El impuesto de cesantía, próximo a caducar, debe mantenerse con el carácter de un impuesto de salud, destinado a la solución de los problemas anteriormente anotados.

Sometido a debate el proyecto, fué aprobado después de algunas observaciones formuladas por el doctor José García Tello, observaciones que serán consideradas en la redacción definitiva que se dará a las conclusiones.

Se ofreció la palabra al distinguido visitante doctor Lazarte, quien hizo una interesante disertación.

Comienza el orador, haciendo resaltar la identidad de problemas que toca solucionar al médico argentino y al médico chileno y se refiere en seguida, someramente, a la situación profesional, que en la actualidad sufre de aguda crisis.

Más o menos a partir desde 1905 y a causa de la crisis capitalista mundial, las fabulosas ganancias de los profesionales se han visto reducidas a términos tan exiguos que muchos de los médicos de America forman en la actualidad un proletariado profesional que gana lo estrictamente indispensable para subsistir.

Termina el doctor Lazarte su interesante improvisación, afirmando que mientras no cambien las condiciones económicas generales, sobre bases más humanas y justas será imposible pretender la solución del gran problema de la salud.

El doctor García Tello, hizo una exposición acabada acerca de los mismos problemas abordados por el doctor Lazarte, exponiendo sus puntos de vista acerca de cómo ha de estar organizada la Sociedad para lograr un mejor standard sanitario general.

La exposición del doctor García Tello, fué ilustrada con la explicación de algunos gráficos que señalan la diferenciación del régimen de la previsión en una economía individual y en uno socialista.

Durante la sesión, se dió cuenta de varias comunicaciones recibidas de Santiago y otros puntos del país, entre ellas telegramas de Santiago en que se pide la adhesión del Cuerpo Médico para una manifestación que se ofrecerá en Santiago a la señora Leo de Bray, como desagravio por su separación de la dirección de la Escuela de Servicio Social.

Se levantó la sesión a las 19 horas.

ESTRUCTURACION DE LA AMECH

A las 22 horas, se constituyó la Comisión encargada de estudiar la "Estructuración futura de la Amech", que preside el doctor Alejandro Reyes, actuando como secretario el doctor Juan Garafulic.

Esta materia fué debatida ampliamente y los asistentes dieron a conocer sus puntos de vista relativos a la organización de los médicos del país, aprobándose las bases propuestas por la Comisión informante y que daremos a conocer en nuestra edición de mañana.

Con ésta reunión se puso término a las actividades de ayer de la Convención.

MOVIMIENTO MARITIMO

LLEGADAS

AYER:
El Pudeto, de Guayaquil.
El Tirúa, de Coquimbo.
El Canelos de Corral.
El Antofagasta, de Nueva York.
El Chiloé, de Iquique
El Castro, de Lota.

HOY:
El Perú de Iquique.

MAÑANA
El Castilla, de San Antonio.
El Fulda de Hamburgo
El Alberto Haverbeck de Arica.
El Magallanes de Quellón.
El Puchoco, de Coronel.

EL MARTES 14
El Teresa de Iquique.
El Coya, de San Francisco
El Presia, de Lota.

SALIDAS

AYER:
El Santa Lucía, para Nueva York
El Rygja, para Buenos Aires
El Tirúa, para Lebu e intermedios.
El Castilla para San Antonio.
El Castro, para Lota.

HOY:
El Gilda para Iquique e intermedios.
El Alejandro, para Magallanes e intermedios.
El Perú, para San Antonio.

MAÑANA:
El Canelos, para Arica e intermedios.
El Angol, para Arica.
El Boca Maule, para Coronel.
El Castilla para Iquique e intermedios.
El Alberto Haverbeck, para Coronel e intermedios.
El Don Carlos, para Lota.
El Chiloé para Quellón.

Guardiamarinas chilenos irán a California

El último curso de guardiamarinas agregado de la Escuela Naval en diciembre último, hará su primer viaje de instrucción a bordo del petrolero "Maipo", unidad que irá en febrero próximo a San Diego, California, a buscar petroleo para abastecer a las naves de la escuadra activa.

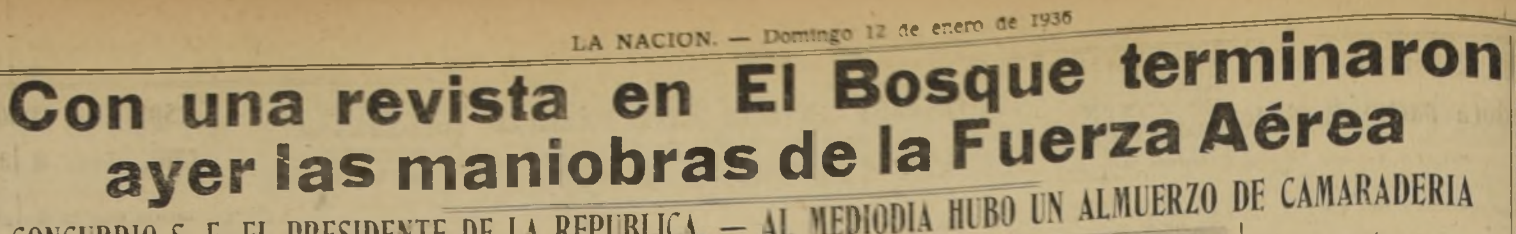
Los jovenes oficiales de la Armada Nacional permanecerían poco más de una semana en California, lapso que aprovecharían para visitar las reparticiones navales de más importancia de ese puerto.

La temporada de natación se inicia hoy en P. Ancha

UN COMBINADO PORTEÑO JUGARA WATER-POLO CON EL EQUIPO DEL PLAYA ANCHA

Subsanadas ya las dificultades que mantuvieron sin actividad a los nadadores de Valparaíso, se inaugura hoy en la pileta del Club Deportivo Playa Ancha la temporada acuática. Este festival esta llamado a obtener un marcado éxito por cuanto los nadadores se han preparado con entusiasmo para este primer torneo en que demostrarán las condiciones en que se encuentran.

La primera reunión acuática finalizará con un atrayente match de water polo que protagonizarán el equipo del Deportivo Playa Ancha, campeón nacional, con un combinado formado por los mejores jugadores de esta ciudad. Este lance servirá para conocer el estado en que se encuentra el "siete" playanchino que espera conservar por otra temporada el título máximo.



Con una revista en El Bosque terminaron ayer las maniobras de la Fuerza Aérea

CONCURRIO S. E. EL PRESIDENTE DE LA REPUBLICA. — AL MEDIODIA HUBO UN ALMUERZO DE CAMARADERIA

En la mañana de ayer se efectuó en El Bosque el gran desfile aéreo ante el Presidente de la República, y con el cual se puso término a las maniobras de una semana de la Fuerza Aérea Nacional.

Además de S. E. concurrieron el Ministro de Defensa Nacional, el Comandante en Jefe del Ejército, los adictos aéreos extranjeros y periodistas.

Todas las máquinas estamo con su personal formaban alineadas en el aeródromo al frente. El Presidente de la República les pasó una revista antes de subir a la torrecilla de observación del campo.

A las 11 25 se inició el decollage, el cual terminó exactamente media hora después. Las máquinas hicieron dos desfiles sobre el campo. Uno de sur a norte y otro en sentido contrario. A la cabeza de la formación iba en un Falcon el Comandante en Jefe de la Aviación, General Aracena seguido de un Avro de combate por el Jefe del Estado Mayor comodoro Francke.

A continuación formaron las siguientes unidades:

Una escuadrilla de caza al mando del comandante Edison Díaz; una escuadrilla de observación al mando del comandante don Osvaldo Acuña; una escuadrilla de ataque al mando del comandante don Manuel Tovarías; una escuadrilla de ataque al mando del capitán de bandada don Juan Lacasse; una escuadrilla de caza al mando del capitán de bandada don Aurelio Celedón; un grupo de bombardeo al mando del comandante don José Jara; y una escuadrilla de instrucción al mando del capitán de bandada don Luis Lepe.

La presentación se realizó con todo brillo, salvo el aterrizaje forzado de una máquina Falcon, y de un avión Avro.

Al terminar el ejercicio formó todo el personal de jefes, pilotos y mecánicos, los cuales fueron presentados en seguida a S. E. el Presidente de la República.

Después de la revista se efectuó un almuerzo de camaradería en El Bosque, al cual asistió todo el personal de jefes y oficiales concentrados. Se invitó a este almuerzo al Ministro de Defensa Nacional, a los adictos aéreos extranjeros y a los representantes de todos los diarios de Santiago.

A la hora de los postres, el General Aracena pronunció el siguientes discurso:

Nada más grato para este Comando en Jefe que ver reunida en esta ocasión casi a la totalidad de los jefes y oficiales de la fuerza aérea, y honrados altamente con la presencia del Ministro de Defensa Nacional el Intendente de la Provincia como también de los agregados aéreos extranjeros de los diversos países acreditados ante el nuestro.

Era un sentido anhelo de la superioridad de la fuerza aérea, efectuar esta concentración como punto final de las labores del año recién pasado, y como una comprobación fehaciente del grado de preparación alcanzado por los jefes, oficiales y tropas de la institución, como también de la eficiencia del material de vuelo actualmente en uso e innovado en parte, gracias a la dedicación celosa, y atenta que siempre ha dedicado a la fuerza aérea, Su Excelencia el Presidente de la República, y su Ministro de Defensa.

Aunque en esta concentración ha podido actuar solamente el sesenta por ciento de nuestro material de dotación, es halagador dejar constancia de mi parte, que los resultados obtenidos han sido satisfactorios, a pesar de actuar con dos elementos antagónicos: los aviones de ayer, anticuados, y casi inútiles para un caso de beligerancia, y los de hoy, solamente utilizables para la instrucción avanzada de nuestras escuelas. A pesar de lo anterior, y como ya lo manifesté, aviones, y hombres vibraron en un solo sentimiento, confundiéndose el ruido de los motores envejecidos con el triunfante de las máquinas modernas, fruto alcanzado, y que reconozco hidalgamente, por la dedicación, y constancia del personal técnico encargado de tenerlo en servicio, y de los pilotos que hacen uso de ellas, o sean, jefes, oficiales, tropa y operarios. Y, por consiguiente, el programa de trabajo desarrollado ha sido provechoso, ya que nos deja valiosas experiencias para el futuro.

Durante el desarrollo de los ejercicios se han observado, como es natural en esta clase de trabajos, deficiencias de diversos órdenes, unas de órden material, las que me haré e deber de representar al Supremo Gobierno en momento oportuno, y otras que atañen al desarrollo de las directivas de trabajo y que está en manos de la jefatura el remediarlas, a las que me referí en detalle en mi crítica de ayer.

Estos resultados tendrán como consecuencia que este comando en jefe estudie las posibilidades para llevar a cabo anualmente concentraciones de esta naturaleza y en distintos puntos de nuestro territorio, dando así márgen para captar más enseñanzas y más estudio en la realidad.

Una de las notas que colma de satisfacción mi espíritu, ha sido la presencia en esta concentración de los reservistas de la fuerza aérea nacional, quienes, sacrificando sus labores diarias y las comodidades del hogar, han venido a formarse, codo a codo, en la disciplinada fila de los servidores de la aviación, rememorando por consiguiente, los alegres tiempos del cuartel que les modeló con marcados trazos, una conciencia ciudadana.

Cúmpleme, entonces, dejar constancia de la presencia de estos reservistas, presencia que les será anotada en la mejor página de sus hojas de servicio y los invito a buscar u mayor perfeccionamiento en cursos especiales que crearé, con el objeto de ampliar los conocimientos y la experiencia que deben poseer en lo que concierne a las actividades aéreas de la guerra.

Además de los frutos profesionales adquiridos en este ejercicio de conjunto, vale citar con caracteres prominentes el espíritu de disciplina y la sana camaradería que se ha afianzado una vez más en esta reunión del personal de la fuerza aérea; se han juntado amistades, galones y recuerdos diseminados a lo largo de nuestro vasto territorio. Esta confraternidad, factor principal e indiscutible del éxito y de la buena disciplina de nuestra organización aérea y de sus efectos, ha venido a corroborar una cohesión institucional que prestigia a nuestro servicio, la cual se ha visto halagada con la valiosa presencia del Ministro de Defensa Nacional, de los adictos aéreos acreditados ante nuestro país y de la prensa, a cuyos personeros agradezco el interés que dispensaron a esta jornada, estampando en sus mejores páginas todo el cariño que sienten por esta institución.

Y, para terminar, me complazco en hacer este brindis por esta provechosa jornada que hemos realizado y por la destacada concurrencia de los selectos invitados que nos acompañan y dan aliento para ser mejores mañana que hoy.

EL DISCURSO DEL MINISTRO DE DEFENSA

El Ministro de Defensa Nacional habló en seguida en los siguientes términos:

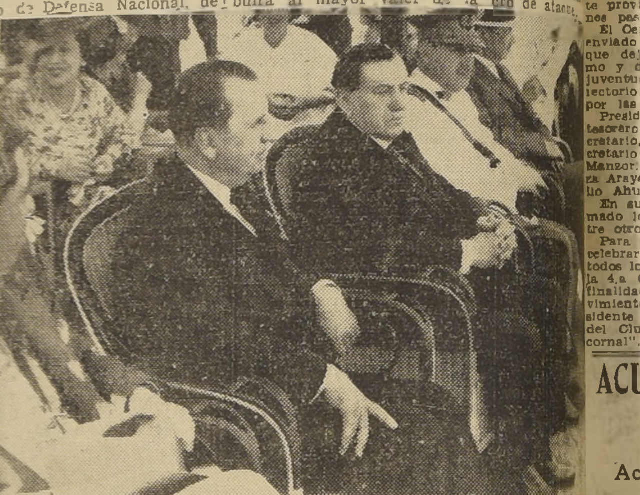
"Señores jefes, señores oficiales:

"Grande ha sido la satisfacción del Gobierno por los resultados alcanzados en esta magnífica concentración aérea. Me es grato alzar mi voz en esta fiesta de unión y confraternidad para dejar constancia de ella por la forma en que ha correspondido todo el personal de la Fuerza Aérea Nacional, anhelos que no sólo han sido del Gobierno, sino del país entero, que ha cifrado siempre sus esperanzas en la eficiencia de nuestros pilotos militares.

Todos los esfuerzos desarrollados en los servicios de esta noble arma dejan elocuente testimonio en esta magnífica concentración, la que, indudablemente, contribuirá al mayor valer de la defensa nacional. Me es grato dejar constancia que la Fuerza Aérea Nacional constituye un timbre de orgullo para el país, especialmente por la calidad de sus pilotos de guerra, que se han forjado en una escuela de heroísmo y de valor. Su personal da amplias garantías, y no dudo que con su material renovado podrá aspirar a ocupar uno de los primeros lugares de la aviación sudamericana.

Pilotos de la Fuerza Aérea que participaron en las recientes maniobras, durante la presentación de ayer en El Bosque

El general del Aire, señor Aracena, en el momento en que hizo uso de la palabra durante el almuerzo de ayer en El Bosque



El Excmo. señor Alessandri, el Ministro de Defensa Nacional señor Bel... comandante en jefe de Ejército, general señor Novoa, presenciando la...

La Soc. Nacional de Minería se ocupó del proyecto sobre legislación petrolera

En la última sesión se acordó pedir al M. de Fomento suspender la discusión de dicho proyecto en la Cámara. — Otras materias tratadas

Celebró sesión el Consejo General de la Sociedad Nacional de Minería, con la concurrencia de la casi totalidad de sus miembros.

Después de la cuenta de la correspondencia recibida, y de adoptarse los acuerdos correspondientes, se pasaron a tratar diversas peticiones de las Asociaciones Mineras de Chañaral, Pueblo Hundido y Antofagasta, afiliadas a la Corporación.

Acerca de las peticiones formuladas por la Asociación de Chañaral, se acordó insinuar a la Caja de Crédito Minero la fabricación de winches, adaptables a minas de regular hondura, los que vendrían a reemplazar a los apires, con las consiguientes ventajas, no sólo para la economía de la producción, sino también para la propia salud de los obreros. Se resolvió, también, pedir al Gobierno el envío de un geólogo para buscar agua en el distrito minero de Cuba, cuya escasez está causando la paralización de muchas faenas.

La Asociación Minera de Pueblo Hundido tributó un voto de aplauso a la Sociedad por las gestiones que está practicando en favor del abaratamiento de los embarques de minerales en Chañaral. La fundición de minerales cuya resolución encarece, fue discutida extensamente. Se llegó al resultado concreto de que la solución definitiva de este problema se obtendrá próximamente, y quedará circunscrita a la existencia de fundentes comerciales. Para tal objeto la Caja de Crédito Minero nombrará, en la próxima semana una comisión de ingenieros, que se dirigirá a Atacama y Coquimbo a investigar en el terreno la cuestión mencionada.

La Asociación Minera de Antofagasta planteó la determinación del Instituto de Fomento Minero de Tarapacá, de conceder el préstamo de $ 1.000.000 a una oficina salitrera. El Consejo General concordó con el juicio de aquella Asociación de que los fondos del Instituto en referencia deben invertirse en la minería propiamente tal, y no en la industria salitrera, ya que tal práctica, además de ser contraria al espíritu de la ley, concluiría por agotar los recursos de ese organismo en muy corto espacio de tiempo.

A continuación se pasó a tratar del proyecto que hoy discute la Comisión de Industria de la Cámara de Diputados, y por el cual se reforma totalmente la legislación petrolera vigente. Se promovió al respecto un amplio y animado debate. Después de participar en él la casi totalidad de los consejeros, acordó por unanimidad formular al Ministro de Fomento las siguientes peticiones: 1.o que se suspenda, por el momento, la discusión del proyecto citado que pende del conocimiento de esa Comisión de la Cámara; y 2.o que se designe una comisión especial formada por representantes del Departamento de Minas del Instituto de Ingenieros de Chile, del Instituto de Ingenieros de Minas y de la Sociedad Nacional de Minería, con el fin de informar en definitiva, acerca de la política petrolera que procedería desarrollar, y de las modificaciones que al respecto se impondrían en relación con las altas conveniencias del país.

Finalmente se decidió declarar en receso el Consejo General, por el período de vacaciones, hasta fines de marzo pmo., facultándose a la Mesa directiva para disponer de los asuntos de carácter impostergable.

EL GOBIERNO NO SUBVENCIONARA EL ASILO DE S. FILOMENA

EL MINISTRO DE JUSTICIA EXPLICA LAS RAZONES

El Ministro de Justicia, don Francisco Garcés Gana, ha enviado una nota a la Directora del Asilo de Santa Filomena, en la cual le manifiesta la imposibilidad de no acceder a su petición de dar una subvención fiscal para la mantención de este Asilo, por la razón de que la suma correspondiente no se consultó en la Ley de Presupuestos del año 1936

IMPROCEDENTE RECLAMACION DE VARIOS ABOGADOS

DECLARA EL COLEGIO DE ABOGADOS

El Consejo General del Colegio de Abogados de Santiago acordó en la mañana de ayer declarar improcedente la reclamación deducida por varios profesionales por no habérseles incluído en la lista de abogados integrantes de la Corte de Apelaciones de Talca, y ordenó que el Consejo de Abogados de esa ciudad complete la lista mencionada en caso de haber personas con los requisitos correspondientes para tales cargos.

La fórmula de pago de nuestra deuda externa constituye el máximo compatible con la capacidad de nuestro país

Al cablegrama enviado al presidente del Consejo de Tenedores de Bonos norteamericanos, el Ministro de Hacienda, puntualiza la posición de Chile en esta materia

En relación con las discusiones sostenidas entre el Gobierno y el Consejo Americano de Tenedores de Bonos transcribimos a continuación el último cable enviado por el Ministro de Hacienda, señor Ross, al Presidente del Consejo, Mr. Reuben Clark, en el cual se resume la posición de Chile en esta materia:

"Bondholder— New York— Honorable Reuben Clark.

1.o— Estoy de acuerdo con Ud. en orden a que la cuestión ha sido agotada en los cambios de ideas verificados entre el Consejo y la Comisión Financiera Chilena y el que hemos mantenido cablegráficamente.

2.o— Pienso, por lo mismo, que envolvería innecesaria repetición el puntualizar de nuevo el alcance de la ley 5,580 y el recordar a ese Honorable Consejo que el Poder Ejecutivo está obligado, dentro del mecanismo constitucional, a limitar su actuación al cumplimiento estricto de la ley dictada por el Congreso. Esa ley no impone a los Tenedores de Bonos la obligación de acogerse a sus disposiciones; se limita a ofrecer una forma de reanudación del servicio de la deuda externa dentro de los términos que significan el máximum compatible con la capacidad de pago de nuestro país. Si algunos tenedores de bonos consideran que la ley no es conveniente a sus intereses, están en su derecho para no acogerse a ella y conservar sin modificación alguna sus contratos originales; pero los que apreciando la realidad económica de nuestro país y del mundo, por encima de tecnicismos legales estrictos, optan por acogerse a la ley y al servicio progresivo que ella consulta, encontrarán en la atribución de rentas fijas y cada año mayores, para el servicio de sus obligaciones, la compensación al abandono de un derecho cuya exigibilidad han hecho imposible circunstancias extrañas a la voluntad de nuestro país.

3.o— Nada deseamos tanto como recuperar un grado de prosperidad económica que permitiera al Congreso Nacional revisar la ley y fijar mejores condiciones de pago a los tenedores de nuestras obligaciones externas; pero esa situación, por ahora, no se divisa y es nuestro deber actuar sobre realidades. Sin embargo, si el caso llegara, el artículo 10 del Decreto Reglamentario da a los tenedores de bonos acogidos, el derecho de aprovechar del mejoramiento de la situación y aleja toda posibilidad de que con adherir al plan propuesto pudiesen ellos tener algún perjuicio.

4.o— Con la aprobación del Consejo Británico de Tenedores de Bonos y con la adhesión que han expresado importantes tenedores de bonos francos y dólares, pondremos en ejecución la ley. Yo creo que Ud. concurrirá conmigo en estimar que postergar este acto importaría una actitud desconsiderada para con estos intereses que se han expresado desde el primer momento su confianza en nuestro país.

5.o— Mr. Dulles ha puesto en conocimiento de Ud. el texto del Decreto Reglamentario que nos proponemos dictar, y en el cual hemos tenido el agrado de consultar diversas indicaciones de ese Honorable Consejo. El Gobierno lamenta no tener atribuciones para ir más allá, pero me complazco en reiterar la buena disposición con que considerara, en cualquier momento, indicaciones que resguardando dentro de la ley el interés de los acreedores, contemplen también las necesidades vitales de nuestro país.

Reitero a Ud. las seguridades de mi alta consideración.— GUSTAVO ROSS, Ministro de Hacienda de la República de Chile.

ANOCHE LLEGO A SANTIAGO LA MISION NAVAL VENEZOLANA

Por la combinación transandina de anoche llegó a nuestra capital la delegación de marinos venezolanos que preside el capitán de Corbeta, señor J. J. Fuentes. En la Estación Mapocho esperaban a los distinguidos visitantes el Encargado de Negocios de Venezuela, don Fernando Paul, el Cónsul de Venezuela en Santiago, señor Fidel Roa y numerosos connacionales. A nombre de nuestro Gobierno los recibió el Edecán de la Presidencia, Capitán de Fragata señor Gérald Trudget.

Componen la misión naval venezolana, además del capitán, señor Fuentes que la preside, el Teniente de Navío, señor Fausto Palmieri, el Teniente de Fragata don Ricardo Soza Ríos, y los guardiamarinas señores Wolfgang Larrazábal y José Luis Quinteros. Figura también en la delegación el capitán asimilado, señor Santo Mendoza.

Los marinos venezolanos permanecerán alrededor de cuatro días entre nosotros, y después de visitar Valparaíso y de saludar a nuestras autoridades navales regresarán a Buenos Aires en donde es embarcarán rumbo a su patria en la nave de la armada venezolana que los condujo hasta ese puerto.

Acompañando a los distinguidos marinos, llegó también el Capitán de Fragata argentino, señor Miguel Duggan

TRIBUNALES DE JUSTI...

Causas vistas el sábado 11 de ener...

CORTE SUPREMA

El Tribunal se ocupó de los acuerdos, recursos de queja, lectura de sentencias y otros asuntos de Pleno.

FALLOS DEL ACUERDO: Luis Torres Hevia, con Fisco, sin lugar forma. Queja de Román T. Barrios ha lugar con declaración. Contra Alfredo Rojas S., sin lugar fondo. Queja de Gustavo Schelle, desistida apelación. Contra Marta Vigueras sin lugar forma. Queja de Eduardo Mackenna V., sin lugar. Quebra Chilena-Noruega de Pezca, corresponde al juez letrado de Magallanes el conocimiento de los juicios de que se trata. Quejas de Angel Pinto A., sin lugar. Queja del Comisario Gral. de Subsistencias y Precios, ha lugar con declaración. Queja de J Manuel Donoso Carvallo, sin lugar.

CORTE DE APELACION

1 c| R. Garcés (D) confirmada con declarción. 2 c. T. Garrido y otros (A) probada. 3 c| R Sáez (A) aprobada. 4 Cuasi delito homicidio de O. Lazcano (A) aprobada. 5 hallazgo de un cadáver en el Molino San Pedro (A) aprobada. 6 c| B. Solé (D) confirmada. 7 suspendida. 8 sin tribunal. 9 J. Pérez c J. Yáñez (A) confirmada. 10 J. Cárafi c| A. Darwich (A) confirmada. 11 suspendida. 12 trámite. 13 c| L. Labra confirmada con declaración. 14 M. Agüero y otro, aprobada. Alegaron en la 2 don Luis Alemparte, confirmando. En la 6 don Benjamín de la Barra, revocando. En la 8 don Héctor Muñoz, revocando. En la 9 don Luis Alemparte, confirmando. En la 10 don Alfredo Moreno, renovando con don Juan Nacrur, confirmando.

Segunda Sala, Relator señor Bravo

1 All American Cable con H. Reimers (A) confirmada. 2 M. Muñoz con C. Lathrop (A) acuerdo. 3 mal anunciado. - A. González con A. Sandoval (D) confirmada. 5 P. Pusowsky con G. Julian 1732 (A) confirmada. 6 P. Pusowsky con G. Jullian 1704, confirmada. 7 mal anunciada. 8 c| H. Contreras (D) acuerdo. 12

El presidente de la Juventud Conservadora partió al Norte

Visitará los centros que existen en esa región desde Arica a La Serena. — Actividades de los jóvenes conservadores del país

Se nos han proporcionado amplias informaciones sobre el movimiento de la Juventud Conservadora en el país, que publicamos en seguida.

Junta Nacional.— Han sido designados, como representantes de los presidentes de Maule y Valdivia, los señores Raúl Estay L. y Carlos Covarrubias, respectivamente.

Presidencia Nacional.— Ayer se dirigió a visitar los centros que existen en las ciudades de la región Norte el presidente nacional de la Juventud Conservadora, don Bernardo Leighton G., y visitará las ciudades de Arica, Iquique, Antofagasta, Vallenar, Copiapó y La Serena. Durante su ausencia lo reemplazará el presidente provincial de Santiago, don Rafael A. Gumucio V.

Santiago.— Centro de Ingenieros.— En la reunión efectuada el miércoles pasado, se dejó encomendado a los señores Carlos Infante y Sergio Silva, para abrir los registros del centro y redactar un plan de trabajo. Podemos adelantar que la actividad que, en general, desarrollarán los núcleos gremiales se realizará en comisiones de estudio, integradas por personas de los diversos gremios, y que abordarán temas sociales, económicos, de alta política, etc.; además, los núcleos organizarán la propaganda dentro de su campo de acción correspondiente.

Centros comunales.— La presidencia provincial se ha preocupado especialmente de la formación de nuevos centros en las comunas urbanas y rurales, en las cuales no existían.

La Séptima Comuna ha constituído su directorio que ha quedado compuesto por las siguientes personas:

Presidente, Armando Urbina; vicepresidente, Alfredo Morán Maggi; tesorero, Enrique Silva R.; directores, Domingo Contreras, Raúl Valenzuela y Lorenzo Lobos P.

Este centro realizó una asamblea, a la cual asistió el presidente provincial de Santiago el viernes pasado.

El Centro de la 4.a Comuna ha enviado una comunicación en la que deja constancia del etusiasmo y disciplina que reina en la juventud de esa comuna. Su directorio ha quedado compuesto por las siguientes personas:

Presidente, Guillermo Santana; tesorero, Pascual Sáenz Castro; secretario, Juan Muñoz Bustos; secretario prensa, Juan 2.o Zamora Manzor; directores, Enrique Oteíza Araya, Rubén Díaz Villar y Julio Ahumada.

En su primera reunión ha tomado los siguientes acuerdos, entre otros:

Para el viernes 17 del presente celebrar una asamblea magna con todos los jóvenes conservadores de la 4.a Comuna, para exponer las finalidades que persigue este movimiento, con asistencia del presidente provincial y del directorio del Club Conservador "José Tocornal".

Por unanimidad se nombró presidente honorario al activo correligionario de esa comuna don Eduardo Alcayaga.

Como una demostración de la actividad que despliega la Juventud Conservadora de Santiago, actividad que no es esporádica, sino permanente, podemos citar las reuniones que celebrarán las comunas, Tercera, Décima, Quinta Normal, etc.

En la reunión que celebraron los presidentes de centros se acordó que se enviara a los Directorios Comunales del partido una comunicación pidiéndoles la cooperación para realizar la amplia labor que se han propuesto.

Melipilla.— El Centro de la Juventud ha iniciado sus labores con gran actividad para realizar en el mes de febrero una concentración departamental, a la cual concurrirán los miembros del Centro de Chocalán, El Monte y pueblos vecinos.

Machalí.— Con fecha 5 del presente, quedó constituído, en conformidad a los estatutos generales, el Centro de Juventud Conservadora de Machalí, pudiendo notarse el extraordinario entusiasmo que anima a sus componentes bajo la activa e inteligente dirección de don Ramón Rubio.

Curicó. — Completando informaciones que habíamos dado anteriormente, publicamos a continuación los nombres de los miembros del comité que, con decisión y empuje, ha tomado a su cargo la organización del Centro de Curicó, señores: Rolando Escobar, que lo preside; Gerardo Morales, secretario; Roberto Escobar y Jorge Galdames, vocales. Todos ellos tienen profunda confianza en el triunfo de los ideales que sustenta la Juventud Conservadora.

Linares. — Ultimamente se ha elegido el directorio del centro local, que ha quedado constituído en la siguiente forma:

Presidente, don Ramón Novoa M.; primer vicepresidente, don Hernán Huerta C.; segundo vicepresidente, don Manuel Quezada B.; secretario, don Luis Rodríguez L.; prosecretario, don Tomás Panussi B.; tesorero, don Mario Silva C.; directores, señores: Justo Vergara L., Samuel Contardo U., Bernardo Bravo, José Valdivieso M. y don Ernesto Sánchez M.

Licantén.— Se ha designado a los señores Raúl González e Ignacio Hernández para que procedan a organizar a los jóvenes conservadores de la localidad que son numerosos y entusiastas.

Rere, San Rosendo y Cabrero.—El presidente provincial de Concepción, don Zenón Urrutia I., ha nombrado, en este último tiempo, los siguientes comités en las localidades que se indican:

Rere: don José L. Jara y don Isidoro Cruz.

San Rosendo: don Luis Rodríguez y don Augusto Osses.

Cabrero: don Manuel Figueroa y don Evaristo Ibáñez.

LA ASAMBLEA RADICAL Y EL MOMENTO POLITICO

(Versión Oficial de la última reunión)

Extraordinariamente, sesionó, anoche, bajo la Presidencia de don Héctor Muñoz Ayling y actuando de secretario accidental el señor Guillermo Acuña Peña, la asamblea radical de Santiago.

De acuerdo con la tabla de la citación, se prosiguió el debate iniciado en sesión anterior sobre la situación política del Partido, motivada por la renuncia del Presidente de la Junta Central y por la actitud de los parlamentarios radicales frente a las últimas actividades políticas.

El señor Alvarez, don Armando manifiesta que es necesario que de una vez por todas se acabe con esta situación que se viene produciendo desde hace tiempo, por lo que cree debe definirse abiertamente la situación de oposición en que se encuentra colocado el Partido Radical. Pide que la Asambleа llame a su seno al representante de ella ante la Junta Central para que éste exponga terminantemente su actuación frente al organismo máximo del Partido.

El señor Morales, don Ricardo se refiere a la actitud de los Parlamentarios frente a la votación del proyecto en el que se pedía la disolución de las Milicias Republicanas. Critica la falta de asistencia de muchos a una reunión de tanta importancia.

El señor Labarca, don Isaac, dice que para terminar de una vez esta situación lo primero que debe hacerse al elegir los candidatos a la Directiva máxima del Partido es exigir de éstos un programa mínimo de acción, definición de actitud frente a los distintos problemas nacionales, como ser el de la Habitación, el Problema Eléctrico, el de la Educación, etc.

Don Alfredo Guillermo Bravo, hizo un análisis de la política seguida por la Directiva Radical desde hace más o menos dos años a esta parte, señalando algunos errores que en su concepto deben remediarse en el futuro a objeto de que el Partido defina más claramente su actuación doctrinaria. Está de acuerdo en que la Asamblea debe señalar a su Delegado ante la Junta Central una acción mínima que sirva de base al desarrollo de la acción política de la nueva directiva. Estima que es necesario dirigirse a la Junta Central para exponerle nítidamente cual es el pensamiento de la Asamblea Radical de Santiago, que seguramente lo es también de todas las asambleas del país, en frente del momento político en que vivimos.

Se siguió alrededor de este punto un debate en el que intervinieron los señores Hipólito Gatica, Desiderio González, Servando Pérez, Pascual Salazar y otros, al final de cuyo debate se acordó que la Mesa redactara una nota de acuerdo con lo manifestado por el señor Bravo, para dirigirla a la Junta Central y transcribirla a las asambleas radicales del país. Se acordó sesionar extraordinariamente el lunes 13, a las 22 horas con el objeto de conocer el texto de la nota.

Se acordó invitar a esta sesión a los parlamentarios de Santiago, a los Delegados ante la Junta Provincial y al Delegado ante la Junta Central.

El Centro Liberal de Quinta Normal celebra el aniversario de su fundación

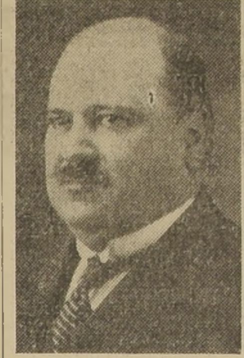
Festejará al Regidor de la Comuna, don Jose Tobías Agüero Valencia. — Programa de festejos que se ha preparado

El domingo próximo el Centro de Propaganda Liberal de Comuna Quinta Normal celebrará el aniversario de su fundación, y ha preparado con tal motivo un programa de festejos que culminará con la realización de un almuerzo, al cual ha sido invitado especialmente el regidor liberal de la Comuna, don José Tobías Agüero Valencia, en cuyo honor se desarrollará principalmente el programa elaborado.

Ha sido invitado también el subdelegado de la Comuna, don Cesáreo Navarro, algunos regidores y directores del Partido Liberal.

Concurrirán también, especialmente invitados, representantes de la prensa de la capital.

Abrirá la manifestación el presidente del Centro Liberal, don Efraín Araya, quien analizará la labor desarrollada por la institución durante el año recien pasado y hará el elogio del festejado señor Agüero. Harán uso de la palabra, además, varios oradores, en representación de algunas instituciones locales.



Don José Tobías Agüerq Valencia

Una buena orquesta amenizará el acto.

CENTRO DE PROPAGANDA DEMOCRATA "CLARIDAD"

En la Junta General Extraordinaria, celebrada el viernes 10 del presente, se tomaron los siguientes acuerdos:

1. Sesionar en lo sucesivo todos los días viernes de cada semana, a las 21 horas, en su local social.

Se hace presente a los socios que si alguno no recibe la respectiva citación o no ve la publicación de ella en los diarios, siempre debe acudir a la sesión, pues, como queda dicho, por ningún motivo se dejará de sesionar este día de la semana.

2. Oídas las cuentas del señor vicepresidente y secretario general de la Departamental, señores Miguel Riveros y Manuel Guzmán, respectivamente, sobre la Ley de la Habitación Barata y las poblaciones Standard para obreros, fué aprobada, y acto continuo se discutió este problema en forma amplia.

Estos Delegados de la Departamental fueron recibidos cariñosamente por los miembros y concesionario del Centro "Claridad".

Después de tratar varios asuntos internos del Centro, se tomaron algunos acuerdos sobre la creación de una Escuela Nocturna en este Centro Social, la que entraría en funciones en el curso del presente año.

El señor Marcelino Rojas, Presidente del Centro, exhortó a los 40 y tantos asambleístas que habían concurrido a la sesión, a unirse férreamente y a luchar por la causa demócrata, a fin de convertir en realidad las aspiraciones de los obreros y habitantes modestos de la población San José.

Varios asambleístas usaron de la palabra para agradecer al señor Presidente su entusiasmo por ayudar a los obreros que se cobijan bajo la bandera del Centro Demócrata "Claridad", como asimismo tuvieron frases de elogio para el diputado demócrata señor Torres Molina, que ha venido cooperando en forma efectiva por el levantamiento moral de los correligionarios del "Claridad".

En una fecha que se avisará con la debida oportunidad, habrá un gran acto literario y baile social en honor de los componentes de este Centro.

"España, al condecorar al Ministro Serani, honra a la democracia chilena",

dice el Centro "Angel Guarello", en una felicitación que ha dirigido al Ministro del Trabajo, con motivo de haber recibido la Gran Cruz de Isabel La Católica

A continuación damos la nota enviada por el Centro Demócrata "Angel Guarello" al Ministro del Trabajo don Alejandro Serani B., que ha sido condecorado por el Gobierno Español:

"Santiago, 11 de Enero de 1936.
Señor don
Alejandro Serani Burgos.
Ministro del Trabajo.
Presente.

Distinguido correligionario y Ministro:

El Centro Demócrata "Angel Guarello", que tenemos el honor de presidir, acordó en su última reunión, felicitarlo por el altísimo honor que hace a la democracia chilena el Gobierno de España, al agraciarlo con La Gran Cruz de Isabel La Católica y por recaer en la persona de uno de nuestros más distinguidos correligionarios, que desempeña con tino y acierto las funciones de Ministro del Trabajo en el Gobierno de la República.

Por esta alta distinción, los miembros de esta colectividad, sienten una gran satisfacción y ven con sumo agrado la manera como Ud. ha correspondido ampliamente en las funciones de su delicado cargo.

Al transcribir este acuerdo, reiteramos nuestras felicitaciones y atentamente saludan a Ud.

CRESCENCIO INOSTROZA, — Presidente.— SIMON DIAZ BENITEZ, Secretario.

PARTIDO CONSERVADOR DE LA 1.a COMUNA

Se pone en conocimiento de todos los Conservadores y demás personas que deseen inquirir datos relacionados con las solicitudes de admisión al partido, que la secretaría estará abierta todos los días desde 9 1|2 a 12 y de 19 a 21 horas en el local del Club Conservador Miguel Cruchaga Tocornal, ubicado en calle Morandé.

ACUERDOS DE LA AGRUPACION PROVINCIAL DEMOCRATA

Acta oficial de la última reunión de este organismo

El Viernes celebró asamblea la Agrupación Demócrata de Santiago, presidiendo el titular señor Vicente Adrián Villalobos, y el vice, señor Clemente Garay, actuando de secretarios los señores Germán Fuenzalida Espinoza y Marcial Silva Zamora, asistencia del diputado señor Pedro Cárdenas Núñez, director general señor Juan H. Cabezón Coloma y como 150 asambleítas.

CUENTA. — Se aceptaron las solicitudes de los nuevos correligionarios, señores Antolín Iturra Sáez y Manuel J. Benítez Poblete.

Se dió cuenta de la enfermedad del director señor Miguel Molina Urrutia, quedando la Comisión de Asistencia Social pase a visitarlo a nombre de la Agrupación, como asimismo del correligionario señor Narciso Sepúlveda Fernández.

CONVENIO ROSS-CALDER. — El asambleítas señor Roberto Vergara Drozuett dió cuenta que había visto con extrañeza que el arreglo Ross-Calder que estaba en la Comisión de Gobierno del Honorable Senado había sido aprobado con la firma del senador demócrata señor Artemio Gutiérrez.

COMISIONES ALCOHOLES. — El asambleíta señor José Diego Martínez dió cuenta que a pesar de la acogida que tuvo por parte de S. E. el Presidente de la República que derogó el Decreto sobre la Comisión de Alcohóles, sigue el abuso por parte de algunas autoridades de cobrar dicha Comisión y para que este cese, propone y es acordado enviar una nota al Ministro de Justicia y al Intendente de Santiago dándole a conocer los abusos que se siguen cometiendo con los comerciantes minoristas, que hasta allanan los domicilios sin orden competente para pasar los partes.

MILICIAS REPUBLICANAS. — El señor Oltmann, director de la agrupación lamenta que en la votación habida en la Cámara hubo ausencia de varios parlamentarios demócratas; terciando en el debate varios asambleístas y el diputado Cárdenas y se acordó que el Director General por Santiago, señor Juan Cabezón Coloma, plantée en la Directiva máxima del Partido la aspiración de la Agrupación de Santiago, en el sentido que exija la asistencia obligatoria de los parlamentarios cuando se trate de problemas de carácter doctrinario; ya que como en el caso presente los parlamentarios debieran haber acatado un acuerdo de Convención.

CENTRAL DE LECHE.— En la Orden del Día se trató el problema de la Central de Leche. El diputado señor Cárdenas hizo presente que el mutualismo está siendo liquidado con la Ley de Seguro en la forma como se administra la Caja e Seguro Obligatorio. Agrega que tiene una encuesta en que indican que la Central de Leche ha sido un fracaso por la mala calidad de la Leche y que hasta doctores han opinado en sentido desfavorable. Agrega que con respecto a la Ley 4054 los asegurados no cuentan con la asistencia debida, que debiera haber hospitales regionales propios de la Caja y así los asegurados puedan tener confianza en sus hospitales y que la desorbitada política inversionista de la actual Administración y las actividades en que ha entrado no lo pensaron los propulsores de esta Ley y en ésta situación es un peligro para los fondos de los asegurados. Finalmente agrega que la Ley 4054 no se creó para hacer la competencia a los comerciantes.

Tercian en el debate el señor Corominas para manifestar que la leche pasteurizada en todas partes del mundo es buena pero no aquí, en que los hombres que están al frente de la Central de Leche no conocen en absoluto ésta materia y por este motivo ha sido un fracaso completo la inversión de millones que se ha hecho con cargo a los fondos de los asegurados.

El señor Julio Fuenzalida Hurtado tercia en el debate respecto al mismo problema y pide que los parlamentarios por Santiago, debieran hacerle presente a S. E. el Presidente de la República y presenten un proyecto de reforma a la Ley 4054 consiguiendo se incluya en la convocatoria del actual período extraordinario de sesiones.

Después de un breve debate y oídas algunas nuevas explicaciones del diputado señor Cárdenas se acuerda lo siguiente: Pedir a los tres parlamentarios por Santiago, señores Cárdenas, Retamales y Rodríguez; estudien un proyecto de modificaciones a la Ley 4054 y lo presenten en el período ordinario de sesiones contemplando como mínimo las siguientes aspiraciones:

1.o Mejoramiento efectivo de los deficientes servicios médicos, subsidios etc., que propone la Ley a los asegurados;

2.o Que tienda a restringir la inversión de los fonodos de seguro en la forma como se hace actualmente que no corresponden a las finalidades a que ha sido creada la Ley; como un medio de evitar la competencia que a los propios asegurados se hace actualmente y que se puede hacer en el futuro;

3.o Vigorizar las actividades de las instituciones mutualistas a través del país.

CENTRO DE PROPAGANDA DEMOCRATA "A. GUARELLO"

ACUERDOS APROBADOS EN LA REUNION DEL JUEVES ULTIMO

El jueves pasado celebró sesión este centro de propaganda bajo la presidencia del señor Crescencio Inostroza, actuando de secretario el titular señor Simón Díaz B., con asistencia del diputado señor Nicasio Retamales y con más de sesenta señores consocios.

La asamblea acordó manifestar su satisfacción por ver realizado la ley del traslado de la línea férrea de Matucana, labor que el diputado señor Retamales, ha impulsado desde hace 30 años, tanto en el Municipio como alcalde, como diputado en el Congreso después y que representa para la ciudad una gran obra de progreso y el término de las innumerables desgracias que a diario ocurren en esa línea.

Por indicación de don Emeterio Benítez Cruz, se acuerda solicitar del senador don Artemio Gutiérrez, incluya algunas indicaciones que mejoren el proyecto relacionado con los ferroviarios cesantes, que actualmente discute el Senado, en el sentido de mantener las disposiciones de los retirados voluntarios y los separados a quienes no afecte su honorabilidad ni hayan causado daños a la Empresa.

Por unanimidad se acordó pedir al directorio departamental, patrocine una solicitud de la Asociación de Ferroviarios Jubilados de Chile, que ha elevado a su conocimiento, a fin de que S. E. el Presidente de la República incluya en este período extraordinario de sesiones, la moción presentada por el diputado señor Retamales en orden a derogar el art. 8.o de la ley 3.997 y que guarda relación con el descuento que se hace a las pensiones y jubilaciones (8.6 o|o).

Respecto de la nota enviada por don Bilbao Gutiérrez, en la que dá cuenta de haber fijado su residencia en la ciudad de Concepción, la asamblea se pronuncia en el sentido de encomendarle la representación del "Angel Guarello" ante los correligionarios de esa ciudad.

Por indicación del señor Crescencio Inostroza, se acuerda enviar una nota de felicitación al Ministro del Trabajo señor Alejandro Serani B., con motivo de haber sido agraciado con la Gran Cruz de Isabel La Católica, que le otorgó el Gobierno de España y que fué entregada el jueves pasado por el Embajador de España Excmo. señor Rodrigo Soriano.

Finalmente se acuerda agradecer al diputado señor Retamales, el proyecto que presentó a petición de la Agrupación de Santiago, que condona a los deudores morosos de bienes raíces, los intereses penales y las multas y que ya es ley de la República.

NUEVO DIRECTORIO DEL CENTRO LIBERTAD

HOY ASUMIRA SUS FUNCIONES

El Centro de Propaganda Demócrata "Libertad", realizará hoy a las 18 horas, la recepción del nuevo Directorio que, asumirá funciones por el período de 1935 a 1936.

Con este objeto encarece la asistencia de los Directores electos, señores: Ambrosio González, Presidente; Florencio Villalobos, vicepresidente; Enrique Mardones y Francisco Lastra, secretarios; Víctor Navarrete, tesorero; Manuel Moraga, Víctor Ibarra, Juan 2.o Rodríguez, Ignacio Cárdenas Núñes y Carlos Ugarte, Directores; Delfín Banda, bibliotecario.

Se ha invitado especialmente para este acto, al Presidente Honorario, diputado don Pedro Cárdenas Núñez.

ASAMBLEA RADICAL DE SANTIAGO

Cita a sesión extraordinaria para el lunes 13 del presente, a las 22 horas. Tabla: Situación política y discusión de la nota para la Junta Central.

EL VIAJE DEL MINISTRO DE HACIENDA

LA COMISION DE LEGISLACION DE LA CAMARA EVACUARA EL LUNES EL INFORME RESPECTIVO

La Comisión de Legislación y Justicia de la Cámara de Diputados, que preside don Carlos Estevez, ha sido citada para el lunes a las 11 horas a fin de informar acerca del permiso constitucional para ausentarse del país, que ha solicitado a la Corporación el Ministro de Hacienda don Gustavo Ross.

La Cámara conocerá en la sesión del mismo día de dicho informe y se pronunciará al respecto.

CITACIONES POLITICAS

SECCIONAL ZENON TORREALBA 4.a COMUNA

Cita a reunión para hoy a las 18 horas, para elegir mesa Directiva.

Se encarece la asistencia a los señores Moisés Hernández, Moisés Salinas, Roberto Vivares y Isidoro Barrera.

COOPERATIVA DE CONSUMOS "EL MAGISTERIO"

HOY HABRA JUNTA GENERAL DE ACCIONISTAS

En los últimos días han llegado a la capital numerosos profesores delegados de provincias a la Junta General de Accionistas de hoy, de la Cooperativa de Consumos "El Magisterio".

Con este motivo la Secretaría General de esta institución ha tenido un gran trabajo en revisar más de seiscientos poderes de los delegados de provincias.

La representación de los pueblos de provincias ha visitado el local social de la Cooperativa, situado en calle Bandera al llegar a Moneda. Todos los delegados han tenido palabras de elogio para el Consejo, por el buen pie en que se encuentra la institución.

Hoy en la tarde se recibirá a los educadores en el salón de honor de la Escuela José Abelardo Núñez.

BOLETIN DEL TIEMPO

El tiempo se ha mantenido bueno en general con nublados parciales, y vientos fuertes del S y SW en el litoral. Las condiciones tienden a mantenerse con las mismas características en todo el territorio con escepción de la parte austral, en donde habrá lluvias y chubascos.

INFORMACIONES DE SANTIAGO

Temperatura de ayer: mínima 11.4o C; máxima: 32.5o C.

Sol: sale, a las 5 hs., 45 min.; puesta: a las 19 horas, 35 min.

Luna: sale, a las 22 hs. 9 min.; puesta: a las 9 horas, 35 min., del día 13.

Fase: cuarto menguante el día 16 del presente.

Oficina Meteorológica de de Chile, Quinta Normal.

DOCUMENTOS EXTRAVIADOS

Don Roberto Pereira Salinas ha extraviado su carnet de identidad y certificado de antecedentes.

Ruega a quien los encuentre se sirva devolverlos a San Pedro 2157.

La Conferencia del Trabajo se ocupó ayer de los problemas de la industria textil

EL DELEGADO DEL URUGUAY, SEÑOR ANTUÑA, EXPLICO EL ESPIRITU DE SU PAIS AL SUGERIR LA CREACION DE UNA OFICINA INTERAMERICANA DEL TRABAJO EN AMERICA. — EL SINDICATO DE CHOFERES OFRECIO A LOS DELEGADOS 15 AUTOMOVILES PARA QUE CONOZCAN LA CIUDAD

Mañana se celebra una nueva sesión plenaria y el martes se clausura la Conferencia

La Conferencia del Trabajo de los Estados de América, Miembros de la Organización Internacional del Trabajo, se reunió ayer a las 11 horas, bajo la presidencia del señor Serani, Ministro del Trabajo y primer delegado de Chile.

Se trató lo relacionado con la industria textil.

Miss Frieda Miller, delegada gubernamental de los Estados Unidos pronunció un discurso que damos aparte.

El señor Hoerning, delegado patronal de Chile, expone el punto de vista de Chile en esta materia. Estima que una reducción de las horas de trabajo sería perjudicial, porque el país no está todavía organizado para poner en práctica la utilización de las horas de recreo. No hay cesantía en Chile y no hay en este país importante industria textil especializada. Si se reducen las horas de trabajo, dice la producción disminuiría y los precios aumentarían. Las condiciones son del todo diferentes en Chile a las que existen en los Estados Unidos. Por esto el orador no cree posible reducir las horas de trabajo en la industria textil. La limitación de las horas de trabajo no es más que uno de los aspectos del problema, pues hay que tener, además, en cuenta las leyes sociales existentes y las condiciones inherentes a los diferentes países. En vista de que la delegada de Estados Unidos, miss Miller no formula ninguna proposición concreta sobre la materia, el orador se limita a agradecerle su excelente exposición.

El presidente anuncia que la Comisión de Seguros Sociales se reunió para proceder a la adopción de su informe, que será sometido a la Conferencia, a principios de la semana próxima.

Anuncia, al mismo tiempo, que el Sindicato de Choferes ha puesto a disposición de las delegaciones de la Conferencia, 15 automóviles para permitirles hacer una visita de la ciudad a las 6 de la tarde del lunes próximo.

Asistentes a la comida ofrecida en "La Bahía", por el Delegado Obrero de EE. UU. a la Conferencia Americana del Trabajo, Mr. Huschenson, a sus colegas obreros de otros países.

El señor Galliez, delegado patronal del Brasil, dice que la industria textil está muy desarrollada en su país, que es gran productor de algodón. 700 establecimientos textiles funcionan en el Brasil, donde se trabaja 48 horas por semana. No hay cesantes en el Brasil y no existen muchos obreros especializados que permitan aplicar el sistema de dos equipos.

Se refiere enseguida al discurso de miss Miller. El orador no puede concebir que una Conferencia Americana pueda sugerir a la Conferencia de Ginebra el examen de una cuestión que no interesa al conjunto de países de este continente. La situación de los Estados Unidos es muy diferente y él teme que la reducción de las horas de trabajo en la industria textil no supone una reducción de la producción, y no coloca a los Estados Unidos en un trance de una situación económica difícil. El sistema de dos equipos es difícilmente aplicable en América, a excepción de Estados Unidos. Por último, el orador comprueba que la delegada de Estados Unidos no ha presentado una proposición formal sobre la cuestión de las condiciones de trabajo de la industria textil.

El presidente dice que la mesa someterá una por una las proposiciones adoptadas por la Comisión de Proposición.

La última sesión de la Comisión de Proposición se celebrará el lunes a las 9 horas. Después de la reunion de esta Comisión la Conferencia se reunirá en sesión plenaria para examinar los informes sobre los Seguros Sociales y sobre el Trabajo de las mujeres y los niños. Habrá necesidad, pues de tener una sesión plenaria el lunes a las 3 de la tarde, a fin de poder clausurar la Conferencia el martes en la mañana.

El relator dá en seguida lectura a las resoluciones del grupo obrero, del señor Rebleglisti, delegado del Perú, del señor Antuña, sobre las relaciones de la O. I. T., con los países de América, de los delegados de Argentina, del Perú y del grupo obrero, sobre la cesantía, del delegado de Argentina señor Fern sobre truck system.

El señor Antuña, delegado gubernamental del Uruguay, se refiere a los comentarios que se han hecho, dentro y fuera de la Conferencia, sobre el alcance de su proposición relativa a la creción de una Oficina Americana del Trabajo.

La delegación del Uruguay, al presentar su proposición ha querido plantear la cuestión de la colaboración de los países de América con la O. I. T., frente a los problemas del trabajo, y no ha hecho sino referirse en esto al proyecto presentado a la Conferencia Panamericana.

La idea de una Oficina Interamericana del Trabajo fué sancionada por la casi unanimidad de los países que participaron en la Conferencia Panamericana de Montevideo. Solamente los Estados Unidos se abstuvieron de votar. La delegación de Chile votó la proposición y presentó un proyecto que fué después retirado.

El propósito perseguido por la delegación de Uruguay, no ha sido, en ningún momento, el de ir en contra de la Institución de Ginebra, desde el momento que la colaboración del Uruguay a la labor de la O. I. T. y de la S. D. N. es bien conocida. Habría querido, sin embargo, que se hubiese podido extender un puente unión entre la Sociedad de las Naciones y la Unión Panamericana.

Aboga enseguida por la constitución de Organizaciones Regionales y se refiere al proyecto del señor Brum sobre la creación de una Sociedad de Naciones Americanas en el curso de la Conferencia Panamericana de Santiago en 1923. Ya entonces, no era cuestión de ir contra la obra de Ginebra, sino crear una mutua colaboración de la S. D. N.

La idea de las organizaciones regionales y continentales es una vieja idea expuesta en varias ocasiones por el Uruguay. Ella no afecta en ninguna forma al sentimiento de la universalidad. La declaración del Uruguay ha interpretado fielmente el sentimiento nacional al presentar esta proposición. Se refiere a la solución del conflicto del Chaco en América y a la ruptura de las relaciones con los Soviets. Han sido únicamente los sentimientos de solidaridad americana, dice, los que han movido a la delegación del Uruguay a presentar su proposición.

El señor Solís, delegado obrero de Chile, rinde homenaje a la posición tomada por la delegación del Uruguay en lo que se refiere a su proposición.

El señor Peón del Valle, delegado de México, declara que la delegación mexicana jamás ha interpretado la iniciativa del Uruguay como contraria a los Organismos de Ginebra.

El señor Arroyo, delegado del Ecuador, toma enseguida la palabra para decir que él no ha interpretado en ningún momento la proposición de la delegación del Uruguay como teniendo fines separatistas de la órbita del Organismo de Ginebra. Estima que la Unión Panamericana no se encuentra en la posibilidad, actualmente, por su constitución misma, de tratar las cuestiones del trabajo como lo hace el Organismo Tripartito de Ginebra.

Seguro obligatorio o voluntario contra la desocupación propicia la Conferencia

Una política sistemática de obras públicas tendiente a combatir la cesantía deben seguir los Estados americanos. — Servicios gratuitos de colocación

El siguiente proyecto de resolución relativo a la desocupación, fué aprobado ayer:

"La Conferencia, después de haber examinado el informe de la Oficina relativo al problema de la desocupación en los países del continente americano y a las medidas adoptadas para combatirla, constata que esas medidas en muchos casos no han podido dar todos sus frutos por falta de una organización permanente del mercado del trabajo, de importancia no sólo para la lucha inmediata contra el paro, sino de una manera general para la buena marcha de la producción y la mejor organización de la economía humana de cada país.

Pide el Consejo de Administración de la Oficina Internacional del Trabajo, de acuerdo con las proposiciones presentadas por el señor A. Unsain, delegado gubernamental de Argentina; el señor E. Rebagliati, delegado gubernamental del Perú, y el Grupo Obrero:

a) Que llame la atención de los Estados americanos, miembros de la Organización, sobre la necesidad de desarrollar una red completa de servicios públicos y gratuitos de colocación tal como la prevé la Convención de 1919, sobre el paro, asociando en lo posible a la gestión de esos servicios a las organizaciones patronales y obreras interesadas; sobre la necesidad de fiscalizar severamente la actividad de las agencias comerciales de colocación, no sólo para evitar la explotación de los trabajadores a que la colocación comercial suele dar lugar, sino también para asegurar una coordinación uniforme de la oferta y de la demanda de trabajo, que con frecuencia se halla dificultada por la actividad de esos intermediarios, debiendo tenderse a la supresión completa de las agencias privadas dentro de las condiciones previstas por la Convención de 1932, sobre las agencias pagadas de colocación.

b) Que se recomiende a los Estados americanos que no hayan establecido el Seguro Obligatorio contra la desocupación y no crean llegado el momento de establecer un seguro obligatorio, más o menos completo, estimulen el desarrollo del seguro voluntario contra el paro por medio de una ayuda financiera adecuada a las cajas mutuas obreras, a las cajas paritarias u otras instituciones de previsión contra el paro, organizando para los desocupados de las categorías delimitadas por la Convención de 1934 sobre indemnización y subsidios a los desocupados y que no estuvieran cubiertos contra la desocupación en virtud del seguro facultativo, un sistema racional de asistencia distinto de la asistencia general a los indigentes y que conforme a la Convención de 1934 podrá consistir en el empleo de los desocupados en obras o trabajos organizados a este efecto.

c) Que dé atención preferente al problema de una política sistemática de obras públicas tendiente a combatir la desocupación, a elevar el nivel de vida de los trabajadores y que, en lo que respecta en particular a los países americanos debería proponer a facilitar e intensificar las comunicaciones entre estos países.

Por otra parte, la Conferencia del Trabajo de los Estados americanos, miembros de la Organización del Trabajo, acuerda recomendar al Consejo de la Administración de la Oficina Internacional del Trabajo, encargar a la Oficina el estudio de las condiciones y extensión del paro en los Estados Americanos, así como sobre las medidas adoptadas en sus legislaciones en orden a la prevención y a la reparación de sus consecuencias, organizando para ese objeto un sistema de encuestas que comprenda todos los aspectos del problema y cuya solución se encomendará a los respectivos Gobiernos, a fin de que con esos elementos informativos y con la cooperación de sus expertos y la de los países americanos, formule una apreciación técnica sobre el contenido social de las soluciones adoptadas en orden al problema del paro por los países americanos".

Los seguros sociales forman un conjunto orgánico que debe proteger al trabajador contra riesgos profesionales y sociales

Esta tesis sustentó la comisión respectiva de la Conferencia Americana del Trabajo que terminó ayer sus labores

La Comisión de Seguros Sociales, reunida bajo la presidencia del señor Sandoval, delegado gubernamental de Cuba, dió término ayer a sus trabajos.

Durante su última sesión, la Comisión adoptó unánimente el informe general, que será debatido en sesión plenaria de la Conferencia, de mañana lunes.

El informe establece que los seguros sociales constituyen el medio más racional y más eficaz para dar a los trabajadores y a sus familias la consistencia material y social, tanto como la protección sanitaria a que tienen derechos.

Se inspiró la Comisión en sus trabajos en la reglamentación Internacional establecida en el dominio de los seguros sociales por la Organización Internacional del Trabajo.

Declaró la Comisión que abrigaba la esperanza de ver continuados los estudios y perfeccionada esta reglamentación de los seguros sociales, con el concurso activo y constante de todos los Estados Americanos Miembros de la Organización.

La Comisión propone a la Conferencia del Trabajo de los Estados Americanos que, por su parte, contribuyen al desarrollo y a la generalización de los seguros sociales, adoptando con tal espíritu un conjunto de principios fundamentales destinados a garantizar a los seguros sociales una composición justa y expedita.

Esos principios fundamentales derivan del concepto de que los seguros sociales forman un conjunto orgánico que debe proteger al trabajador contra todos los riesgos profesionales y sociales.

El informe sometido a la Conferencia se divide en tres partes.

La primera se refiere a la reparación de los accidentes del trabajo. Será objeto este tema de un comentario expositivo del señor Oscar Saraiva, consejero técnico gubernamental del Brasil, que abarcará también la indemnización de las enfermedades profesionales.

La segunda parte del informe, que trata del seguro de enfermedad será expuesta y afianzada por el señor Edgardo Rebagliati, delegado gubernamental del Perú.

Y, por último, la tercera parte, que comprende el se...

Miss Miller, delegada de EE. UU., abogó por la reducción de horas de trabajo en la industria textil

Dió a conocer el aumento que ha experimentado en su país la industria de la seda artificial

MAQUINARIAS AUTOMATICAS

Comenzó Miss Miller su discurso manifestando que la sugestión de Estados Unidos para que se incluyera en el Orden del Día de esta Conferencia la cuestión de racionalización y reducción de horas en la industria textil, se debe a la enorme importancia que ha adquirido en su país esta actividad industrial, y al gran número de obreros que dedican toda su energía a su mejor desenvolvimiento.

La oradora dió a conocer enseguida un cuadro de esta industria tal como existe en Estados Unidos, y de los problemas que han surgido íntimamente ligados a ella. Manifiesta que el Departamento del Trabajo de los Estados Unidos, a pedido del Presidente de la República, realizó un estudio intensivo el último año, sobre las condiciones de trabajo en que se desenvuelven las tres ramas de la industria textil: algodón, lana y seda.

Refiriéndose primeramente a la industria del algodón, expresó las enormes cifras y el subido porcentaje que su producción representa para la economía general del país. Expresó, igualmente, el término medio de obreros que trabajan en esta industria y da detalles sobre las diferencias de salarios que perciben los trabajadores en las distintas partes de esta industria y según cual sea la región productora de algodón en que ella se desarrolla.

Del estudio hecho por el Departamento del Trabajo se desprende que ha habido disminución de las horas de trabajo y de los salarios durante los últimos años, llegando hasta el límite mínimo de 28.4 centavos por hora de trabajo que se pagaron a los obreros en 1933. Posteriormente a esta fecha los salarios han aumentado lentamente. Sin embargo, puede observarse que la remuneración que perciben los obreros en esta industria ha sido la más baja comparada con la que reciben en cualquiera otra.

Al tratar sobre la industria de la seda declaró Miss Miller que durante los últimos 5 años ha habido en Estados Unidos un incremento de la seda artificial y una disminución de la seda natural.

Las hilanderías usan maquinarias anticuadas y se ha observado que la cuarta parte del total de estas maquinarias son automáticas.

Agregó que el Presidente de la República envió un Mensaje al Congreso que se refería a los principales aspectos de la industria textil y en él manifestó que el exceso de capacidad y las maquinarias anticuadas producían un desequilibrio en esta industria. Dice, al mismo tiempo, el Mensaje que es posible llegar a obtener una limitación de las horas de trabajo en la industria textil, pero que luchará por mantener el salario semanal.

Terminó ofreciendo detalles a las delegaciones que se interesen por conocer este problema en Estados Unidos y deseando que se efectúe una encuesta en todo el continente americano que sea un cuadro comparativo sobre el trabajo de esta industria.

CENTRO "HIJOS DE TARAPACA"

ELECCION DE DIRECTORIO

Hoy a las 10 a. m. se llevará a efecto la Asamblea General Extraordinaria que ha sido convocada con el fin de dar a conocer a los asociados la Memoria y Balance Anual; y enseguida proceder a la elección del Directorio que regirá los destinos de la Institución por el presente año de 1936.

Los asociados que estuvieren atrasados en más de tres meses, podrán tener derecho a voto según los Estatutos.

La Sección Femenina elegirá las personas que dirigirán ésta Sección. Se nos encarga recomendar la mayor asistencia de asociados y puntualidad en la hora.

Un grupo de asistentes a la manifestación ofrecida ayer, por la Asociación Deportiva "El Llano", en honor de los delegados a la Conferencia Americana del Trabajo

Estacionamiento de vehículos en calles Ahumada y Estado

El día 15 del presente mes termina el plazo que prorroga la vigencia del decreto del Municipio que prohibe el estacionamiento de vehículos en las calles Ahumada y Estado.

Como se recordará, el Intendente de Santiago solicitó de la Municipalidad, que por diversas consideraciones de importancia, se postergará la vigencia del decreto que prohibía el estacionamiento de vehículos en las calles mencionadas, hasta el 15 de enero. Este día vence el plazo y si no hay nuevo acuerdo municipal, el decreto mencionado debe entrar en vigencia, y en consecuencia, quedará prohibido desde esa fecha el estacionamiento de toda clase de vehículos en Ahumada y Estado.

HA SIDO PRESENTADO UN PLAN DE EXPLOTACION DEL TRANSANDINO SAN MARTIN

Ofrecido en venta al Gobierno. — Estudios que se hacen

Ha sido presentado ya al Departamento de los Ferrocarriles, un plan completo de explotación y mejoramiento del ferrocarril denominado Transandino de San Martín y el que ha sido ofrecido en venta al Gobierno en la suma de $ 1.500.000 más o menos.

Cabe hacer presente que un ingeniero de la Dirección General de Obras Públicas, partirá a mediados del presente mes a Valdivia, con el objeto de estudiar la posibilidad de construir un ferrocarril entre Valdivia y San Martín de Los Andes, línea que sería internacional.

Se solucionará la escasez de agua en algunas ciudades

Respecto a la escasez de agua que se nota en algunas ciudades, se nos encargo manifestar que existe un proyecto de construcción de diversas obras de saneamiento, es decir, instalación de servicios de agua potable y desagües de todas las ciudades y pueblos de cierta importancia en el país.

Al efecto, se ensancharían tales servicios en Iquique, Antofagasta, Santiago, Concepción, etc., para lo cual sería necesaria la inversión de una suma superior a $ 220.000.000, en el plazo de diez años.

La delegación chilena festejó a los representantes extranjeros a la Conf Americana del Trabajo

A mediodía se efectuó un almuerzo en el San Cristóbal

A las 13 horas de ayer se llevó a efecto en el Restaurant del Cerro San Cristóbal la manifestación que el Ministro del Trabajo, señor Serani y la delegación chilena ofrecía a los delegados de los diversos países concurrentes a la Conferencia Americana del Trabajo.

A esta manifestación asistieron los señores Ministro del Trabajo, don Alejandro Serani, de Tierras y Colonización don Luis Mandujano Tobar, Harold B. Butler Director de la Oficina Internacional del Trabajo de Ginebra, Inspector General del Trabajo, señor Mariano Bustos y la totalidad de los delegados a la Conferencia.

En esta reunión que se desarrolló en un ambiente de franca simpatía y cordialidad americana, no hubo discursos. El ... brindó con ... felices, por ... ministrativo ... Internacional ... los delegados ... a la Conferencia ... go.

Cerca de las ... puso término ... tación.

LA ACADEMIA DEL DERECHO ALEMAN

Por el doctor Hans Frank, Ministro del Reich, sin Cartera

...a nota característica de la ...emania actual es la briosa ac...idad que se advierte en todos ... dominios de la vida pública ...privada. Los patrimonios tra...ionales no son aceptados sim...mente, sino sometidos en su ...or intrínseco a un concien...lo examen. Los elementos in...patibles con las máximas del ...ional-socialismo son elimina... y atraídos los que falten aún ...a compenetrarlos con el nue... espíritu. Ya no existe la plá...a inactividad ni el espíritu ...otros tiempos, acomodado a ...que, por tradición, persistía. ...uier se observa el propósi... de encaminar las actividades ...uevos y mejores horizontes. ...una inquietud fructificadora ...se ha apoderado de todo el ...blo. Siendo esto así, no es ...raño que, precisamente, la ...e de la organización estatal, ...vida jurídica de la nación, ...influída, de modo decisivo, ...la revolución nacional-so...ista.

...n otros tiempos, el alemán, ...general, se mostraba algo rea... a las leyes y a sus represen...tes. No es exagerado afirmar ...sentía incluso cierto desagra... por las cosas a ello concer...ntes. Debíase este estado de ...as, en lo esencial, a la acti... de los elementos izquierdis... que buscaban enervar pau...namente todos los conceptos ...icionales del Derecho para ...regnarlos de un relativismo ...anitarista. Marchaban acom...adas estas tentativas de cier... reproches, en parte no sin ...damento, contra la falta de ...ocimiento que tenían los ju...as de las realidades de la vi... práctica y contra un Dere... escrito que no concordaba ...con el sentimiento vivo del ...blo.

...rente a todos estos ataques ...jurisprudencia se mantenía ...pre a la defensiva. Bien se ...oncentraba en sí misma o ...mpeñaba en amoldarse a la ...ión reinante de la Prensa; ...tud que, por supuesto, tuvo ...producir resultados incom...ibles con una administración ...ónoma de la Justicia, arrai...gada en una convicción tradicional. Es admirable observar el cambio radical que se operó en el transcurso de dos años escasos tanto en la vida jurídica como en otros muchos aspectos de la vida pública. El punto central del nuevo pensamiento y de la nueva actividad investigadora, cuya característica principal acaso consista en que se hallen exentos de toda sentimentalidad, lo constituye la "Academia del Derecho Alemán", creada por el comisario de Justicia del Reich, Dr. Hans Frank. Su cometido es apoyar la labor preparatoria, encaminada a la creación de un nuevo Derecho alemán, y, en estrecha cooperación con las autoridades competentes para la obra legisladora, imponer el programa nacional-socialista en los dominios del Derecho y de la Economía. Por medio de una labor científica independiente, la Academia consolidará, duraderamente, la vida jurídica en sentido nacional-socialista, propugnando la reforma del Derecho alemán. Su misión será examinar lo que, del antiguo patrimonio jurídico alemán, deba volverse a reintegrar al Derecho alemán y lo que habrá que eliminar por ser ajeno a la mentalidad de la raza. Con igual atención tendrá que investigar, en virtud de esta labor, la manera como podrán aprovecharse para nuestro Derecho las experiencias de otras naciones.

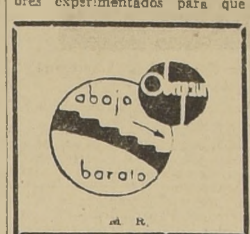
Lo característico de la Alemania actual es, sin embargo, el deseo de poner en correlación la labor "investigadora con la política". Opínase que la objetividad de la investigación pura, antes tenida por ideal, no ha existido sino aparentemente, pues siempre se fundaba, en realidad, en una determinada concepción subjetiva. Partiendo de esta idea, se trata de cimentar la vida jurídica, desde el punto de vista doctrinal, por medio de la idea nacional-socialista. Esta voluntad se expresa claramente en la estructura del cuerpo formado por los miembros de la Academia. Entre los jurisconsultos, llamados a estudiar científicamente tanto los problemas cardinales de la vida jurídica como la legislación y la administración, figuran también hombres experimentados para que colaboren en la creación de un Derecho popular que se adapte al carácter del pueblo y sea comprendido por éste. El número de miembros de la Academia ha sido limitado a 300. Además de profesores de jurisprudencia, pertenecen a su cuerpo docente jueces, abogados y funcionarios de la administración pública, así como también expertos de la economía representantes del Estado y de las distintas profesiones del pueblo. El presidente de la Academia, nombrado por el Fuhrer y Canciller, es el comisario de Justicia del Reich, Dr. Frank.

Las diferentes labores a desempeñar consisten en proponer, consultar y elaborar los proyectos de ley; reorganizar y unificar el estudio del Derecho y de las ciencias políticas; editar y propiciar publicaciones científicas; organizar congresos de índole científica y cultivar las relaciones con entidades extranjeras análogas.

La labor reformadora en los varios dominios del Derecho está reservada a comités de trabajo, compuestos por hombres de la teoría y de la práctica. De este modo se procura que el Derecho no se convierta en ciencia secreta e inaccesible, cuyas fórmulas incomprensibles asusten al que necesita de su amparo, y que no surjan soluciones casuales que carezcan de los principios abstractos de rigor. Lo que se estima de mayor urgencia es que el Derecho sea puesto a tono con las exigencias de la vida pública y privada. Es decir, que no vaya, como antes, a la zaga de lo que ha surgido en el curso de la misma, sino que contribuya por sí misma a crear el orden verdadero en todos los aspectos de la vida, asegurando la existencia de una casta campesina sana, tanto en un sentido moral como económico, amparando la moral y la vida de familia y suprimiendo el concepto de la lucha social por medio de la equidad económica. El lema de Hitler de que "el Derecho es igual a la moral" será realizado también por medio de la labor de la Academia. Y es muy satisfactorio que el brío y entusiasmo, con que fué emprendida dicha labor haya dado ya buenos frutos. Es indudable que anteriormente se ha realizado también más de una labor útil en los dominios del Derecho, pero tampoco cabe duda de que hay una gran diferencia entre las tentativas de resolver los problemas con intenciones nobles, acompañadas, sin embargo, de un escepticismo convencido de la falta de éxito de la labor iniciada, y las de emprender su solución con una voluntad decidida a conseguir, a toda costa, el propósito anhelado. En esta voluntad, precisamente, estriba la fuerza y el empuje de la Alemania nacional-socialista.

Los comités serán presididos por ilustres expertos en la materia. El presidente del comité para la filosofía del Derecho es el comisario de Justicia del Reich, Dr. Frank, y el del comité para el Derecho político y administrativo, el conocido catedrático de Derecho político, profesor Schmitt. El comité para el Derecho penal, dirigido por el Secretario de Estado, Freisler, ha editado una memoria sobre el nuevo Derecho penal. En el Derecho bancario, bursátil, de sindicatos y de acciones, así como también en el Derecho de mayorazgo, se aplicarán, en todos sus sectores, las ideas fundamentales del nacional-socialismo. Sin embargo, no se intenta, en manera alguna, precipitar la solución de tales problemas sino que se procederá con sistema y en forma estrictamente científica.

En el primer Congreso anual de la Academia del Derecho Alemán, en el verano del año pasado, se dió cuenta del progreso de las labores emprendidas. Tomaron parte en él representantes de 14 países, y la impresión que en éstos causó les llevó a la convicción de que en Alemania se trabaja con toda sinceridad en una pacífica labor cultural, encaminada a realizar, también en los dominios del Derecho, una obra que merezca figurar en los anales de la historia de la ciencia alemana del Derecho.



Brillantes caracteres revistió el almuerzo de ayer de los abogados en el Club de la Unión

ASISTIERON SECRETARIOS DE ESTADO, MINISTROS DE LAS CORTES SUPREMA Y DE APELACIONES, JUECES, FUNCIONARIOS Y MAS DE UN CENTENAR DE ABOGADOS. — DISCURSOS DEL VICEPRESIDENTE DEL COLEGIO DE ABOGADOS, SENADOR DON ARTURO URETA ECHAZARRETA Y DEL PRESIDENTE DE LA CORTE SUPREMA DON HUMBERTO TRUCCO. — ASISTIERON LOS ABOGADOS BRASILEÑOS QUE HAN VENIDO A CHILE COMO ASESORES DE LA DELEGACION DE SU PAIS A LA CONFERENCIA AMERICANA DEL TRABAJO — NUMEROSAS ADHESIONES

...yer, en el Club de la Unión, ... lugar el almuerzo anual de abogados.

...ué una reunión expontánea, a ...vez que simpática. Reinó en ... la más franca cordialidad. ...dedor de una mesa, que lle... en los comedores del Club, se ...aron más de doscientos pro...onales entre los cuales se no...an Secretarios de Estado, Mi...ros de la Corte Suprema y de ...de Apelaciones Jueces y fun...arios judiciales y abogados, de ...as ideologías, edades, situacio... profesionales o círculos.

...a fiesta, que va siendo ya ...icional, tiene por objeto po... término a las labores del año ...strechar los vínculos de amis... entre los hombres de dere... sean ellos defensores o ma...rados llamados a aplicar las ...

...reció la manifestación el se...or don Arturo Ureta Echaza..., que en estos momentos ...mpeña la presidencia de la ..., en serenos y elevados tér...os, que arrancaron grandes ...usos a la concurrencia. Siguió ...el uso de la palabra el Pre...nte de la Corte Suprema, don ...berto Trucco, quien agradeció ...conceptos emitidos respecto a ...orma en que administran jus... los funcionarios judiciales. ...os oradores hicieron un ho...aje especial a los abogados ...leños, señores Oscar Saraiva ...uillermo Vidal Leite Ribeiro, ...gados a la Conferencia del ...bajo, que habían sido espe...mente invitados a esta ma...stación.

... señor Saraiva agradeció el ...enaje que se rendía al cuerpo ...abogados de su país y tuvo ...nas frases para los abogados ...Chile y para el poder judicial ...ino, palabras que fueron se... ...as de entusiastas vivas a ...os países.

...continuación, don Samuel ...ández Montalva leyó unos ...os alusivos al acto, llenos de ...ta y jocosidad, que merecie... nutridos aplausos, y don José ...Vásquez pronunció un elo...nte discurso.

...tes de cerrarse la manifesta... se leyeron las adhesiones del ...stro de Justicia don Francis...Garcés Gana, del Ministro del ...bajo don Alejandro Serani, de ...Ministro de la Corte Suprema ...Gregorio Schepeler, don Ro...o Peragallo, don Romilio Bur... y don Eulogio Robles Rodrí... del Fiscal de ese Tribunal ...Eduardo Erazo, de los Mi...os de la Corte de Apelacio... don Luis Perales y don José ...uel Castro, del Juez don Gui...lo Ekdahl, del abogado don Raúl Irarrázaval y del Presidente del Colegio de Abogados don Oscar Dávila I. Además se leyeron telegramas de adhesión de los Colegios de Abogados de La Serena, Valparaíso, Talca, Concepción, Temuco y Valdivia, asistieron también representantes de los principales diarios de Santiago, que habían sido especialmente invitados.

El señor Pérez Gazitúa hizo presente que, invitado el Presidente de la República a esta reunión, había agradecido la deferencia que se tenía para con él y lamentaba no poder concurrir por tener que ausentarse de Santiago.

La manifestación dejó entre los asistentes, los más gratos recuerdos y ha servido para estrechar los vínculos de amistad de los profesionales del Foro.

Insertamos, enseguida, algunos de los discursos pronunciados y de las adhesiones recibidas.

DICURSO DE DON ARTURO URETA

El vicepresidente del Colegio de Abogados don Arturo Ureta ofreció la manifestación en los siguientes términos:

"Se ha incorporado ya en las prácticas de la Orden, es una tradición, esta simpática costumbre de reunirnos una vez al año en fiesta de familia, al suspender las pesadas tareas profesionales por el período de vacaciones.

Por una circunstancia imprevista me ha correspondido, en ausencia de nuestro muy distinguido presidente, ofrecer esta manifestación.

Cumplo orgulloso con este encargo que tanto me honra.

Esta reunión anual tiene hondo significado.

Constituímos una Orden — debemos conocernos íntimamente prestarnos recíproca protección.

Somos auxiliares de la Administración de Justicia: tenemos por ley, atribuciones que nos dan ingerencia en la organización y funcionamiento de los tribunales. Formamos parte del Poder Judicial. Constituímos un solo todo con la magistratura.

En el desempeño de la función pública de administrar justicia, tribunales y abogados se completan y ayudan.

De aquí la necesidad de vincular estrechamente a los abogados entre sí y con los jueces para que la justicia sea más fácil, correcta y expedita.

Además, durante el año es natural que se produzcan rozamientos entre los abogados por sus pleitos, y entre los abogados y los jueces por los fallos.

Es humano que sufra contrariedad el juez expuesto siempre a la crítica pública justa o injusta de sus sentencias y sujeto a la interposición de recursos que pueden afectar su prestigio.

Humano es, también, el natural resentimiento de unos abogados contra otros por razón de los conflictos de derechos e intereses en que intervienen.

Esto es lo ingrato de la profesión. Cúmplenos evitar o reducir al mínimum tales asperezas. Perdonar y olvidar es propio de almas nobles es virtud. Dentro de una familia como la que constituye la Orden esto es deber es obligación.

Nada más propicio para ello que la oportunidad del feriado. La expectativa del descanso trae la calma al espíritu.

Con estas manifestaciones renace la armonía; se suelda (?)se ce la armonía; se estrecha la unión entre los profesionales, unión tan necesaria para el prestigio e la Institución, y tan útil para la buena administración de justicia.

No hay que olvidar que los abogados influyen considerablemente en todos los órdenes de la Administración pública por la especial preparación que en razón de sus estudios y de su profesión adquieren para intervenir con eficacia en el Gobierno del país.

A nombre del Colegio de Abogados ofrezco esta manifestación. Agradezco profundamente la asistencia del señor Ministro de Fomento y de los S. S. Presidentes y Ministros de la Excma. Corte Suprema y de la Iltma Corte de Apelaciones, como también la de todos los funcionarios judiciales que han tenido la bondad de prestigiar esta manifestación con su presencia. Para todos ellos nuestros aplausos por la corrección, competencia, altura de miras con que saben desempeñar sus elevadas funciones. Estamos orgullosos de nuestros tribunales.

A nombre, también, del Colegio y por especial encargo de sus miembros, presento el homenaje de nuestra gratitud a los distinguidos miembros del Foro Brasileño que en estos momentos nos acompañan. Un brasileño en Chile es, ha sido y será siempre para nosotros un chileno; un brasileño abogado tiene además otro título para nuestra consideración y aprecio: el de pertenecer a nuestro gremio lo que equivale a decir forma parte de nuestra familia. Señores abogados brasileños: Nuestro hogar profesional es también vuestro. Hacedlo saber así a vuestros colegas del Brasil a todos los cuales saludamos efusivamente por vuestro intermedio.

Termino, señores y al hacerlo formulo votos muy fervientes por el desarrollo y prosperidad de nuestra Orden; porque cada día sean más estrechas las vinculaciones de los abogados entre sí y con los tribunales para bien de nuestro gremio, mejoramiento de la justicia y engrandecimiento de la República.

Por nuestros colegas, por el Poder Judicial, por el Colegio de Abogados de Río de Janeiro, brillantemente aquí representado, por la felicidad personal de cada uno de los asistentes".

HABLA EL PRESIDENTE DE LA CORTE SUPREMA

El siguiente es el discurso de don Humberto Trucco, presidente de la Corte Suprema:

"Señores:

Me embarga una honda y grata emoción al alzar mi voz en esta reunión plenaria de los abogados de mi país. Las cordiales y sinceras palabras que acabamos de oír del presidente de la Orden justifican sobradamente esta alegría.

"Estamos orgullosos de nuestros Tribunales" ha dicho el señor Ureta, y ha realizado su cálido homenaje al Poder Judicial con un franco aplauso a la corrección competencia y altura de miras con que desempeñan sus elevadas funciones, los Magistrados judiciales.

¿Qué más podríamos esperar? Gracias, mil gracias, señor presidente, os doy en nombre de todos los jueces.

Tenéis en estos momentos la representación oficial del Cuerpo de Abogados. No sois autoridad pública. No lo es el abogado; pero encarnáis la ciencia, el talento, la rectitud y sobre todo, la independencia, conjunto de virtudes que plasman, por decirlo así, al verdadero abogado y dan a su persona esa alta investidura con que lo ha distinguido la opinión pública de todos los tiempos, y le han reconocido las leyes para el adecuado desempeño de su noble misión de cooperador o esencial auxiliar de la administración de justicia.

Si jueces y abogados laboran en un mismo campo y van tras un mismo ideal de redención, de paz y de justicia, ¿podría algo dividirlos?

Las asperezas de la jornada, si llegan a producirse, tienen necesariamente que olvidarse. La verdad puesta al desnudo, el éxito alcanzado, pueden mucho más que las pasiones y deben imponerse por sí solos, confundiendo e identificando en un solo abrazo a jueces y abogados que ha logrado poner esa verdad de manifiesto.

Tal es el proceso natural de la justicia.

No hay, pues, ni debe haber antinomia o contradicción entre las prerrogativas de los abogados y la función pública o autoridad del juez.

La organización de los Colegios de Abogados por las leyes administrativas que rigen actualmente estas instituciones, han llenado una verdadera necesidad en provecho de la justicia; pero preciso es reconocerlo, algua ésta reposando sobre las mismas bases esenciales consagradas en la Carta Política del Estado y la sabia Ley de Organización y Atribuciones de los Tribunales de Justicia, que dan a los cuerpos en que reside la potestad judicial un orden jerárquico y atribuciones privativas, que no podrían menoscabarse sin desmedro de sus altas funciones y de su independencia.

Señores abogados: podéis estar ciertos de contar con toda la consideración y el deferente respeto de vuestros jueces. Vuestros merecimientos y nuestra diaria y constante actitud, así lo atestiguan. Tenemos plena conciencia de vuestras prerrogativas y un cabal concepto de la elevada misión que desempeñáis.

Discrepancias de principios en el campo meramente doctrinal del derecho, no amenguan la realidad de esa mutua comprensión y cabal estimación.

Así lo evidencia, por lo demás esta fraternal reunión de jueces y abogados, realizada con la presencia de huéspedes y profesionales distinguidos del Brasil, a quienes rendimos también en nombre de los magistrados de Chile, todo el homenaje de nuestras simpatías, que extendemos y rogamos hacer llegar, por su digno intermedio, a los magistrados de la gran nación hermana, que tantas pruebas nos ha dado de leal y verdadera amistad.

Salud, señores, por ellos y por ustedes".

EXCUSAS DEL MINISTRO DE JUSTICIA Y DEL SEÑOR O. DAVILA

A continuación se leyeron las siguientes excusas:

"Santiago, 9 de enero de 1936 —Señor don Lindor Pérez G — Santiago — Estimado señor y amigo:

He tenido el agrado de imponerme de la invitación que se ha servido hacerme para concurrir al almuerzo que se verificará el sábado próximo con motivo de la terminación del año judicial.

Me habría sido especialmente grato concurrir a este acto de confraternidad profesional por el alto significado que reviste; pero por desgracia, tenía desde hacía varios días un compromiso impostergable que, aún contrariando mis deseos, me obligará a no estar entre ustedes en ese momento de camaradería

Le ruego, pues, quiera excusarme mi inasistencia y aceptar los votos que formulo por el éxito de la manifestación que, seguramente, afianzará los lazos de comprensión y aprecio mutuo que deben existir entre los miembros del Poder Judicial y los abogados en bien del ejercicio de ambos Ministerio.

Quedo de usted affmo. amigo y S. S.— Francisco Garcés Gana"

"Niebla, 8 de enero de 1936.— Señor don Santiago Santa Cruz C.— Santiago.— Querido secretario y amigo:

Mucho siento estar tan lejos y no poder acompañarlos en esta hermosa reunión de amistad y compañerismo profesional con que ponen término a las labores del año judicial.

Le ruego se sirva expresar a los señores magistrados que hayan tenido la bondad de acompañarlos y a todos los colegas, los votos fervientes que formulo porque en el año que se inicia se haga aún más estrecha y fecunda la cooperación que ya existe entre el Poder Judicial y nuestra Orden encaminada siempre a obtener una mejor y más expedita administración de la justicia.

Sírvase, también, estimado secretario, hacer llegar a cada uno de los presentes los deseos más sinceros que formulo por su felicidad personal y la de todos los suyos y usted disponga, como siempre, de su affmo. amigo y S. S.— O. Dávila I."

LOS ASISTENTES

A la manifestación asistieron las siguientes personas:

Arturo Ureta E., Matías Silva, Humberto Trucco, José Miguel Hermosilla, Carlos Valdovinos, Miguel Aylwin, Pedro Silva, Carlos Estévez, Alberto Pizarro, Osvaldo Hevia, Jorge Barceló, Rafael Figueroa, Arturo Alessandri R., Guillermo Varas, Lindor Pérez G., Alfredo Egaña, Enrique Rossel, Alfredo Santa María, Leopoldo Ortega, José M. Almarza, Miguel Barros de la B., Alberto Matte, Federico Peña, Humberto Mewes, Juan Sanhueza, José D. Correa, Alejandro Méndez G. de la H., Santiago Lazo P., Arturo Natho, Aquiles González, Alejandro Madrid, Ambrosio Montt, Oscar Infante, Huberto Salgado, Juan B. Rossetti, Santiago Santa Cruz C., Osvaldo Vial, Gabriel Vial, Alfredo Vial, Víctor Ortiz, Enrique Prieto, Alberto Díaz, Nicanor Elgueta, Raúl Irarrázaval, Carlos Schiack, Darío Urzúa, Luis Banados E., Aureliano Quijada, Raquel Kogan, Felipe Ramírez, Enrique Burgos Varas, Julio Vicuña L., Adolfo Rojas L., Jorge Echaurren, Zorobabel Rodríguez, Arturo Ureta R., Fernando Fuenzalida, Ernesto Arteaga, Manuel Donoso, Humberto Candia, Roberto Allende, Guillermo Celedón, Lisandro Burgos, Fabio Monge, Manuel Montero, Alfredo Matte, Abel Castro, Humberto Donoso, Julio Bonnard, Alfredo del Valle, Fernando Errázuriz Tagle, Julio Lagos, Fernando Alessandri, Víctor Acevedo, Ricardo Lederman, Hilarión Guijón, Augusto Izquierdo, Justiniano Guezalaga, Carlos Ojeda, Julio Ruiz, Alfredo Guillermo Bravo, Julio Escudero, Alfonso Freile L., Jorge Undurraga, Edgardo Oundián, Roberto Molina, Arturo Valenzuela, Jorge Neut, Arturo Flores, Germán Picó, Ruperto González, Omar Herrera, Osvaldo Illanes, Roberto Arellano, Senén Conejeros, Gustavo Gallardo, Jorge Maira C., Oscar Alvarez, Antonio Caballos, Antonio Ricco, Juan Román, León Palacios, Estanislao Zúñiga, Augusto Aguayo, Rafael Moreno, Manuel Cabezón, Enrique Alcalde, Saturio Bosch, Víctor Risopatrón, Armando Silva, Guillermo Rossel, José D. Vásquez, Ricardo Ariztía, Julio Tornero, René Bettancourt, Raúl Rencoret, Julio Laso, Rafael Pizarro, Armando Alvarez, Aníbal Matte, Miguel Ibáñez, Gerardo Cortés, Germán Ovalle, Luis A. Hermosilla, Vicente Montt, Armando Maza, Washington Maza, Teófilo Ruiz, Gustavo Rojas, Rodolfo Martínez, Miguel Retamal, Eduardo Ríos, David Carvajal, C. Alberto Novoa, Carlos Vela M., Miguel Barrientos, Claudio Droguett, Carlos Varas O., Manuel Salas González, Leopoldo Castro, Alejandro Reyes C., Luis Pinto C., Alejandro Reyes E., Augusto Cerda, Jorge Miranda, Miguel L. Lagos, Camilo Prieto, Fernando Aguayo, Luis Salinas M., Abel Valdés, Marcos Silva B., Benjamín Cifuentes, Moisés Olguín, Jorge Gaete R., Pedro N. Montenegro, Guillermo Martínez, Jorge Labra, Pedro Rodríguez, Rafael Rivera V., Ramón Viviani, José Otero B., Oscar Farías, Luis Cousiño M., Luis Varas G., Alejandro Abascal, Manuel Montt, Fernando Claro, Luis A. Castro, Alberto Wallssbluth, Gumercindo Barrientos, Raúl Guevara, Héctor Núñez, Sergio Vergara, Arturo Ovalle, Jorge Rivera, Román Leiva, Arturo Zavala, Guillermo Trucco, Víctor Risopatrón Lira, Humberto Fernández O., Germán Ovalle, Galvarino Moreno, Jorge Wilson, Enrique Barros C. y muchos otros más, cuyos nombres se nos escapan.

CARTAS A "LA NACION"

CONSTITUCION, DEPARTAMENTO DE MAULE

Señor Director:

Sin ánimo de hacer polémica, y sólo a manera de información, me permito echar mi cuarto a espadas sobre este asunto que el poeta y amigo don Carlos Acuña ha traído a colación en un artículo, inserto en este diario con fecha 10 del actual.

El señor Acuña aduce muchas consideraciones, para terminar manifestando que Constitución debe anexarse a Talca, entre otras causas, por las orden geográfico, administrativo, y de que los maulinos no sean conocidos en Constitución en la época veraniega. El señor Acuña los llama "cauquenistos", en forma de chunga, seguramente.

Otra razón, y parece la más poderosa, ya que es halagadora para sus blasones, se refiere a la merced de tierras que hace luengos tiempos el Rey muy amado don Felipe le hiciera a su ascendiente el Capitán de Núñez y de Silva, siempre en abono de la idea de que Constitución debe volver al seno de la invicta, gloriosa y aristocrática Talca.

Su artículo lo termina el señor Acuña textualmente en esta forma: "Para las necesidades del buen Gobierno del Estado es conveniente la anexión a la provincia de Talca".

Administrativamente no va este argumento, porque Constitución tiene Juez, Gobernador, Escuelas, Cárcel, Correos y demás dependencias, que le permiten a sus habitantes tramitar y entenderse directamente con el Gobierno Central, por mediación de sus agentes, sin necesidad de hacer viajes a la capital, que en el caso nuestro sería Cauquenes. Tampoco vale el argumento geográfico, porque si bien es cierto que Constitución dista más de Cauquenes que de Talca, y para comunicarse con esta tierra un ferrocarril ad-hoc, no es razón conveniente la que menor la distancia, ni el ferrocarril. Quiere decir que si falta camino, o falta ferrocarril para establecer comunicaciones más viables y fáciles, contamos con la buena voluntad del Gobierno para emprender estas obras de mejoramiento que hablarían elocuentemente de la descentralización. No quita ni pone rey este argumento, que el señor Acuña lo bate como si tuviera en sus manos las diez de última.

Queda, para último, el argumento de que el ascendiente del señor Acuña, de Núñez y de Silva, pomposo Capitán de las huestes españolas que nos descubrieron, y que tuvieron generosas recompensas en mercedes de tierras, le tocara en suerte disponer de grandes predios en la ciudad de Constitución. Nosotros podríamos replicar que Quirihue es la ciudad natal de Arturo Prat, legendario héroe por antonomasia, y personalizando más en este asunto podría agregar que cuatro generales que llevan mi apellido han tenido el alto honor de nacer en Cauquenes, y son consiguientemente "cauquenistos".

Nada de lo que aduce el poeta y amigo don Carlos Acuña y Núñez, que fué educado en el Liceo de Cauquenes, tiene solidez de convicción en cuanto al anexamiento de Constitución a Talca. Esta debe seguir siendo maulina, y depender de los "cauquenistos", malgré la regocijada opinión que comento ligeramente.

Nada pasará si las cosas quedan como están. Ni administrativa, geográfica, ni heráldicamente. Estamos de ello bien seguros.—MANUEL URRUTIA MERINO.

Anoche llegó a Santiago don Francisco Figueroa Sánchez, Ministro de Chile en Uruguay

El distinguido diplomático fué objeto de una cordial recepción en la Estación Mapocho

Por la cambinación transandina que llegó anche, a las 23.10 horas a la Estación Mapocho, regresó al país después de una prolongada ausencia en el extranjero, el Ministro de Chile en Montevideo, señor don Francisco Figueroa Sánchez, y su distinguida esposa.

Esperaba en la estación a los ilustres viajeros una numerosa, y distinguida concurrencia que tributó a los esposos Figueroa Sánchez, una cordial recepción. El Edecán de S. E., Capitán de Fragata, señor Gérald Trudget Délano presentó al señor Figueroa el saludo del Presidente de la República.

El señor Figueroa regresa al país después de haber desenpeñado con singular acierto, y brillo nuestra representación ante el Gobierno de Uruguay con el objeto de pasar una corta temporada de descanso en Santiago, antes de asumir su alto cargo de Ministro en Uruguay.

Don Francisco Figueroa Sánchez

SE LES NECESITA

En la Oficina de Partes de la Subsecretaría de Guerra se necesita a las siguientes personas, a fin de poner en su conocimiento las providencias recaídas en sus presentaciones:

Ramón Duarte Reyes, María Ducassou de Vidaurre, Pedro Luis Donoso Amengual, Juan M. Durán, Ricardo A. Díaz Vallejos, Adolfo Dickens Ramírez, Justo Pastor de la Cruz Donaire Toro, Berta Elicer de Arnado, Jorge Eckart, Aníbal Faúndez Tapia, Guillermo A. Flores Espina, Víctor M. Farfán Neves, Pedro Fernández, presidente de la Fraternal Obrera Ferroviaria de Chile, Ramón Fontecilla Correa, Fcas. Uniformes S. A., Viterbo Garrido Arce, Geco y Cía.,

¿Es esta mujer la que robó dinero y especies en su casa?

Se llama Malva Kayton Dayton

Malva Kayton Dayton

En ediciones anteriores informamos acerca de la detención de Malva Kayton Dayton, empleada doméstica acusada de haber robado en 15 casas particulares diferentes.

A fin de que las personas que hayan sido estafadas por Malva, que empleaba diversos nombres, puedan reconocer a la detenida, publicamos hoy la fotografía de la ladrona.

En la Prefectura de Investigaciones, calle General Mackenna, se encuentran a disposición de sus dueños los objetos y especies que fueron substraídas por Malva Kayton Dayton.

ADHESIONES RECIBIDAS POR LA SOCIEDAD DAVILA BAEZA

De parte de los senadores Cabero y Santa María

Los senadores don Alberto Cabero y don Alvaro Santa María Cerveró, han dirigido las siguientes comunicaciones a la Dirección de la Sociedad Mutualista "Dávila Baeza":

"Pocas veces me he adherido con mayor placer a una fiesta y he quedado después tan complacido, como lo que ayer, me proporcionó en la Sociedad J. M. Dávila Baeza. Tenía de todo: enseñanza de que hacer bien es siempre recompensado, utilidad al poner en contacto jefes de Estado y Oficina, con empleados y obreros, bellos discursos, hermosas declamaciones, alegres cantos, y exquisita atención.

Comenzó el acto con una repartición de premios de la escuela de comercio "Augusto Villanueva" en que los agraciados hicieron una breve biografía de los benefactores de la sociedad y terminó con la alocución henchida de ingenio de buena ley de mi amigo Murillo.

En la mesa, se sentaron: el festejado Guillermo Edwards, Ministros de la República, diplomáticos, gerentes de bancos, representantes del Congreso, periodistas y personas que han ocupado altos puestos en el país, mezclados todos ellos con empleados y obreros cultos, ilustrados, llenos de buenos deseos y patrióticos anhelos. Era una antesala de palacio trasladada al salón de la Sociedad J. M. Dávila Baeza. El embajador del Perú y el Ministro de Bolivia, derrocharon la pedrería de su elocuencia; nuestro alcalde, como en sus mejores tiempos, hizo la delicia de los oyentes, refutando la tésis sostenida en su discurso por el Ministro del Trabajo, de que el sindicalismo concluirá en definitiva con las sociedades de protección mutua y los dos Augusto Vicuña y el periodista Santander, hicieron con calor y elegancia el elogio de la solidaridad social.

Cerró la manifestación el señor Luis A. Flores con frases llenas de espiritualidad y buen sentido. Al ofrecimiento de este ágape, del presidente de la Sociedad don Ramón Escobar, contestó el festejado con emoción que se traducía en voz trémula, con la galanura de un avezado orador y con la sinceridad de un corazón bien puesto. Ideológicamente he pensado muchas veces en desacuerdo con mi amigo Edwards Matte, pero esto no me ha impedido reconocer su valor personal, su acción altruista y fecunda, su caballerezco comportamiento y sus admirables dotes de amigo sincero y leal. La verba de hombre de bien puso de manifiesto su pensamiento: "No puede haber paz y progreso en esta tierra sin unión y olvido de los odios pasados, y respecto de los obreros "comparte con los hombres de trabajo sus labores y trato de hacer más llevadera su carga".

En resumen, el culto centro en que estuve anoche, me ha dejado una favorable impresión, lisonjeando mi patriotismo al profundizar el sentir y obrar de nuestro pueblo y afirmándome una vez más en mis ideas sobre la necesidad de una confraternidad social más estrecha.

Fdo.: Alberto Cabero.

"Ha sido una espléndida ocasión para conocer de cerca el grado de progreso en que se encuentra esa sociedad, la repartición de premios y que demostró la benéfica obra cultural que realiza. En realidad produce sensación de orgullo patriótico ver que quedan aún hombres que se preocupan por tener cultura y bienestar material a los que necesitan distraer su tiempo en las labores indispensables para subsistir contribuyendo al mismo tiempo a la mayor comprensión y armonía entre ciudadanos de las diversas clases sociales como lo hacen entre otros Guillermo Edwards. El Estado debiera ayudar generosamente a sociedades como la de ustedes ya que ayuda eficazmente a su función educacional. Todo lo que se haga en este sentido será obra patriótica y de utilidad positiva".

Fdo.: Alvaro Santa María C."

El viejo cuento de las barras de oro sigue siendo empleado con éxito por los estafadores

El señor Nicanor Ilabaca Navarro compró en cincuenta mil pesos unas barras que todavía no ve

DETENIDOS TRES DE LOS CUENTEROS

El subcomisario señor César Gacitúa, asesorado por el agente da la 3.a Inspectoría, señor Carlos Giménez, trabaja actualmente en una pesquisa encaminada a detener a un audaz estafador, jefe de una banda, cuyos demás integrantes se encuentran detenidos en Investigaciones.

Es probable que en el día de hoy el estafador caiga en poder de sus perseguidores, pues los detectives han extendido a su alrededor una compleja malla, de la cual el prófugo no podrá evadirse.

El delito

Los miembros de la banda de estafadores que están detenidos son: Luis Alberto Iturriaga Márquez, "cuentero" viejo y ya conocido de la policía, su hijo Luis Iturriaga Armijo y Manuel Salinas Armijo.

Estos individuos, en compañía del prófugo, estafaron al comerciante don Nicanor Ilabaca Navarro en la suma de cincuenta mil pesos. La forma como operaron los delincuentes fué la siguiente: el estafador prófugo se presentó donde el señor Ilabaca y le propuso la venta de barras de oro, en la suma de cincuenta mil pesos.

Aceptada su proposición, se convino en que Luis Alberto Iturriagada Márquez entregaría el oro, para el cual se encontraría con su víctima en la Plaza Brasil. El día de la operación, y cuando el señor Ilabaca había entregado ya el dinero, se presentaron Manuel Salinas Armijo y Luis Iturriaga Aránguiz diciendo ser agentes de Investigaciones. Dese preso, le dijeron a Iturriaga Armijo, y luego, volviéndose al señor Ilabaca, agregaron: este hombre es un estafador. Si usted quiere, reclame a Investigaciones.

Así lo hizo el señor Ilabaca; pero en Investigaciones se encontró con que ni el estafador ni los falsos agentes estaban en esa repartición.

La Subprefectura Preventiva comisionó al subcomisario señor Gacitúa y al agente Giménez, quienes ayer detuvieron a tres de los estafadores. Se espera que hoy deba caer en poder de la policía el jefe de la banda.

Inserción.-

LA CAJA DE PREVISION Y AHORRO DE EMPLEADOS MUNICIPALES DE S[...]

y la exoneración de uno de [sus em]pleados que era dirigente [de un] sindicato.

Interesante jurisprudencia [sentada] por la Excma. Corte Sup[rema]

A principios del año 1935 la Caja de Previsión y Ahorros de los Empleados Municipales de Santiago se vió obligada, por razones de índole disciplinaria, a destituir a uno de sus dependientes, que era director de un llamado Sindicato Profesional de Empleados de Caja.

Con este motivo, y sosteniéndose que ese empleado gozaba de una inamovilidad que el Código del Trabajo establece para los dirigentes de sindicatos legales, se denunció a la Caja, por la Inspección Provincial del Trabajo, pidiéndose la aplicación de una fuerte multa.

Con posterioridad se inició también otro juicio por no haberse reincorporado al empleado en referencia.

Tanto en primera como en segunda instancia la Judicatura del Trabajo acogió la primera de esas denuncias, no alcanzando a pronunciarse sobre la segunda.

Contra esos fallos recurrió la institución denunciada, en grado de queja, ante la Excma. Corte Suprema, la que, en sentencia de reciente fecha, modifica las resoluciones condenatorias y establece que la Caja demandada pudo, legalmente, exonerar, sin consideración a fuero alguno, al empleado en cuestión.

Establece, también, esa sentencia, que los empleados de la Caja de Previsión y Ahorro de los Empleados Municipales de Santiago, al ser dependiente de la I. Municipalidad, no están equiparados a los que el Código del Trabajo denomina como empleados particulares y que, en consecuencia, no le son aplicable sus disposiciones.

Sentando una interesante y novedosa jurisprudencia, la sentencia de la Excma. Corte Suprema se refiere a los sindicatos legales, y establece que, tratándose de "instituciones de colaboración mutua entre las partes que contribuyen a la producción", no pueden ser legales aquellos que están compuestos por empleados que no se encuentran en ese caso.

Como la Caja de Previsión y Ahorro de los Empleados Municipales fué duramente criticada, en publicaciones de prensa por la exoneración de este empleado, exoneración que se dijo constituía una ilegalidad y un atentado en contra de las organizaciones sindicales, hace esta publicación para vindicarse ante esas críticas y ante las protestas que llegaron hasta los más altos funcionarios del país y que han encontrado reciente eco en la Conferencia Internacional del Trabajo.

El fallo de la Excma. Corte Suprema dice como sigue:

"Santiago, treinta y uno de diciembre de mil novecientos treinta y cinco. — Vistos y teniendo presentes: Primero, que la sentencia recaída en el expediente en que incide el presente recurso de queja, acoge la denuncia formulada en contra de la Caja de Previsión y Ahorro de los Empleados Municipales de Santiago y la condena a pagar una multa de 500 pesos por haber separado sin la competente autorización del Juzgado del Trabajo, al empleado don X. X. X., no obstante ser director de Sindicato, y se funda substancialmente en que éste tiene la calidad de empleado particular y ha podido formar parte [...]

[...] —Redacción [...] tro Novoa.—[...] C. Alberto Nov[...]gos.—Gregorio [...] Hermosilla.—[...] — Roberto [...] MacIver. — [...] Excma. Corte.—[...] F., Secretario".

"El Polo Bastías", el más peligroso estafador de los bajos fondos, cayó ayer en poder de Investigaciones

Haciéndose pasar por Inspector Sanitario estafó más de ochenta mil pesos. — Cómo procedía el hábil delincuente

Elegantemente vestido, de correctas facciones y fácil palabra, Floridor Bastías Castillo, "El Polo Bastías", puede ser tomado por un empleado de Banco, un rentista, o un hombre de negocios. Nadie, al verlo, creería que es un maleante.

Sin embargo, el "Polo Bastías" tiene un historial largo y sus andanzas en el mundo del hampa han sido marcadas con huellas duraderas. Estafador a la alta escuela, cuenta en su haber con varias aprehensiones y otras tantas condenas.

Pero el Polo Bastía sabe lo que hace y tan pronto como cae en poder de la justicia encuentra modo de liberarse. A que no visitaba Investigaciones, donde se encuentra hoy, hace un año más o menos. Durante este tiempo se dedicó a recorrer los fundos del sur del país, donde se hacía pasar, en esta ocasión, por Inspector Sanitario.

OCHENTA MIL PESOS FUE EL FRUTO DE UN AÑO DE TRABAJO

Un año entero Floridor Bastías desempeñó su cargo de Inspector Sanitario. Para cometer sus estafas procedía en forma inteligente, debido a lo cual sus golpes no le fallaron nunca.

Llegaba a un fundo. Pedía revisar las instalaciones sanitarias, mediante la exhibición de sus documentos, naturalmente falsificados.

—Esto está mal, decía el Polo Bastías, al amedrentado campesino, que creía estar ante la autoridad. Si Ud. quiere, yo puedo evitarle la fuerte multa que un parte mío le significaría.

—¿Y cómo podría hacerse eso? —decía esperanzado el incauto hacendado.

—Muy fácil. Yo soy el representante de una casa que vende desinfectantes. Si Ud. quiere puedo venderle algunas docenas. Cada pan desinfectante vale seis pesos.

Y el dueño de fundo caía. Daba dos mil o más pesos por un producto que no servía para nada y cuyo costo era de cinco pesos máximo.

Los agentes Ramón Meza y José Zúñiga, de la 6.a Sub Comisaría, que lo detuvieron ayer, encontraron en su poder un libro de ventas, donde están los nombres de más de ochocientas personas que han sido estafadas por Bastías en la forma que consignamos.

Hoy el "Polo Bastías", delincuente que no lo parece, será puesto a disposición del 5.o Juzgado del Crimen.

B O X

Los combates entre argentinos y chilenos en el Estadio de Carabineros

Anoche se efectuó la primera rueda de esta competencia internacional. — Tres victorias para los chilenos y tres para los argentinos

Un público regular asistió anoche el Estadio de Carabineros con el objeto de presenciar la primera rueda de la competencia entre los campeones de Mendoza y un equipo seleccionado de boxeadores santiaguinos.

Los encuentros tuvieron un desarrollo interesante, destacándose el match entre el mendocino Kid Cachetada y el santiaguino Raúl Molina, dados los antecedentes de ambos contendores, especialmente el argentino Cachetada que se clasificó segundo en el Campeonato Nacional de Argentina.

El primer encuentro de la noche estuvo a cargo de:

Categoría Mosca: 5 round. Salvador Lémole (Mendocino) v. Orlando Saavedra (Santiaguino). Venció Lémole por puntos.

Esta pelea tuvo un desarrollo bastante reñido, destacándose el argentino por su mayor fuerza para castigar. Saavedra perdió terreno al sufrir dos K. D., debido al castigo que recibió al estómago. El chileno respondió con valentía, pero fué superado estrechamente debido al castigo al cuerpo que sufrió en el segundo y quinto round.

Al final del combate el referee declaró vendedor por puntos al argentino Lémole.

El segundo match se desarrolló entre:

Categoría Gallo: 5 round. José Simone (Mendocino) v. Joaquín Cruzat (Santiaguino). Venció Simone por puntos.

El mendocino más fuerte que su rival pudo dominar con izquierdos rectos a la cara y algunos golpes al cuerpo que aplicaba en los clinches. Cruzat con valentía hizo frente, logrando en varias ocasiones castigar con ambas manos la mandíbula.

El argentino consiguió dominar y hacerse acreedor al fallo a su favor por puntos.

El tercer match de la noche estuvo a cargo de:

Categoría Pluma: 5 round. Kid Cachetada (Mendocino) v. Raúl Molina (Santiaguino). Venló Cachetada por puntos.

Este match era el de mayor atracción y correspondió a sus antecedentes, pues ambos contendores se desempeñaron con éxito, destacándose especialmente Cachetada por su agilidad y su trabajo en los cuerpo a cuerpo, donde castigó con relativa facilidad al chileno, especialmente con derechos e izquierdos cortos a la mandíbula.

Molina en los dos últimos rounds tuvo una reacción favorable, logrando castigar a su excelente rival y llevarlo a las cuerdas, donde el argentino respondió con energía.

Al final del quinto round, el jurado declaró vencedor por puntos a Cachetada.

Este encuentro fué del agrado de la concurrencia.

Categoría liviano.—5 round.—Angel Romero (Argentino) v. Carlos Lillo (Santiaguino).—Venció Lillo por puntos.

Este encuentro tuvo un desarrollo interesante, demostrándose la enorme superioridad del chileno, quien atacó con excelentes izquierdos y derechos a la mandíbula, logrando producir el K. D. del argentino en el tercer round.

El mendocino reaccionó, y con valentía trató de continuar haciendo frente, pero Lillo mucho más rápido, y decidido volvió a dominar con facilidad.

Terminado los cinco rounds de pelea fué declarado vencedor por puntos el chileno Lillo.

Categoría medio liviano. — 5 round.—Pablo Menin (Mendocino) v. Miguel Sepulveda (Santiaguino). — Venció por puntos Sepúlveda.

Un triunfo claro fué el que obtuvo el chileno, pues dominó con facilidad desde el primer round. El argentino no ofreció combate en ningún momento, siendo castigado fuertemente al estómago, durante la mayor parte del combate.

Fué declarado vencedor, por puntos Sepúlveda

Categoría peso medio. — 5 rounds— Marcelino Montaña (Mendocino) v. Osvaldo Guerra (Santguino). — Venció Guerra por puntos.

La sorpresa del programa fué el triunfo del chileno Guerra, quien con mayor técnica pudo dominar a su fuerte contendor, el que lo aventajaba en cinco kilos.

Guerra mantuvo el control del combate, valiéndose de tiros rectos de izquierda a la cara, siendo superado escasamente en los clinches.

El jurado declaró vencedor a Guerra por puntos, y el público premió el triunfo con prolongados aplausos.

LA 2.a RUEDA DEL CAMPEONATO INTERNACIONAL

La segunda rueda de la competencia de los pugilistas argentinos con los cuales, se efectuará el miércoles próximo a las 21.30 horas en el mismo local del Estadio de Carabineros.

Ese día el programa estará formado por los encuentros a cargo de los exponentes del medio pesado y pesado, más cuatro peleas de los elementos que mejor actuación tengan esta noche contra rivales que indicará oportunamente la Asociación de Box de Santiago.

Hay interés por ver las peleas de las categorías altas, especialmente el paso pesado Pedro Usurbil, que tendrá como contendor al chileno Carlos Baeza, elemento joven que practica el box desde hace muchos años y que hoy se encuentra en la plenitud de sus formas.

En el medio pesado actuará el argentino Salvador Fuzzetto contra el chileno Armando Segovia.

Festival en honor de los púgiles argentinos ofrece esta tarde el Franco B. C.

Este tendrá lugar en el ring de la calle Pedro Lagos. — Presentación académica entre los campeones de peso medio pesado y pesado de la delegación visitante

Un programa interesante es el que ofrece esta tarde a las 18.30 horas en su local de Pedro Lagos 1038, el Rafael Franco B. C., en honor de los componentes de la delegación de aficionados argentinos que nos visita.

Con este motivo los clubs más prestigiosos han querido contribuir al mejor éxito de este festival y han aportado su concurso, lográndose confeccionar un programa de bastante interés que está llamado a obtener un merecido éxito.

PRESENTACION DE LOS ARGENTINOS

La delegación argentina, como un medio de retribuir la manifestación que esta tarde le ofrece el Rafael Franco B. C., ofrecieron participar en el programa, haciendo un número académico que estará a cargo de los representantes de la categoría medio pesado y pesado.

La presentación de los dos buenos exponentes argentinos, contribuye a darle al programa de esta tarde mayor improtancia y realce, y estamos seguros que los habitués del Franco concurrirán ya que se trata de un programa bueno y que tiene la doble atracción de ver a los dos exponentes que hasta ahora no se han dado a conocer y de quienes se tiene las mejores referencias.

EL PROGRAMA

A continuación damos el programa completo de la interesante reunión de esta tarde en el ring del R. Franco:

Jesús Sepulveda, Badminton, con José Salazar, Tani.

Atilio Sepúlveda, R. Franco, con Gregorio Reyes, Girardi.

Francisco Veas, Franco, con Humberto Ortiz, Badminton.

Luis Vásquez, R. Franco, con Efren Herrera, Badminton.

Semifondo a cuatro rounds.

Juan Ramos, R. Franco, con Manuel Núñez, Tani.

De fondo a cinco rounds.

Luis Vega, Franco, con Pedro Gomez, Girardi.

INSCRIPCION PARA EL CAMPEONATO DE NOVICIOS

Definitivamente quedará cerrada el martes próximo

Con motivo de la visita del equipo argentino de boxeadores, la comisión de campeonato de la Asociación de Box de Santiago acordó prorrogar por una semana la inscripción para el campeonato de novicios. En consecuencia, ésta quedará definitivamente cerrada el martes próximo a las 19.30 horas, debiendo los inscritos que aun no han presentado su certificado médico y de pesaje, obtenerlo el lunes de 7.30 a 8.30 de la tarde.

El sorteo se hará el jueves a las 20 horas, en la misma secretaría de la Asociación de Box de Santiago y ese mismo día se dará a conocer el programa con que se iniciará la competencia la noche del miércoles 22 del presente.

Con una espectacular victoria sobre Ka[...] Caballero Baumann hizo anoche su re[...]

Se produjo un descomunal desorden en el Teatro, a consecuencias de una inespera[da ...] del "Enmascarado" sobre Duda. — El público exigió violentamente que el encu[entro se] repitiera, a lo que la Empresa y los luchadores accedieron. — Benny Gross y [...] empataron

Una de las mejores veladas de catch as catch can de esta temporada se realizó anoche en el Teatro Esmeralda. Un numerosísimo público que llenaba casi por completo la sala presenció dos encuentros verdaderamente espectaculares y una serie de incidencias que llegaron a las vías de hecho.

En efecto en el encuentro realizado entre el incógnito XXX y el campeón polaco Valerian Duda, terminó en forma inesperada a los 20 segundos de iniciado. Los combatientes, bajo las órdenes del árbitro señor Cerecer entraron a la lucha para hacer la segunda pelea de la noche. Duda, al llegar al centro del ring alargó su mano derecha para dar un shake-hand a su contendor. Este le hizo una fortísima tomada de brazo, arrojándolo a la colchoneta y poniéndolo de espaldas por los segundos reglamentarios.

En estas circunstancias, el árbitro declaró vencedor al Enmascarado ante las protestas del público y del polaco Duda, quien manifestó que su situación al declarársele vencido no era de absoluta puesta de espalda.

En el teatro se produjo un griterío descomunal que culminó por las vías de hecho. Al efecto, fueron arrojadas al ring botellas vacías de cerveza, frutas, pelotones de papel, etc.

Más o menos durante cinco minutos el griterío ensordecedor algunos pugilistas en el ring, que protagonizaron los parciales de ambos contendores y algunos miembros de la empresa, amenazó con terminar el espectáculo en forma violenta e inesperada.

Después de algunas deliberaciones, la Empresa acordó que el match se hiciera de nuevo pero fuera de campeonato. El público a grandes y casi unánimes voces pidió que el nuevo encuentro lo arbitrara don Enrique Nieto. Este aceptó pero poniendo la condición de que la lucha fuera libre.

LOS RESULTADOS

Después de dos preliminares que fueron del agrado del público, subieron al cuadrilátero, Benny Gross, judío y Hans Kutter, alemán. Ambos campeones hicieron un lucido encuentro a tres rounds que terminó con un justo empate.

ENMASCARADO VERSUS DUDA

Después de producida la inesperada planchada de Duda, el nuevo encuentro entre éste y "El Enmascarado", tuvo caracteres de verdadera emoción. Duda presentó terrible resistencia, poniendo a prueba una vez más sus extraordinarias fuerzas y su espíritu combativo. El Enmascarado mediante terribles mazasos al cuerpo y cuello de su rival y con fuertes tomadas logró mantener [...]

El México va esta tarde a p[...] al ring del Ignacio Sepúlve[da]

Gutiérrez y Muñoz, en el encuentro básico del progr[ama]

Para esta tarde, a las 18 horas, anuncia el Ignacio Sepúlveda B. C. un festival en su local de Las Rejas esq. de Osorno, en el Blanqueado, con motivo de la competencia que sostendrán sus elementos con los más representativos del México B. C.

Indudablemente que el Sepúlveda, que conoce la capacidad de los elementos del club de la calle de San Pablo, ha necesitado recurrir a sus aficionados más destacados, único medio de evitar un desastre ante la brava muchachada del México. Las medidas que ha tomado el Sepúlveda han sido atinadas, pues los hombres a quienes confió su defensa son conocidos y todos cuentan a su haber con antecedentes suficientes para considerarlos serios rivales de los defensores del México.

Será una buena tarde pugilística, en la que abundarán las peleas emocionantes y reñidas.

EL PROGRAMA

El programa es el siguiente:

Tres rounds, Ernesto Alvarez, del Sepúlveda, con Luis Martiel, del México.

3.a SECCION
AÑO XIX N.o 6,621

LA NACION

(EMPRESA PERIODISTICA "LA NACION", S. A.)

Fundado el 14 de Enero de 1917

AGUSTINAS 1269 — CASILLA 81-D. SANTIAGO DE CHILE, DOMINGO 12 DE ENERO DE 1936 PRECIO EN TODO EL PAIS: 40 CENTAVOS

ROKOF, FAVORITO DEL PUBLICO Y DE LA CATEDRA

Canaro se perfila como su más serio competidor

SENEGAL, EL LANCE PRECISO

Cruzado nos gusta en las vallas.—Festa puede adjudicarse el triunfo en la condicional el premio Critic. — En los compromisos de velocidad optamos por Falsidia, Didaskalión, Mi Amada y Salerno. — Twenty Grand, Canemir y Claridad son nuestros favoritos en los handicaps restantes

EL PROGRAMA ES ATRAYENTE Y JUSTIFICA EL ENTUSIASMO DE LOS HIPICOS

El Derby de 1936

Adam Lux
María Elena
Palais Royal
Rokof
Senegal
Canaro

Esta tarde abre sus puertas el Valparaíso Sporting Club, en su fiesta máxima de temporada: el Derby.

Con motivo de la disputa de la tradicional carrera, aficionados y no aficionados se trasladan en este día, al pintoresco local viñamarino, y el precioso local se hace estrecho para contener el mar humano, deseoso de sensación en el más bello y difundido de los deportes.

Medio Santiago, puede decirse, va al vecino balneario en esta fecha hípica, usando de todos los medios de locomoción moderno y así vemos que año a año, el número va creciendo y año a año también, van cayendo los records de concurrencia y apuesta.

No importa que la carrera tenga en el papel una importancia capital; no es del caso tampoco que haya entre los participantes un invicto y vaya a consagrarse un crack y ni el interés estriba en un grupo de selección en donde no haya qué elegir...

Se trata del Derby, y basta! La prueba más antigua de los calendarios porteños; está a mayor altura que el mismísimo Ensayo y es a no dudarlo, la carrera que más apasiona al hípico, y días antes de la contienda ya en todos los grupos no hay otro tema que el Derby y los nombres de los participantes andan en todas las bocas.

Las autoridades del Valparaíso Sporting Club, celebran dignamente el acontecimiento y el Directorio de la institución ofrece en sus tribunas un gran almuerzo al Presidente de la República, Ministros de Estado, altas autoridades civiles y militares y al que asisten también los elementos más destacados de la sociedad porteña y santiaguina, representados en sus accionistas.

HISTORIA DE EL DERBY

Recordábamos en nuestra pasada edición del viernes último, que en sesión celebrada el 20 de noviembre de 1882 ,el Directorio del Valparaíso Sporting Club, nombró una comisión integrada por los señores H. P. Bauchier, Guillermo Lazomby y S. S. Oxley, con el objeto que estudiaran y presentaran un proyecto de carrera al estilo del Derby inglés.

Tres años después, o sea, en 1885, el Directorio aprobó las bases sobre las cuales quedaba instituída la carrera y que fueron las siguientes:
Derby Chileno, —2,400 metros—. Para caballos de tres años. Pesos: media sangre, 50 kilos; fina sangre, 58 kilos. Premios: $ 700 al 1.o y $ 100 al 2.o.

El primer Derby se disputó en Viña del Mar, el 22 de octubre de 1885, y su resultado lo copiamos a continuación:

1.o Cachapoal II, con 58 kilos, por Nobility y Rose of Fork, del señor Daniel Madden, jockey C. M. Zavala.

2.o Cometa, con 50 kilos, por By the Sea, y 1|2 sangre, del señor Demetrio Vildósola.

3.o Dinia, con 56 kilos, por Saunterer II y Landi, del señor Rodolfo Fóbinson.

El hecho de que el vencedor no cubriera la distancia dentro del tiempo fijado — 2.51— motivó una reunión de los Comisarios, quienes tomaron el siguiente acuerdo: "Habiendo corrido los caballos en 2.52 1|2, no se ha llenado la condición relativa al tiempo y no hay carrera". Posteriormente, se reunió el Directorio y acordó pagar los premios estipulados.

De entonces acá, el Derby se ha disputado sin interrupción durante cincuenta años y la recompensa que ascendiera en su fundación a la módica suma de setecientos pesos, hoy la tenemos en la bonita cantidad de Cien mil.

Como se sabe, El Derby, es para todo caballo de 3 años, a peso fijo de 58 kilos y sobre un recorrido de 2,400 metros, distancia que nunca se ha variado.

En su ya larga historia, El Derby, cuenta con toda clase de nombres y al lado de animales que después pasaron a la vulgaridad, tenemos más de un crack y jefe de raza en seguida.

Después de Cachapoal, vencieron Genovés, el gran hijo de By. The Sea; Wanderer, el padre de Petrarque, Mafia, Orompello, Solong, Valparaíso, Palmita, Thunder II, Triunfo, Tolderia, Anarquista, Fátima, Fama, Game, Cruz Lila, Avellano, Rebeca, Sybarite, Normandie, Petrarque, Alanés, Gallardete, Jou-Jou, Turín, Reveria, Brazil, Huechún, Fim, Pimponia, Dorama, Polonia, Epsom, Calais, Salpicón, Bambalina, Falkland, Malakoff, Almodovar, Urbión, Anastasio, El Peral, Tutti Frutti, Ovieto, Caloría, Freire, Statuto, Rococó, Pillería e Iturbide.

Estos tres últimos fueron conducidos por José Miguel Baeza, piloto que en esta ocasión ha quedado sin monta.

Los últimos Derbys más sensacionales han sido los de Polonia, Bambalina, Urbión, Statuto y Rococó.

Polonia, formando el triple corral Cunaco, con Trajano y Normandia, venció en 1917 al favorito Captain, debido exclusivamente a circunstancias imprevistas, pues Calvito se abrió en la primera curva, arrastrando al favorito que quedó fuera de carrera. Sólo la gran calidad de Captain, le permitió clasificarse segundo. En condiciones normales, el del Kangaroo, no habría perdido jamás aquellos 35 mil pesos de recompensa.

Bambalina, cotizada "outsider", dió cuenta de los favoritos Harold y Auvernia en 1921, por pescuezo y cabeza, respectivamente, en formidable rush final y cuando el triunfo ya parecía de Harold. La ganadora, abonó $ 219.50.

El piloto Andrés Molina, condujo a Bambalina. El mismo Molina, venció con Urbión el año 1925, eso sí que, usando de medios ilícitos, pues "atajó" en forma visible a Buñuelito, que perjudicado enormemente en su acción, apenas pudo clasificarse tercero detrás de Urbión y Paitanás. El justificado reclamo que se entabló por el jockey de Buñuelito, Heriberto Ramírez (Q. E. P. D.), fué desestimado, falla que provocó gran revuelo, pero que buenamente fué justo, pues no era posible beneficiar a Paitanás, que nada tuvo que ver en el accidente y al que Urbión batió en buena lid.

En 1932, Statuto, conducido por Gutiérrez, batió a Oakland por 1 cuerpo, quedando más atrás los favoritos Duraznito, Gold y Trampiato. Esa generación, fué llamada con razón "la generación de oro".

En 1933, El Derby se malogró debido a la inclemencia del tiempo. La carrera fué corrida en medio de un temporal deshecho y Rococó se impuso de extremo a extremo sobre Heidelberg, Salteo, Kashmir y Gaby. En pista normal, habría sido difícil en aquella ocasión batir al corral Petrizzio, compuesto por Heidelberg y Kashmir.

El Derby de 1936, no es precisamente uno de los más interesantes que le haya tocado presenciar a la afición: el grupo es muy reducido y aunque los competidores son buenos elementos en una generación buena también, no hay un crack de por medio y no se adivina tampoco una lucha titánica y de esas que electrizan a la concurrencia en el largo recorrido de la recta viñamarina.

Tapicero, considerado como el mejor producto y Quemadura, Chimentera, y Shangay Lily, conceptuadas como las mejores hembras de la generación, no fueron inscritos oportunamente, y por tal motivo no serán de la partida ausencias bien sensibles y que ha restado gran brillo a la carrera.

Solamente 6 competidores lucharán por la rica bolsa: Rokof, ganador del Ensayo, y, desde luego, el favorito de la cátedra: Adam Lux y Canaro, que van en corral para los efectos de las apuestas; Palais Royal, el eterno escoltador en los grandes clásicos de primavera, y Senegal, la revelación de última hora y María Elena la única representante de su sexo.

Como acabamos de decir, de antemano tiene aquí la cátedra su gran favorito y ese es Rokof, el brillante ganador del último Ensayo, en donde dió cuenta precisamente de Palais Royal y Canaro.

Rokof, es un hijo de Henry Lee —el reproductor de moda estos dos últimos años— en Viana y desde su primera campaña se vió un elemento sobresaliente, y como que de "dos años" se dió el lujo de marcar 1 37 y fracción en la milla del "Toro Herrera".

Cotizado gran favorito en la Polla de Potrillos, remató cuarto detrás de Tapicero, Canaro y Adam Lux, defección que luego se explicó pues el potrillo tenía lesionada una mano, lo que le impidió presentarse en El Nacional.

Reapareció en El Ensayo, y aunque su training no era el más completo, pudo imponerse, sin embargo en la mejor acción batiendo con cierta holgura a Palais Royal y Canaro.

Llevado en seguida a Viña del Mar, se presentó el día inaugural en el "Juan Jackson", en donde se clasificó segundo a pescuezo de Adam Lux, performance significativa, pues dispensaba dos kilos a su vencedor y además su piloto Gutiérrez como cumpliendo instrucciones precisas, no lo exigió a fondo.

Estimulado al látigo en aquella oportunidad, el Henry Lee, no se habría dejado aventajar por el de Carrasco, pero se trataba de un cotejo preparatorio simplemente y así se explica de sobra la caída del campeón, que como se ve en nada amengua su cartel.

Es fama que durante la semana pasada el Henry Lee se "descomió", debido a una herida que se infirió en la lengua pero estos últimos días ha estado bien y ostenta una salud perfecta.

Su último apronte es inmejorable: el jueves, montado por un aprendiz y acompañado por Valseuse (J. M. Godoy), pasó 1 200 metros en 123 2|5 a voluntad, para luego repetir con Morea—gran trabajadora—igual distancia en 1.19 y ganando el potrillo fácil por tres cuerpos.

Como se ve, el pupilo de Brequé llega a la gran carrera en el "summum" de sus formas y si cae, no tendrá atenuantes.

Lo conducirá Agustín Gutiérrez piloto que lo llevó al triunfo en El Ensayo, y que también lo corrió en la Copa Jackson.

Por carreras corridas, por su preparación actual y debido a su última performance Rokof, es el llamado a afrontar un honroso y merecido favoritismo en El Derby de 1936 y es la verdad que si la carrera tiene un desarrollo normal, a él deben corresponder los honores de la jornada magna. Es también desde luego, nuestro favorito.

¿Sus enemigos principales?

A nuestro juicio, Canaro y Palais Royal, en un plano muy parecido.

CANARO.— Uno de los mejores potrillos de la generación y uno de los ases de la carrera de esta tarde. Su campaña de primavera ha sido pareja, a pesar que en más de una ocasión el Citoyen bajó a la arena con un training deficiente.

En La Polla escoltó al vencedor Tapicero; en El Nacional remató fuera de la tabla, por no encontrarse en buenas condiciones, en El Ensayo fué tercero de Rokof, y Palais Royal; en la presente temporada viñamarina, se presentó el primer día en un handicap sobre 1 900 metros y en donde, cargando 60 kilos, remató buen tercero de Rajadora y Polvorienta, a las que dispensaba 6 y 8 kilos respectivamente. Esta perfomance debemos considerarla sobresaliente pues ya sabemos los puntos que calza Rajadora, yegua que siendo de primer orden, como fué en Palermo, resulta todo un crack en nuestro medio ambiente.

Canaro llega al nuevo compromiso en una postura perfecta y personas entendidas que han seguido de cerca la preparación del caballo, vaticinan su triunfo como un hecho y aseguran que solamente ahora el hermano de Chansonier ha conseguido el training que corresponde para afrontar un compromiso de importancia.

Lo conducirá Ruperto Donoso, piloto muy sereno y uno de los mejores profesionales chilenos.

Lleva Canaro una ayuda efectiva en Adam Lux, que, aunque de distinto corral, buenamente es de la misma persona.

Este hijo de Nid d'Or, después de su sorpresivo triunfo en la Copa Jackson que ya recordamos, quedó de hecho incorporado a los "ases" de la generación. Si la prueba llega a resolverse por ligereza, su chance mejora enormemente pues el descendiente de Mucha Pena es poseedor de una atropellada formidable. Además el alazán se encuentra en plena evolución y viene dando día por día. Su triunfo está dentro de lo posible, y con razón cuenta con tantos y decididos partidarios.

PALAIS ROYAL.— Este pupilo de Humberto Pérez, corrió El Ensayo cotizado favorito, debido a su buena campaña anterior y a su reciente triunfo en el Premio Maidstone, una prueba condicional sobre 2,400 metros distancia en que la potrillada actuaba por primera vez. Allí dió cuenta de Taxi Girl, Chimentera y otros. En El Ensayo, fué batido por Rokof, debido a la pésima escuela de su piloto, que lo largó a la hora undécima y cuando ya era imposible descontar el terreno necesario. En la Copa Jackson remató penúltimo, pero es evidente que la lentitud del tren, lo perjudicó seriamente. El Nid de gran atropellada final. Ahora reaparece en muy buenas condiciones y su apronte sobre la distancia el lunes pasado, es como para hacerse toda clase de ilusiones.

Lo conducirá Juan Zúñiga, piloto de grandes recursos para estas competencias de importancia, pero que desgraciadamente tiene "jetta" para esta carrera, pues hasta aquí no ha ganado ningún Derby.

María Elena. La hija de Agorero, es la única hembra que ha ratificado inscripción y sale una vez más a medir sus fuerzas con los machos de la generación. La pupila de Cáceres, no tuvo figuración en El Ensayo, pero muy luego se rehabilitó ampliamente al clasificarse buena segunda de Chimentera en "Las Oaks" en donde probó ir muy bien a las distancias de aliento. De entonces acá, la potranca de los señores Tocornal, ha seguido su training sin interrupción y sobriamente llevada por su competente entraîneur, que la presentará en las mejores condiciones posibles. En materia de aprontes, María Elena, nada tiene que envidiar a sus acompañantes y no hay para qué decir que su ecurie va al compromiso con el más marcado optimismo.

Su dirección se ha confiado a Misael Villena, piloto de mucha suerte y de enormes recursos.

Senegal. Este hijo de Citoyen en Parabrisa, es la revelación de última hora. Sus tres últimos triunfos le han dado no poco cartel y aunque la verdad es que hasta aquí no ha ganado "a nadie", no podemos prescindir de su nombre así no más, pues el potrillo es una verdadera incógnita y aún no sabemos hasta dónde pueda llegar.

Su último triunfo sobre Cunubú, Fricadell, Vindicta y otros, cargando 58 kilos, demuestra por de pronto que va bien a la distancia y que resiste el peso de reglamento. Con tales antecedentes, resulta pues explicable su inscripción y en consecuencia, no es del caso clasificarlo como aquellos "coristas" que nunca

(PASA A LA PAGINA 29)

Caballos que probablemente no correrán esta tarde

EN EL VALPARAISO SPORTING CLUB

2.a carrera: Yasmina.
6.a carrera: Chadina y Ramfis.
8.a carrera: Viejo Verde.

Campaña completa de los competidores del gran clásico "El Derby"

COLOCACIONES OBTENIDAS

	1.os	2.os	3.os	4.os	No tabla	T. carreras corr.
ADAM LUX	4	—	1	3	3	11
CANARO	2	3	2	1	2	10
PALAIS ROYAL . .	3	2	1	1	2	9
ROKOF	4	2	—	2	—	8
SENEGAL	3	1	2	2	3	11
MARIA ELENA ...	4	2	1	1	2	10

Total ganado en premios por los competidores

Adam Lux	$ 49.470
Canaro	36.830
Palais Royal . .	51.000
Rokof	135.500
Senegal	26.275
María Elena ...	40 020

Los números de la Polla Chilena de Beneficencia, que defenderán los competidores del Derby en el sorteo del millón de pesos

Rokof — 13091 — Vendido en Temuco.
Canaro — 12750 — Vendido en Valparaíso.
Adam Dux — 14565 — Vendido en Santiago.
Palais Royal — 17589 — Vendido en Valparaíso
María Elena — 09898 — Vendido en Puerto Montt.
Senegal — 04385 — Vendido en Chillán.

Pequeñas nubes que manchan el cielo azul de Viña del Mar

HAY DETALLES QUE DEBERIAN SUBSANARSE CON LA MAYOR RAPIDEZ Y QUE SON COMO LUNARES EN EL BELLO ROSTRO DE LA CIUDAD

La intervención enérgica de las autoridades y una mejor organización, convertirían a Viña en el jardín de América

Un lunar bien colocado en el rostro de una dama realza su belleza, pero una ciudad no es una dama y los lunares de la ciudad en lugar de realzar la belleza la apagan: destruyen su encanto. Viña del Mar, Valparaíso, tienen sus lunares: lunares oscuros que las autoridades deberían hacer desaparecer cuanto antes.

Es verdad que para una persona acostumbrada a vivir en estas ciudades, estos detalles son menos advertidos: para el que llega, en cambio, resaltan con mayor fuerza. Cuando la vista se ha acostumbrado a mirar ciertas cosas en determinados sitios, se termina por no encontrarles nada de extraño; cuando se ven por primera vez, choca en la retina y producen sensaciones agradables o de desagrado. Así ocurre en Valparaíso y Viña.

EL TURISMO

Viña del Mar, especialmente, en su calidad de balneario, de sitio de recreo veraniego, vive de esta época, de la gente que llega a encontrar algún tiempo de descanso o de placer. La estación de verano es como la caja de caudales de las tres estaciones restantes: y merece, por esta misma causa, la mayor atención.

De que Viña del Mar es uno de los grandes balnearios de América no cabe duda: ello no impide, naturalmente, que tenga sus defectos, absolutamente necesarios de subsanar. Hacerlos notar no es un mal sino por el contrario, un bien: es ayudar a ver cosas que, por descuido quizás no han sido vista. "LA NACION", en beneficio del mejor balneario del país, se hace un deber en mostrarlos, para que las autoridades correspondientes tomen las medidas necesarias.

Cuando se es dueño de casa y se tiene invitados, lo correcto es presentarles una casa cómoda, especialmente cuando se ha hecho la invitación en este sentido. Hacemos propaganda de turismo internacional y debemos mostrarnos superiores a la propaganda hecha. No debe dejarse a la naturaleza sola.

Viña del Mar cuenta con los mejores sitios de recreo: hermosas playas—balnearios en sus alrededores; clubs y hoteles, donde se reune lo más distinguido y elegante de la sociedad chilena y en cuyos salones se verifican verdaderas justas de elegancia y distinción: un Casino que llama la atención de todos los extranjeros que nos visitan: etc. Pero es necesario más. Cuanto más pueda ofrecerse al turista mayor beneficio aportará a quienes le ofrecen y mejor impresión se llevarán quienes han experimentado la magnitud del ofrecimiento.

EL PRIMER LUGAR

Vamos a referirnos ahora a algunos de estos lunares: sin orden establecido: sino como saltan al ojo del turista cuando llega a la ciudad.

Es poco después de las diez de la mañana y el camino que conduce de Viña del Mar a Las Salinas está lleno de vehículos que van a aquella playa, o a Concón. En la misma salida de Viña, cuando se gira la primera curva y por los vidrios del coche se ve el amplio mar, están los depósitos de petróleos de la Copec y la West Indian, hacia el lado de los cerros; y hacia el mar... Es precisamente esto que está hacia el mar lo que no debiera estar: lo que las autoridades deberían haber suprimido hace mucho tiempo, tal vez antes de que existiera. Son los botaderos de basura de la ciudad. El humo de la basura quemada y el mal olor se mezclen y forman el más desagradable de los efectos. Allí mismo están las cañerías de desagüe de las compañías petroleras, cuyos tubos llegan solamente a la orilla.

¿Por qué no se ha arreglado esto? ¿Por qué no se han prolongado estas cañerías hasta muy adentro en el mar y no se ha cambiado el sitio de los basurales, ya que no existen hornos crematorios, a otros lugares más apartados, donde no ofrecieran tan triste espectáculo y tan desagradable olor, al veraneante?

SEGUNDO LUNAR

Forma parte importante de toda ciudad su servicio de movilización general. En cuanto al de Valparaíso y Viña del Mar no puede decirse que es deficiente en el sentido de escasez de falta de medios de locomoción: pero en cuanto a la calidad, a la organización misma deja bastante que desear.

El servicio de tranvías está bien: los coches son correctos, el personal cumple satisfactoriamente con todas las reglas de la atención a los pasajeros: no así el servicio de autobus y el de taxis.

El primero de éstos, tiene varias deficiencias, que saltan a la vista, en el primer viaje que se haga. Hablemos en sentido general porque, es cierto, hay vehículos buenos y malos, entre estos últimos, algunos coches que funcionan con gasómetros: desagradables por su mismo aspecto, también por su estado de limpieza. En cuanto a la atención del personal es bien deficiente.

Usted decide hacer un viaje, y como no cuenta con los medios para hacerlo diariamente en taxis, ni tiene automóvil propio, toma un camión para pasajeros, sea de Valparaíso a Viña, de Viña a Las Salinas, o vice versa. Es la época de verano, y el movimiento es grande. La góndola se llena, los pies reciben el peso de otros pies: el cobrador se mete por entre la gente, cobra, exige que se "corran adentrito" y adentrito no hay donde parar un alfiler. Y como el pasajero no lo hace, porque donde va está más cómodo, el cobrador exige, habla de falta de cortesía, etc. El camión en que nosotros hicimos el viaje de regreso de Las Salinas, no tenía siquiera campanilla para anunciar el paradero, y había que entenderse a silbidos con el chofer, que, como estaba apurado, no los oía y llevaba a los pasajeros dos cuadras más lejos del sitio donde querían bajarse; y para colmo se enojaba porque las señoras o las señoritas no lo hacían tan rápidamente cómo a él le habría convenido.

LOS TAXIS

Felizmente aquellos que poseen un automóvil propio, no se ven sometidos a estos suplicios; que podrían subsanarse si cada veraneante tuviera unas sumas fantásticas de dinero para gastarlos en automóviles de arriendo. Y decimos sumas fabulosas, porque los taxis en Valparaíso y Viña del Mar, son lo más caro que se conoce, quizá en todo el país. Usted ha ido al Casino Municipal: si ha tenido suerte toma uno de estos vehículos y paga lo que el chofer le pida; pero, desgraciadamente para los aficionados al juego, la suerte es más coqueta que la bolita blanca que salta de casillero en casillero y cae en el treinta y seis rojo cuando usted ha jugado el treinta y cinco negro.

Por supuesto que el estado de ánimo no es el mismo en estos dos casos. Sin embargo está cansado: tal vez más cansado que si hubiera ganado una buena cantidad y necesita irse tranquilo a su casa. Toma un auto de arriendo. El taxi no funciona: en muchos casos existe, pero es como si no existiera. Llega la hora de pagar.

—¿Cuánto?

—Veinte pesos, señor.

—¿Cómo? ¿Veinte pesos, dice?

—Sí, señor, veinte pesos.

—Pero es un abuso incalificable: anoche, por andar un poco más cobraron quince, que también es otro abuso: y usted me pide veinte por lo que no vale ni diez.

Si el cliente está dispuesto a no tolerar este abuso, llama a un guardia; éste interviene: pero al final tiene que pagar los veinte pesos porque no hay una tarifa, y claro, hay que aprovechar la época de verano para explotar a los veraneantes, que vienen con platita.

¿Sería mucho trabajo para las autoridades exigir que cada auto de arriendo tuviera su taxímetro en perfectas condiciones de funcionamiento para evitar estos abusos?

EL CAMINO PLANO DE VIÑA

Es indiscutiblemente un bello panorama el que puede contemplar el viajero que va de Viña a Valparaíso por el camino que serpentea entre los cerros y el mar. Es verdad que serpentea más de lo necesario, sobre todo cuando se va a alta velocidad en las noches. De día no tiene importancia y es bello. Durante todo el trayecto se va sintiendo como si las olas fueran a desgranar las piedras de la orilla, mientras más adentro el ancho y manso mar balancea las embarcaciones. En estas noches de luna las aguas dibujan un inmenso espejo que cabrillea pálidamente, roto a trechos por la sombra de las pequeñas barcas de los pescadores.

1) El Hotel O'Higgins, de Viña del Mar, el m... y mejor montado de este balneario, en cuyo ... congrega la élite de la sociedad de Viña y Sa... más prominentes turistas que visitan la herm...

2) Una vista general del Castillo Brunet, una ... llezas arquitectónicas de Viña del Mar, y ... puede verse parte del estero que atraviesa la ... to ahora de los más delicados estudios en ... progreso de este balneario.

3) Vista general del balneario de Las Torpede... de Valparaíso, cuyo camino es uno de los ... de este puerto.

4) Piscina del balneario El Recreo, situada a la ... ma del mar, y en la cual los bañistas enc... tranquilidad de las aguas, que no ofrecen ... olas de la playa.

5) El Club de Viña del Mar, sobrio y modern... mejor sociedad pasa las horas veraniegas, ... saturado del aire salobre del mar

6) Vista general del camino que lleva desde V... a Concón, y que en esta época de verano ap... el movimiento de automóviles que van y ...

VIÑA DEL MAR, HIJA MENOR DE LA AMERICA DEL SUR

TIENE APENAS CINCUENTA AÑOS DE EXISTENCIA, Y SU BELLEZA PROMETE UN BRILLANTE PORVENIR

En la marcha del tiempo la edad de las ciudades se cuenta por siglos, como en las mujeres se cuenta por años. La edad de Viña del Mar corresponde apenas a la primera juventud de una hermosa muchacha, cuya belleza, todavía en botón, promete convertirse en la más bella de las flores.

Y ya que estamos hablando de ella, no estaría de más tejer un poco de historia acerca de su nacimiento, lo mismo que del nacimiento de Valparaíso, padre y madre, de la joven Viña, a quien algunos extranjeros han calificado como "la costa azul" de América.

Hace más de cuatro siglos, el capitán español don Diego de Almagro, al partir al Cuzco, dejó en el Callao algunos de sus capitanes, con instrucciones de seguir viaje terrestre al Sur, con el apoyo de las armas, que aquel tiempo eran modernas y desconocidas en nuestro Continente.

Dos de sus capitanes no pudieron seguirlo: pero hubo un tercero, cuyo nombre no aparece en los anales de la historia, siendo conocido únicamente su pequeño galeón, el "Santiaguillo", que entró con felicidad en una caleta situada—según las viejas crónicas—a veinte leguas de la cabecera de Chile. (Esta cabecera de Chile estaba compuesta por un caserío indígena que más tarde tuvo el nombre de San Felipe del Real).

Uno de los costados del Palacio Presidencial, que queda frente al mar, y que destaca la majestuosidad de la residencia veraniega de nuestros Mandatarios.

LA NOTICIA Y EL REFUERZO

Pero este osado capitán se encontraba sin recursos, y quiso además dar la noticia a Almagro. Envió un emisario que encontró al conquistador español, quien decidió mandar inmediatamente refuerzos con uno de sus favoritos, el capitán don Juan de Saavedra. Después de no pocas dificultades, éste supo cumplir su misión de reconocer el hermoso paraje de que el descubridor le hablaba al comunicarle la noticia.

Don Juan de Saavedra había nacido en Valparaíso, en España, y apenas conoció la nueva tierra y se dió cuenta de su hermosura, quiso bautizarla con el nombre de su ciudad natal. Allí mismo fundó la ciudad de Valparaíso (Chile) en los primeros días de septiembre del año 1536, hace justos cuatro siglos.

Pero, naturalmente, los años transcurrieron tranquilos sin que la nueva ciudad diera muestras de vida. Fue necesario que don Pedro de Valdivia confirmara este título allá en el año 1544.

Unas cuantas casitas, dos bodegas, una iglesia, eso era Valparaíso cuando el corsario Drake se adueñó del pequeño caserío cuatro años más tarde.

CRECE EL PUERTO

Y pasan los años. Valparaíso crece lentamente. Llega el siglo XVIII, y por decreto de su Real Majestad se le confirió el título de "Muy noble y leal ciudad de Nuestra Señora de las Mercedes de Puerto Claro".

Muchas desgracias azotaron al puerto con el transcurso del tiempo; pero a cada una de ellas surgía con nuevos bríos, hasta llegar a ser el primer puerto de Chile y de la costa del Pacífico.

El trabajo y la intensa vida comercial, hicieron necesaria la expansión de la ciudad, que se trepó a los cerros. Pero esta febril actividad requería descanso; los habitantes necesitaban momentos de reposos para sus nervios y su cerebro después de las duras jornadas. La naturaleza los proporcionaba en abundancia en la costa vecina. Pequeñas caletas con playas de arena limpia situadas al norte, especialmente, hacían agradable la permanencia de las gentes, y las aguas mansas proporcionaban balnearios naturales exentos de peligros. A esto el progreso humano agregó rápidamente nuevas comodidades. Una ciudad comenzó a nacer; esa ciudad que tiene sólo cincuenta años es ahora Viña del Mar. Cincuenta años, como decimos al principio, es solamente una adolescencia un poco prematura; pero un bello y prometedor comienzo de adolescencia que augura la más feliz de las juventudes.

Sería agradablemente romántico hacer el viaje con tranquilidad, con cierta lentitud, mirando por la ventanilla del coche, recibiendo el fresco aire y la humedad que forman las olas al romper en el pequeño acantilado. Pero mil novecientos treinta exige velocidad— lo dicen hasta los fox-trots— y el pie se hunde en el acelerador. Las ruedas giran vertiginosamente tragándose los kilómetros. De repente un salto brusco, una curva, un vehículo que viene en dirección contraria; y comienza el sobresalto, la preocupación que impide mirar con tranquilidad el bello paisaje.

Es el camino plano.

De día se ven hombres con picos y palas, herramientas de trabajo, piedras, cemento. Están arreglando el camino; y no solamente ahora lo están arreglando, sino que han estado haciendo lo mismo durante todo el año; aquí unos cuantos metros; más allá otro pequeño trecho, más allá otro. Nunca se ha aprovechado la época de los comienzos de primavera o el otoño para hacer un arreglo definitivo.

Conversamos con los hombres que están en camisa, con las mangas subidas y las herramientas en la mano.

—Son los tranvías grandes— nos dicen,— los que estropean al camino. ¿Vé que todos los hoyos están cerca de los rieles? Es por eso.

¿Pero qué culpa tienen los tranvías de que el camino no tenga la suficiente consistencia como para resistir su peso, por lo menos durante los meses de verano?

EL MATADERO

Y en el mismo camino, a la entrada a Valparaíso un olor fuerte sale al encuentro del transeunte. Es el olor característico de la carne, de la sangre. Por mucho cuidado que se tenga en lavar cuidadosamente, siempre queda algo que despida este olor.

Se trata del Matadero, instalado aquí, a la orilla del camino, a la entrada de la ciudad.

Posiblemente hubo un tiempo en que este fué el sitio preciso para su ubicación; pero los años transcurren y así como hasta los establecimientos radiotransmisores han sido sacados fuera del radio urbano, también el Matadero de Valparaíso debería tener otra ubicación, donde no llegara hasta las narices del viajero el olor fuerte y persistente que caracteriza estos establecimientos.

DEFICIENCIAS

Los turistas extranjeros no se quejan, por lo menos ante nosotros, de muchas deficiencias que encuentran en algunos servicios públicos; pero seguramente en su ánimo ejercen alguna influencia que va en desmedro del prestigio de estas ciudades. Uno de estos servicios, a que nos referimos es el de correos. Ha ocurrido el hecho de que una carta depositada aquí un día domingo a la una de la tarde, por un señor que se iba al día siguiente a Santiago y tenía necesidad de dar algunas instrucciones antes de su regreso, llegó a Santiago el lunes a las cinco P. M.; es decir, seis horas después que su remitente.

LA EXPLOTACION DEL TURISTA

Nadie podría negar el derecho que tiene Viña del Mar de aprovechar la época de verano para obtener las mejores utilidades, ya que esto constituye su principal razón de vida; así como también el de que cada cual pague las bondades que el balneario proporciona, como clima, como belleza, como sitio de reunión social, etc.; pero de aquí a que esto se convierta en explotación del turista hay una gran diferencia. Sin embargo, por desgracia, hay gente que dedica sus horas a sacar cuanto más se pueda al viajero. Para ello se idean los medios más curiosos, sin contar con el de que ya hemos hablado al referirnos a los autos de arriendo.

EL CONTRABANDO

Ya en Santiago habíamos observado el mismo caso, que la policía se preocupe preferentemente. Ocurría que usted se encontraba en las calles con individuos que le ofrecían un lapicero, cortaplumas, medias, ropas de seda, etc., que decían haber obtenido de contrabando. Con ello le daban calidad de cosa importada, muy buena que vendía a un precio rebajado. En cuanto a los objetos como plumas fuentes, lápices, etc., no decían, pero daban a entender que eran de dudosa procedencia y que por esta causa las vendían a precio inferior a su valor.

Llegamos a Viña del Mar y ya se nos había observado que aquel sucio comercio era explotado también en esta ciudad por individuos de la peor especie, que se situaban cerca de los hoteles, o en los sitios bastante concurridos.

Felizmente, a nosotros no nos encontraron cara de turistas, lo que para ellos equivale a decir: "el señor al que existe la obligación de explotar"; pero fueron muchas las personas que nos dijeron haber caído en manos de estos maleantes del comercio.

Tres casos concretos:

Un grupo de señoras y señores, residentes en el hotel O'Higgins, alrededor del cual se reúne la mayoría de los individuos a que nos referimos, iba de paseo. A uno de los señores se acercó un muchachón que le ofreció misteriosamente licores finos, importados, obtenidos de contrabando y que vendía a precios rebajados. Entusiasmado por la idea, el señor se decidió a comprar dos botellas de pisco—con todas sus correspondientes etiquetas, sellos, cápsulas y cintas—y se fué feliz. El choque ocurrió cuando sirvió a sus amigos el "magnífico pisco comprado a un hombre que lo había obtenido de contrabando". Era agua, agua pura, agua de la llave.

El otro caso ocurrió con un cajón de whiskey de la misma misteriosa procedencia. Una sóla de las botellas contenía el licor; todo el resto eran agua con té, para darle el color característico.

Y lo mismo ocurre con los cigarros. El señor que nos relató el hecho no alcanzó a "caer", porque, buen fumador, le bastó con tomar el olor del tabaco para saber que no se trataba de la mercadería ofrecida.

Al relatar estos hechos no tratamos en ningún momento de menoscabar el prestigio del gran balneario; sino por a... poner en guardia a ... víctimas de estos ... nunciar el hecho a ... des para que tomen ... correspondientes.

UN VERDADERO ...

Era en la estación ... Mar. Es decir, fuera ... de la estación y a ... auto de alquiler. ... discutía con unos ... se hubiera tratado ... tal vez no habría ... sión porque los ... atreven a hacer ... bolsillo con la ... la hace una ... da a manejar las ... gar.

Curiosos, nos ac... dos hombres con ... eran "corteros" de ... el motivo de la ... cobro excesivo por ... los bultos hasta el ... una distancia de ... cien metros. Le cobr... sos por bulto, es ... quete, porque la ... bía tenido la pre... hacer unos tres bult... lugar de nueve ... llevaba.

El cobro, por haber... la estación, era de ... cada uno; diez pe... Fueron inútiles ... clamos. Era la tarifa ... por ellos y aproba... toridades; no qu... to, otro remedio ... Inmediatamente ... samiento se deslizó ... posible discusión ...

(PASA A LA PA...

La entrada al Palacio Presidencial del Cerro El ... de Viña del Mar

Paréntesis de esperanzas y alegrías, el verano es savia vital de Viña del Mar y sus balnearios

La ciudad se viste con los elegantes trajes de las damas

HABLAMOS HOY DE LO QUE NUESTRO PRIMER BALNEARIO ES Y DEBERIA SER

Bellezas y lunares de la hermosa ciudad

Paréntesis de belleza, situado entre los cerros de la costa y el océano, Viña del Mar podría o acaso, debería ser el balneario de América del Sur. Por un lado un cinturón de playas donde las olas abandonan sus embestidas, y por el otro los cerros, desde los cuales se puede contemplar el amplio panorama, mientras cruzan de un lado a otro los automóviles de los veraneantes, enrollando las cintas de las carreteras.

Año a año Viña del Mar va ganando terreno en calidad de sitio de recreo y de placer. El eco de su nombre va tomando creciente amplitud, y ya no solamente los chilenos reconocen su belleza, y la buscan, sino que los extranjero vienen a esta playa para encontrar el más agradable de los climas.

LOS PROGRESOS DE VIÑA

No son los grandes acontecimientos, sino pequeños detalles los que revelan el verdadero progreso de una ciudad; aquellos se preparan con detenimiento, casi con premeditación; los detalles en cambio son mas espontáneos, más sinceros, y por lo tanto revelan mejor la realidad.

En Viña del Mar puede notarse a primera vista este progreso. Las personas que han ido durante una temporada encuentran, en su segunda visita, una gran cantidad de considerables transformaciones manifestaciones del adelanto local, del engrandecimiento de la ciudad. Sus paseos se amplían, nuevos edificios elevan sus moles de concreto en todos los sitios donde antes crecía el pasto verde, ensanchando y embelleciendo el radio urbano.

La misma fiebre de construcciones que azota a la capital tiene una repercución en Viña del Mar. Y todo tranquilamente, sin aspavientos, sin más ruido que el golpear de los martillos en los duros fierros de las armazones.

LOS BALNEARIOS

Una de las principales características de Viña del Mar, y lo que hace más atrayentes a los turistas es la diversidad de sus paseos. En ella está estrechamente unido el campo, el mar y la ciudad, una ciudad de clima agradable, llena de comodidades, el campo abierto, verde, el aire salado, y puro que trepa los altos cerros, y la tranquilidad del mar, cuyas olas apenas llegan a romper en las limpias arenas de las playas.

A todo lo largo de la costa una serie de balnearios se unen por la mejor de las carreteras. Desde la mañana los automóviles salen de Viña, y aún de Valparaíso, llevando a los veraneantes a las diversas playas: El Recreo, Caleta Abarca y Miramar, situadas entre éstas dos ciudades; son balnearios pequeños y agradables. Pasando por Viña del Mar, y siguiendo el mismo camino que bordea las playas al pié de los cerros se llega a Las Salinas. Aquí la naturaleza se ha encargado de hacer la belleza de la costa chilena. La mano del hombre ha constribuído, naturalmente, a prestarle las comodidades que la civilización exige; pero las limpias arenas, la herradura de la playa, la mansedumbre del mar, bastan por sí mismas a constituír la atracción del turista, y no solamente del turista, sino de los mismos habitantes de las vecindades cuando necesitan un momento de descanso al cuotidiano quehacer.

Más allá aún llegamos a Concón, la última de las playas que por estar en los alredores es considerada como perteneciente a Viña del Mar. Para aquellos que carecen del más cómodo de los medios de movilización, como es el automóvil propio, las autoridades, y los mismos gremios se han encargado de establecer un servicio de autobus que parten desde Valparaíso, y que en un breve espacio de tiempo lo deja en el balneario mismo.

RENDEZ VOUS DE ELEGANCIA Y DISTINCION

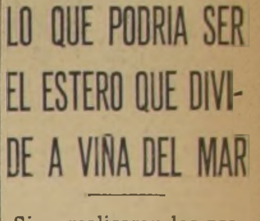
Cada uno de éstos paseos es un verdadedo "rendez-vous" de elegancia y distinción. Lo mejor de nuestra sociedad se reúne en los meses de verano en Viña del Mar, y reparte su tiempo entre las playas, el Club, el Casino, los paseos, etc. Y este círculo distinguido se amplia con la visita de los extranjeros familias de los países de las dos costa de América del Sur, y aún algunos de la del Norte, Argentina es una de las naciones sudamericanas que envia más veraneantes a nuestro mejor balneario. Y es para Viña un motivo de orgullo ver como cada año el número de visitantes crece, y hasta la ciudad se hace estrecha para contenerlos.

Naturalmente que a su vez se esfuerza por prestarle las mejores atenciones, y las mayores comodidades.

EL CLIMA

Pocas ciudades del mundo—al decir de los viajeros — pueden comparar su clima al de estos trozos de estas estaciones, la temdecir primero lo peor, explicaremos, que en los más rigorosos inviernos, y solamente en ciertas épocas de estas estaciones, la temperatura no baja de los tres grados sobre cero. En el verano, también en las más calurosas tarde llega a una máxima de treinta grados.

El resto, es decir la temperatura normal varía entre los doce y dieciocho grados, lo que equivale, a través de todo el año, a una primavera interminable.



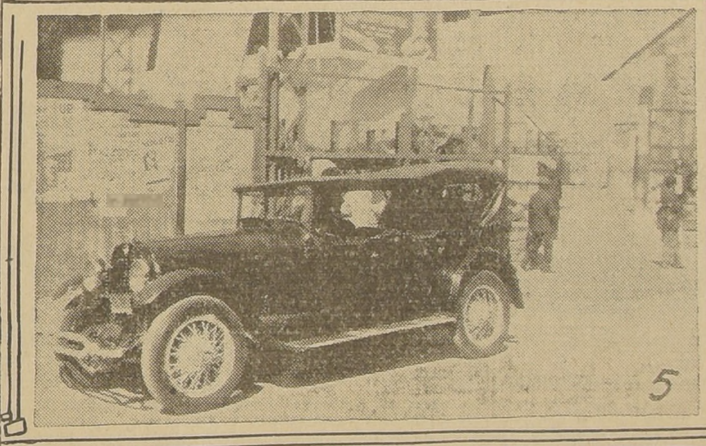
LO QUE PODRIA SER EL ESTERO QUE DIVIDE A VIÑA DEL MAR

Si se realizaran los proyectos que la Municipalidad ha pensado efectuar

Otro de los atractivos que nos ofrece Viña del Mar es el estero que recorre toda la ciudad, separando con su canal el barrio norte del barrio sur. Los amigos del romanticismo viven sus mejores horas junto al hermoso estero cuyas orillas están bien adornadas con bonitas palmeras. Los poetas se inspiran mirando correr las aguas, viendo avanzar los pequeños botecitos a remo y deleitándose con las figuras que se retratan en el verde espejo. El imponente aspecto que se ofrece al visitante que busca atracciones y más atracciones es difícil de describir en breve espacio. Basta, entonces, con decir que es magnífico, extraordinariamente atrayente.

Pero falta algo por hacer y que es necesario que se haga aun cuando sean menester grandes sacrificios. Viña del Mar puede contar con un canal soberbio que serviría de escenario a regatas que serían tan famosas como las que disputan los universitarios de Oxford y Cambridge y que además permitiría la realización de paseos venecianos y de otros actos que contribuirían poderosamente a aumentar el sólido prestigio de nuestro gran balneario.

Para que esto sea realidad es necesario ir a la canalización del Estero de Viña del Mar. Es conveniente que se hagan los trabajos necesarios para que el agua del mar que [illegible] al Casino que a pocos metros del Estero entre en él dándole la fuerza suficiente para que corra siempre. No ignoramos que esta es una obra de gran aliento pero la "ciudad jardín" cuenta con autoridades que puedan dar forma a esta idea que no sólo es nuestra, sino que de todos los que anhelan el progreso del principal balneario chileno.



1) El viajero encuentra panoramas magníficos cuando atraviesa en tranvía, autobus o automóvil el camino que une a Valparaíso con Viña del Mar, y también sus ojos tropiezan siempre con grupos de trabajadores que arreglan esa vía tan importante. Parece que se ha hecho costumbre el mantener siempre una cuadrilla de trabajadores, como para dar pruebas de que siempre hay obras que ejecutar; pero creemos que mejor sería hacer estos arreglos de una vez por todas.
2) Este es un cierre, que lo único que hace esconder el importante panorama que ofrece el Mar Pacífico, pues no presta ninguna utilidad. A nuestro juicio, podría desaparecer, a fin de que el viajero no pierda por instantes su contacto con el mar.
3) Otra cuadrilla de trabajadores que se han radicado en el camino a Viña del Mar, en plena labor.
4) Decimos que en Viña del Mar hay pequeños lunares; pero este que mostramos aquí es va de dimensiones extraordinarias. Esa mancha negra es nada menos que un basural ubicado frente a los depósitos de petróleo de la Copec y de la West India, que debe desaparecer cuanto antes por dos razones: primera, porque la higiene así lo aconseja, y segunda, porque no hay derecho para echar a perder, con toda esa inmundicia la magnificencia del camino que va al balneario de Concón.
5) Automóviles que son taxis, pero que no tienen taxímetros, y que se rigen por la tarifa que sólo existe en el criterio del chofer, que siempre desea hacer la América.
6) Uno de los bastante anti-estéticos camiones para pasajeros, que funcionan con gasógenos y que ofrecen un triste espectáculo.

Divulgamos hoy lo que es el Casino de Viña del Mar para el observador sereno

El establecimiento de las sumas fabulosas, gasta cinco millones de pesos en cada temporada. — "El público que concurre al Casino ha dado siempre muestras de poseer cultura extraordinaria", nos dijo don Fabián Mateos, que tiene la dirección del Casino

UN PERSONAL QUE HACE HONOR A NUESTRO PAIS

Es un hecho que ya no admite discusión que el progreso de Viña del Mar está íntimamente ligado al Casino Municipal, establecimiento éste que es el corazón del gran balneario del Pacífico Sur, por cuanto regula sus actividades, le ha dado una vida más activa y ha contribuído en forma extraordinariamente efectiva a incrementar las corrientes turísticas, proporcionando así a la "ciudad jardín" una nueva fuente de entradas, gracias a la cual ha podido afrontar gastos subidos y hacer inversiones y transacciones de importancia para realizar las obras de adelanto que es posible palpar en cada uno de sus encantadores rincones.

Lo que es el Casino

Para la gran mayoría de las personas que llegan hasta el Casino Municipal de Viña del Mar, es un misterio lo que es realmente, este importante establecimiento. Ese porcentaje enorme se imagina que se trata de un establecimiento en que todo es fastuoso, como efectivamente se puede comprobar, y que fuera de las horas de alegría que proporcionan sus fiestas sociales y de la emoción que se encuentra en cantidades fantásticas en sus salas de juego, no proporciona ningún otro beneficio.

¡Qué equivocados están los que así piensan!

Como sabíamos que era una verdadera necesidad de dar a conocer a nuestros lectores detalles, que hasta hoy se ignoraban, no dirigimos la otra tarde al elegante Casino viñamarino para captar impresiones distintas a las que recoge el que concurre habitualmente para desparramar sus fichas de vistosos colores sobre la mesa en que resaltan los "rojos" y "negros", los "mayores" y "menores", etc. Fuimos a ocuparnos de todos esos detalles que para el público pasan inadvertidos, no porque son insignificantes, sino porque nunca se había detenido nadie a analizarlos serenamente para darles en seguida su verdadera importancia.

Mientras los "croupiers" con su voz "standarizada" cantaban los Nros. en que la bolita de marfil había ido a reposar después de correr vertiginosamente por sobre el disco de la ruleta, charlamos con don Fabián Mateos, que tiene la dirección del establecimiento.

Decimos que charlamos, por cuanto el señor Mateos no es un hombre que se pueda entrevistar. Su gentileza para con el público contrasta con su deseo de eludir la publicidad y es por eso que tuvimos que desistir de nuestro propósito de hacerle un "interview" y nos dedicamos a hablar sobre los aspectos que nos interesaban para condensarlos en esta información.

"Háganme ustedes, el servicio de no mencionarme para nada" No puedo acceder a la petición que me hacen de que pose ante el fotógrafo de "La Nación". Sería para mí muy grato aparecer en las columnas de ese importante diario, pero si lo hiciera infringiría una obligación que yo mismo me he impuesto.

Así comenzó la charla con el señor Fabián Mateos.

"La temporada que se inició el 15 de septiembre, al igual que las anteriores, ha sido espléndida. La concurrencia de público es cada vez mayor y esto nos ha movido a ampliar las salas de juego. No es efectivo que se haya aumentado el número de mesas, como han manifestado algunas personas que tienen el propósito de echarnos lodo. Unicamente hemos cumplido nuestro lema: "Proporcionar a nuestros favorecedores todas las comodidades a que tienen derecho".

Un público muy culto

Ya que he hablado del público que viene al Casino de Viña del Mar, añadió el señor Mateos, me hago un deber en expresarles que jamás se ha producido en las salas de juego de este establecimiento, ningún incidente desagradable, lo que prueba que todos los habitúes a nuestro establecimiento son muy cultos. Fácil es, prosigió, evitar los incidentes o discusiones con las personas que están tranquilas, pero difícil es conseguirlo cuanto están acaloradas por haber perdido su dinero y han visto derrumbadas sus aspiraciones. Durante los seis años que funciona el Casino no han ocurrido hechos de esta naturaleza.

UN PERSONAL MAGNIFICO

Ha influído notablemente en lo que decimos en el párrafo anterior la preparación del personal del Casino. Los jefes de las salas de juego y los croupiers y pagadores brindan al público una atención esmerada que hace honor al establecimiento.

"Gran parte de nuestro prestigio, nos dijo el señor Fabián Mateos, lo debemos a nuestros empleados que no omiten esfuerzos y se preocupan en forma que merece nuestros elogios más francos de cumplir con su obligación".

Todos los días Uds. verán a los inspectores, jefes de mesas y demás empleados trabajando con el mismo entusiasmo, atendiendo al público con la misma amabilidad de siempre y haciendo derroche de preparación. Todos los años, durante el invierno, se hacen academias para seleccionar el personal y al término de ellas se eligen los más cultos y preparados para esta difícil tarea. Es por esto que el público se siente garantido en este Casino que cuenta con empleados que están a la altura de los de los establecimientos más famosos de Europa y de Río de La Plata.

Por lo demás al tener este personal no hacemos otra cosa que poner al servicio del culto público chileno y extranjero que visita el Casino a empleados que son dignos de tener contacto con él.

CINCO MILLONES...

Cinco millones es una cifra que no se menciona a cada rato y que al escribirla o leerla inspira cierto respeto. Sin embargo, en el Casino de Viña del Mar, donde las sumas fabulosas son comunes, no es extraño que se gasten cinco millones de pesos en cada temporada.

En esta cantidad están incluídos los sueldos del personal, gastos de mantención del establecimiento, propaganda, etc., etc.

El mayor porcentaje corresponde a sueldos de empleados: En efecto éstos gozan de rentas espléndidas, muy merecidas, por cierto, y además reciben pagos extraordinarios constantemente, por horas de labor fuera del horario convenido, etc.

PROYECTOS

Quisimos, por último, conocer los proyectos que tienen los concesionarios del Casino de Viña del Mar, para las próximas temporadas. El señor Mateos se excusó de referirse a este asunto por cuanto no es posible anticiparse a los acontecimientos. Eso sí, nos dijo, que haremos todo lo que sea necesario para que el público disfrute de mayores ventajas y comodidades. Si es necesario se hará en la parte superior del Casino un gran comedor lo que permitiría contar con más salas para fiestas sociales a fin de evitar que el Cabaret se hiciera estrecho como ha ocurrido en las fiestas de Pascua y Año Nuevo.

Mucho habíamos conseguido ya al detener al señor Mateos por algunos minutos. Un hombre de su actividad rara vez se siente tranquilo cuando está quitando tiempo a sus obligaciones. Así lo comprendimos y le dejamos que fuera a recorrer con su paso lento las salas de juego en que la suerte salta de un lado a otro traicionando a muchos y haciendo feliz a un menor porcentaje.

EL DUCAL, UN GRAN ESTABLECIMIENTO, Y SIN EMBARGO...

hay pequeñas cosas que deberían estar más a la altura de su categoría

Al final de la Avenida de la Marina, en el balneario de Miramar, contiguo a Viña, está el Restaurant Ducal, internándose en el mar. Es el sitio obligado de los viajeros en estas tardes veraniegas. Allí se reúne la mejor gente de Viña, se bebe o se come, se pasan horas agradables.

Es un digno establecimiento; pero por lo mismo que es digno, debe exigírsele aún mayores comodidades, especialmente en los lugares de higiene personal. El turista que lo visita se lleva una triste impresión, y podría, tal vez, pensar que eso es una característica nuestra, por cuanto si tan descuidados están los servicios higiénicos en un restaurant de la categoría del Ducal, más lo estarán en otros inferiores.

LA MISMA BELLA IDEA QUE CREO EL CAMINO DE LAS TORPEDERAS DEBIERA SER APLICADA AL CAMINO PLANO QUE LLEVA A VIÑA DEL MAR

Es un hermoso sitio de recreo que ha merecido la consideración de las autoridades

Desde la Plaza de Aduana hacia el sur sale el camino que conduce a Las Torpederas. Balneario y sitio de recreo, este trozo de Valparaíso ha ido ganando cada día en belleza panorámica, en comodidades y como sitio de atracción para los viajeros y para los propios habitantes del puerto, que van allí a buscar una distracción para el cerebro cansado del trabajo de la semana.

Cuando se va a Viña del Mar se siente la influencia del Casino, que arrastra poderosamente, y ya dentro del Casino, la atracción de la bolita de marfil, que salta sin control, del 0 al 36. Para huir de esta atracción, la gente se va precisamente al lado opuesto: Las Torpederas. Allí, en un peñón saliente de la costa que se interna audaz entre las olas y el viento, se pasan horas agradables, atendido con esmero en los restaurants, y tarde ya, se vuelve tranquilo, ágil, contento de haber olvidado por momentos el cotidiano quehacer.

Comprendiendo la importancia que Las Torpederas tiene para la ciudad de Valparaíso, las autoridades han tenido la buena idea de arreglar el camino que conduce a ella; y puede verse, por toda la orilla que bordea el cerro, jardines y prados, que hacen agradable la vista.

Es curioso hacer notar el contraste que existe entre este camino y el que conduce a Viña del Mar, siendo que el uno es continuación del otro, y aun podría decirse que ambos son uno solo, que toma distintos nombres, al atravesar la ciudad y continuar hasta los balnearios. Mientras el del Sur ha merecido los mejores arreglos, el plano de Viña ofrece cierto aspecto de abandono. La misma idea que se aprovechó al hacer los jardines en el camino de Las Torpederas debiera ser aprovechada en las faldas de los cerros de Viña. De esta manera se ganaría enormemente y el viaje sería una agradable disposición antes de llegar a la ciudad.

OBRAS DE ADELANTO QUE SE HARAN EN VALPARAISO

Durante la actual administración comunal se ejecutarán trabajos por valor de más de nueve millones de pesos

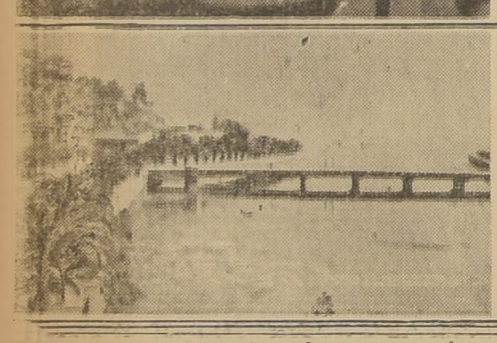
Una muestra evidente de que Valparaíso, la "Perla del Pacífico", va también caminando por la senda del progreso, es que en los años 1936, 1937 y 1938, o sea durante el período de la actual administración comunal, se realizarán obras de importancia en que se invertirá la suma de $ 9.426,332.75.

Estos trabajos estarán sujetos a la siguiente pauta que ya ha sido aprobada:

Cerro Playa Ancha, trabajos por $ 538,448.45.
Cerro Santo Domingo, trabajos por $ 237,291.
Cerro Carretas, trabajos por $ 36,140.
Cerro Toro, trabajos por 107 mil 667.50.
Cerro Cordillera, trabajos por $ 311,508.
Cerro Alegre, trabajos por $ 123,109.80.
Cerro Cárcel, trabajos por $ 55,420.
Cerro San Juan de Dios, trabajos por $ 87,440.
Cerro Yungay, trabajos por $ 123,340.
Cerro Bellavista, trabajos por $ 297,000.
Cerro Florida, trabajos por $ 45,050.
Cerro Mariposa, trabajos por $ 37,838.
Cerro Las Monjas, trabajos por $ 50,204.
Cerro La Cruz, trabajos por $ 88,505.
Cerro El Litre, trabajos por $ 67,008.
Cerro Las Cañas, trabajos por $ 35,760.
Cerro Pajonal, trabajos por $ 88,820.
Cerro Merced, trabajos por $ 190,800.
Cerro Ramaditas, trabajos por $ 152,800.
Cerro Las Zorras, trabajos por $ 49,600.
Cerro Molino, trabajos por $ 58,920.
Cerro Polanco, trabajos por $ 81,700.
Cerro Larraín, trabajos por $ 70,776.
Cerro Los Lecheros, trabajos por $ 40,800.
Cerro Barón, trabajos por $ 103,670.
Cerro Placeres, trabajos por $ 174,006.
Cerro Esperanza, trabajos por $ 102,440.
Camino Cintura, $ 4.712,700.

Formación de una avenida prolongando la Av. Carampangue, entre Camino de Cintura y la Av. Pacífico, $ 453,000.

Formación de la Av. Carvallo, entre Av. Argentina y calle Wilkinson, $ 806,000.



Los señores Morando, Novajas y Campusano, que forman parte de la administración del Casino viñamarino.
El estero de Viña del Mar, que al ser canalizado, aumentaría los atractivos de la ciudad-jardín.

Pequeñas nubes que manchan...

(DE LA PAGINA 26)

al llegar al hotel y conocer la tarifa establecida por éste.

He aquí otro caso que las autoridades deberían subsanar, porque no hay razón para explotar de esta manera al veraneante.

Está prohibido el acceso a la estación a los empleados de los hoteles, que podrían llevar los paquetes de los pasajeros de estos establecimientos. Puede llegar solamente a la puerta de la estación, donde los bultos son entregados a los "porteros", lo que, como decimos más arriba, han hecho una tarifa arbitraria.

No es ésta, seguramente, una manera de atraer turistas, cuando desde la llegada hasta la partida, hay que sacarles la mayor cantidad de dinero del bolsillo.

EL HOTEL O'HIGGINS

Este nuevo establecimiento es, sin duda, el mejor de Viña del Mar, y uno de los más completos de Sud América. Un moderno y confortable edificio; buenos departamentos, salas y salones, donde se reúne la mejor sociedad, los más prominentes turistas, diplomáticos, personalidades de la política, la banca y el comercio. Sin tratar de desmedrar sus condiciones excelentes, es para nosotros un deber hacer notar algunos pequeños detalles que molestan al pasajero acostumbrado a esta clase de grandes establecimientos.

El personal del hotel tiene la mejor voluntad y pone cuanto está de su parte para servir al pasajero; sin embargo, no por su culpa, carecen de una preparación que esté a la altura del establecimiento. Un señor insinuaba la idea, bien acertada, por supuesto, de que durante las épocas de receso, invierno y otoño, se estableciera una escuela de camareros, que se preparara convenientemente para la estación veraniega.

Además al hotel le hace falta una buena oficina de informaciones para facilitar los quehaceres de los veraneantes. Ocurrió el domingo pasado que un pasajero quiso enviar un telegrama a Santiago y en el hotel se le dijo que el Telégrafo no funcionaba los días domingos. El pasajero tuvo la precaución de aprovechar un viaje para pasar personalmente al Telégrafo que encontró abierto.

RUIDO DE MARTILLOS

Cuando se ha acostado tarde y el cuerpo necesita el más tranquilo de los reposos, son justamente las horas de la mañana las más propicias al sueño. Por desgracia los pasajeros del Hotel O'Higgins, no pueden conseguir esta tranquilidad mañanera. Todo es confortable en el departamento; pero no así al lado afuera. Un incesante martillear golpea los oídos, molesta, quita el sueño y estropea el buen ánimo. Es que al lado del hotel se está haciendo una construcción, que forma parte de los trabajos de ampliación del establecimiento, cuyas labores comienzan a las 8 horas.

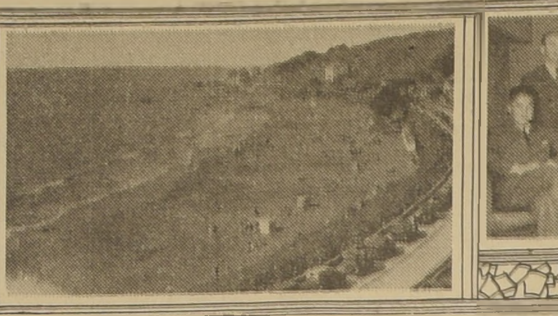
Conversamos acerca de esto con el encargado, quien nos explicó que se había convenido con las autoridades, la hora de las ocho, para la iniciación de los trabajos.

PROPAGANDA TURISTICA

La propaganda es la base de toda actividad comercial, lo mismo que turística. Mientras la gente no sepa que existe un lugar donde pasar más agradablemente, con mayores motivos de placer que los que encontraba en otros sitios no podrá visitarlo, porque lo desconoce. De aquí que la propaganda alrededor de Viña del Mar, debe ser intensa; pero a la vez que intensa debe ser eficaz y organizada. No se trata solamente de poner avisos en los diarios locales, como se hace en el caso de Viña. La propaganda la lee la gente que no la necesita [illegible] del turismo en su propia [illegible] sino de extender su [illegible] acción, especialmente a las partes de donde se [illegible] tener buenos resultados.

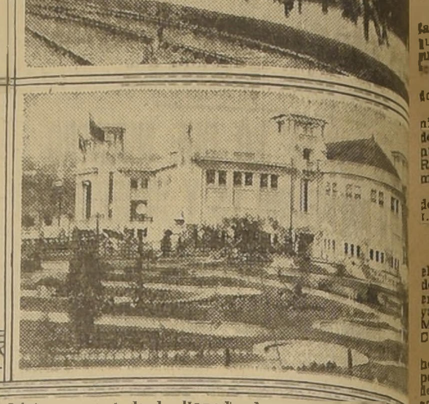
En el caso de Viña del Mar, por ejemplo, la propaganda deberá efectuarse en los extremos del país, en la capital, que reparte [illegible] tantes entre los [illegible] nearios de la República [illegible] naciones vecinas, [illegible] na, Uruguay, Perú y [illegible] al norte, hasta llegar [illegible] América. Claro que [illegible] muchísimo más; pero [illegible] se recogerán mejores [illegible] que no son las [illegible] las cosechas las más [illegible].

Como decimos al [illegible] esta información [illegible] detalles son lunares [illegible] de la más bella [illegible] ráneo de nuestro [illegible] las más hermosas [illegible] Nubes que manchan [illegible] lo el cielo azul de Viña.



La Playa Amarilla de Concón, tranquila, amplia, limpia, que no desmerece a las mejores de América.

Los jefes de las salas de juego del Casino de Viña del Mar, a quienes nos referimos en párrafo especial.



Vista general de la llegada de un tren a la estación [illegible] la gran cantidad de viajeros que llega al puerto diariamente, y que debe someterse a los precios que cobran los "porteros".

Casino Municipal de Viña del Mar, a cuyos adelantos nos referimos en esta crónica, y que ha experimentado notables transformaciones.

¿VA A LA RULETA PATRON? ES LA FRASE QUE ESCUCHA TODO VIAJERO

Los vendedores de contraseñas, parásito de Casino

Durante todo el trayecto que se sigue hacia el Casino de Viña del Mar, especialmente al atravesar el Estero, el transeúnte escucha una frase, que se repite con monotonía cada dos metros de camino:

—¿Va a la ruleta, patrón?

Y antes de que el transeúnte conteste, escucha de nuevo:

—Le vendo la contraseña.

Es la mancha negra que el Casino debiera preocuparse de hacer desaparecer, con la ayuda de las autoridades. Viven de vender los trozos de papel, explotan al Casino y presentan el más triste aspecto. Son los parásitos del establecimiento a cuyo margen viven.

He aquí uno de los "porteros" a que nos referimos en esta información, y cuya tarifa, aprobada por las autoridades, es un abuso para los viajeros que tienen la necesidad de recurrir a sus servicios, porque nadie más que ellos pueden entrar al recinto de la Estación.

DESCONOCIDOS Y ANONIMOS, VAN DE UN LADO A OTRO LADO REGULANDO LA MARCHA DE TODAS LAS SALAS DEL ESTABLECIMIENTO

Son los empleados superiores del Casino, que ayudan a perder sonriendo a los visitantes

Entre la agitación del juego, el catorce rojo y...,

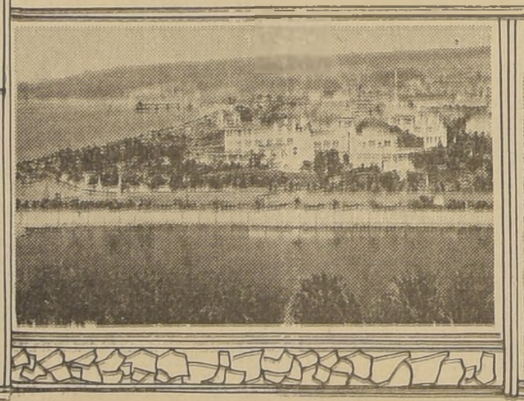
—Negro, el diecisiete que canta la voz estereotipada del croupier, encontrando eco en las palabras de

—Ganó público o "Ganó banca"; entre el ajetreo inquieto de los jugadores que va de un lado a otro, de mesa en mesa, a la siga de la suerte que se esquiva, se esconde debajo del tapete verde se mete entre el nueve de caro o el as de pique, sube por el amplio y perfumado escote de las damas o en la pechera almidonada de los caballeros; entre esta constante marea circulan personajes anónimos, que desarrollan una intensa labor, inadvertida para el público. El Casino, la sombra o aureola del Casino, en sí mismo, lo absorbe todo y sin ellos el establecimiento dejaría de ser lo que es. Se trata de los empleados de control, los que vigilan el buen funcionamiento, preocupándose de los menores detalles, de que cada jugador pierda gustosamente su dinero, ya que estaría de más decir que también lo hace gustoso cuando gana.

En cada sala hay varios, circulan constantemente, se mueven, lo miran todo y nadie, o muy pocos se dan cuenta de su labor y del gran valor que ella tiene para la perfecta marcha del establecimiento. Ahora, damos la lista: Don [illegible] jefe del Personal [illegible] Tremouille, segundo [illegible] jefes de salas señores [illegible] Sanguinetti, Antonio [illegible] Guillermo Allende, [illegible] re, Horacio Allende, [illegible] ni, Pedro Etchepare [illegible] letti, Alejandro [illegible] gorio Semis, Antonio [illegible] Juan Galant, Enrique [illegible] y Roberto Clara.

Deben contarse [illegible] empleados de administración [illegible] señores: Fernando [illegible] Gregorio Navajas [illegible] pusano, Luis González [illegible] do Gaces.

A continuación [illegible] cantidad de empleados [illegible] res, crupiers, etc. [illegible] los cuales es [illegible] el noventa por ciento [illegible] es de nacionalidad [illegible] los pocos extranjeros [illegible] ten llevan ya [illegible] residencia en [illegible] mayoría [illegible] instalados [illegible] mente y arraigados [illegible] un hogar, una [illegible] jos.



Aspecto general del Casino y los jardines que lo rodean. Al fondo puede verse parte de la ciudad, que actualmente está poseída de una verdadera fiebre de construcción. Más allá aun, el camino que lleva a Las Salinas, otro de los hermosos balnearios de Viña del Mar.

La playa del balneario Miramar, al lado norte de Viña. En un párrafo especial de esa información nos referimos a la importancia que tiene para Viña del Mar el estar rodeada de una serie de hermosas playas.

ESTABLECIMIENTO DE SALUD A BASE DE LA NATURALEZA

La medicina natural—a base científica de la Naturaleza—en nuestra época cuenta con un número considerable de cultores.

Entre nosotros, nadie habrá que no recuerde o, a lo menos, tenga noticias del Padre Tadeo y sus curaciones en Río Bueno.

De los años del Padre Tadeo a hoy, fuera de Chile, y en Chile, se ha progresado en la medicina natural. Médicos ilustres han realizado estudios y aplicaciones de los factores sanitarios de que es rica la Naturaleza, y no titubean en proclamar la bondad del sistema natural para la conservación y devolución de la salud, consagrándose a él con tal interés que resulta beneficioso para la humanidad.

Varios son los médicos que en nuestro país se dedican a la aplicación de la medicina natural para sanar a sus enfermos. Los resultados que obtienen son halagadores, habiendo obtenido éxitos allí donde la medicina química fracasó. Y son estos éxitos que dan vida y auge a los establecimientos de salud, a base de la Naturaleza.

Santiago cuenta con establecimientos de salud en los cuales sólo se emplean medios naturales aplicados científicamente, que desde la alimentación a los medicamentos provienen de la tierra; se usa el sol, luz y el agua interna y externamente, elementos todos que concurren a la conservación de la salud y a restablecerla cuando ésta falta.

Recientemente, bajo la dirección de conocidos médicos, ha sido abierto al servicio público un Pensionado Naturista, como complemento de la ya existente Clínica Fisioterápica, cuya finalidad es favorecer el tratamiento de las enfermedades, especialmente las crónicas y rebeldes por regímenes naturales de alimentación e higiene.

En este Pensionado, que funciona en un amplio y apropiado local, ubicado en la calle García Reyes 786, de esta ciudad, dirigido por el doctor Arturo Cuadra y secundado por competente y culto personal, cada enfermo es sometido a un previo examen médico, y es el facultativo quien, diagnosticada la enfermedad, hace las prescripciones de medicamentos naturales y de la clase y cantidades de alimentos, uso de baños de agua, de luz y sol, y demás regímenes a base de la Naturaleza.

Este pensionado, que acaba de inaugurarse, viene en buena hora y ha de prestar excelentes servicios y beneficios a la humanidad, tanto para la conservación de la salud y prolongación de una vida sana, cuanto para devolver la salud a los que la han perdido.

Las atenciones que reciben las personas que frecuentan este Pensionado son esmeradas, dentro de las mayores exigencias de higiene, y basadas en el conocimiento científico de los medios naturales de salud y sus eficacias y aplicaciones.

Profesor extraordinario de Ortodoncia

OBTUVO ESTE TITULO EL DR. ARTURO TORIELLO A.

Después de un brillante examen, ha obtenido el título de Profesor Extraordinario de Ortodoncia de la Facultad de Biología y Ciencias Médicas de la Universidad de Chile, el Dentista don Arturo Toriello Antonelli.

Su Memoria, que es un interesante trabajo de observaciones clínicas, versó sobre "Disto-Oclusión", tema que mereció distinción unánime de la Comisión Universitaria.

El Doctor Toriello es el primer Dentista en Chile que obtiene el título de Profesor Extraordinario de la Facultad de Medicina, con lo cual agrega un antecedente más a su brillante carrera. Este joven profesional ha sido Ayudante y Jefe de la Clínica del conocido profesor doctor Alejandro Manhood, a quien reemplazó como Profesor interino en la cátedra de Ortodoncia al retirarse el doctor Manhood de la Universidad.

El doctor Toriello ha sido muy felicitado por sus colegas y alumnos de la Facultad de Ciencias Médicas de la Universidad de Chile.

En la Sociedad Pro Adelanto de la Población Chorrillos

La Sociedad Pro-Adelanto Población Chorrillos, pone en conocimiento de los consumidores de agua y accionistas, que ya están haciéndose los formularios para solicitar el nuevo servicio, los que están a su disposición en casa del presidente señor Saavedra.

Para estos formularios hay que acompañar la cantidad de dos pesos ($ 2) en estampillas de impuesto para su tramitación.

SE ESTUDIA DISTRIBUCION DE FONDOS PARA CAMINOS

Se preterirán los que no fueron reparados en 1935. — Red de caminos mineros en el Norte

Un estudio detenido por provincias se hizo en las últimas horas de la tarde de ayer de los fondos destinados a la construcción de caminos, puentes y vías fluviales. En esta reunión, que se efectuó en el despacho del Ministro de Fomento, se encontraban presentes el Director General de Obras Públicas y Director del Departamento de Caminos.

Mucha importancia se ha dado en esta distribución de dineros, a la construcción de carreteras que unan a los pueblos del interior con las estaciones de los ferrocarriles o ciudades situadas cerca de la red central de los Ferrocarriles.

En el norte se hará una red completa de caminos llamados mineros y que para el desarrollo y explotación de las minas y centros, son de una enorme importancia.

Los ingenieros provinciales de Linares y Ñuble han estado estudiando con el Director del Departamento de Caminos y Puentes la manera cómo se han de distribuir los fondos para el año en curso y en cuya distribución según se nos manifestó, se tomará muy en consideración los caminos y puentes de aquellas provincias que durante 1935 no fueron reparados.

Mediante la última ley que fué despachada por el Congreso, a solicitud del Gobierno, a fin de que no pasaran a rentas generales de la nación los fondos que no alcanzaron a ser invertidos en 31 de diciembre, serán muchas las obras de real progreso local las que se llevarán a cabo o quedarán terminadas en los primeros meses del presente año.

"EL DERBY" DE 1936

(VIENE DE LA PAGINA VEINTICINCO)

faltan en esta clase de pruebas, y que en esta ocasión, por rara casualidad, no se han hecho presente.

Lo conducirá Edurdo Rebolledo.

Terminada esta pequeña crónica, y volviendo al pronóstico de la carrera, repetiremos que nuestras preferencias están por Rokof, al que consideramos el mejor tres años.

Para escoltarlo en el marcador, dejamos a Canaro.

LAS PRUEBAS ORDINARIAS

PRIMERA CARRERA

Para comienzo a la reunión el premio Campanazo, handicap de vallas sobre 2,800 metros y en donde tomarán parte Pilocoyán, Mendoza, Valsense, Cuerpo Malo, Old Master, Montijo y Cruzado.

Lo más probable es que los honores de la cotización correspondan a Pilocoyán, que viene de clasificarse tercero de Malaisanello y Sintética, pero por nuestra parte vamos a encomendar la defensa del pronóstico a Cruzado, que carga solamente 60 kilos y que se vió en gran salud en la prueba ganada por Rajadora, el primer día de la temporada.

Para el segundo lugar, recomendamos a Montijo, que salta muy bien o que puede imponerse con gran dividendo.

SEGUNDA CARRERA

La segunda carrera, es condicional sobre 1,600 metros para caballos que no hayan ganado más de doce mil pesos y en el modesto conjunto, sobresalen Omar Kayam, que va representando la clase; Festa, que ha caído a un peso muy cómodo y Alguacil, que como de costumbre ha trabajado bien y Revuelta, que tarde o temprano responderá a sus grandes antecedentes de sangre.

Como Festa va recibiendo la miseria de 17 kilos de Omar Kayam, la dejaremos en el primer lugar, reservando entonces los siguientes a Omar Kayam, y a Alguacil, que va en corral con El Fayúm para los efectos de las apuestas mutuas.

No correrá Yasmina.

TERCERA CARRERA

La tercera carrera, premio Constant, handicap sobre mil metros, debe resolverse entre Menestra, Rosamunda, Firmeza, Jeanne d'Arc y Falsidia, que han estado corriendo con regularidad.

Sin entrar en mayores estudios diremos que una carta recomendable se nos ocurre Falsidia, reconociendo que lleva enemigos muy serios en Rosamunda y en Jeanne d'Arc, que se corren sendas "fijas".

CUARTA CARRERA

También handicap sobre mil metros es la cuarta carrera y en donde la elección hay que hacerla entre Epílogo, que ha vuelto por sus fueros; Kabilia, que en estos grupos debe lucirse; Didaskalión, que aparece con la buena monta de Zúñiga; Madrid, que acaba de ser batido estrechamente por Firmeza; Undosa, que vale más de lo que el público cree; Natoca, que ha caído a un peso muy conveniente; Flecha de Oro, que ha aprontado como para no perder; Destronada, que en estos grupos es un peligro vivo y Ban Vich, un golpe de muchas probabilidades.

Optamos por Didaskalión, con Natoca y Undosa para los places.

QUINTA CARRERA

Ocupa el quinto lugar del programa el premio Calais, que corresponde a la primera serie del handicap de milla y en donde se han dado cita elementos de primer orden, como nos resultan Samuelillo, Cancionero, Quemazón, Ferryboat, Cateador, Haviland, Rosellón y Twenty Grand.

Twenty Grand, que en su debut en nuestras pistas se impuso en la mejor forma sobre Lady Brown, con 5 kilos más que ahora, y dejando la más óptima impresión, es el favorito de la cátedra y lo es el nuestro también.

Quemazón, que se ve sobresaliente y Ferryboat, que siempre es competidor serio, deben escoltar a la llegada al buen pupilo de Ferrando.

SEXTA CARRERA

La sexta carrera, premio Culata, handicap de velocidad, ha reunido "flayes" destacados, como Celestial, Ajedrez, Tirlemont, B. Merle, Tropel y Miamada, y como los pesos han sido sabiamente distribuidos seguramente presenciaremos una llegada del más alto interés.

Cualquiera de los nombrados puede ganar y, por lo tanto, el buen dividendo está asegurado de antemano.

Por simple impresión vamos a recomendar para el lugar de honor a Miamada, que aparece peligrosamente liviana.

Para el único placé, queda Celestial, que acaba de rematar segundo de Bamboleo en el clásico "Jockey Club Argentino".

No correrán Chadina ni Ramfis.

OCTAVA CARRERA

A continuación del Derby tocará su turno al premio Comisario, una de las tantas series de velocidad y una de las pruebas más abiertas de la tarde, pues tanto puede ganar Salerno, como Lady Brown, Six Sous, Chateau Lagarde, Vinagre, One Penny, Tat Atá, Milán, Florentina, Alciste y Rosenthal.

Aunque la "línea" de la carrera parece inclinarse por Tat Atá, pues corrió muy bien el 1.o de Enero, vamos a sufragar por Salerno, ya que el tordillo ha vuelto por sus fueros, como lo demuestra su triunfo de días pasados y sus espléndidos correteos de la semana.

Para los huecos siguientes del marcador, quedan Tat Atá y Alciste.

NOVENA CARRERA

La novena carrera, premio Celso, handicap sobre una milla, es también de difícil solerte, y entre los 15 competidores que aparecen inscritos, tan buena carta nos resulta Cantemir, como Sumatra, Cunuhú, Puno, Morea, La Grulla, Tala, Doblona, Atrevido, o Buena Pinta, para no citarlos a todos.

Cantemir, que el primer día de la temporada fué cuarto de Rajadora, Polvorienta y Canaro, ha quedado a nuestro juicio en muy buenas condiciones en esta oportunidad, pues aunque sube también a 58 kilos, el lote es, sin embargo, de una calidad muy deficiente. Es pues, el de Cavieres, nuestro favorito.

En los placées, deben encontrarse, Cunuhú y Puno.

DECIMA CARRERA

Clausura la interesante reunión el premio Caloría, también handicap sobre una milla y verdadera prueba de desquite, pues aquí las opiniones se dividirán mucho entre Estambul, Gin Sower, Gran Día, Estupendo, Marlene, Claridad, Sanka, Fritura y Katusha, que aparecen con chances muy parecidas.

Como se nos informa que Claridad está muy buena, la dejaremos para el primer lugar.

Divina Dama y Katusha, nos gustan para los huecos siguientes del marcador.

RESUMEN

1.a CARRERA.— Cruzado, Montijo.
2.a CARRERA. — Festa, Omar Kayiam, Alguacil.
3.a CARRERA.— Falsidia, Rosamunda, Jeanne d'Arc.
4.a CARRERA. — Didaskalión, Natoca, Undosa.
5.a CARRERA.— Twenty Grand, Quemazón, Ferryboat.
6.a CARRERA.— Miamada, Celestial.
7.a CARRERA.— Rokof, Canaro.
8.a CARRERA. — Salerno, Tat Atá, Alciste.
9.a CARRERA.— Cantemir, Cunuhu, Puno.
10.a CARRERA.— Claridad, Divina Dama, Katusha.

Haras de origen de los rivales

Adam Lux, Haras Cunaco.
Palais Royal, Haras Cunaco.
Rokof, Haras Los Cipreses.
Canaro, Haras Curiche.
María Elena, Haras Parsifal.
Senegal, Haras Pirque.

VALPARAISO SPORTING CLUB. - DOMINGO 12 DE ENERO DE 1936

PRIMERA CARRERA, A LAS 2.05 P. M.—Premio CAMPANAZO.—2,800 metros.—Vallas.—Para todo caballo.— Handicap.—Premio: $ 5.000 al 1.o

A. Luna	R. Ramarque	1 Pilocoyán	71	5	Royal Alarm	Lunga II	Verde nilo, gorra negra	El Monarca
E. Villaseca	S. Fuentes	2 Mendoza	70	4	Old Boy	Libya	Gris perla, gorra negra	Limited
A. Breque	F. Olguín	3 Valsense	69	1	Citoyen	Valsouria	Blanco, tir. y gorra verde	C. Covarrubias
G. de la Cerda	J. Jeria	4 Cuerpo Malo	67	7	Chile II	Perrita	Rosado lun. y gorra azul	G. de la Cerda
E. Fuentes	M. Vergara	5 Old Master	66	3	Old Boy	Bricole	Acero, m. acero, gorra roja	L. Bolminihac
C. Quezada	M. Ponce	6 Montijo	65	2	Maidstone	Malaca	Blanco, tir. y gorra roja	La Suerte
S. Cribbes	E. Hormazábal	7 Cruzado	60	6	Peter Pan	Cruz de Malta	Blanco y verde, gorra verde	Los Cruzados

SEGUNDA CARRERA, A LAS 2.35 P. M.—Premio CRITIC.—1,600 metros.— Para caballos que no hayan ganado más de $ 12.000.—Peso: 58 kilos.— Recargo, a ganadores, de 3 kilos por carrera ganada.—Descargo, a perdedores, de un kilo por carrera perdida. —Premio: $ 5,000 al 1.o

D. Pérez	M. Cuevas	1 Candil	61	11	Henry Lee	Campanella	Verde, tir. y gorra negra	El Monarca
D. Pérez	No corre	2 Yasmina	59	8	Calmacán	Viento en Popa	Negro, lun. blancos, g. negra	Valparaíso
R. Allen	O. Bravo	3 El Fayum	61	13	Tagore	Arábiga	Naranja, braz. y gorra café	Los Alisos
R. Allen	M. González	4 Alguacil	44	1	Henry Lee	Agua Va	Negro, m. celestes, gorra roja	Auteuil
D. Sotomayor	A. Gutiérrez	5 Omar Kayiam	61	10	Tagore	Dorama	Celeste y blanco, gorra celeste	Murga
A. Fletcher	O. Gutiérrez	6 Atizador	60	5	Gaulois	Atizadora	Azul y rojo en ruedas	J. de D. Muñoz
J. Celpa	M. Villena	7 Revuelta	59	3	Ultimo Día	Reverie II	Granate, banda celeste	El Rosarino
A. Donati	M. Jara	8 Falsodis	56	2	Falso Dios	Salada	Blanco, m. y g. roja	Almendral
F. Rojas	S. Díaz	9 Spira	53	4	Calvito	Speed	Azul marino, m. blancas	Las Brujas
R. Bernal	C. Leiva	10 Sancho	52	12	Ugolin	Salonique	Amarillo y negro, gorra am.	L. Mura
F. Guzmán	F. Santander	11 Nubes de Humo	51	7	Firmament	Pipe d'Or	Azul, gorra amarilla	Santa Isabel
C. Quezada	J. Morales	12 Delicatessen	47	9	Citoyen	Golosina	Naranja, tir., bra. y g. verde	Norma
R. Astudillo	C. Rojas	13 Festa II	47	14	Tiny	Fedora	Azul, banda y gorra verde	Chillán
J. Valenzuela	L. Villarroel	14 Mad. Recamier	44	6	Milenko	Sans Chichi	Blanco, m. blancas, g. amar.	E. Langdon

EN CORRAL: EL 1 CON EL 2; EL 3 CON EL 4.

TERCERA CARRERA, A LAS 3.05 P. M.—Premio CONSTANT.—1,000 metros.—Para todo caballo.—Handicap.—Premio: $ 5.000 al 1.o

H. Pérez	M. Baeza	1 Saida	58	9	Tagore	Mary Garden	Azul, banda y braz. rojos	Limarí
A. Donati	M. Jara	2 Campo Falso	56	14	Falso Dios	Campanuda	Gris perla y café listado	G. Westenmeyer
A. Donati	L. Bravo	3 Becasine	40	15	Brown	Botija	Naranja, braz. gris perla	Las Termas
A. Fletcher	O. Gutiérrez	4 Menestra	56	2	Torpedista	Mentamint	Azul y rojo en ruedas	Index
J. Cavieres	J. Donoso	5 Rosamunda	50	7	El Maestro	Roseraie	Café, mangas y gorra blcas	Valparaíso
J. Celpa	J. Carrasco	6 Firmeza	54	3	Saint Emilion	Mummie	Naranja, mangas y gorra roja	Rosny
A. Breque	J. Zúñiga	7 Jeanne d'Arc	52	16	Marryatt	Juana la Loca	Amarillo, mangas y g. café	J. D. Muñoz
D. Pérez	O. Cuevas	8 Yasmina	51	1	Calmacán	Viento en Popa	Negro, un. bancos, g. negra	A. Lyon
J. Carrasco	M. Villena	9 Policarpo	50	11	El Tango	Poligama	Celeste, gorra rosada	Montecarlo
F. Rojas	F. Santander	10 Falsidia	49	6	Falso Dios	Azpeitia	Azul y blanco listado	Tres Chic
G. Valenzuela	J. Morales	11 Happy Fest	48	4	Ardelion	Elmore	Blanco y rojo en ruedas	A. Angelini
S. González	R. Urbina	12 Rancagua	48	5	El Tango	Noche Triste	Blanco, faja azul, gorra negra	Lontué
J. Rodríguez	A. Chávez	13 Bala Muerta	46	10	Gaulois	Bala Fría	Rosado, lun. verdes, g. ros.	J. Rodríguez
L. A. Pinochet	C. Leiva	14 Operete	45	18	Alejo II	Monna Lisa II	Naranja, gorra blanca	F. Pitalo
E. Villaseca	B. Canales	15 Miravalles	44	0	Paparrabias	Recompensa	Gris perla, gorra negra	Limited
L. A. Benítez	C. Rojas	16 Vigilia	44	12	Henry Lee	Vidente	Azul, gorra amarilla	Bárbarano

EN CORRAL: EL 2 CON EL 3.

CUARTA CARRERA, A LAS 3.35 P. M.—Premio CANTIMPLORA.—1,000 metros.—Para todo caballo.—Handicap.—Premio: $ 5.000 al 1.o

D. Sotomayor	J. Donoso	1 Sorprendente	[illegible]	6	Eton	Plus Ultra	Granate cruzado, gorra gran.	Bermeo
E. Nannucci	J. Molina	2 Epílogo	56	7	Saint Emilion	Rondinella	Verde, banda y gorra blanca	B. Donnay
C. Quezada	R. Urbina	3 Hurry Up	55	3	Milenko	Lejana	Naranja, tir. braz. y g. verde	Norma
A. Breque	A. Gutiérrez	4 Kabilia	55	1	Henry Lee	Koh y Babá	Azul, bis. y g. azul	T. Lawrence
G. de la Cerda	J. Carrasco	5 Ortello	55	8	Royal Fox	Pomaré	Rosado, lun. braz. y g. azul	G. de la Cerda
O. Escalante	J. Zúñiga	6 Didaskalion	54	10	Paparrabias	Turpinita	Amarillo y rosado en ruedas	Constancio Silva
H. Pérez	R. Donoso	7 Madrid	53	12	Citoyen	Puerta del Sol	Azul y blanco a cuadros	Alegría
A. Grilli	J. Herrera	8 Undosa	53	2	Gaulois	Undina	Plomo, m. rojas, g. amarilla	R. Herrera
Jorge Carrasco	M. Villena	9 Natoca	51	4	Citoyen	La Natita	Rosado, gorra celeste	Los Leones
A. Donati	O. Núñez	10 Flecha de Oro	50	11	El Cinco	Odisea II	Gris perla, gorra café	G. Westenmeyer
J. Rodríguez	J. Morales	11 Destronada	47	5	Ardelion	Imperia	Rosado lun. verdes, g. rosada	J. Rodríguez
D. Sandoval	C. Rojas	12 Ban Vich	44	9	Bitelug	Película	Blanco, azul y rojo listado	M. García II

QUINTA CARRERA, A LAS 4.05 P. M.—Premio CALAIS.—1,000 metros.— Para todo caballo.—Handicap.—Premio: $ 7,000 al 1.o

G. de la Cerda	J. Carrasco	1 Samuelillo	59	2	Minué	Alita	Rosado, lunares y gorra azul	G. de la Cerda
S. Miranda	A. Gutiérrez	2 Cancionero	58	3	Calais	Copla	Naranja, lunares y gorra negra	Amsterdam
J. Cavieres	M. Baeza	3 Quemazón	57	7	Henry Lee	Quibalina	Blanco, tirantes negros	Chihuahua
F. Rojas	F. Santander	4 Ferryboat	52	5	Falkland	Galanura	Morado, mangas y gorra verde	Oriental
J. Valenzuela	J. Donoso	5 Cateador	51	8	Panguipulli	Catentoa	Gris perla, brz. y g. negr	Barral
R. Bernal	C. Cuevas	6 Haviland	51	1	Ardelion	Haridella	Amarillo y azul listado	M. Vergara
E. Cáceres	R. Urbina	7 Rosellón	50	6	El Tango	Rotisserie	Azulino, banda y cocada amar	Lealtad
S. Ferrando	J. Zúñiga	8 Twenty Grand	50	4	Lord Basil	Molinera	Rojo, cruzado amarillo, g. neg	A. Chopitea

SEXTA CARRERA, A LAS 4.35 P. M.—Premio CULATA.—1.000 metros.— Para todo caballo.—Handicap.—Premio: $ 6.000 al 1.o

H. Pérez	M. Baeza	1 Celestial	62	4	Firmament	Shimosa	Granate y blanco listado	H. Pérez
R. Díaz	J. Carrasco	2 Ajedrez	54	5	Royal Alarm	Esparceta	Azul faja y m. amarillas	Honorino
L. A. Parada	No corre	3 Chadina	53	3	Mentu Pe	Gay Gay	Rojo, m. rojas, g. roja	Conarito
E. Nannucci	J. Molina	4 Tropel	53	6	Harold	Pechoña	Blanco, lun. y gorra roja	Alnero
B. Cáceres	R. Urbina	5 Tirlemont	51	7	Armateur	Piolance	Azulino, banda amarilla	Lealtad
T. Vargas	J. Donoso	6 Beau Merle	50	8	Royal Alarm	Catherinette	Granate y naranja por mitad	P. Santórsola
D. Yáñez	No corre	7 Ramfis	46	2	Rubens	Maniática	Gris perla m. y g. morada	Acuñan
J. Celpa	C. Rojas	8 Miamada	44	1	Parwiz	Mamour	Naranja, mangas y gorra roja	Las Termas

SEPTIMA CARRERA, A LAS 5.05 P. M.—Premio EL DERBY.—Clásico cerrado —2.400 metros —Para productos de 3 años.—Peso: 58 kilos.—Premio: $ 100.000 al 1.o, 20.000 al 2.o, 10,000 al 3.o y 5.000 al 4.o

Jorge Carrasco	J. Carrasco	1 Adam Lux	58	5	Nid d'Or	Mucha Pena	Café, lun. blancos, gorra café	Los Rosales
Jorge Carrasco	R. Donoso	2 Canaro	58	3	Citoyen	Canción	Celeste, gorra rosada	Montecarlo
H. Pérez	J. Zúñiga	3 Palais Royal	58	1	Nid d'Or	Croacia	Azul, banda y braz. rojos	Limarí
A. Breque	A. Gutiérrez	4 Rokof	58	6	Henry Lee	Viena	Blanco, gorra amarilla	Panamá
R. Díaz	E. Rebolledo	5 Senegal	58	2	Citoyen	Parabrisa	Granate, alam. y gorra azul.	E. Lyon
E. Cáceres	M. Villena	6 María Elena	56	4	Agorero	Juerga	Blanco, faja y braz. verdes	San José

CORRAL: EL 1 CON EL 2.

OCTAVA CARRERA, A LAS 5.35 P. M.—Premio COMISARIO.—1,000 metros.—Para todo caballo.—Handicap.— Premio: $ [illegible] al 1.o

J. C. Castro	M. Cuevas	1 Salerno	58	8	Isabelino	Savoia	Azul marino, banda gris perla	Quillota
R. Cárdenas	R. Donoso	2 Lady Brown	56	9	Brown	Nayade	Roja, gorra violeta	Azul
A. Breque	A. Gutiérrez	3 Six Sous	56	10	Rico	Six Crown	Gris perla y negro en ruedas	Macul
J. Salfate	No corre	4 Viejo Verde	56	3	Maidstone	Volage	Café, m. amarillas braz. café	Viejo Verde
J. Cavieres	C. Bravo	5 Ch. Lagarde	55	2	Milenko	Valeriania	Verde, zig-zag, gorra verde	Carlota
J. Cavieres	J. Donoso	6 Vinagre	50	6	Commuter	Vinagrina	Azul, blanco y rojo listado	Slavo
S. Miranda	J. Carrasco	7 One Penny	[illegible]	7	Nnere	Frendosa	Cáscara braz. y gorra verde	C. Vial P.
H. Pérez	J. Zúñiga	8 Tat Atá	53	1	El Maestro	Catherinette	Café, alam. amarillos	G. Reckmann
A. Donati	J. Herrera	9 Milán	51	5	Islam	Grand Merci	Blanco, mangas y gorra mor.	A. Donati
D. Sandoval	J. Morales	10 Florentina	49	11	Almodóvar	Pomard	Verde, mangas y gorra gris p.	Sabina
J. Celpa	C. Cuevas	11 Alciste	48	4	Firmament	Alsaciana	Granate, banda celeste	El Rosarino
J. E. Bustamante	C. Rojas	12 Rosenthal	46	12	Maidstone	Porcelana	Blanco, braz. y gorra roja	Los Changos

EN CORRAL: EL [illegible] CON EL [illegible].

NOVENA CARRERA, A LAS 6.05 P. M.—Premio CELSO.—1,600 metros.— Para todo caballo.—Handicap.—Premio: $ 6.500 al 1.o

J. Cavieres	M. Baeza	1 Cantemir	58	3	Tagore	Cut and Go	Azul eléctrico, gorra roja	G. Toledo
R. Astudillo	A. Gutiérrez	2 Bala de Oro	56	4	Nid d'Or	Badalona	Blanco y gorra amarilla	Porteño
R. Astudillo	J. Donoso	3 Sumatra II	46	11	Gaulois	Surida	Azul eléctrico, gorra verde	Chillán
J. Celpa	M. Villena	4 Cunuhú	56	1	Lord Wembley	Cousin Kate	Verde y amarilla por mitad	Los Yugos
D. Pérez	R. Donoso	5 Puno	54	15	Royal Alarm	Piura II	Negro lun. blancos, g. negra	Valparaíso
A. Breque	R. Santander	6 Morea	50	2	Tagore	Mlle. de Clermont	Azul, m. blancs, g. negra	Oasis
F. Guzmán	R. Urbina	7 La Grulla	49	10	Salpicón	La Commune	Azul m. azul y amarilla	Santa Isabel
A. Fletcher	L. Bravo	8 Tala	48	7	Tagore	Bluette	Rojo zig-zag y gorra verde	Siempreviva
J. E. Bustamante	J. Molina	9 Doblona	48	6	Urbión	Cambarca	Blanco, braz. y gorra roja	Los Changos
P. Rojas	C. Cuevas	10 Diablito	47	8	Charmer	Polaire	Granate y negro listado	A. Terragno
D. Sandoval	J. Morales	11 Atrevido	46	5	Camacho	Antígona	Negro, m. verde y amarilla	Titina
E. Rodríguez	C. Chávez	12 Arpenteur	44	9	Armateur	Marnia	Café, m. naranja, gorra az.	Mon Plaisir
P. Peralta	M. González	13 Buena Pinta	44	14	Calais	Rupela	Naranja, braz. y gorra azul	P. del Río (Suc.)
D. Yáñez	C. Rojas	14 J. de Triana	41	13	Citoyen	Gitanilla	Azul, mangas y gorra blanca	D. Yáñez
S. Cribbes	C. Leiva	15 Puntillana	44	12	Milenko	Parárdula	Negro y verde por mitad	Souvenir

EN CORRAL: EL [illegible] CON EL [illegible].

DECIMA CARRERA A LAS 6.35 P. M.—Premio CALORIA.—1,600 metros. —Para todo caballo.—Handicap.—Premio: $ 6,500 al 1.o

J. Cavieres	J. M. Baeza	1 Estambul	56	13	Maidstone	Estepa	Azul, banda y gorra roja	P. Rojas
E. Cáceres	J. Carrasco	2 Gin Sower	[illegible]	11	Gin Cocktail	Galopa	Gris perla, banda y gorra azul	Monte Patria
J. Carrasco	M. Cuevas	3 [illegible]	[illegible]	10	Marryatt	Swallow	Rosado, gorra celeste	Los Leones
R. Astudillo	A. Gutiérrez	4 Gran Día	[illegible]	5	Ardelion	Juanilla	Blanco, alam. m. y g. am.	Porteño
D. Yáñez	J. Herrera	5 Estupendo	[illegible]	7	Saint Emilion	La Cigale	Verde amarilla y blanco en r	Pumillahue
J. C. Castro	R. Urbina	6 Marlene	[illegible]	1	Nagasaki	Décima Tercia	Amarillo, m. am. gorra viol.	F. Carvajal
A. Breque	J. Zúñiga	7 Constelación	54	8	Firmament	Vestula	Naranja, gorra café	Negrita
D. Yáñez	M. Villena	8 Divina Dama	54	12	Ich Dien II	Perdonada	Naranja y negro por mitad	I. Jurdera
S. Ferrando	J. Donoso	9 Masterman	54	9	Marryatt	Gladiadora	Rojo cruzado amarillo, g. neg	A. Chopitea
H. Pérez	R. Donoso	10 Sanka	53	2	Isabelino	Sea Fairy	Blanco y azul a cuadros	Alegría
D. Sandoval	J. Morales	11 Caridad	52	3	Campanazo	Castilla	Azul, banda gris perla, g. azul	Quillota
F. Rojas	F. Santander	12 Fritura	52	0	Falkland	Rosace	Negro, mangas y g. cereza	Jackson
D. Sotomayor	J. Molina	13 Katusha	52	4	Tacit	Pontevedra	Blanco, faja y braz. azules	Mascota

"EL DERBY" DESDE SU FUNDACION

AÑO	Sexo	Nombre	Sangre	Peso	Jinete	Tiempo	Premio	Propietario
1885—6	P	Cachapoal II	F	58	C. M. Zavala	2.52 1/2	700	R. Madden
1886—7	P	Genovés	7/8	50.5	C. M. Zavala	2.51	700	J. R. Risso
1887—8	P	Wanderer	F	57	G. Cubillos	2.48	700	A. Edwards
1888—9	Y	Mafra	7/8	50.5	C. Cubillos	W. O.	700	H. Urzúa
1889—0	P	Grompello	3/4	52	S. Ramírez	2.45	700	A. Aguilar
1890—1	P	Bolong	3/4	52	H. Hernández	2.45	1.000	H. Urzúa
1891—2	P	Valparaíso	F	57	F. Moraga	2.46 1/4	1.200	P. L. Saxton
1892—3	Y	Palmita	7/8	50.5	S. Ibarra	2.46 1/2	1.200	G. Hudt.
1893—4	P	Thunder II	F	57	F. Cubillos	2.50 1/2	1.200	P. Maldini
1894—5	P	Triunfo	F	55	S. Ibarra	2.45	1.500	P. N. Polloni
1895—6	Y	Toldería	7/8	52.4	F. Cerda	2.56 1/4	2.000	"Junior"
1896—7	P	Anarquista	3/4	51.4	A. Albornoz	2.47 1/2	7.000	F. Collanco
1897—8	Y	Fátima	F	55	S. Ibarra	2.46 4/5	4.000	H. Quillay
1898—9	Y	Fama	15/16	54	S. Ibarra	3.11	5.000	C. Jackson
1899—0	P	Game	15/16	53	G. Pérez	2.47 1/2	6.000	G. A. Whse.
1900—1	Y	Cruz Lila	7/8	54	A. Albornoz	2.44	6.000	F. Collanco
1901—2	P	Avellano	F	56	P. Rebolledo	2.46 4/5	6.000	C. Alvarez C.
1902—3	Y	Rebeca	7/8	[illegible]	A. Venegas	2.44	6.000	P. Maldini
1903—4	P	Sybarite	F	56	H. Herrera	2.42	9.000	J. J. Aninat
1904—5	Y	Normandie	29/32	50	G. Casanova	2.45 1/5	8.500	C. Jackson
1905—6	P	Petrarque	F	58	E. Mockridge	2.44 1/2	8.500	H. Anselme
1906—7	P	Alanés	7/8	50	C. Gray	2.44	10.000	C. Anselme
1907—8	P	Gallardete	F	50	C. Gray	2.36 4/5	10.000	F. Collanco
1908—9	P	Jou Jou	F	58	L. Araya	2.39	12.000	K. F. Bouche
1909—0	P	Turín	F	58	M. Soto	2.42	15.000	A. Silva S.
1910—1	Y	Reverie	F	60	A. Cavieres	2.39 4/5	20.000	Oro y Azul
1911—2	P	Brasil II	F	58	P. Rebolledo	2.39 3/5	20.000	B. F. Bernst
1912—3	P	Huechún	F	60	E. Carrillo	2.37 3/5	25.000	C. Limited
1913—4	P	Film	F	[illegible]	P. P. Cancino	2.35	30.000	Carlos Baltra
1914—5	Y	Pimponia	F	56	E. Michaels	2.34	24.000	Las Acacias
1915—6	Y	Dorama	F	56	M. Baeza	2.32 3/5	35.000	E. Record.
1916—7	Y	Polonia	F	53	R. Díaz	2.35	35.000	Cunaco
1917—8	P	Epsom	F	58	J. Salfate	2.34 4/5	35.000	G. Goghill
1918—9	P	Calais	F	60	V. Jara	2.34 1/5	35.000	C. Jackson
1919—0	P	Salpicón	F	58	J. Salfate	2.32 2/5	35.000	D. L. Lyon
1920—1	Y	Bambalina	F	58	A. Molina	2.32 2/5	35.000	A. Gatica
1921—2	P	Falkland	F	58	J. Salfate	2.35 1/5	40.000	Los Bomb.
1922—3	P	Malakof	F	58	V. Jara	2.32	40.000	Ig. Valdés
1923—4	P	Almodóvar	F	58	A. Molina	2.32 1/5	40.000	Osiris
1924—5	P	Urbión	F	58	A. Molina	2.35	50.000	Urbión
1925—6	P	Anastasio	F	58	E. Rebolledo	2.30 2/5	50.000	Los Bomb.
1926—7	P	El Peral	F	58	J. M. Baeza	2.30	50.000	Parsifal
1927—8	P	Tutti Frutti	F	58	E. Rebolledo	2.31 1/5	60.000	H. Gutiérrez
1928—9	P	Ovieto	F	58	V. Jara	2.32 2/5	60.000	Kangaroo
1929—0	Y	Caloría	F	54	E. Rebolledo	2.31 4/5	60.000	Metrenquil
1930—1	P	Freire	F	58	E. Cáceres	2.31 4/5	60.000	A. Valdés
1931—2	P	Statuto	F	58	A. Gutiérrez	2.32 3/4	60.000	Las Rosas
1932—3	P	Rococó	F	58	J. M. Baeza	2.43 2/5	80.000	G. Valesa.
1933—4	Y	Pillería	F	56	J. M. Baeza	2.31 4/5	80.000	C. Covarrubias
1934—5	P	Iturbide	F	58	J. M. Baeza	2.31 3/5	100.000	Los Pencones

Las carreras de ayer en el Hipódromo Chile

SARDO DIO CUENTA DE DULZURITA EN EL COMPROMISO BASICO. — PRINCIPE ALEJO ((FRIGIO) ABANDONO LA CATEGORIA DE PERDEDORES. — $ 356.30 POR UNIDAD DE CINCO, REPARTIO NICARAGUA AL IMPONERSE EN LA PRUEBA DE CLAUSURA. — LOS HANDICAPS RESTANTES SE LOS ADJUDICARON BIOPLASTINA, EPINAL, LUSITANA, GUARAPON, IMPOSTOR Y ALEGRONA

Una numerosa concurrencia asistió a presenciar las carreras de ayer en el Hopódromo Chile, las que se desarrollaron en medio del mayor entusiasmo y sin incidencias dignas de especial mención.

La cátedra vió ganar a tres de sus preferidos que fueron Epinal, Lusitana e Impostor. De los otros Kaiser, y Vía Libre remataron segundos; Hobby se clasificó tercero; Matancilla ocupó el último lugar de la tabla, y finalmente, Treguala y Homobono terminaron fuera del marcador.

El mejor dividendo de la reunión se encargó de proporcionarlo Nicaragua, la que al imponerse en el handicap de clausura, repartió la enorme suma de $ 356.30 por cada cinco a sus escasos partidarios.

Entre los profesionales tuvo destacada actuación el piloto J. Herrera que se anotó una bonita doblete conduciendo a Principe Alejo en la de productos no ganadores y a Sardo en el compromiso básico.

Se dió comienzo a la reunión con una de las series del premio Azul, handicap sobre 1,500 metros, y en donde Bioplastina se impuso al galope sobre Molina, abonando $ 55.40 por cada cinco.

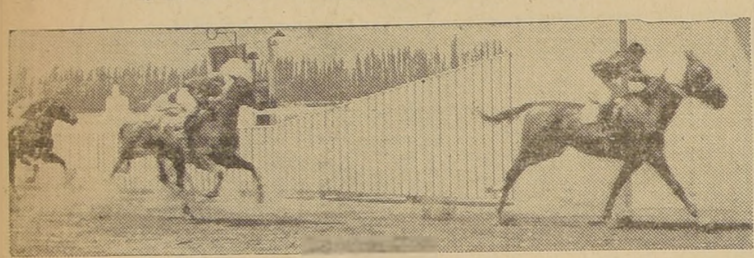
Ordenada la salida, Molina y Treguala picaron al frente perseguidas por Friponne, en cuya siga se escalonaron Vigoroso, Chaparrona Bioplastina, Diomedes, Olegario, Paraguaya, El Pelao y los restantes en larga fila que cerraba Vira Vira.

Al dejar atrás los 1,200 metros, Treguala se distanció 1 cuerpo de Molina, que ahora precedía a Bioplastina, Diomedes, Vigoroso Olegario, Chaparrona, orden en que giraron la curva.

Una vez en la recta Molina acudió en busca de Treguala, a la que liquidó sin dificutad pero luego se hizo presente Bioplastina, la que con admirable facilidad pasó a la punta, terminando el recorrido en cómoda ación y con 4 cuerpos de ventaja sobre la pupila del corral Tarino. Tercero a 2 cuerpos remató Olegario, delante de Diomedes, Guachita, Friponne y Paraguaya. Ultima Vira Vira.

Sardo después de adjudicarse el compromiso básico, jockey J. Herrera

Epinal derrota estrechamente a Achecura y Rocafuerte



Principe Alejo da cuenta de Ilegal y Hobby

Relación y resultados generales de las competencias y noticias diversas

El premio Acero, condicional sobre 1,200 metros, destinado a 3 años no ganadores, fué un fácil triunfo para Principe Alejo, que aventajó por 2 cuerpos a Ilegal y Hobby.

Alzadas las cintas, Hobby lució sus colores al frente pero a los 1,500 metros corridos, pasó Principe Alejo a marcar el rumbo, cortando 2 cuerpos sobre el hijo de Osimacán, viéndose más atras a Ilegal, Héctor, Ganancioso Pablito, Babbitt, Avignon, Leoncaballo y Tocuyo, en tantos que al fondo actuaban Winston.

Con ligeras alternativas se desarrolló la carrera hasta la recta, en donde atropellaron Ilegal, Avignon, mientras que los restantes quedaban netamente batidos y sin ninguna opción.

A al altura de las galerías, Ilegal dió cuenta de Hobby, pero fué incapaz de dar alcance a Principe Alejo, que lo derrotó al galope y por 2 cuerpos. El tercer lugar, a 1 cuerpo lo conservó Hobby, que precedió a Avignon, Babbitt, Angolín y Pablito. Ultimo Risueñito.

Ocupaba el tercer lugar del programa otra de las series de 1,500 metros, y que tuvo un reñido final entre Epinal, Achecura y Rocafuerte, que terminaron en este mismo orden y separados por media cabeza entre cada uno

Despachado el grupo, Achecura fué la primera en lucir sus colores al frente, pero no tardó Epinal en desplazarla, quedando tercero Rocafuerte y a continuación Carabobo, Doradita, Gallardo, Mr. Fife, Mal Nacido y Burguesía, con Clairón y Miss Chepa en los últimos lugares.

A la altura de los 900 metros, Rocafuerte se colocó segundo, a 3 cuerpos de Epinal y precediendo a Achecura, Mr. Fife, Doradita y Mal Nacido, orden en que entraron a la recta.

Al enfrentar las populares, Rocafuerte y Achecura acudieron en busca del puntero al que dieron caza en los tramos decisivos, siguiendo en reñida lucha al disco, sorprendiéndolos éste cuando Epinal conservaba 1|2 cabeza sobre Achecura, que precedio por igual distancia a Rocafuerte. Cuarta, Doradita; 5.o Mal Nacido; 6.o Clairón, y 7.o Mr. Fife. Ultimo, Da Suerte.

Nuestra favorita Lusitana, muy bien conducida por Jorge Silva, ganó fácilmente la 6.a serie del premio Azul, en donde precedió a Insidia y Estética.

Despachado el grupo, Dardo punteó en las primeras distancias, colocación que luego cedió a Lusitana y Soltura, las que a su vez fueron substituídas por Tintorera, la que rápidamente se distanció 2 cuerpos de Lusitana, quedando tercera Soltura y más atrás Extinguido, Dardo, Biroquete, Insidia y Avión, con Armador y Estética a la retaguardia.

En los 900 metros, Extinguido desplazó a Soltura, la que metros más adelante cedió sus posiciones a Dardo, a la vez que Lusitana acortaba el claro que la separaba de Tintorera, hasta dominarla en plena curva.

Cubiertos los primeros tramos de la recta, Lusitana tomó apreciable ventaja sobre el grupo, y sin inquietarse por la atropellada de Insidia, la venció holgadamente y por 1 1|2 cuerpo. Tercera, a 1 cuerpo y en tardío avance llegó Estética, y a continuación Tintorera, Extinguido, Soltura y Biroquete. Ultimo fué Economista.

A continuación se disputó la quinta serie de 1,500 metros, y en donde Guarapón triunfó en el mejor de los estilos sobre el favorito Kaiser y Metropol, repartiendo excelente sport.

Cuando el campo quedó libre, Aracari y Kaiser fueron los primeros en surgir a la vanguardia, pero a los 200 metros corridos pasó Alentado a marcar el rumbo, vigilado por Melilla, escalonándose a continuación Kaiser, Fiadora, Brumario, Aracari, Guarapón, Gasnachero, Metropol y Goterón, con Junquillar en la última línea.

Al dejar atrás los 700 metros, Melilla igualó posiciones con el puntero, a la vez que Guarapón se colocaba tercero delante de Kaiser, Fiadora, Metropol, Gasnachero y Aracari, orden en que desembocaron a la recta.

En mitad del derecho, avanzaron Guarapón y Kaiser, no tardando en liquidar a los delanteros, imponiéndose al final Guarapon por 1 1|2 cuerpo sobre el pupilo del corral Quijote. Tercero, a igual distancia, remató Metropol delante de Gasnachero, Alentado, Goterón y Fiadora. Ultimo, Brumario.

La serie principal del premio Azul y que hacía las veces de clásico, se la adjudicó nuestro favorito Sardo, que batió en buena forma a Dulzurita y Quintana.

El pique vino rápidamente y Quintana con Izar Zuri surgieron a la vanguardia, pero rápidamente fueron desplazados por Dulzurita, que se cortó 1 cuerpo sobre Sardo, viéndose tercero a Quintana delante de Feroz, Izar Zuri y Amateur, en tanto que Homobono era el que cerraba la marcha.

A la altura de los 900 metros, Feroz pasó al tercer lugar y metros más adelante se ubicaba en una línea con Sardo, a la vez que Homobono en rápido avance aparecía cuarto, precediendo a Quintana y Amateur, mientras que ahora era Izar Zuri la que se situaba a retaguardia.

Dulzurita entró a la recta con dos cuerpos de ventaja sobre Sardo, el que a 200 metros para la raya, cargó sobre la puntera por el lado interior, dándole caza en los tramos decisivos y tras corta lucha, la derrotó en el mejor de los estilos por 1|2 cuerpo. Tercero a 3 1|2 cuerpos, se clasificó Quintana; cuarta Izar Zuri; quinto Amateur; sexto Feroz y séptimo y último, el favorito Homobono.

En séptimo término se corrió la cuarta serie de 1,500 metros y donde Impostor se impuso de extremo a extremo y por 1 cuerpo sobre El Sirdar.

La movida se efectuó con Impostor en el sitio de peligro, custodiado por Malharito, quedando a continuación Ampárame, Puntada, El Sirdar, Chateu Larose, Gugluceld y Sandino, con Miguelete y El Chuncho a retaguardia.

En los 900 metros, Impostor llevaba no menos de 5 a 6 cuerpos sobre Ampárame y Malharito, que actuaban en una línea, delante de El Sirdar y Puntada y sin mayores variantes, giró el grupo la curva.

Una vez en tierra derecha, se hizo presente El Sirdar, pero fué incapaz de descontar la enorme ventaja que llevaba Impostor, y tuvo que conformarse con el segundo lugar y a 1 cuerpo del hijo de Nitrógeno. Terceros, en empate a igual distancia, remataron Malharito y Puntada, que precedieron a Ampárame, Sandino y Chateau Larose. Penúltimo Gugluceld y último El Chuncho.

La octava carrera, también sobre 1,500 metros, la ganó Alegrona, que en violento rush de última hora, dió estrecha cuenta de Snowden y Carmuncha.

El pique vino rápidamente y Bandolera estuvo corto trecho en punta, colocación que cedió a Snowden, que tomó dos cuerpos de ventaja sobre la hija de El Maestro, quedando a su siga, Carmuncha, Americanita, Suecia, Matancilla, Alegrona y Batatazo, con Principe Igor en último término.

Con la sola variante del paso de Americanita al tercer puesto, poco antes de la curva entró el lote a la recta, en donde Snowden aumentó el claro que traía sobre sus rivales.

Al final de las galerías, surgió Alegrona, en violenta atropellada y descontando terreno con gran seguridad, cayó sobre Snowden en los tramos decisivos, y cadi en la misma meta, logró medio pescuezo a su favor. Tercera a 3|4 cuerpo remató Carmuncha, quedando más atrás Matancilla, Batatazo y Suecia. Ul... minó Bandolera.

Se puso ... a la reunión con la ... premio Azul, y que ... golpe para la ... honores correspondie... ragua, que triunfó ... sobre Vía Libre, ... bonita suma de $ ... dad de cinco.

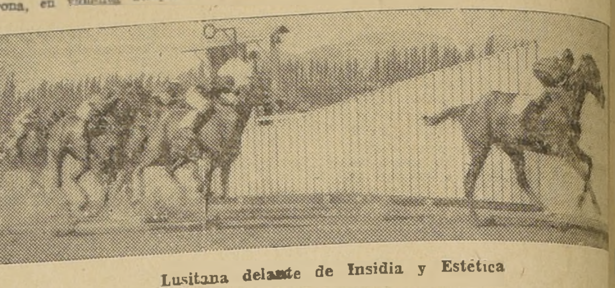
Martín Pescador ... en las primeras ... no tardó en pasar ... la delantera y ... pos sobre el hijo de ... viéndose a continuación ... dorcita, Chin Chi La, ... Maurice, Vía Libre, ... Caillcaux, en tanto que ... y Aderezo se divisaban ... horizonte.

Al dejar atrás ... Topaze y Vía Libre ... colocación, en tanto ... Chi La retrogradaba ... do paso a Maurice.

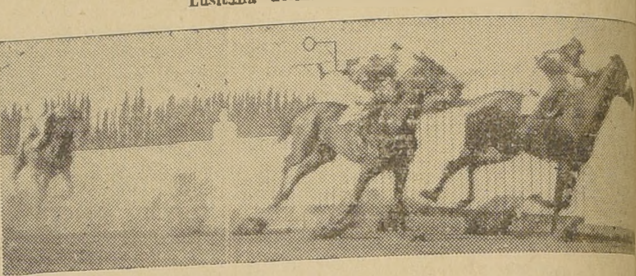
Poco antes de la curva ... bre desplazó a Martín ... y una vez en el derecho ... en busca de Nicaragua ... luego imitada por ...

La puntera, ... me en su acción ... yor esfuerzo esto ... gó al disco cuando ... cuerpos sobre ... aventajó por ... C toyen. Cuarta ... ta, quinto Topaze ... Cucha. Ultima, Chin ...

Príncipe Alejo, que ayer salió de perdedores jockey J. Herrera



Lusitana delante de Insidia y Estética



Sardo se impone sobre Dulzurita y Quintana en el compromiso básico

NOTICIAS DIVERSAS

HIPODROMO CHILE

1.a: J. Muñoz (La Quiltra), reclamó contra A. Balbontín (Guachita), por cruzarlo en los 700 metros. Sin comprobación.

El jinete de Vira Vira dió cuenta de que se le corrió la silla en el curso de la carrera

2.a: W. Fuentes (Héctor), reclamó contra J. Herrera (P. Alejo), y éste contra J. Silva (Hobby), por cruzarlos en los 900 metros.

L. Ahumada (Ganancioso), reclamó contra P. Muñoz (Avignon), éste contra L. González (Pablito), y éste contra J. Silva (Hobby), por estrellarlos a poco de partir.

Comprobado que el caballo Hobby es mañoso, se notificó a su preparador que debe presentarlo diestro para correr.

Se acordó indultarle a Cantavieja las tres reuniones que le faltan para cumplir su castigo, en atención a lo expuesto por su dueño, advirtiéndosele que será suspendida por 15 reuniones en caso de volver a abrirse.

3.a: J. Donoso (Mal Nacido) reclamó contra L. González (Doradita), por estrellarlo en la partida. Sin importancia.

F. Pastene (Jorge Sand) reclamó contra J. L. Díaz (Mr. Fife), y éste contra L. Leyton (Gallardo), por estrellarlos en la partida. Casual.

5.a: J. Herrera (Brumario) reclamó contra J. L. Díaz (Guarapón), y éste contra R. Ravello (Fiadora) por estrellarlo en los 900 metros.

J. L. Díaz fué suspendido por una reunión por molestar a Brumario y por reclamar contra Ravello, sin fundamento.

9.a R. Ravello fué multado en $ 50, por dificultar la partida.

RESULTADOS GENERALES DE LAS CARRERAS DE AYER (Pista liviana)

28 Primera carrera.—Premio AZUL.—Octava serie.—1,500 metros.—$ 4,000 al 1.o, 800 al 2.o y 400 al 3.o

			G.	P.
1077	1	BIOPLASTINA con 52 kilos, por Bayaceto y Malharia, del Stud Santa María, jinete A. Correa	[illegible]	[illegible]
1085	3	Olegario 49, C. Chávez	298	225
1078	4	Diomedes 56, O. Jara	375	[illegible]
1092	0	El Pelao, 59, A. Castillo	1030	711
1083	0	Vigoroso, 56, O. Núñez	291	204
1085	0	Paraguaya, 54, M. González	1141	1554
1060	0	Wimbledon, 54, L. Agurto	70	79
1085	0	Treguala, 53, C. Leiva	1988	979
1085	0	Vira Vira 53, J. Brizo	9	17
10	0	Friponne, 49, L. Soto	98	96
1078	0	Flor Morada, 48, E. Gaete	106	80
1083	0	Baldosa, 47, H. Orellana	65	67
1085	0	Cara Gua 47, S. Galaz	159	403
1083	0	Colicheo 46, C. Correa	58	67
1085	0	Chaparrona 44, H. Sepúlveda	48	56
1085	0	Guachita, 47, A. Balbontín	152	108
816	0	La Quiltra 45, J. Muñoz	108	102
1083	0	Piñita, 45, B. Manríquez	89	90
			7828	6363

Ganado por cuatro cuerpos; el tercero a dos cuerpos.
Tiempo: 1.37.
Preparador del ganador: J. Ramírez.
No corrieron: Firmamento, Calahorra, Cuartilla, Petita y Amiens.

DIVIDENDOS

Ganador de Bioplastina	$ 55.40
Placé de id.	18.80
Placé de Molina	10.90
Placé de Olegario	35.20

29 Segunda carrera.—Premio ACERO.—1,200 metros.—$ 5,000 al 1.o, 1,000 al 2.o y 500 al 3.o

			G.	P.
1083	1	PRINCIPE ALEJO, con 54 kilos, por Frigio y Toledana, del Stud Parsifal, jinete J. Herrera	2420	1733
1085	2	Ilegal, 55, L. Leyton	1040	815
1084	3	Hobby, 52, J. Silva	2557	1327
1094	4	Avignon, 54, P. Muñoz	1373	640
1094	0	Angolín, 55, R. Urbina	1181	451
1085	0	Babbitt 51, M. Quezada	711	452
1093	0	Ganancioso, 56, L. Ahumada	871	677
1030	0	Héctor 56, W. Fuentes	89	101
—	0	Risueñito 56, L. Fuentes	63	55
—	0	Winston 54, O. Núñez	147	111
1089	0	Correntoso, 52, L. Soto	11	27
1083	0	Leoncavallo, 55, L. Morgado	984	682
1081	0	Tocuyo, 48, C. Chávez	694	503
1084	0	Pablito 46, M. González	404	407
			12543	3442

Ganado por dos cuerpos; el tercero a un cuerpo.
Tiempo: 1.16 1|5.
Preparador del ganador: S. González.
No corrieron: Fliese y Palmerston.

DIVIDENDOS

Ganador de Principe Alejo	$ 22.00
Placé de id.	9.30
Placé de Ilegal	13.70
Placé de Hobby	8.00

30 Tercera carrera.—Premio AZUL.—Sétima serie.—1,500 metros.—$ 4,000 al 1.o, 800 al 2.o y 400 al 3.o

			G.	P.
1087	1	EPINAL, con 62 kilos por Last Cyllene e Imagen, del señor C. Ruz, jinete E. Asenjo	4342	1644
11	2	Achecura, 50, O. Núñez	638	473
1087	3	Rocafuerte, 52, J. Herrera	880	565
11	4	Doradita, 50, M. González	337	326
1092	0	Jorge Sand 55, F. Pastene	1047	527
1038	0	Carabobo 53, L. Ahumada	518	420
992	0	Mister Fife, 53, J. L. Díaz	1534	920
12	0	Zurrona, 52, G. Valencia	581	483
11	0	Da Suerte 49, J. Morales	574	552
11	0	Gallardo, 49, L. Leyton	2048	1390
11	0	Clairon, 48, O. Sepúlveda	1458	990
1021	0	Mal Nacido 48, J. Donoso	991	951
1087	0	Burguesía, 47, C. Guerra	1087	807
1000	0	Miss Chepa, 44, J. Muñoz	128	218
			16184	10275

Ganado por media cabeza; el tercero a media cabeza.
Tiempo: 1.36 4|5.
Preparador del ganador: C. Ruz.

DIVIDENDOS

Ganador de Epinal	$ 15.80
Placé id.	11.10
Placé de Achecura	36.30
Placé de Rocafuerte	22.80

31 Cuarta carrera.—Premio AZUL.—Sexta serie.—1,500 metros.—$ 4,000 al 1.o, 800 al 2.o y 400 al 3.o

			G.	P.
1087	1	LUSITANA con 51 kilos por Glasgow y Pictavia, del señor L. H. Godoy, jinete J. Silva	5199	2986
1059	2	Insidia 56, F. Pastene	1871	938
1089	3	Estética, 50, H. Jara	53	55
1089	4	Tintorera 53, L. Fuentes	1092	558
15	0	Armador, 58, E. Asenjo	1556	990
1080	0	Papito, 57, M. Quezada	613	353
15	0	Soltura 56, J. Herrera	679	490
15	0	Dardo 55, H. Fuentes	670	929
1089	0	Biroquete, 53, L. Barra	378	330
1089	0	Extinguido, 52, O. Núñez	4098	2120
1039	0	Avión, 51, L. Leyton	400	306
1087	0	Economista, 47, C. Guerra	680	417
			15277	10772

Ganado por 1 1|2 cuerpo; el tercero a un cuerpo.
Tiempo: 1.36 2|5.
Preparador del ganador: C. Quezada.
No corrieron: Gabacha y Trágica.

DIVIDENDOS

Ganador de Lusitana	$ 14.40
Placé de id.	7.40
Placé de Insidia	12.80
Placé de Estética	13.50

32 Quinta carrera.—Premio AZUL.—Quinta serie.—1,500 metros.—$ 4,000 al 1.o, 800 al 2.o y 400 al 3.o

			G.	P.
1100	1	GUARAPON, con 56 kilos por Firmament y Gallipool, del señor J. Valenzuela, jinete J. L. Díaz	2907	1298
1084	2	Kaiser 53, M. Quezada	6724	2796
12	3	Metropol, 54, H. Jara	492	292
1089	4	Gasnachero, 54, L. Morgado	850	602
15	0	Junquillar 58, P. Muñoz	178	361
15	0	Goterón, 56, F. Pastene	364	303
1100	0	Emisario, 55, J. Silva	1869	1208
1089	0	Fiadora 55, R. Ravello	1291	721
1093	0	Melilla, 65, J. Alarcón	5311	1447
1092	0	Baratita, 54, E. Asenjo	308	299
1 74	0	Brumario, 54, J. Herrera	1463	862
1089	0	Alentado 53, L. Ahumada	1340	940
12	0	Aracari, 57, J. Morales	1345	869
1089	0	Sierra Madre, 52, L. Leyton	528	559
			32880	18350

Ganado por 1 1|2 cuerpo; el tercero a 1 1|2 cuerpo.
Tiempo: 1.35 4|5.
Preparador del ganador: S. González.

DIVIDENDOS

Ganador de Guarapón	$ 33.40
Placé de id.	12.80
Placé de Kaiser	6.60
Placé de Metropol	39.30

33 Sexta carrera.—Premio AZUL.—Primera serie.—1,500 metros.—$ 6,000 al 1.o, 1,200 al 2.o

			G.	P.
1081	1	SARDO, con 56 kilos, por Lunático y Cuñita, del señor W. Gomá, jinete J. Herrera	2485	1383
13	2	Dulzurita, 54, L. Morgado	4345	1620
1086	3	Quintana, 56, J. L. Díaz	3223	1455
1097	4	Izar Zuri 60, W. Fuentes	539	232
1080	0	Amateur, 53, E. Asenjo	3902	1736
—	0	Feroz, 51, R. Urbina	1078	608
14	0	Homobono, 51, J. Donoso	4758	1933
			20232	8682

Ganado por medio cuerpo; el tercero a 3 1|2 cuerpos.
Tiempo: 1.33 3|5.
Preparador del ganador: J. Carrasco.
No corrieron: Bucólica y Sitka

DIVIDENDOS

Ganador de Sardo	$ 34.80
Placé de id.	15.80
Placé de Dulzurita	12.20

34 Sétima carrera.—Premio AZUL.—Cuarta serie.—1,500 metros.—$ 4,000 al 1.o, 800 al 2.o y 400 al 3.o

			G.	P.
1091	1	IMPOSTOR con 48 kilos, por Nitrógeno e Ismenia, del señor A. San Martín, jinete L. Leyton		
1091	2	El Sirdar 54, R. Urbina	5365	2407
14	3	Malharito 52, J. Herrera	4674	2132
1100	4	Puntada 52, H. Jara	755	545
1098	0	Gugluceld 58, A. Castillo	4171	2308
1085	0	Sandino 57, W. Fuentes	94	84
14	0	Miguelete 56, C. Toledo	473	440
1090	0	Chateau Larose 54, J. Silva	419	286
1090	0	El Chuncho 53, O. Sepúlveda	4029	1941
1090	0	Ampárame, 52, L. Morgado	99	106
			1578	790
			21657	11147

Ganado por un cuerpo; el tercero a un cuerpo.
Tiempo: 1.34 4|5.
Preparador del ganador: L. Navarro.
No corrieron: Ready y Ouracán.

DIVIDENDOS

Ganador de Impostor	$ 17.10
Placé de id.	8.40
Placé de El Sirdar	6.60
Placé de Malharito	8.00
Placé de Puntada	5.70

35 Octava carrera.—Premio AZUL.—Segunda serie.—1,500 metros.—$ 5,000 al 1.o, 1,000 al 2.o y 500 al 3.o

			G.	P.
1098	1	ALEGRONA con 54 kilos por Charmer y Alejandrina del Stud Charmer, jinete J. Alarcón	[illegible]	[illegible]
1100	2	Snowden 48, J. Donoso	[illegible]	[illegible]
1099	3	Carmuncha 52, J. L. Díaz	[illegible]	[illegible]
1088	4	Matancilla, 51, L. Ahumada	[illegible]	[illegible]
1063	0	Bandolera, 58, J. Oregón	[illegible]	[illegible]
1048	0	Batatazo, 55, L. Leyton	[illegible]	[illegible]
8	0	Americanita, 53, J. Silva	[illegible]	[illegible]
1088	0	Príncipe Igor 53, M. Quezada	[illegible]	[illegible]
1082	0	Suecia, 50, J. Herrera	[illegible]	[illegible]

Ganado por medio pescuezo; el tercero a 3|4 cuerpo.
Tiempo: 1.34.
Preparador del ganador: N. Ramírez.
No corrió Pendenciero.

DIVIDENDOS

Ganador de Alegrona	[illegible]
Placé de id.	[illegible]
Placé de Snowden	[illegible]
Placé de Carmuncha	[illegible]

36 Novena carrera.—Premio AZUL.—Tercera serie.—1,500 metros.—$ 4,500 al 1.o, 900 al 2.o y 450 al 3.o

			G.	P.
1100	1	NICARAGUA, con 55 kilos por ... lino y Nodriga, del Stud ..., jinete R. Ravello	[illegible]	[illegible]
17	2	Vía Libre 52, J. L. Díaz	[illegible]	[illegible]
1090	3	Maurice, 57, M. Baeza	[illegible]	[illegible]
18	4	Vividorcita, 52, M. Quezada	[illegible]	[illegible]
1100	0	El Manzano, 58, J. Herrera	[illegible]	[illegible]
1088	0	Doña Cucha 57, W. Fuentes	[illegible]	[illegible]
1088	0	Topaze 55, L. Morgado	[illegible]	[illegible]
1037	0	Cid Campeador, 54, J. Silva	[illegible]	[illegible]
1088	0	Fresneda, 64, L. Vásquez	[illegible]	[illegible]
949	0	Little Fool 53, L. Leyton	[illegible]	[illegible]
804	0	Chin Chi La 51, L. Ahumada	[illegible]	[illegible]
1031	0	Aderezo, 52, C. Leiva	[illegible]	[illegible]
1019	0	Caillaux 51, J. Donoso	[illegible]	[illegible]
16	0	Martín Pescador 48, C. Guerra	[illegible]	[illegible]

Ganado por tres cuerpos; el tercero a pescuezo.
Tiempo: 1.34 4|5.
Preparador del ganador: R. Ravello.
No corrió El Clarinete.

DIVIDENDOS

Ganador de Nicaragua	[illegible]
Placé de id.	[illegible]
Placé de Vía Libre	[illegible]
Placé de Maurice	[illegible]

El campeón profesional espera reivindicarse frente a Vélez Sarsfield

La contienda internacional de hoy se iniciará a las 18 horas, en el Estadio Carabineros

BADMINTON Y MORNING STAR, EN EL SEMI FONDO

Magallanes, el campeón profesional del football metropolitano, tendrá que cumplir en la tarde de hoy, en el Estadio de Carabineros, uno de sus más serios compromisos, al enfrentar al poderoso conjunto del Vélez Sarsfield, el buen exponente del balompié rioplatense que se ha pasado invicto en nuestros fields.

El match internacional de hoy puede resultar muy interesante, si nos atenemos al gran prestigio de que goza el cuadro argentino y a las ansias de reivindicación con que llega a la lucha el elenco nacional.

El conjunto aguerrido, que siempre se ha caracterizado por la técnica de que hace gala en sus presentaciones, se apresta para cumplir en la tarde de hoy con una performance que esté de acuerdo con el flamante título de campeón profesional que ha ostentado durante tres años consecutivos. Es verdad que los albicelestes atraviesan por una mala racha, como lo demuestran sus derrotas últimas ante el Alianza, de Lima, y Wanderers, de Valparaíso, pero también es cierto que ninguna oportunidad se les podía presentar más favorable que la de ahora, para sentar, de una vez por todas, su verdadera capacidad y demostrar que no atraviesan por ese período de decandencia que muchos dicen.

En lo que se refiere al elenco argentino, se sienten muy optimistas y esperan continuar su no interrumpida serie de victorias. Como para sus presentaciones anteriores, se han adiestrado en una forma conveniente, a fin de ratificar, de una manera definitiva, los méritos con que llegó a nuestros fields. Ante un equipo como el de los aguerridos, que tienen un sistema de juego muy similar al suyo, deberán emplearse a fondo, con lo que, y tomando en cuenta el entusiasmo con que se desempeñarán los nuestros, tenemos que el partido internacional de esta tarde debe resultar reñido y de acciones interesantes.

LOS ARGENTINOS

El elenco rioplatense se presentará en la misma forma como lo hicieron en su último match, que fué contra el Audax Italiano, conjunto al que vencieron por la cuenta de tres tantos contra cero.

Según se nos informa, toda la plana mayor ha seguido sometida a un entrenamiento adecuado y serio, a fin de que en el compromiso de esta tarde, se puedan expedir en la forma sobresaliente a que ya nos tienen acostumbrados. Saben que se encontrarán ante un rival de peligro y que, si se presenta como en sus mejores días, muy bien los puede hacer pasar un mal rato.

Si hacemos un análisis de todas las presentaciones anteriores que nos han hecho los visitantes, llegaremos a la conclusión de que se han ido superando en cada una de ellas, ya sea debido ello a una mayor aclimatación en nuestro ambiente o a una aumento de confianza en sus medios que puedan haber experimentado cada uno de sus componentes.

Por otra parte, y si nos fijamos en la constitución del cuadro que presentará esta tarde el team del Fortín de Villa Luro, vemos que ha ganado mucho con la inclusión de Rotmann en el pórtico, elemento que se ha mostrado más sobrio y eficaz en el desempeño de su misión. Ya le vimos en su match con los italianos, y nos impresionó en una forma bastante favorable.

El resto del cuadro extranjero, y como ya lo dijimos, será el mismo que actuó frente al Audax, de tal suerte que sería inoficioso el volver a desmenuzar sus condiciones de buenos pláyers.

LO QUE SIGNIFICARIA UNA VICTORIA DEL MAGALLANES

Bien podríamos decir que el cuadro campeón del football profesional chileno, se juega en el match de esta tarde una carta por demás decisiva. Nos basamos para hacer tal apreciación, en el cartel que siempre han lucido sus componentes y en el período un tanto deficiente que siempre han lucido sus componentes y en y en el período un tanto deficiente por que han atravesado en sus últimas presentaciones.

Los albicelestes, si actúan como en sus buenos días, bien pueden proporcionar a nuestros fanáticos la agradable sensación de un triunfo que hasta ahora nadie ha conseguido sobre los temibles pláyers extranjeros, con lo cual, no sólo vendría a reivindicarse, en cuanto a los prestigios del club se refiere, sino que también, y muy especialmente, serviría esta victoria a manera de una magnífica dignificación del más popular de nuestros deportes .

Magallanes, ahora más que nunca, debe adoptar esa modalidad de juego académico que tanto se le aplaudiera en otras ocasiones, para que, y sólo en esta forma, poder oponer una dura resistencia a los trasandinos, resistencia que bien podría transformarse en un triunfo brillante y consagratorio.

Para el cotejo de esta tarde, los campeones chilenos es probable que se presenten con algunos refuerzos en sus líneas, medida muy acertada por lo demás, toda vez que se conoce de sobra la eficiencia de los visitantes.

En la defensa del arco, va Cabrera, un elemento de reconocida actuación en nuestras canchas y que, según se nos ha informado, se encuentra en muy buenas condiciones. Acompañando a Quintín Vargas, irá Tamayo, el eficiente defensor de la Unión Española, catalogado, en la actualidad, como uno de los mejores zagueros de nuestro ambiente profesional.

Sánchez, el conocido "Garrocha", será el centro half del team campeón, lo que de por sí basta para quedar convencido en lo que respecta a la destreza con que se desempeñará la línea media. Julio Córdova, va colocado en la derecha, y "Cacho" Ponce, a la izquierda.

La línea delantera está formada por Vidal, Carmona, Ogaz, Avendaño y Navarro. La reaparición de Avendaño y la inclusión de Carmona en su verdadero puesto, constituyen uno de los principales factores en las esperanzas de triunfo que tienen los fanáticos de los albicelestes.

ARBITRARA ALFREDO VARGAS

El match internacional de esta tarde en el Estadio de Carabineros, entre Vélez Sarsfield y Magallanes, será dirigido por el conocido "pito", señor Alfredo Vargas.

ORDEN DEL PROGRAMA

El siguiente es el orden del programa que se efectuará esta tarde en Carabineros:

Magallanes con Metropolitano, juveniles. Final de campeonato.

Magallanes B con Seleccionado de Malloco.

Morning Star con Badminton. Será este el encuentro de semifondo.

Finalmente, a las 18 horas, se medirán los protagonistas del lance internacional.

Director de turno, señor Claudio Vicuña.

EQUIPOS DEL SEMIFONDO

Los encargados de hacer el encuentro semibásico de la reunión se presentarán constituídos por los siguientes jugadores:

Badminton: Fernández; Liendo y Fuentes; Saldívar, Destéfani y Barreda; Muñoz, Arancibia, Miranda, Arancibia y Aguirre.

Morning Star: Lobos; Carmona y Alsina; de Saa, Frías, Sánchez; Faccio, Cilento, Rodríguez, Carvajal y Aranda.

SIN ENTRADA LIBRE LOS SOCIOS DEL MAGALLANES

Se nos encarga poner en comunicación a los socios del Club Magallanes, que para el partido internacional de esta tarde con Vélez Sarsfield, no tendrán entrada libre, determinación que se ha tomado a raíz de los gastos que demanda la traída de un team extranjero.

LOS PRECIOS

Los precios de las entradas para la reunión internacional de hoy serán lo smismos que en ocasiones pasadas.

Los contendores

V. SARSFIELD

Rotmann

Forrester — De Saa

Abraham — Díaz — Sanz

Valentini — Mayo — Cosso — Reuben — Fernández

O

Navarro — Avendaño — Ogaz — Carmona — Vidal

Ponce — Sánchez — J. Córdoba

Tamayo — Vargas

Cabrera

MAGALANES

Gimnástico Prat con Weir Scott de Graneros

Esta tarde se efectuará en la cancha de la Compañía de Teléfonos una reunión deportiva que tendrá por base el lance entre los equipos superiores del Gimnástico Prat y el Weir Scott de Graneros.

Se iniciará la reunión con el lance entre los segundos equipos del Gimnástico y La Cruz.

Como semifondo jugarán los primeros cuadros del Germinar y del La Cruz, a las 15.45 horas.

El lance de fondo se iniciará a las 17.30 horas, disputando el trofeo donado por un dirigente.

Los contendores del lance principal se presentarán así:

GIMNASTICO PRAT:

González

Jerez Araya

Aguirre Azúa Inostroza

Bravo Gallardo Guzmán

Castro — Muñoz

•

Machuca — Ternería

Alegría — Gamboa — León

Padilla Sánchez Romero

Vásquez Soto

Yáñez

WEIR SCOTT:

Carreras internas del Club Chacabuco

El Club Ciclista Chacabuco ha preparado para hoy un torneo interno por la competencia anual Juvenal Rayo, Juan Segas y Julio Navarro, que se disputarán desde este torneo con tres premios para cada categoría y segundo torneo para la 8.a rueda interna y segundo por la competencia Gmo. Sanz para novicios.

La partida se dará de la Plaza Pedro de Valdivia, a las 8.30 hrs.

El Campto. de Velocidad efectuará hoy el Veloz

A las 16 horas se inicia la reunión en la Avenida Beaucheff

Con marcado entusiasmo se han venido preparando las huéstes velocinas para los campeonatos internos de velocidad, medio fondo y fondo, correspondientes al presente año, pruebas en las cuales los mejores especialistas ponen en evidencias sus cualidades para sus respectivas pruebas.

Estos campeonatos internos, que son "abiertos" a "Todo Competidor", adquieren gran éxito cada vez que se han efectuado, debido al número de participantes que se aprestan a conquistar para sí tan preciado título.

La directiva del Veloz ha dispuesto que esta tarde se efectúe el Campeonato de Velocidad, en el cual harán acto de presencia los más destacados "sprinters" con que cuenta la entidad de la calle Riquelme, prueba ésta que servirá para aquilatar en su verdadero mérito los valores que posee dicha institución para esta clase de pruebas.

La Avenida Beaucheff, escenario de la prueba, se ha visto en la semana, ocupada por los velocistas azules, quienes se han adiestrado esmeradamente, con el fin de presentarse en el máximum de sus condiciones.

El actual poseedor del título, Luis Ahumada, excelente pedalero, se encuentra en sus mejores formas para defender esta tarde su campeonato. Entre sus más serios adversarios se cuentan: Juan Herrera, buen especialista para esta clase de competencias, Emilio Bernadot, Celin Valenzuela, Víctor Guzmán, Luis Pulgar, Garrido, Salinas, Raúl Jorquera, Darío Miranda, Víctor Núñez y numerosos otros más, de no menos condiciones.

El comando organizador ha dispuesto que a los vencedores de la prueba de esta tarde les sean adjudicados hermosos premios, los que, según disposición del mismo, serán repartidos en las fiestas aniversarias.

La largada de las series correspondientes al campeonato será a las 16 horas en punto, debiendo presentarse los participantes con sus respectivos uniformes.

Deportivo Valdivia

Los diferentes equipos de este club, se medirán en la tarde de hoy con los del Santa Inés, en la cancha de Bess. Se cita a los siguientes jugadores, en la estación Mapocho, para tomar la góndola que los ha de llevar al lugar en que se jugarán los partidos, a las 14.30 horas: Pérez, Barría, Murillo, Angulo, Norambuena, Miranda, Trujillo, Ortiz, Torres, Alegría, Soto, Miranda, Ramírez, Ibarra, Sandoval, Mancilla, A. Angulo, L. Miranda, Salazar, Mendoza, Peña, Caro, Mu-

El Círculo Atlético Royal celebra hoy su 22.o aniversario

A las 15.30 horas efectuará una carrera pedestre a Conchalí

El Círculo Atlético "Royal", la corporación atlética más antigua de la capital, celebra hoy su 22.o aniversario.

Fué fundada el 1.o de enero de 1914, por un reducido grupo de jóvenes del barrio Yungay y como anécdota debemos consignar que la primera acta quedó escrita en un poste de teléfono en la Plaza Yungay, desde el día de su fundación hasta el presente.

Este club ha llevado una vida floreciente. Sus atletas han sabido de muchos triunfos especialmente en las carreras de fondo que son su especialidad. Obreros en casi totalidad, los atletas de este club no han omitido sacrificio para darle triunfos al club de la "R" verde y el acendrado cariño que sienten por su institución ha quedado de manifiesto en muchas oportunidades.

Por las filas de este club han pasado centenares de corredores de fondo, desde el más modesto hasta el internacional. Entre estos últimos recordamos los nombres del Floridor Castillo, Pedro Acosta y Juan Becerra.

En la actualidad, cuenta el Royal con un crecido grupo de atletas que al igual que los de antaño defienden con entusiasmo el prestigio del club, y ellos son: Jorge Baeza, Oscar Pérez, Manuel Soto, Juan Acosta, Eduardo Espinoza, Alejandro Ramsay, Núñez, Céspedes, Becerra, Weibel, Goré, Campos, Avilés, Valdenegro, Saavedra, Bolvalán, Godoy, Leyton, Cebra, Tapia, etc.

Junto a esta falange de atletas laboran en forma entusiasta los dirigentes señores: Julio Romero, Emilio Rodríguez, Osvaldo y Raúl Romero, Luis Amaya, Héctor González y Pablo Ronda.

Los miembros honorarios que ayudan eficazmente al Royal son los señores: Aurelio Simonetti, Luis Naranjo, Julio Kilian, Emilio Rodríguez, Baeza Hnos., Arturo Contreras, Dittman Hnos. etc.

Para celebrar este aniversario, se ha elaborado un programa que consta de la carrera pedestre Quinta Normal-Conchalí y unas onces que se servirán en el vecino pueblo de Conchalí. En este recinto se hará entrega de los premios de la carrera y de la temporada de 1935.

LOS COMPETIDORES DE LA CARRERA DE HOY

La partida se dará a las 15.30 horas, partiendo el primer grupo con 4 minutos de handicap: Javier Caro, Guillermo Tapia, Guillermo Tapia, Guillermo Cebra, Enrique Rivera, Jorge Flores, Octavio Gómez, Luis Muñoz, y Francisco Figueroa.

CON 3 MINUTOS: Erasmo Godoy, Justo Núñez y Guillermo Lara.

CON 2 MINUTOS: Raúl Céspedes, Rogelio Pavez, Alberto Salazar, Alejandro Muñoz, Carlos Hernández, Juan Saavedra, Alfredo Bolvalán y José Alarcón.

CON 1 MINUTO: Manuel Lara, Manuel Campos y Alfredo Campos.

SIN HANDICAP: Oscar Pérez, Juan Becerra, Juan Acosta, Manuel Avilés y Osvaldo Molina.

EL RECORRIDO

Partida desde la Quinta Normal, Matucana, Balmaceda, Puente Manuel Rodríguez, Hipódromo Chile, Avenida Chile, Recoleta directo a Conchalí.

LOCOMOCION

Para los socios y sus familias habrán autobuses para su traslado a Conchalí.

Rangers v. Lautaro Atlético hoy en la cancha Medicina

Se jugarán enteros en la tarde de hoy, en la cancha 1 de la Escuela de Medicina, los cuadros de honor de Lautaro Atlético y Deportivo Rangers para obtener la victoria, requisito indispensable que precisan ambas instituciones para su propio prestigio.

Lautaro Atlético, a pesar de su calidad de "colista" de la División de Honor, se ha preparado con el mayor esmero y no ha omitido sacrificios para llegar al lugar de la brega en las mejores condiciones posibles. Los lautarinos confían que deben y pueden ganar al Deportivo Rangers, ya que la mala suerte sólo ha sido la causante de las malas performances del año 35 y sobre todo, cuando en el partido último con Liverpool-Wanderers se demostró que eran capaces de cotejarse con los mejores.

Deportivo Rangers llegará a Medicina con todo el prestigio de su título de invicto, con el optimismo que puede poseerse después de una campaña tan lucida como la cumplida en la Primera Amateur, y creemos que no será esta la ocasión en que se descuiden, puesto que saben que un triunfo en la tarde de hoy, será el más hermoso corolario para las aspiraciones de las "furias blancas".

PROGRAMA INTERESANTE

Se dará comienzo al programa con un lance entre los terceros equipos del Deportivo Rangers y Germinar, quienes jugarán el desempate de la Tercera de Primera.

Será por lo tanto una brega entusiastamente disputada y digna de presenciarse.

A las 16.45 horas, se trenzarán en un lance amistoso, los segundos cuadros de Rangers y Lautaro.

Por último, a las 18 horas, se presentarán los protagonistas del lance principal, para ser dirigidos por don Ernesto Marchant.

EQUIPOS INCOGNITAS

No hemos podido sacar la lista de los equipos del Rangers ni Lautaro Atlético, y ello es muy significativo, pero de todos modos damos a continuación los jugadores probables:

DEPORTIVO RANGERS:

Bastianini

Petersen, Durán

Santana, Villegas, Díaz

Jorge, Bubilar, Basay

Cárdenas — Basay

O

Silva — González

Pino, Oses, Zelada

A. Pino, Martínez, Cerda

León, Ballesteros

Marín

LAUTARO ATLETICO:

TERCEROS DE METROPOLITANO Y UNION CONDELL

En la mañana, a las 10.45 horas, en la misma cancha 1 de la Escuela de Medicina, jugarán los terceros equipos de Unión Condell y Metropolitano el lance final de la Tercera de Honor.

Por la competencia oficial de la Manuel Atria

Hoy, a las 15.30 horas, en las canchas de Vitacura se llevará a efecto el match entre el Deportivo Boston, y el Jorge Figueroa, partida semifinal de la segunda división, por la Competencia Oficial.

El ganador de este lance se medirá el próximo domingo con el "Wellington", de cuyo resultado saldrá el vencedor de dicha competencia.

Bajo las órdenes del árbitro señor Mauricio Yáñez, los cuadros estarán representados como sigue:

Boston

Contreras

Osorio, Bravo

Vásquez, Sánchez, Ogarrio

López, Carrasco, Salas

San Martín — Sáez

O

Reina — Olave

López, Urra, Lazo

López, Negrete, N. Olave

Pérez, Torres R.

Zúñiga

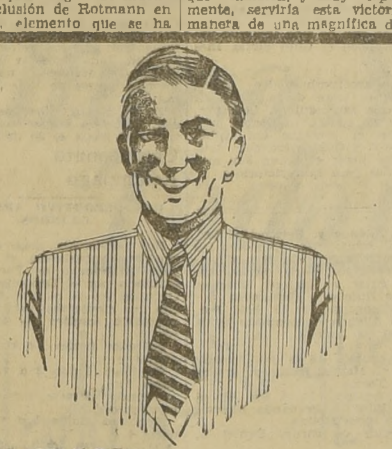
Dep. J. Figueroa

DOS BUENOS PRELIMINARES

Los preliminares estarán a cargo de los elencos superiores del "Mirasol" y Dep. Boston, iniciándose la tarde deportiva con los terceros a las 14 hrs. y los primeros a las 17.30 hrs.

Don Osvaldo Torres Leberos y Roberto Morales, arbitrarán estas partidas.

Director de turno: señor Osvaldo Torres L.



En el Stade Francais se efectúa hoy el 2.o torneo oficial de natación

A LAS 9.30 HORAS SE DARA COMIENZO A LA REUNION

SEIS PRUEBAS PARA DAMAS CONTEMPLA EL EXTENSO PROGRAMA

Un buen éxito debe alcanzar el torneo acuático programado para hoy en la pileta del Stade Francais. Aun cuando las pruebas principales no contarán con la participación de algunos elementos de primera fila, puede esperarse que el programa alcance un lucido desarrollo, pues las diversas competencias contarán con la participación de un buen número de competidores.

La prueba que cuenta con mayor número de inscritos es la de sesenta y seis metros, estilo libre para hombres, que ha debido ser dividida en cinco series. A nuestro juicio es un acierto incluir en los programas, esta clase de competencias, tada vez que se da así oportunidad a que nuevos aficionados se incorporen a las actividades de la natación.

Sin duda, la prueba de mayor atracción es la de cien metros estilo libre para hombres primera categoría, a pesar de que sólo cuentan con tres inscritos. Pero si Heitman y Orb se presentan en buenas condiciones de entrenamiento deberán hacer una lucida competencia con Eduardo Martínez del Badminton, que es el otro inscrito.

Contrariamente a lo que estamos acostumbrados a ver, en esta oportunidad se han inscrito siete competidores en la prueba de saltos ornamentales y si, como se ha dicho, todos se presentan a cumplir su inscripción, esta competencia ganará en interés, aun cuando deben imponerse Molina y von Emde, los dos mejores especialistas.

SEIS PRUEBAS PARA DAMAS

Todo lo que signifique estimular el interés de las damas por la natación es digno de encomio. En el programa de hoy figuran cuatro pruebas individuales para damas y dos estafetas.

Cinco equipos actuarán en la posta de 3 por 33 metros, tres estilos y cuatro en la de 4 x 33, estilo libre.

Se iniciará el programa con los 66 metros para damas, primera categoría y finalizará con la estafeta de 4 x 33, también para damas.

EL JURADO

El siguiente jurado tendrá a su cargo el control y dirección del torneo que se iniciará a las 9 30.

Arbitro general, señor Germán Brisset C.; secretario general señor Antonio Martí; juez de partida, señor Alberto González; Ayudante de partida señor Humberto Bellet; comisario general, señor Oscar Bilbao, ayudante Miguel Talan; cronometradores, señores Antonio Martí, Arturo Heufemann, doctor Ernesto Blanco, Rolando Herrera, Armando Trujillo, Felipe 2.o Zúñiga, Raúl Monardes, Carlos Oto V., y Miguel Guerrero; jueces de llegada señores: H. Bellet, Antonio Martínez, E. Ancelovici, M. Nissim, A. Zentilli, Julio Moreno, Mario Guerrero y Raúl de la Fuente; comisión médica: doctores Juan Eduardo Pastene y Ernesto Blanco P.; anunciador oficial, señor Arturo Paredes y Alberto Briceño.

Primera prueda, 9 30 horas 66 metros estilo libre damas 1.a categoría.

Rosa Adriazola, S. F.; Mariana Attos, U.; Diana Burstein, U.

2.a prueba: 9 35 horas. 100 metros estilo, pecho hombres, 4.a categoría.

1.a serie: B. Hurtado, S. F.; G. Grez, G. C.; A. Arce, U.; A. Tapia, B.; G. Mussa, U. E.; C. Trupp, U.

Segunda serie:

C. Belley, S. F.; R. Solari, G. C.; M. Burstein, U.; M. Kaiser, D. S. V.; J. Rodríguez, E. Martínez, B.

3.a serie: W. Contreras, U. E.; J. Fuhrmann, U.; G. Toledo, U.; C. Marín, S. F.; B. Santin, B.

3.a prueba: 9.45 horas, 33 metros, estilo libre, damas, 2.a categoría.

1.a serie:

Patricia Heffer, S. F.; I. Concha, U.; Isabel Biron A., B. P.; M. del Solar, D. S. V.; Cora Zipplin, D. S. V.; Adela Concha, U.

2.a serie:

Jocelyn Benthan, S. F.; Ellana Johansenn, U.; Mirtle Stemens, S. F.; Britta Cajander, S. F.; Josefina Concha, U.; Renatte Ebensperger, D. S. V.

4.a prueba: 9.55 horas, 66 metros, estilo, espalda hombres, 4.a categoría:

1.a serie:

R. Fischer, S. F.; R. Moreno, G. C.; J. Llambías, U. E.; C. Trupp, U.; H. Witting, D. V. S.

2.a serie:

T. Willemsen, D. S. V.; P. Bascuñán, U.; R. Robles, B.; M. Reyes, U.

5.a prueba: 10 horas, 100 metros estilo libre 3.a categoría hombres.

1.a serie:

W. Contreras U. E.; F. Berroeta B.; F. Ekwall D. S. V.; A. Uuga.

2.a serie:

F. Guevara S. F.; R. Pimstein U., U.; Z. Gómez, G. C.; J. Vyawich, B.; H. Mastías, B.

6.a prueba: 10.19 horas. Posta 3 por 33, tres estilo, damas.

Equipo Stade Francais, A; Universidad, A.; Deutscher Sportverein.; equipo Stade Francais, B.; Universidad, B.

7.a prueba: 10.20 horas, 100 metros estilo libre, 2.a categoría hombres.

Roberto Gazmán, S. F.; Carlos Trupp, U.; A. Herrera, U.; Héctor Kastelg, S. F.; Pedro Bascuñán, U.; J. Nieto, U.

8.a prueba, saltos ornamentales, hombres.

Willie von Emde D. S. V.; Carlos Du Belloy, S. F.; K. Reid S. F.; R. Bethke, E. S. V.; Oscar Molina, G. C.; Percy Davis, S. F.; O. Celis, S. F.

9.a prueba, 10.55 horas, 66 metros, estilo libre. Hombres, 4.a categoría.

1.a serie:

A. Avalos, U.; O. Letelier, G. C.; J. Llambías, U. E.; A. Cintolessi, S. F.; H. Chica, B.; A. Hammersley, D. S. V.;

2.a serie:

H. Palma, U.; E. Meneses, B.; G. von der Hundt, D. S. V.; F. Pimstein, U.; R. Mussa, U. E.

3.a serie:

G. Ebensperger, D. S. V.; R. Wedderspoon, S. F.; G. Mussa, U. E.; J. Muñoz, U.; F. Sepúlveda, B.

4.a serie:

G. Stanley, S. F.; R. Brandeis, D. S. V.; G. Jiménez, U.; J. Riera, U. E.; H. Dabuer, B. P.

5.a serie:

J. Salah, U. E.; J. Moreno, U.; C. Shiele, B. P.; K. Herpel, D. S. V.; E. Schalscha, D. S. V.

10.a prueba, 11.15 horas, 33 metros, estilo espalda damas, 2.a categoría.

1.a serie:

G. Petersen, D. S. V.; P. Heffer, S. F.; A. Concha, U.; I. Balze, D. S. V.; M. Johnson, S. F.

2.a serie:

Jocelyn Benthan, S. F.; M. del Solar, D. S. V.; Luz Donoso, S. F.; M. Hochahusler, B.

11.a prueba: 11.25 horas, 66 metros, estilo pecho, damas, 2.a categoría.

1.a serie:

Mary Levy, M.; I. Balze D. S. V.; Hrytle Stevens, S. F.; Johan Crew, S. F.

2.a serie:

B. Cajander, S. F.; M. A. Royen, S. F.; E. Barufka, D. S. V., K. Haynes, S. F.

12.a prueba, 11.35 horas, 100 metros, estilo libre, hombres, 1.a categoría.

Eduardo Martínez, Badminton; Manfredo Orb, D. S. V.; Augusto Heitmann, D. S. V.

13.a prueba, 11.40, estafeta 4 por 100 estilo libre. Hombres, 2.a categoría.

Equipos:

Green Cross, Badminton, Universidad A.; Stade Francais, Unión Española, Universidad B.

14.a prueba 12. H. 4 x 33, metros, estilo libre, damas.

Equipos:

Universidad. D. Sportverein. Stade Francais A. Stade Francais B.

Santiago National con Maestranza de S. Bernardo

Jugará hoy, en la localidad vecina

El Santiago National, dá comienzo con el match de hoy al programa de partidos que ha concertado en provincia, a fin de estrenar su equipo y probar a los nuevos elementos ingresados a la institución, con los cuales piensa en la presente temporada ingresar a la Profesional.

Desde luego, se cuenta con la venida de dos jugadores de Concepción uno de Talca y tres que ha buscado entre los clubs de la Amateur de Santiago. Por consiguiente el Decano de nuestro fútbol está empeñado en colocarse al nivel de los grandes de la profesional teniendo como base un cuadro de muchos jóvenes y de condiciones para el viril deporte que ha entregado a la dirección de un conocido internacional.

En el encuentro de hoy el Campeón Amateur de la Profesional, considerará los elementos que debe reemplazar, para lo cual el prestigioso deportista, don Ernesto Allende, no escatimará medio alguno a objeto de satisfacer el gran entusiasmo que reina en todos los socios de la institución.

Destacan por el Club Amateur en primer término el gran meta René Mella, actualmente inscrito por su Club como el primer profesional, Court, Jerez, Rojas, etc.

El Maestranza, que está próximo a emprender una gira por el sur del país, opondrá su mejor gente, sabedor de la gran responsabilidad que tiene para ellos el match de esta tarde.

La partida del Decano será a las 16 horas, siendo el punto de reunión en Alameda esquina de Bandera.

El equipo del Santiago National se hará representar por los siguientes jugadores:

Mella

Court, Rojas

Jerez, Jerez, Carvajal

Meneses Aranguiz Castro M. Rojas De Rosa

Club Deportivo "Contraloría General"

Se cita a todos los socios para mañana a las 18.30 horas en el Departamento de Municipalidades (Piso 10) con el fin de elegir el nuevo Directorio que regirá los destinos del club.

La votación se efectuará con el número de socios que asista.

San Lorenzo contra Santiago B, hoy en Academia

Para la tarde de hoy se ha concertado un buen partido a cargo de los equipos B del Santiago y de honor del San Lorenzo de Recoleta, que se verificará en el field de la cancha Academia de Humanidades.

Saben los aficionados que el conjunto B de los recoletanos es el más completo en su género, como que obtuvo el campeonato en la Sección Profesional en una campaña brillantísima.

Por lo que respecta a los "loretos" tienen su prestigio muy bien ganado y los creemos en condiciones de hacer frente con bastantes probabilidades de éxito a su contendor.

El partido comenzará a las 18 horas.

Dos valiosos premios

Dos valiosos obsequios serán entregados al vencedor: 11 medallas donadas por el señor Raúl Pavez y un balón por la Casa Del Deportista.

Amistosos de football de hoy

PATRICIO LYNCH F. C.— Jugará con el Walter Müller, a las 17.15 horas, cancha de costumbre.

LOS CALAVERAS 16 F. C. — Irá a Peñaflor a jugar con los 3 equipos del Almirante Latorre F. C. Partirá desde Pedro Lagos 1373, a las 13.

MUÑOZ MONTANO F. C. — Con los 3 equipos del Deportivo San Joaquín, a las 14, cancha del último. Partirá a las 13.30, desde Gálvez 129.

DEPORTIVO AURORA DE CHILE — Con los 3 equipos del Oto Hnos., a las 14, cancha Conferencia esq. de Tucapel.

EVERTON F. C. — Partirá a las 13 horas, desde A. Prat 1232 a Buin, en donde jugará con el Villaseca F. C.

NACIONAL F. C. — Con los 3 equipos del Margozzini F. C., a las 14, cancha Parque Cousiño.

DEPORTIVO OLIMPO — Jugará un lance de basketball con el Flecha, a las 16.20, cancha del Hindú.

DEPORTIVO BUENOS AIRES — Con los 3 equipos del Unión Andarivel de El Monte. Partirá a las 13 desde Freire 653.

LOS CARRERAS INFANTIL. — Con los 3 equipos del Samitier, a las 9, cancha Parque Cousiño.

ESCUDO CONDOR CHILENO.— Con los 3 equipos del Atlético Peñaflor. Partirá a las 7 desde la Secretaría.

VICTORIA JUNIOR. — Con los 3 equipos del Brisas de Maipú. Partirá al pueblo del mismo nombre, a las 13 desde Avenida Matta 469.

SANTOS AYBAR F. C. — Con los 3 equipos del Esperanto F. C., a las 14 cancha Ochagavía.

ESTUDIANTES F. C. — El equipo juvenil jugará con el Turín, a las 10. cancha Valdivieso.

DEPORIVO FORC — Con los 3 equipos del Santa Rosa de Huechuraba. Partirá a las 14, desde Independencia esq. de Huanaco.

DEPORTIVO IBERIA. — Con los equipos del Ricardo Cumming, a las 14, cancha del club.

O'HIGGINS F. C. — Con los 3 equipos del Aguila Negra F. C., a las 14, cancha Magallanes.

ATLETICO CHACABUCO F. — Irá a Colina para jugar con los 3 equipos.

DEPORTIVO TELEFONOS. — Irá a Hospital, para intervenir en una reunión deportiva con el Deportivo Primavera de esa localidad.

DAVID ARELLANO F. C. — Jugará con sus tres equipos hoy en la cancha Gath y Chaves. Partirá a las 13, desde la Secretaría.

DEPORTIVO ABSALON VALENCIA. — Con los 3 equipos del Claudio Vicuña, a las 15.30, cancha del último.

DEPORTIVO SAN REMO. — Con los 3 equipos del Domingo Gatica, las 15, cancha Escuela de Artes.

PEDRO MEGOL F. C. — Con los 3 equipos del Unión San Luis a las 14.30, cancha San Ramón.

DEPORTIVO INTERNACIONAL. — Irá a Quilicura a jugar con el San Luis de esa localidad. Partirá a las 13 30, desde Nueva de Ovalle 857.

SAN LORENZO DE YUNGAY. — Con los dos equipos infantiles del Deportivo Huracán, cancha de costumbre.

DEPORTIVO PICHISANA. — Jugará en Quilicura con el Biblioteca F. C. Partirá desde la Tesorería, a las 13 horas.

SANTA INES F. C. — Con los 3 equipos del Simón Bolívar a las 14 30 cancha del club.

SEDERIAS ATLETAS. — Con los 3 equipos del Casa Amarilla F. C., a las 9, Campos de Sports.

CUATRO NACIONES F. C. — Con los 3 equipos del Santa Inés de Nos. Partirá desde la Plaza Atenas, a las 13 horas.

DEPORTIVO APOLO. — Con los 3 equipos del Baquedano a la hora y en la cancha de costumbre.

DEPORTIVO SAN VICENTE DE PAUL. — Con los 3 equipos del Deportivo La Reina de Colina. Partirá a las 12.30 desde el Hospital an Vicente.

REAL MADRID A LA PALMA.— A las 14.30 horas, los tres equipos, en la cancha Monterrey.

LUIS NEBOT F. C.—Con los 3 equipos del Propa F.C., a las 14.30, cancha Vicuña Mackenna 1800.

GUILLERMO MARTINEZ F.C.— Con los tres equipos del Balboa F.C., a las 14.30, cancha Vitacura.

CITACIONES

VISTA HERMOSA F. C. — Junta general hoy, a las 10.30 horas, en Av. Chile 477.

PATRICIO LYNCH. — Tres equipos hoy, a las 15 horas, en la secretaría, para ir a Calera de Tango.

GERMINAR F. C.— Socios, a las 9.30 horas, en San Francisco 1405. Primer equipo a las 14.30, en la cancha Teléfonos y 3.o a la misma hora, en la cancha Medicina.

DEPORTIVO HUEMUL. — Tres equipos, a las 14 horas, en la cancha San Miguel.

ATLETICO CHACABUCO. — Junta general, a las 10 horas, para elegir directorio.

DEPORTIVO ATLANTIDA. — Entrenamiento hoy, a las 9 horas, en la cancha Estadio Militar.

ESPERANTO F. C.— Jugadores adultos e infantiles hoy, a las 14 horas, en la cancha Ochagavía.

ESPERANTO INFANTIL. — Jugadores hoy, a las 13.30 horas, en la cancha Ochagavía.

DEPORTIVO 30 DE JULIO. —Socios hoy a las 19.30 horas, en Merced 864, oficina 42.

CLUB DE DEPORTES AMERICAN.— Tres equipos hoy, a las 14 horas, en la cancha La Cisterna.

DEPORTIVO LUIS XV. — Tres equipos hoy, a las 14.30 horas, en la cancha Santiago.

1.o DE MAYO F. C.— Junta general hoy, a las 10 horas, en A. Prat 1242, para elegir directorio.

BRITANIA F. C. — Junta general hoy, a las 10 horas, en Recoleta 269.

Por el Campeonato Fernando Allende

Hoy se llevarán a efecto los siguientes partidos:

3.os equipos: 9.15 A.M. Antonio Salas v. Manuel Sánchez. Arbitro L. Canales.

3.os equipos: 10.45 A. M. Fernando Allende v. Heiremans Hermanos. Arbitro: R. Ramírez. Director de turno: E. Araya.

2.os equipos: 14.30 horas. Antonio Salas v. Manuel Sánchez. Arbitro Humberto Hernández.

2.os equipos, 14.45 hrs. Fernando Allende v. Heirmans Hnos. Arbitro: R. Ramos.

1os equipos. 16.45 hrs. Antonio Salas v. Manuel Sánchez. Arbitro señor Torres.

1 os equipos. 18.15 hrs. Heiremans Hnos. v Fernando Allende. Arbitro señor Molina.

Director de turno: Daniel L. Toro.

CAMPO NEUTRAL

Teníamos y seguimos teniendo la razón

Hace más de un año que venimos probando de mil maneras que los hombres que están al frente de la dirigente del ciclismo nacional, no son las personas indicadas para dirigirlo, por su falta de tino, tolerancia e imparcialidad para juzgar a los hombres, hechos y actuaciones de los que, guiados por el entusiasmo, desinterés y espíritu de sacrificio aportan honradamente sus esfuerzos en bien del deporte de sus afecciones.

Hoy ha sido publicado que la Federación Ciclista de Chile será embargada por cobro de pesos, por faltar a sus compromisos, y, según dicha publicación, no es por la intransigencia que el ex presidente de la Asociación Ciclista de Talca, haya puesto a un arreglo ecuánime de sus diferencias para con la Federación, sino que se debe al capricho de un hombre que se cree, amparado por un consejo que de todo tiene, menos de consejo, el dispensador de favores y quien tiene la obligación, más que nadie, de guiar y dar educación moral y deportiva a sus dirigidos.

Hemos tenido el agrado de leer la documentación que el señor Eduardo Omán Albornoz lleva consigo y creemos que a cualquier persona le merece respeto la actuación de este gran dirigente, tanto en el campo deportivo, como en su vida privada.

No sabemos que pensará el Consejo Nacional de Deportes, y el Comite Olímpico Nacional, después de dicha publicación. Estimamos que todos los componentes de estos organismos máximos del deporte en el país son caballeros que han llegado a esos puestos por su probada actuación deportiva y por sus merecimientos en bien de dicha causa y si estarán dispuestos a soportar que uno de ellos, que desempeña un cargo de confianza, no esté a la altura de sus compañeros por sus desgraciadas actuaciones deportivas.

En nuestras ... la Federación ... le hemos ... dios para llegar a ... to que honre y ... porte y que, ... de la dignidad de ... gue a una solución ... Pero la Federación ... de humillar y ... nas que la justifique ... tenido y sigue mante... política de tiranía ... de imponer su voluntad ...

El Ministerio de ... pués de las ... hiciera el presidente ... deracion a petición ... nombró una comisión ... Oficios para que ... te y amigablemente ... las dificultades ... ciclismo, sin lograr ... cha, después de ... tiempo, dar término ... do. Declaramos ... verdad y con toda ... que el único causante ... tuacion, es el presidente ... ciclistas de Chile.

No queremos ... tuaciones en que ... intervenir y en que ... nuestra costumbre, ... formado en forma ... lo que se debe hacer ... errores en el futuro ... graciadamente no ... oídos, por no estar ... sinuaciones de ... modo de pensar ... sidente de la Federación ...

Quedamos esperando ... que las dirigentes ... deporte chileno den ... graciadas actuaciones ... sus componente y ... si las Federaciones ... deben, dadas sus ... nizaciones, tener ... soluta en sus actuaciones ... deben estar controladas ... organismo que dé ... todos por igual que ... justicia, de una ... toda prueba.

Por la Asociación ... tiago. —Leonidas ... M., Rosas 2351.

Cuatro Naciones va hoy a Nos

En el pueblo de Nos esperan en la tarde de hoy al Cuatro Naciones que ha sido invitado para jugar con el Club Santa Inés Fernández.

Como acostumbran los locales, cuando se trata de la visita de conjuntos santiaguinos, han preparado un cuadro respetable para asegurar el prestigio del fútbol "nuestro" y Cuatro Naciones tendrá que jugar como en sus mejores días para salir victorioso.

La comisión de ... notifica a los ...

DE LA ASOC. DE BASKET...

Se nos encarga ... clubs de la Asociación ... Ball que la Comisión ... integrada por los ... Ducaud, Luis Rojas ... Rodríguez, atenderá ... los días jueves de ... ras.

En el próximo ... esta Comisión suspende ... tividades hasta el ...

Campeonato Relámpago

DEL DEPORTIVO ... GUINDOS

Hoy continuará ... con todo entusiasmo ... nato Relámpago de ... ganizado por el Deportivo ... Guindos, en la cancha ... con los siguientes ... prometen resultar ... rés:

Salvador Junior ... diente 2.o.

Santiago Unido ... dores 2.o.

Salvador Junior ... pendiente 1.o.

Santiago Unido ... dores 1.o.

Alianza F. C. ... rá al Luis Aceve...

En la cancha de ... Colón, San Bernardo ... jarán en la tarde de ... conjuntos superiores de ... F. C. y del Luis ... de ese pueblo.

El conjunto ... metropolitanos, ... ce campeón de San ... siendo un equipo ... go muy efectivo y ...

Por lo que respecta ... za F. C. se ha prep... esta ocasión con ... con el fin de hacer ... presentación ante ... San Bernardo, y ... bondades de los ... serie B Profesional.

Se dará comienzo ... con el partido ... dos conjuntos de ... tuciones, a las 3.45 P. ... match de fondo se ... 5.45 P. M.

El Alianza formará ... gue a continuación:

Bustamante; Vergara ... Soto, Pino, Castro; ... randa Cortés; Ibarra ...

Reservas: Sepúlveda ... Orellana Sáez y Carbo...

Se nos encarga ... a las 13.30 horas ... taría del Alianza ... res de los dos ...

Becerra agradece ayuda de los suplementeros

Ayer recibimos la ... tiniano Becerra el ... pedestre de otros ... por prescripción médica ... lir de la capital a ... al cuidado de una ... dad.

Becerra se queja ... instituciones ... tismo y aún de los ... a quienes sirvió ... tado la ayuda que ... en estos momentos ...

Al mismo tiempo ... tacar el gesto de ... ros de Santiago ... tud de Manuel ... da uno su ... a la mejoría de Becerra.

GUIA PROFESIONAL

ABOGADOS

ANIBAL ROGEL ARRIZAGA. Catedral 1330, Teléf. 60769-84835

CONTADORES

E. CABALLERO H. Contador General (Registrado) Estudios en Chile y Buenos Aires. Contabilidades peritajes, revisiones, etc. Agustinas 1253 (primer piso)

DENTISTAS

Dr. HECTOR PACHECO PIZARRO
Cirujano-Dentista
Trabajos rápidos y extracciones difíciles. Consultas: 3 a 8. Agustinas 1269 4.o piso oficina 403. Teléfono 82222 G.

OSCAR HAMMERSLEY
Optico, Optometrista titulado. Lentes, anteojos científicamente adaptados. Bandera 290, frente Banco Edwards Casilla 3164. Teléfono 64587 E. 12

Dr. ALBERTO ORTIZ FUENTES
Cirujano-Dentista
Especialmente cirugía oral Extracciones difíciles
Consultas de 2 a 5 P. M Catedral 1582. Teléfono 88497

MEDICOS

RAUL ORTEGA
Enfermedades de niños.— Monjitas 779, 3.er piso, 3-4 1|2. Teléfonos: domicilio 81624; oficina 85309.

PEDICUROS

CONTRERAS Y SRA. MARY
Pedicuros-cirujanos
Estado 260, Oficina 102, entrepiso. Teléfono 84552. Santiago.

DOCTOR CASTAÑON
Pulmón, 4-5. Agustinas 1269. Edif. "LA NACION" 4.o piso. Teléf. 82222 y 61979.

Dr. MARTINEZ VILCHES
Oídos, Nariz, Garganta, 1.30—4
Ahumada 35.
Teléfono 89845

MARCOS VERGARA LETELIER
Médico cirujano. Consultas de 3 a 5, Teléfono 66726 Moneda 1011 2.o piso

MATRONAS

BLANCA PINEDA
ex Jefe Maternidad
Recibe pensionistas. Consultas gratis. San Diego 267.

ANA VARGAS BARRERA DE GAJARDO
Cinecologista
Unión Americana 627. Teléfono 64237.
E. 31

VETERINARIA

INSTITUTO BIOTERAPICO "GARSIRA"
Atención clínica de animales mayores y menores Dr Mario Cornejo Merino, Vergara 471. Teléfono 60253. Casilla 1641. Consultas: 9 a 12 y de 3 a 6.

MEMORANDUM DE "LA NACION"

LLAMADOS DE URGENCIA

Asistencia Pública, San Francisco 80 teléfono 28; Posta N.o 2 de la Asistencia Maule esquina de Chiloé, teléfono 65498; Posta N.o 3 de la Asistencia, Chacabuco esquina de Compañía, teléfono 83333; Asistencia Pública de Ñuñoa, Villaseca esquina de Irarrázaval, teléfono 63616; Asistencia Pública de San Miguel, Avenida San Miguel 1077, teléfono 61542; Asistencia de Providencia, Manuel Montt 303, teléfono 89953; Prefectura de Carabineros, Moneda esquina de Morandé teléfono 28; Bombas 25, Prefectura de Investigaciones, Teatinos esquina de General Mackenna, teléfono 82216; Asilo de la Caridad Colón 2034 teléfono 62251, Asilo del Salvador, Avenida Ossa, teléfono 47 (Los Guindos); Asilo Maternal y Maternidad "Carolina Freire", Maturana 760, teléfono 88828, Asilo San Francisco de Paul, Gálvez 334 teléfono 89263; Asilo San Francisco de Regis Libertad 33 teléfono 81402; Hospital de San Vicente, Independencia 1022, teléfono 65254; Clínica Alemana Dávila 727, teléfono 64231; Hospital de Niños Manuel Arriarán Santa Rosa 1234 teléfono 65125; Hospital San Juan de Dios, Delicias 768 teléfono 64181; Hospital de Niños Roberto del Río, Matucana 345 teléfono 61407; Hospital del Salvador, Av. Salvador 364 teléfono 62201; Hospital San Borja Delicias 100, teléfono 62043; Hospital San Luis, José Manuel Infante 414, teléfono 89849; Hospital Ramón Barros Luco, Av. Subercaseaux 3204 teléfono 61236; Madre Placer 1327, teléfono 61614.

FARMACIAS DE TURNO

DEL 11 AL 18 DE ENERO

San Pablo, San Pablo 1798; Londres, San Pablo 4101; Portales, Av. Portales-Maipú; Bremen, J. J. Pérez 5273; Arica, General Velásquez 407; La Torre, Delicias 3347; Bendjerodt, Estado 397; Cimas Blancas, Rogelio Uzarte 1467; Imperial, Bascuñán 609; Bustos, Delicias 7195; Inglaterra, Diez de Julio 16; Ruiz, Chiloé 1401; Walsmann, San Francisco-Franklin; Scott, Av. Matta 1799; San Miguel, Santa Rosa-San Miguel; Londres Santa Rosa 302; Central, Gran Avenida 6321; Bulnes, Borgoño 311 (Renca); Cruz Blanca, Irarrázaval 5707; El Inca, Providencia 1304; San José, Pedro L. Cuadra 780; El Salto, Recoleta 1307; Contador, Independencia 2668; Recasol, Sevilla 1305; Gallardo, Independencia 461; Purísima, Purísima 145; Juica, Santa Rosa-Condell; Aravena, Irarrázaval 1894.

Brillante revelación de capacidades artísticas populares fué el concierto del Departamento Cultural en honor de las Delegaciones a la Conferencia del Trabajo

Pleno éxito alcanzó la velada gratuita del Departamento de Extensión Cultural del Ministerio del Trabajo. — Aplaudidas disertaciones de los señores Vergara Leyton, Hurtado Borne y Ruiz Manent. — Aficionados artísticos obreros y empleados que triunfan. — Celebrada actuación de la concertista de piano señorita Elba Fuentes y del tenor chillanejo Emilio de Yoanne, elementos destacados del Departamento Cultural

Un extraordinario público ocupó antenoche las diversas localidades del Teatro La Comedia para presenciar la velada de arte obrero aficionado que el Depto. de Extensión Cultural del Ministerio del Trabajo ofrecía a las delegaciones concurrentes a la I Conferencia Americana del Trabajo.

Se inició el programa con un interesante discurso del Consejero de la Junta Central de la Habitación, don Carlos Vergara Leyton, el cual reseñó las principales leyes de la vivienda y el progreso, experimentando por la construcción de casas para elementos modestos. A continuación se exhibió la cinta cinematográfica, de la Junta Central de la Habitación, relativa a las viviendas populares chilenas, desde la humilde ruca indígena, pasando al rancho campesino y el conventillo de las ciudades, hasta llegar a las modernas construcciones que la mano de gobernantes previsores ha ido levantando a través de la República, mediante las leyes respectivas. La película fué vista con general interés y muy aplaudida.

HABLA EL JEDE DEL DEPTO. CULTURAL

Don René Hurtado Borne, jefe de Sección del Depto. Cultural del Ministerio del Trabajo, en un elocuente discurso, recordó en pasajes llenos de emoción, los comienzos del teatro popular chileno, nacido y cultivado pobre y tesoneramente por los aficionados obreros y empleados y por la cooperación de los intelectuales y escritores que sentían cariño por la elevación de la cultura del pueblo. Fué largamente aplaudido.

Variados números artísticos, desempeñados por jóvenes y señoritas de los Cuadros de Aficionados, dieron luego a la velada todo el interés y el colorido propio de las manifestaciones del arte nativo.

LA PALABRA DE RUIZ MANENT

Ocupó, en seguida la tribuna, previo anuncio de un funcionario del Depto., el intelectual español y delegado de la Oficina Internacional del Trabajo, don José María Ruiz Manent, el cual en una breve y viva improvisación bosquejó el desarrollo fervoroso de las actividades artísticas de aspecto popular en diversos países y pueblos europeos, especialmente en España, Austria, Finlandia e Italia. Destacó el señor Ruiz Manent la elevada importancia social del Departamento de Extensión Cultural del Ministerio del Trabajo de Chile, y terminó saludando, en nombre de España, al pueblo de Chile y a las Repúblicas americanas que constituían, dijo, la continuación y la gloria más cierta de la gran patria hispana. Una cariñosa ovación recibió las palabras del orador.

ACTUAN AFICIONADOS CHILENOS

La obra teatral chilena "Flores del Campo", del celebrado autor don Aurelio Díaz Meza, dió ocasión al público para apreciar el grado de capacitación artística de los aficionados obreros y empleados chilenos. Raquel Fuenzaldia, Sara Bahamóndez, Lucrecia Muñoz, Ana González, Blanca Vargas, Alejandro Lira, Luis Cárdenas, José Gómez, Fruto Llorente, Eduardo Gamboa, Joaquín Daudén, Miguel Oportot, Francisco Sánchez, Fernando y Guillermo Montero, Alberto Rey Leonel Díaz y otros participantes, dieron acertada interpretación a esta pieza de motivos criollos y fueron calurosamente aplaudidos. A Guillermo Carvallo, actor y director de este grupo seleccionado, corresponden méritos especiales en la magnífica presentación.

Otros números escogidos de la velada de antenoche y que el público hizo bisar repetidas veces, fueron los cumplidos por el joven tenor chillanejo, señor Emilio de Yoanne, la celebrada concertista nacional de piano, señorita Elba Fuentes Suárez, el trío de guitarristas Montero-Rey y la cantante aficionado, soprano señorita Carmen Julia Alfaro, de los cursos obreros del Departamento, dirigidos por la profesora señora Delia Smith. La acompañó al piano, con todo acierto, la concertista señora Olga Cabrera.

COMPROBACION DE CAPACIDADES

El concierto fué, en realidad, una revelación de las excelentes cualidades de los aficionados artísticos obreros y empleados estudiosos y una prueba efectiva de la provechosa labor que desarrolla mediante sus diversos servicios, el Departamento de Extensión Cultural del Ministerio del Trabajo.

Manifestación de la Sociedad Mutualista Figueroa Alcorta

Acto en honor del diputado don Juan Silva Pinto

La Comisión nombrada por el Directorio de la Sociedad Figueroa Alcorta, para organizar un homenaje al Diputado y consocio señor Juan Silva Pinto, quedó compuesta de las iguientes personas: Presidente señor Ramón Olivares, Secretario señor Marcial Cáceres, Tesorero señor Moisés Hey, Vocales señores Cárlos Carrasco y Tránsito Paredes.

Esta comisión acordó llevar a efecto esta manifestación el Domingo 26 y consistirá en un almuerzo el que será servido en una Quinta de los alrededores.

Con el objeto de que esta manifestación sea el fiel reflejo del sentir unánime de todos los vecinos de la Comuna, la Comisión acordó invitar a una reunión que se verificará el miércoles 15, a las 21 horas en el local de la Sociedad Figueroa Alcorta, a todos los presidentes o delegados de las diversas Instituciones Sindicales, Deportivas, Culturales y Gremiales, que simpaticen y estén de acuerdo con la obra que realiza.

ANOCHE SE EFECTUO LA COMIDA DE DESPEDIDA DE LA JUNTA DE CONCILIACION Y ARBITRAJE

Asistieron el Inspector General del Trabajo, los miembros de la Junta y representantes de la prensa. —Los discursos

Con motivo de terminar su período anual, la Junta Permanente de Conciliación y Arbitraje efectuó anoche una comida de despedida en el restaurant "Express". A esta manifestación asistieron las siguientes personas: Inspector General del Trabajo, don Mariano Bustos; Presidente de la Junta, don Jorge Weltz; secretario don Guillermo Miranda, representantes patronales ante la Junta, señores Arturo Gacitúa, Antonio Briceño y Olegario Honorato; y los representantes asalariados y obreros señores Humberto García, Julio Bahamonde y Luis Apariz y representantes de la prensa.

A la hora de los postres ofreció la manifestación don Guillermo Miranda quien se refirió en elogiosos términos a la armonía que siempre había reinado entre todos los miembros de la Junta, tanto patronales como obreros, en la solución de los conflictos entre el capital y el trabajo. Finalmente agradeció la cooperación y la labor de los miembros de la Junta durante el tiempo que formaron parte de ella.

En nombre de la representación patronal habló el señor Antonio Briceño, quien se refirió a las facilidades y comprensión que siempre encontraron en el Presidente y Secretario de la Junta, los cuales con tino e inteligencia habían sabido armonizar todas las ideas y dar un sentido justo a todas las sugerencias de los representantes.

A continuación habló el señor Luis Apariz en nombre de la representación obrera. El señor Apariz tuvo frases felices para elogiar la labor del Presidente de la Junta y de la representación patronal, la cual, dijo, siempre había estado animada de un espíritu de concordia y de justicia para oír los reclamos de los humildes.

Finalmente y a pedido reiterado de los presentes, habló el Inspector General del Trabajo, don Mariano Bustos. El discurso del señor Bustos fué una pieza oratoria, en la cual hizo una historia suscinta de las leyes sociales de Chile. Agregó que los tribunales del Trabajo, organismos de vital importancia en las sociedades moderna, había contribuído en Chile, en una forma notoria al mantenimiento de la paz social. "Estas Juntas, agregó, que reunen en sus seno a los tres principales factores de la economía moderna, es decir al capital, al trabajo y al Estado, están llamados a desempeñar un rol cada día más importante en el desenvolvimiento económico y social de la República".

HOY CELEBRA SU 74.o ANIVERSARIO LA SOCIEDAD ARTESANOS LA UNION

En asamblea general de las 15 horas, asumirá el nuevo directorio. — Festividades

En la mañana de hoy se desarrollará parte parte del programa con que la Sociedad de Artesanos celebra su 74 aniversario, y en la tarde, a las 15 horas se llevará a cabo la junta general, acerca de la cual informamos ampliamente ayer.

En la noche, a las 21 1|2 horas, se llevará a cabo una velada y baile social en los salones de Riquelme 851, altos. A esta reunión están invitadas diversas personalidades y familias de todos los asociados.

HOY SESIONA LA SOCIEDAD ESTRELLA DE CHILE

CITACION DE ESTA ORGANIZACION FEMENINA

Para hoy a las cuatro de la tarde ha convocado a una asamblea general de especial importancia la "Sociedad Mutual de Señoras la Estrella de Chile", en su local de General Mackenna 1523.

Se tratará de un modo especial sobre venta de la casa social, punto que se estudiará.

SORTEO PARA ELEGIR JUNTA DE CONCILIACION Y ARBITRAJE DE SANTIAGO.

El martes 14, a las 12 M., se efectuará en la Intendencia de Santiago, en conformidad al artículo 516 del Código del Trabajo, el sorteo para elegir la Junta Permanente de Arbitraje y Conciliación del Departamento de Santiago.

VO-14-En

TRANSMISION DE DIRECTIVAS HABRA HOY EN LA SANTIAGO DE ZAPATEROS

Asamblea y manifestación en su hogar social de Santa Isabel N.o 099

En reunión general se llevará a cabo hoy, a las 11 horas, el cambio de su directiva la Sociedad Santiago de Zapateros, en Santa Isabel 099.

Dará cuenta de sus labores el directorio saliente, por intermedio de don Nicomédes Villagra y asumirá el nuevo presidente, don Gerardo López, con el cuerpo directivo que lo acompaña. Seguirán un almuerzo y festividad social.

Junto con este movimiento societario ha aparecido el periódico, "Talleres", órgano de la Santiago de Zapateros, a cargo del secretario señor José Díaz. Trae un interesante material de lectura.

ACTIVAS LABORES DESARROLLA SOCIEDAD MUTUAL DE COMERCIANTES

Agrupa numerosos asociados del comercio y la industria. — Recuerdo de sus fundadores

Fundada el 8 de mayo de 1901, la Sociedad Mutual de Comerciantes, obtuvo su personalidad jurídica el 19 de mayo de 1905.

Un núcleo de esforzados comerciantes echaron sus bases primeramente con el nombre de "Sociedad de Defensa y Socorros Mutuos de Comerciantes" y tal como lo dice su nombre actual y sus Estatutos, el objeto de ella es la protección, la defensa y el seguro mutuo de sus asociados, así como el mejoramiento de las leyes y ordenanzas fiscales y municipales, relacionadas con el comercio y las industrias de la República, con el fin de resguardar los intereses del comercio minorista y mejorar la condición moral y material del industrial y del comerciante, pudiendo ser miembros de ella personas de cualquier nacionalidad o sexo.

Sería largo enumerar todos los servicios que esta institución presta a sus asociados por lo que está llamada a desempeñar su brillante papel y a contarse entre las primeras de su género en el país; y como un estímulo para los que luchan en estas lides sociales, cabe recodar a sus socios fundadores señores Amalio Robles y Nicanor Escalante existentes a la fecha y los fallecidos señores Carlos Cornejo, José Luis Alarcón, Forencio Castro y Agustín y José A. Sercy.

Velada artística y baile

EN EL SALON DE LOS SUPLEMENTEROS. A BENEFICIO DE LOS HUELGUISTAS DE LA IMPRENTA "RAPID"

Esta noche, a las 21, se realizará una interesante velada artística y baile en el salón de los suplementeros, calle San Francisco 685.

Este festival está organizado por una comisión de huelguistas de la Imprenta "Rapid", que ya ha entrado en la segunda semana de conflicto, demostrando una perfecta unidad y gran disposición de formalizar una lucha tesonera para hacer reconocer sus derechos de obreros organizados.

Este organismo cita a todos los gráficos de Santiago, organizados o no, pertenezcan a personales de diarios o a talleres de obras, a la asamblea que se realizará hoy domingo, a las 10 de la mañana, donde se tratarán importantísimos asuntos relacionados con la sección Valparaíso.

ASAMBLEAS Y FIESTAS DEL DIA

SOCIEDAD UNION DE PELUQUEROS.— En su local social de Santa Rosa 555, realizará hoy dos bailes de 17 a 20.30 y de 21 a 24 horas a beneficio de la institución.

SOCIEDAD DAVILA BAEZA.— Junta General hoy a las 10.15 A.M. en San Francisco 668, para elegir la comisión de sufragios.

SOCIEDAD PROGRESO DE LAS POBLACIONES SAN MIGUEL.— Convoca a reunión general para hoy a las 16 horas en Blas Vial 8574, Cisterna, a todos los socios de esta institución para tratar importante tabla de trabajos. El profesor naturópata señor Ricardo Soto dará una amena charla sobre biologío. El miércoles, en San Diego 333, este mismo señor dará una charla sobre naturismo. Entrada libre.

SINDICATO DEL RODADO A TRACCION ANIMAL (Sector Renca).— Convoca a reunión para hoy a las 16 horas en Borgoño 105, Población Bulnes. En este acto se efectuará el cambio de directorio.

SINDICATO DEL RODADO A TRACCION ANIMAL (Sector Quinta Normal.— Hoy a las 16 horas junta general en Joaquín Pérez 4338, a los socios y delegados de los diferentes sectores. Se tratará el encarecimiento del pasto y la limitación de los paraderos.

CENTRO 21 DE MAYO DE LA U. N.— Efectúa hoy una velada a beneficio, en Recoleta 797, a las 16 horas, con participación del Conjunto Alejandro Flores, que pondrá en escena la zarzuela "Con permiso de su marido" y buen programa de variedades.

SINDICATO PROFESIONAL DE TAPICEROS.— Reunión general extraordinaria hoy a las 10 horas.

SOCIEDAD MELCHOR CONCHA I TORO.— Junta general para elegir el nuevo directorio hoy a las 15 horas, en primera citación y para el jueves 17 a las 21.30 en segunda. El directorio hace presente a los socios que no han presentado un socio dberán pagar una cuota de incorporación.

SIDICATO DE CONSTRUCTORES Y CONTRATISTAS.— Asamblea general el jueves 16 a todos los contratistas que trabajan en la diferentes cajas de previsiones para tratar sobre el impuesto del 5 por ciento, en Puente 765 a las 21 horas.

CLUB OBRERO DEMOCRATA CRISTIANO.— En Maruri 639 junta general ordinaria hoy a las 17.30 horas para elegir nuevo directorio.

Velada literaria y baile en la Unión de los Tipógrafos

Esta noche, a las 9, se dará comienzo en el local de la Sociedad Unión de los Tipógrafos, a la velada y baile organizados por el Sindicato de Linógrafos, Mecánicos y Afines, con el objeto de reunir fondos para atender algunos de sus servicios.

La velada promete alcanzar esplendor. Delegados obreros extranjeros le darán especial realce.

El programa que se desarrollará estará a cargo del Conjunto de Arte "Gutenberg".

Sociedad de Socorros Mutuos La Unión Nacional

El Consejo General celebrará sesión ordinaria el martes próximo a las 7 P. M. en Santo Domingo N.o 1274. Corresponderá la designación de las diversas comisiones de estudios y de carácter permanentes.

A los miembros de la Comisión Organizadora del próximo Congreso, a una reunión extraordinaria para mañana lunes a las 7 P. M. en la Secretaría General con el objeto de que se imponga de las diversas comunicaciones recibidas de los Consejos y Centros.

Las Comisiones de Acción Social y Propaganda y la de Renta celebrarán sesiones el miércoles y viernes repectivamente a la hora y local de costumbre.

Los Miembros de la Mesa Directiva General celebrarán sesión el viernes en la Secretaría General a las 7 P. M.

Acuerdos de la Cooperativa Artesanos La Unión

Celebró sesión últimamente el Consejo Directivo de la Cooperativa Artesanos, tomando entre otros los siguientes acuerdos:

1.o Aprobar la cuenta que el Doctor Escudero dió sobre la ley 5758, y el estado en que se encuentra el reglamento complementario de esta legislación social.

2.o Aceptar ampliamente la exposición que hizo el Gerente señor Acosta, sobre la marcha interna de la Sociedad y de su estado económico.

3.o Ceder los días 11 y 12 del presente las entradas de la Terraza a beneficio del Club Deportivo de la Población.

5.o Organizar una manifestación a la delegación obrera del Perú en nuestro local social.

6.o Nombrar administrador de la Terraza mientras elige nueva comisión de fiestas al señor Antonio Barrenechea.

7.o Comisionar a los señores Escudero, Acosta y Becker, para que redacten la memoria anual de las actividades sociales de la Cooperativa.

8.o Celebrar junta general ordinaria el domingo 19 del presente, a las 10 horas en la Terraza de la Población, para dar cuenta de la marcha social de la institución, y al estado económico, ratificar el Consejo actual, hasta que se pueda elegir en conformidad con la Ley 596 y 506.

9.o Recomendar a los Pobladores se sirvan asistir hoy a las 10 horas, al local de la Cooperativa Universal, donde se efectuarán varias disertaciones sobre las leyes de la Habitación en Chile.

POR DON VICTOR CIENFUEGOS SUFRAGARA LA SOCIEDAD UNION NACIONAL

Acuerdo adoptado respecto a la elección de Consejero Obrero del Banco Central. — Ocho delegados con derecho a voto

El Consejo General de la Sociedad de S. M. La Unión Nacional en su sesión extraordinaria celebrada el Viernes 10 de los corrientes, interpretando fielmente el sentir de los Consejos Provinciales y de los Socios en general a través del país, acordó participar directamente en la próxima elección del Consejero al Banco Central de Chile, y al efecto, casi unánimemente fué elegido candidato al antiguo socio activo que ocupa desde hace más de diez años el cargo de pro secretario general de la Sociedad, señor J. Víctor Cienfuegos B.

En conformidad a la Ley orgánica del citado Banco y en cumplimiento a las instrucciones recibidas del mismo, el Consejo General procedió, además, a elegir los ocho delegados a la Comisión Electoral del Representante a que tiene derecho, resultando elegidos los señores Aurelio Segovia, Maximino Negrete, Francisco Núñez, Emilio Fernández, Homero Silva, Francisco Ignacio Reyes, Alfredo Tagle y Armando Lagarribel, los cuales sufragarán oportunamente por el candidato de la Sociedad La Unión Nacional elegido por el Consejo General.

El Consejo General en su sesión ordinaria del martes último, dió su aprobación a dos informes de su Comisión de Socorros Mutuos sobre solicitudes de pago de cuota mortuoria de los socios fallecidos de los Centros Viña del Mar y Lourdes 88, José Rivera León y Manuel Segovia Venegas respectivamente.

—Enviar telegrama al Párroco de Illapel y una nota al M. R. P. Provincial de la Comunidad de los PP. Carmelitas Descalzos manifestándoles los sentimientos de emoción por el triste siniestro ocurrido el día 6 destruyéndose el Templo Parroquial de Illapel por un voraz incendio.

RECEPCION OFRECERA LA SOC. "IGUALDAD Y TRABAJO"

La Sociedad Igualdad y Trabajo ofrecerá una recepción a los delegados obreros a la Conferencia y los diputados argentinos señores Dickman Solar y Pérez Leiros, como reconocimiento de la labor efectiva que en bien de las clases necesitadas realizan en sus respectivos países.

La recepción será el lunes próximo a las 8 P.M., en el Hogar Social de la Sociedad "Igualdad y Trabajo".

FEDERACION DE COOPERATIVAS DE EDIFICIOS DE CHILE

Hoy domingo a las 20 horas, se les ofrecerá por la Federación de Cooperativas, una comida de fraternidad a los delegados obreros a la Conferencia del Trabajo, la que se servirá en los comedores del restaurant "Mayo", calle 21 de Mayo N.o 629.

Las adhesiones de cooperativistas se reciben en las Gerencias de las respectivas cooperativas hasta las 12 horas de hoy.

El secretario de la Federación atiende toda información relacionada con este festejo.

AÑO XIX N.o 6,621

LA NACION

(EMPRESA PERIODISTICA "LA NACION", S. A.)

Fundado el 14 de Enero 1917

AGUSTINAS 1269 — CASILLA 81-D. SANTIAGO DE CHILE, DOMINGO 12 DE ENERO DE 1936 PRECIO EN TODO EL PAIS: 40 CENTAVOS

INDUSTRIAS Y COMERCIO

LA SEMANA BURSATIL

Aspecto de la Plaza

El movimiento de la semana se concretó principalmente a negocios sobre el titulo petrolero "Copec", con 163,400 acciones, transados y alza de 2 puntos en su cotización.

En los demás valores negociados sobresalen: Chañaral, Elisa, Monserrat, Patino, Alcoholes, Papapeles y Cartones y Lamifun.

Las mayores ventas en Bancos le correspondieron al Español en liquidación; en ganaderas a Tierra del Fuego y en salitre a Lautaro al Portador.

El total de lo transado en Bonos fué de 3.499,800 nominales.

Los precios cerraron firmes y de alza. Subieron 43 y bajaron 31 titulos.

Titulos que fluctuaron sus precios en la Bolsa de Comercio durante las semanas del viernes 3 al 10 de enero de 1936. De 74 fluctuaciones de precios, subieron 43 y bajaron 31 titulos.

SUBIERON

Bonos

Deuda Pública de 90 a 90 1|2.
Deuda Interna de 90 1|8 a 93.
Casino Viña 7-2 de 91 a 91 1|4.
Garantía Fiscal de 89 7|8 a 90 un cuarto.
Caja 6-3|4 de 93 a 94 3|4.
Caja 6-1 de 93 a 94.
Hipotecario Ch 6-1 de 93 1|4 a 95 3|4.
Hipotecario Ch. 7-1 de 93 1|2 a 95 1|2.
Hipotecario Ch. 8-1 de 99 1|2 a 100.
Hipotecario Valp. 8-1 de 93 a 99 1|2.
Electr. Inds. 6 3|4-1|2 de 77 a 77 1|4.

Bancos

Español Liq. de 10 a 13 1|2.
Hipotecario Chile de 805 a 930
Nacional Liq. de 7 1|2 a 8.

Mineras

Batuco de 0.55 a 0.60.
Cerro Gde. de 21 3|4 a 22 1|8.
Chañaral de 28 a 29 3|8.
Guanaco de 24 a 25.
Lota de 37 3|4 a 38.
Monserrat de 30 3|4 a 32.
Oploca de 154 a 161 1|2.
Patiño de 341 a 369.
Potasa de 1.15 a 1.50.
Presidenta de 1 a 1.10.
Tocopilla de 111 1|2 a 113.
Totoral de 2 3|4 a 3.

Ganaderas

Rupanco de 36 1|2 a 37.
Fuegos de 315 a 317.

Petroleras

Copec de 20 1|2a 22 1|2.

Industriales

Alcoholes de 27 a 28 1|2.
Bolsa de Comercio de 140.000 a 145.000.
Cemento El Melón de 195 1|2 a 196.
Cerveceras de 97 1|2 a 101 1|2.
Club Hípico de 10.900 a 11.000
Gas Santiago de 94 1|2 a 95.
Hipódromo Chile de 11,500 a 12,000.
Paños El Morro de 22 1|2 a 23 tres octavos.
Papeles y Cartones de 64 1|2 a 68 1|2.
Renta Urbana de 168 a 169.
Sacos de 80 a 83.
Vapores de 23 3|4 a 24 1|2.

Seguros

Vasconia de 43 a 50.

BAJARON

Bonos

Debentures de 69 1|2 a 68 1|2.

Bancos

Chile de 278 a 274.
Español-Chile de 150 a 147.
Italiano de 77 a 75 1|2.

Mineras

Andacollo de 12 1|8 a 11 3|8.
Carmen de 6 a 5 1|4.
Condoriaco de 5 3|4 a 5 1|2.
Disputada de 21 1|4 a 21.
Elisa de 9 1|4 a 8 7|8.
Lebu de 4 3|4 a 4 1|2.
Marga-Marga de 14 a 13 3|4.
Ocuri de 23 a 22 3|4.
Onix de 1 1|8 a 1.
Oruro de 104 1|2 a 104
Vacas de 2 3|4 a 2.40

Ganaderas

Cisnes de 63 a 62.

Industriales

Catres de 51 a 50.
Cía. Industrial de 107 1|2 a 106.
Cristalería de 34 a 32.
Dropas de 86 3|4 a 86 1|2.
Electricidad Inds. de 55 a 54 1|2.
Envases de 14 3|4 a 14 1|4.
Gas Valparaíso de 82 a 81.
Hucke Hnos. de 53 a 51.
Lamifún de 61 a 58 3|4.
Loza Penco de de 31 a 30 3|4.
Paños Concepción de 39 1|4 a 39.
Paños Tomé de 54 1|2 a 56.
Tejidos El Salto de 61 a 59.

Seguros

Araucanía de 94 a 93.
Chilena Consolidada de 55 a 54.

BONOS Y TITULOS TRANSADOS EN LA BOLSA DE COMERCIO DE SANTIAGO DURANTE LA SEMANA

Número de acciones. — Precios más altos, más bajos y cierre

Títulos	Cantidad	Precio más alto	Precio más bajo	Precio de cierre
Bonos:				
Caja 6-3|4	1.120.500	94 3|4	93	94 3|4
Caja 6-1	2.000	94	93	94
Hipot. Ch. 8-1	87.000	100	99 1|2	100
Hipot. Ch. 7-1	57.000	95 1|2	93	95 1|2
Hipot. Ch. 6-1	1.270.000	95 3|4	93	95 3|4
Hipot. Valp. 6-1	221.000	94	93 5|8	94
Elect. Ind. 6-3|4	87.000	77 1|2	77	77 1|2
Debentures	1.900	69 1|2	67 1|2	68 1|2
Casino Viña	14.000	91 1|4	91	91 1|2
Deuda Int.	562.000	93	90	93
Garantía Fiscal	25.000	90 1|4	89 7|8	90 1|4
Obras Públ.	53.000	91	90	90 1|2
Bancos:				
Chile	212	286	278	274
Español Liq.	4.900	14	13	13 1|2
Edwards	100	136	136	136
Hipotecario Ch.	50	830	805	830
Nacional	674	8	7	8
Mineras:				
Andacollo	7.000	11 3|4	11 1|2	11 3|8
Batuco	500	0.60	0.60	0.60
Carahue	4.000	2 5|8	2 5|8	2 5|8
Carmen	2.500	6	5	5 1|4
Chañaral	26.500	29 3|4	28 1|4	29 3|8
Cerro Gde.	1.000	22 1|8	21 1|2	22 1|8
Condoriaco	4.000	5 3|4	5 1|2	5 1|2
Dichas	6.000	0.40	0.40	0.40
Disputadas	1.000	21 1|4	21	21
Elisa	10.700	9 1|4	8 1|4	8 7|8
Lebu	200	4 3|4	4 1|4	4 1|2
Lota	2.300	38	37 1|4	38
Marga-Margara	3.500	14	13 3|4	13 3|4
Monserrat	8.700	32	30	32
Oruro	4.000	105	101	104
Oploca	1.300	163	154	161 1|2
Patiño	9.800	372	337	369
Presidenta	1.000	1.10	1.05	1.10
Tocopilla	1.400	113	111	113
Totoral	2.000	3	2 3|4	3
Salitreras:				
Lautaro Port	2.400	40	36	42
Ganaderas:				
T. del Fuego	1.200	316	313	317
Petroleras:				
Copec	163.400	24	19 1|2	22 1|2
Industriales:				
Alcoholes	17.325	28 3|4	27	28 1|2
Bolsa de Comercio	1	145.000	140.000	145.000
Catres	1.700	51	50	50
Cemento M.	155	196	194	196
Cervezas	2.788	101 1|2	97 1|2	101 1|2
Club Hípico	2	11.000	10.900	11.000
Cristalería	2.600	32 3|4	32	32
Elect. Ind.	2.220	55	54 1|2	54 1|2
Fiap	200	34	34	34
Gas Stgo.	837	95	94	95
Hucke Hnos.	500	53	51	51
Hipódromo Ch.	1	12.000	11.500	12.000
Lamifún	3.800	61	57	58 3|4
Loza Penco	200	31	30 3|4	30 3|4
Papeles y C.	9.277	68	63 1|2	68 1|2
Paños Concep.	432	39 1|2	36 1|2	39
Paños Tomé	400	56 1|2	56	56
Paños El Morro	900	23 1|2	22 1|2	23 3|8
Renta Urbana	100	169	169	169
Sacos	500	83	80	83
Tej. El Salto	517	60	59	59
Seguros:				
Araucanía	100	93	91	93
Estrella	500	48 1|4	48 1|4	50
Unión Chilena	2	1.200	1.200	1.200

EL MERCADO DEL GANADO DURANTE LA SEMANA

FERIA "EL TATTERSALL"

El precio del ganado gordo que en la semana pasada se había notado decaído a causa principalmente de la abundancia de animales en feria, experimentando el lunes una alza apreciable.

En la feria del lunes que fué poco abundante en ganado gordo se vendieron novillos gordos destarados de Teno a $ 2, vacas destaradas de Teno a $ 1.80, y bueyes destarados de Santa Clara, a $ 1.88.

Novillos de engorda hubo buenos lotes de 2 y 3 años, notándose menos interés que en ferias anteriores. Se vendieron novillos de 3 años buena clase a $ 640, por novillos de 2 años a $ 460.

FERIA "EL MATADERO"

La feria del jueves fué muy abundante en ganado gordo, notándose baja en los precios. Se vendieron novillos destarados de Quinta a $ 1.96, vacas destaradas de Curacautín a $ 1.72, y bueyes destarados de San Carlos a $ 1.71.

FERIA "SANTA ROSA"
Lanares

Con abundancia de ganado en las ferias de la semana, los precios se mantuvieron subidos:

Se cotizaron en el remate del viernes:

Corderos sobresalientes de calidad y gordura de Teno, a $ 80.

Ovejas en regular estado, esquiladas a $ 63.

Al peso corderos de 33 kilos destarados a $ 2.20.

Ovejas enlanadas gordas de 50 kilos a $ 1.45.

FERIA DE OSORNO

Ganado gordo: Se notó una fuerte alza en el ganado gordo, pagándose por vacas $ 1.53 1|2, novillos $ 1.51 y bueyes $ 1.60 y medio.

Ganado para engorda y crianza: Como en la semana pasada, siempre mucha demanda por esta clase de ganado. Pagándose en feria por novillos de 2 años, claveles buena clase de más o menos 380 kilos $ 625.

Por terneros de año $ 320 a 350, según calidad.

EL MERCADO DE PRODUCTOS DURANTE LA SEMANA

TRIGO.— Más interés hay por contratar trigos ardito, blanco y candeal para la exportación. En trigo ardito se han hecho operaciones a $ 60 qq m., sin saco, base Providencia y en trigos blancos a $ 63. Los molineros se interesan por comprar a precios fijo o a fijar trigos blancos.

Cotizamos:

..Precios oficiales fijados por la Junta de Exportación Agrícola:

Precios bases:

Ovalle, $ 60 qqm. sin saco.
Providencia, $ 60 qqm., sin saco.
Talcahuano, $ 54.50 qqm., sin saco.
Lebu, $ 54, qqm., sin saco.
Valdivia, $ 53.75, qqm., sin saco.
Puerto Montt $ 53.75, qqm., sin saco.

Premios por variedades:

Linaza, Primavera de Osorno, 3 por ciento sobre el precio mínimun.

Florence, 5 por ciento sobre el precio mínimun.

Castigos por variedades:

Ardito, Vilmorin, Bordeaux y Rietti, 2 por ciento sobre el precio mínimun.

Egipto y Loro, 4 por ciento sobre el precio mínimun.

CEBADA.— Muy solicitada se encuentra la del país para la exportación, habiéndose pagado por buenos tipos hasta $ 56 qqm., con saco, base Barrancas.

Cotizamos:

Alemana o Chevalier a $ 58 los 100 kilos c. s. Barrancas.

País, tipo exportación; de $ 53 a 56 los 100 qqm., c. s. Barrancas.

País tipo farrajera, a $ 50 los 100 kilos, con saco, Barrancas.

FREJOLES.— Las Casas Exportadoras se interesan por contratar para la próxima cosecha, Red-Kidney y Cristales y ofrecen $ 100 qqm., con saco chico, Barrancas. De la cosecha pasada solicitan los Red_Kidney, Cristales, Milagros y Arroz. El mercado de consumo interno ha tenido, en esta semana, una pequeña alza, en especial los Burros, que se han vendido, en feria hasta $ 77 qqm., con saco.

Cotizamos:

Cristales, a $ 115, los 100 kilos, con saco, Puerto.
Arroz, a $ 96, los 100 kilos, con saco, Puerto Nominal.
Red_Kidney, a $ 96, los 100 kilos, con saco chico, Puerto.
Coscorrones, a $ 85 los 100 kilos, con saco, Puerto nominal.
Frutillas, a $ 75 los 100 kilos, con saco, Puerto.
Burros, de $ 70 a 75 los 100 kilos, con saco, bodega, Santiago.
Bayos a $ 65 los 100 kilos, con saco, Puerto.
Red Mexican, a $ 74 los 100 kilos, con saco, Puerto.

LANA:

Cotizamos:

$ 390 a 420 los 46 kilos enfardada en línea.

MAIZ:

Cotizamos:

Minesota, de $ 79.50 a $ 81, los 100 kilos, con saco, bodega, Santiago.

SEMILLAS:

Cotizamos:

Trébol para exportación, a $ 160, los 46 kilos c. s., bodega, Santiago.

VINOS.— Debido a la buena cosecha que se prevée, los comerciantes en vinos mantienen su política de abstención de compras. Las pocas operaciones que se han registrado demuestran la más completa anarquía en los precios, dado que no hay un mercado abierto. Al mismo tiempo que se vendía a $ 0.50 litro Burdeos y $ 0.55 semillón de Buin. Podemos cotizar los siguentes precios:

Cosecha 1915.— Burdeos $ 29 nominal. Semillón $ 34 transaciones Colchagua y San Javier. País, Blanco, $ 32 vendedor.

Cosecha 1936.— Burdeos $ 18 vendeddor, talvez comprador a $ 16. Semillón $ 22 vendedor. País, Blanco, $ 18 vendedor. Chichas $ 16 trans.

Todas esta cotizaciones son a base de 12º grados; los Burdeos y Semillones, zona Lontué y las chichas y países zona San Javier.

Informaciones comerciales e industriales del exterior

(DE THE UNITED PRESS ASSOCIATION Y DE NUESTROS CORRESPONSALES EN EL EXTRANJERO)

ACCIONES Y BONOS

NUEVA YORK, 11 (U. P.).— Los valores que se mencionan a continuación se cotizaron a los siguientes precios:

Allied Chemical, 167.25.
American Can, 132.50.
American Foreign Power, 7.62.
American Metals, 29.75.
American Radiator, 26.50.
American Smelting, 61.62.
American Tel. y Tel. 157.75.
American Tobacco, 100.25.
American Woolen, 10.12.
Anaconda Copper, 29.75.
Andes Copper, no se cotizó.
Armour Deleware Pref. 108.87.
Armour III. (A), 5.62.
Armour III (Prior P.), 69.75.
Bethlehem Steel, 53.25.
Canad'an Pacific, 11.50.
Case Threshing Machine, 101.
Cerro Pasco Copper, 55.12.
Chile Copper, no se cotizó.
Chrysler Motors, 89.
Columbia Gas, 14.75.
Consolidated Gas, 31.87.
Continental Can, 86.50.
Du Pont de Nemours, 140.50.
Eastman Kodak, 161.50.
Electric Power y Light, 7.
General Electric, 39.12.
General Food, 35.50.
General Motors, 56.
Gillete, 16.
Goodyear Rubber 24.
Hudson Motors 16.50.
International Business Machines, 184.
International Cement, 39.75.
International Harvester, 59.75.
International Nickel, 46.25.
International Tel. y Tel. 14.37.
Kennecott Copper, 29.75.
Kroger Grocery, 27.50.
Lambert Corporation, 22.75.
Lehmann Corporation 87.37.
Montgomery Ward, 37.37.
National Cash Register, 22.50.
National Lead, 210.
New York Central, 29.62.
North American Corporation, 28.
Otis Elevator, 26.12
Pacific Gas, 30.75.
Pan American Airwais, no se cotizó.
Paramount Pictures, 10.75.
Patiño Mines 16.50.
Pennsylvania Railroad, 34.
Public Service New Jersey, 46.50
Radio Corporation, 13.
Standard Brands, 15.75.
Standard Oil California 41.50
Standard Oil New Jersey, 54.50.
Socony Vacuum, 15.12.
Texas Corporation, 31.50.
Texas Gulf Sulphur 35.50.
Union Carbide, 75.12.
Union Pacific, 114.
United Rircraft 28.37.
United Fruit, 68.
United Gas Improvement 18.75
United States Leather, no se cotizó.
United States Smelting 95.25.
United States Steel, 48.62.
Warner Brothers, 10.25.
Warren Bros, 6.
Westinghouse Electric, 101.25.
Woolworth, 53.87.
American Gas, 39.25.
Atlas Corporation, 13.12.
Brazilian Traction no se cotizó.
Cuban American Sugar, 6.37.
Electric Bond Share, 16.87.
Niagara Hudson Power 9.75.
Standard Oil Indiana, 36.75.
Swift International, no se cotizó.
United Gas, 4.25.
Chase National Bank, 47.
Bankers Trust, 69.
First National Bank Boston, 54.75.
National City Bank 41.
Chile Bonos 6 o|o, 1960, 15.
Chile Bonos 6 o|o, 1961, 15.
Chile Caja 6 o|o, 1931, no se cotizó.
Chile Caja 6 1|2 o|o, 1957, 12.75.
Chile Caja 6 3|4 o|o 1961, no se cotizó.
Chile Caja 6 o|o, 1961, no se cotizó.
Chile Caja 6 o|o, 1962, 13.
Perú Bonos 6 o|o, 1960, 13.75.
Perú Bonos 6 o|o, 1960, 13.75.
Perú Bonos 7 o|o, 1962, no se cotizó.
Lautaro 6 o|o, 1954, 24.37.

DOLAR

NUEVA YORK, 11, (U. P.).— El dólar ha continuado su baja ante las perspectivas inflacionistas pero los mercados han reaccionado precisamente al revés con los rumores, mostrándose las acciones irregulares y los bonos con alza y activos.

El mercado de granos se mostró menos firme, mientras el de algodón tuvo un tono bien sostenido. Las ventas de acciones alcanzaron a 1.640,000. La libra cerró en 4.975 dólares.

BOLSA DE METALES

NUEVA YORK, 11 (U. P.) — Al cierre de las operaciones en la Bolsa de Metales, los precios quedaron como sigue, en centavos por libras:

Plomo, 5.22.5.
Zinc, 4.50.
Estaño:
Enero, 46.85.
Febrero, 46.35
Marzo, 45.85.
Abril, 45.70

Plata: no se cotizó, centavos por onza.

Cobre: Las compras para el interior han sido moderadas y firmes, cotizándose a razón de 9.25 centavos, y para el exterior estuvo con compras moderadas, cotizándose de 8.575 a 8.65.

AZUCAR

NUEVA YORK, 11 (U. P.) — Al término de las operaciones en el mercado del azúcar en bruto, se registraron los siguientes precios en dólares por bolsas de cien libras:

Enero, 2.19.
Marzo, 2.14.
Mayo, 2.17.

COTIZACION DEL CAMBIO

NUEVA YORK, 11 (U. P.) — Cotizaciones del cambio:

Inglaterra, 4.9750 dólares por libra esterlina.
Francia, 6.6487 centavos por franco.
Italia, no se cotizó.
Bélgica, 16.98 centavos por belga.
Suiza, 32.76 centavos por franco.
Alemania, 40.46 centavos por reichsmark.
España, 13.79 centavos por peseta.
Yugoeslavia, 2.32 centavos por dinar.
Holanda, 68.43 centavos por florin.
Argentina, 33.20 centavos por peso (oficial).
Argentina, 27.20 centavos por peso (no oficial).
Perú, 2.46 dólares por libra peruana.
Suecia, 26.66 centavos por corona.
Noruega, 25.00 centavos por corona.
Dinamarca, 22.21 centavos por corona.
Portugal, 4.52 entavos por escudos.
Austria, 18.95 centavos por schilling.
Brasil, 8.59 centavos por milreis.
Chile, 5.45 centavos por peso.
Japón, 29.13 centavos por yen.

NUEVA YORK, 11 (U. P.) — Cotizaciones del cambio:

Inglaterra, 4.9750 dolares por libra esterlina.
Francia, 6.6487 centavos por franco.
Italia, no se cotizó.
Bélgica, 16.98 centavos por belga.
Suiza, 32.76 centavos por franco.
Alemania, 40.45 centavos por reichsmark.
España, 13.79 centavos por peseta.
Yugoeslavia, 2.32 centavos por dinar.
Holanda, 68.43 centavos por florín.

BOLSA DE VALORES

NUEVA YORK, 11 (U. P.)— Las acciones abrieron hoy fuertes y activas, y otro tanto ocurrió a los bonos.

El algodón abrió con alzas, y con precio de 11.79 centavos por libra para las entregas en enero.

La libra esterlina abrió a 4.96 3|4 dólares.

PRECIO DEL ORO

LONDRES, 11 (U. P.)— El precio del oro es de 140 chelines con 11 peniques por onza para el día de hoy, siendo el valor de las operaciones en este metal de 130.000 libras esterlinas.

DOLAR Y FRANCO FRANCES

LONDRES, 11 (U. P.)— El dólar abrió hoy en este mercado a razón de 4.95 7|8 dólares por libra esterlina, y el franco francés, a 74.75 francos por libra esterlina.

DOLAR Y LIBRA ESTERLINA

PARIS, 11 (U. P.)— El dólar abrió hoy en esta plaza a 15.97 francos, y la libra esterlina, a 74.78 francos.

ANGLO CHILEAN NITRATE

LONDRES, 11 (U. P.)— Las acciones de la Anglo Chilean Nitrate Company, se cotizaron a 8.62.

LAUTARO NITRATE

LONDRES, 11 (U. P.)— Las acciones de la Lautaro Nitrate Co., se cotizaron a 7.37.

EL DOLAR

LONDRES, 11 (U. P.)— El hecho de que el dolar haya abierto hoy en este mercado a 4.95 7|8 dólares por libra esterlina, en comparación con su cierre de ayer viernes, que fue de 4.94 7|8 dólares por libra se atribuye a la proclamación lanzada ayer por el Presidente Roosevelt sobre las reservas de oro.

LIBRA ESTERLINA

LONDRES, 11 (U. P.)— Cotizaciones de la libra esterlina en monedas extranjeras

Estados Unidos, 4.9618 dólares.
Francia, 74.49|64 francos.
Bélgica, 28.295 belgas.
Alemania, 12,28 reichsmarks.
Finlandia, 226,87 marcos.
Austria, 26,50 schillings.
Holanda, 7.2675 florines
Italia, 61,62 liras
Suiza, 15.175 francos.
Suecia, 19,395 coronas.
Noruega, 19,905 coronas.
Dinamarca, 22,40 coronas.
España, 36.06 pesetas.
Japón, 14,06 peniques.
Argentina, 18,35 nacionales.
Checoeslovaquia, 119,12 coronas.
Portugal, 110.12 escudos.

CAMBIO LIBRE

BUENOS AIRES, 11 (U. P.)— Cotizaciones del cambio libre, comprador:

Dólar, 3.68.
Libra Esterlina, 18.25.
Cien francos franceses, 24.40.
Cien liras, no se cotizó.
Cien pesetas, 50,60.

(VENDEDOR)

Dólar, 3.70 1|2.
Libra Esterlina, 18.36.
Cien francos franceses, 24.55.
Cien liras, no se cotizó.
Cien pesetas, 50.90.

CAUCHO

NUEVA YORK, 11 (U. P.)— Al cierre de las operaciones del caucho en este mercado, se registraron los siguientes, en centavos por libras:

Caucho en planchas, 14.06.
Latex Creppe, fino, para entrega inmediata, 14.41.
Latex Creppe, grueso, 14.31.
Up-River, fino, en el lugar de la producción, 12.25.
Un River, fino, para entrega inmediata, 12.

FERTILIZANTES

NUEVA YORK, 11 (U. P.)— Los fertilizantes que se mencionan a continuación se cotizaron a los siguientes precios:

Nitrato de Sodio, 24 dólares la tonelada.
Sulfato de amonio, 23.50 dólares la tonelada.
Fosfatos ácidos, 7.75 dólares la tonelada.
Clorhidrato de potasio, 19.80 dólares la tonelada.
Nitrato de potasio, 33.75 dólares la tonelada.

CEREALES

BUENOS AIRES, 11 (U. P.)— Cotizaciones de los cereales en nacionales al cierre de este mercado:

Trigo: 10.40.
Avena: 6.40.
Cebada: 5.25.

CHICAGO, 11 (U. P.) — Cotizaciones de los cereales en dólares por bushel:

Trigo: mayo, 1.01; julio, 0.8862
Maiz: mayo, 0.6025; julio, 0.6112
Avena: mayo, 0.2812; julio, 0.2750

WINIPEG (Canadá), 11 (U. P.) —Cotizaciones de los cereales en dólares por bushel:

Trigo: mayo, 0.88; julio, 0.8950
Avena: mayo, 0.3212; julio, 0.3225.

WINNIPEG, 11 (U. P.) — La tendencia de los cereales a fines de semana era a la baja, siguiendo el mercado de Chicago. El trigo para entrega en mayo cerró a 87.75, o sea, con baja de 1 1|8 de centavo.

LINAZA

DULUTH, 11 (U. P.) — La linaza para su entrega en mayo, se cotizó a razón de 1.8550 dólares por bushel.

WINIPEG (Canadá), 11 (U. P.) —La linaza se cotizó para su entrega en mayo, a razón de 1,6150 dólares por bushel.

CUEROS FRIGORIFICOS

NUEVA YORK, 11 (U. P.) — A la clausura de este mercado los cueros frigoríficos registraron los siguientes precios en centavos por libras, para su entrega en las fechas que se indican:

Marzo, 11.95.
Mayo, 12.30.
Septiembre, 12.62
Diciembre, 12.92.

LANAS

NAPIERNZ, 11 (U. P.) — La venta de lanas cerró firme y activa. Hubo gran cantidad de compradores y competencia general, especialmente de compradores de Bradford, Francia y Japón.

La selección de las calidades fueron buenas, ofreciéndose 40,000 fardos, de los cuales se vendió el 94 por ciento.

La firmeza de los precios del algodón se debe a que existe una creencia de que se encontrará un substituto de la AAA, y también a las tendencias hacia una inflación monetaria.

La posición del petróleo continúa ampliándose, y las refinerías aumentan sus precios.

El azúcar también estuvo firme debido a la confianza que hay en la situación de cuota.

AMBERES, 11 (U. P.) — En el mercado de lanas de esta plaza no hubo operaciones por estar cerrado.

ROUBAIX TOURCOIGN, 11 (U. P.)— En las operaciones efectuadas hoy en el mercado algodonero terminó como sigue:

Lana australiana, seca peinada, clase fina, se cotizó para su entrega en enero a 20.20 francos por kilogramo, y para abril a 20.70 francos por kilo.

ALGODON

LIVERPOOL, 11 (U. P.) — Las ventas de hoy en el mercado algodonero alcanzaron hoy a 2,200 balas, registrándose los siguientes precios en peniques por libras, para su entrega en las fechas que se indican:

Enero, 5.91.
Febrero, 589.
Marzo, 5.84.
Julio, 5.78.4
Octubre, 5.48.

NUEVA YORK, 11 (U. P.) — Los precios fijados para el algodón en este mercado han sido los siguientes en centavos por libras, para su entrega en las fechas que se indican:

Al contado, 11.95.
Enero, 11.79.
Marzo, 11.16.
Mayo, 10.80.
Julio, 10.52.
Octubre, 10.08.

FRANCISCO DIAZ M.

Frutos del país y ganado. — Agustinas 975
3.er Piso, Oficina 310 — Casilla 3890 —
Teléfono 87508 — Santiago

TRIGOS

Trigo blanco del centro, los 100 kilos, sin saco, en Providencia cosecha, $ 61 a 62.

Trigo florence, los 100 kilos, sin saco, en Providencia, cosecha, $ 63 a 64.

Trigo blanco del sur, los 100 kilos, sin saco, en el sur, cosecha, $ 52 a 53.

Trigo colorado del sur los 100 kilos, con saco, en el sur, cosecha, $ 51 a 52.

Trigo candeal fino, los 100 kilos, con saco en Providencia, cosecha, $ 69 a 70.

Trigo candeal corriente los 100 kilos con saco, en Providencia, con tolerancia de 25 por ciento de granos blancos, cosecha, $ 67 a 68.

CEBADA

Cebada inglesa o alemana los 100 kilos con saco, próxima cosecha, base Puerto $ 59 a 60.

Cebada del país, clase cervecera, los 100 kilos con saco, próxima cosecha, base puerto, $ 55 a 56.

Cebada del país, clase exportación, los 100 kilos, con saco próxima cosecha, base Puerto $ 53 a 54.

Cebada del país, clase forrajera, los 100 kilos, con saco, próxima cosecha, base Puerto, $ 51 a 52.

HARINAS

Harina de 1.a, flor cilindro, los 46 kilos con saco, según marcas, de $ 48 a 49.

Harina de 2.a clase, los 46 kilos, con saco, según clase, de $ 34 a 36.

Harina candeal, los 46 kilos, con saco, según clase de $ 48 a 49.

FREJOLES

Frejoles arroz los 100 kilos con saco base Puerto, nominal, $ 95.

Frejoles araucanos, los 100 kilos con saco, base Puerto nominal, $ 70.

Frejoles bayos grandes, los 100 kilos con saco base Puerto, nominal, $ 76.

Frejoles bayos regulares, los 100 kilos con saco, base Puerto, nominal $ 70.

Frejoles bayos chicos, los 100 kilos con saco, base Puerto nominal $ 67.

Frejoles burritos claros, los 100 kilos con saco base Puerto, nominal, $ 72.

Frejoles caballeros, los 100 kilos con saco, base Puerto, nominal $ 105

Frejoles cristales los 100 kilos con saco, base Puerto nominal, $ 113.

Frejoles coscorrones, los 100 kilos con saco nominal, $ 75.

Frejoles frutillas, los 100 kilos con saco base Puerto, nominal $ 75.

Frejoles milagros los 100 kilos con saco, base Puerto, nominal $ 100.

Frejoles pallares, los 100 kilos, base Puerto, nominal $ 150.

Frejoles triguitos, los 100 kilos con saco base Puerto, nominal $ 97.

Frejoles red kidney los 100 kilos, con saco base Puerto nominal, $ 100.

Frejoles rex mexican, los 100 kilos con saco base Puerto, nominal $ 75.

SEMILLAS

Semilla de alfalfa chilena, los 100 kilos con saco, en Santiago $ 500 a 600.

Semilla de alfalfa peruana, Alta Sierra los 10 kilos, con saco, en Santiago, $ 740.

Semilla de trébol rosado, los 46 kilos, con saco, en Santiago, $ 160.

Semilla de curagüilla, los 100 kilos, con saco, en Santiago, $ 40.

Semilla de cáñamo, los 100 kilos, con saco, en Santiago, $ 100.

Semilla de trébol exportación, los 46 kilos, con saco purificado, plante Puerto, $ 155.

Semilla de linaza los 100 kilos, con saco, base Puerto $ 140.

VARIOS

Afrechillo, los 100 kilos, con saco, en Santiago, a $ 26.

Afrecho los 100 kilos, con saco, en Santiago, $ 26.

Arvejilla, los 100 kilos, con saco, base Puerto, $ 45.

Avena blanca, los 100 kilos con saco, en Alameda, storking o sueca, $ 62.

Avena negra, los 100 kilos con saco, en Alameda, $ 62.

Avena rubia revuelta, los 100 kilos, con saco, a bordo Talcahuano cosecha, $ 45.

Avena storking, los 100 kilos, con saco, a bordo Talcahuano, cosecha, $ 53.

Arvejas petit pois verdes, los 100 kilos, con saco, a bordo Talcahuano, lista, $ 67.

Arvejas blancas, los 100 kilos, con saco, a bordo Talcahuano, lista, $ 67.

Carbón de espino el saco, según clase, Alameda, $ 18 a 22.

Carbón blanco, el saco, según clase, Alameda $ 6 a 8.

Cera los 100 kilos base Puerto, $ 1.040.

Garbanzos chicos, según clase, base Puerto, listo, $ 95 a 100.

Garbanzos regulares según clase base Puerto, listo, $ 135 a 145.

Garbanzos grandes, según clase, $ 150 a 160.

Lana trasquila octubre los 46 kilos enfardelada, en estaciones, $ 420 a 430.

Lana trasquila octubre, los 46 kilos enfardelada, en estaciones, $ 400 a 410.

Lentejas los 100 kilos con saco, base Puerto, entrega primera quincena enero, 20 por ciento, grandes $ 180.

Lentejones, 6 m|m, con saco base Puerto, entrega primera quincena de enero, 5 por ciento, chicas, $ 210.

Lentejones, 7 m|m., con saco, base puerto, entrega primera quincena de enero, 5 por ciento chicas $ 280.

Mantequilla, los 46 kilos, según clase Alameda, $ 380 a 500.

Maíz amarillo, los 100 kilos, con saco, Alameda, $ 75.

Maíz colorado, los 100 kilos, con saco Alameda, $ 74.

Miel blanca, los 46 kilos, base Puerto, inmediato, $ 97.

Miel rubia, los 46 kilos base Puerto inmediato, $ 97.

Nueces, los 100 kilos, con saco bodega en Santiago, tolerancia 10 por ciento, $ 500.

Pasto primer corte los 100 kilos, según clase, $ 11 a 12.

Pasto segundo corte los 100 kilos según clase, $ 14 a 15.

Papas amarillas, los 80 kilos, con saco en Santiago, $ 22 a 26.

Quesos, los 46 kilos según clase de $ 260 a 330.

Quillay, los 46 kilos, trozados en arpillera nueva, base Puerto, entrega primera quincena enero, $ 70.

CAJA DE CREDITO HIPOTECARIO

REMATE JUDICIAL

El 14 de enero de 1936, a las 10 horas, se rematará en el Cuarto Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago, la propiedad signada con los números 4103 a 4110 de la Avenida de las Delicias, de esta ciudad.

MINIMUM: $ 40,000,

que se pagará: a) con $ 29,627.94, saldo de una obligación primitiva de $ 31,000, en letras del 7% de interés y ½% de amortización anuales, a favor de la Caja Hipotecaria; b) con el saldo al contado, en dinero efectivo.

Bases y antecedentes en la Secretaría del Cuarto Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago. Títulos en el Archivo de la Caja Hipotecaria. Boleta por el 10% del minimum.

EL SECRETARIO.

AJEDREZ

En diciembre del año recién pasado llegó Capablanca a España en jira de exhibición. Dió numerosas simultáneas y conferencias sobre ajedrez en varias ciudades españolas. En Madrid, jugando en simultáneas contra 31 jugadores de la mejor categoría, ganó 27 entabló 1 y perdió tres. A continuación publicamos una de las partidas de esta simultánea.

Defensa francesa

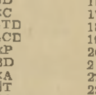
Blancas: Capablanca	Negras: Rivera
1.P4R	1.P3R
2.P4D	2.P4D
3.A3D	3.PxP
4.AxP	4.C3AR
5.A3A	5.P3A
6.C2R	6.A2R
7.O O	7.O O
8.CD3A	8.CD2D
9.C3C	9.D2A
10.T1R	10.T1R
11.A5C	11.P3CD
12.C5C	12.D2C
13.A4A	13.T1A
14.C5A	14.PxC
15.TxA	15.C4D
16.C6D	16.D3T
17.AxC	17.PxA
18.P4TD	18.C3A
19.P4CD	19.P4CD
20.PxP	20.D3C
21.D3D	21.C5R
22.CxA	22.TRxC
23.T6T	23.D1D
24.T(6)xPT	24.TxT
25.P6C	25.T6A
	26.Abandonan

Manera magistral de aprovechar las jugadas débiles del contrario. El sacrificio final, aunque sencillo, es muy bonito.

UN ESTUDIO SOBRE EL REY

¿Qué debe hacer el Rey en la apertura? Nada. Pasivo, su mejor lugar es siempre al abrigo de sus Peones. Un buen jugador hará siempre sacrificios para tratar de lograr que el Rey adversario salga al encuentro de sus piezas. El Rey, librado sólo a sus propias fuerzas [illegible]

Quiere ganar siempre a la Lo



La ASTROLOGIA ofrece a la [illegible] conseguirá FORTUNA y FELICIDAD [illegible] NACIMIENTO de cada persona descubriré [illegible] con mis EXPERIENCIAS se puede GANAR [illegible] RIA. Mande $ 1.— en timbre postal [illegible] "EL SECRETO DE LA FORTUNA" [illegible] bien mis palabras. — Prof. PAKCHAN [illegible]
Gral. Mitre 224 L. — Rosario (Sta. Fe) — [illegible]